

MAS

La carga
umbre y
a y La
da.
in ley?
Banco de
ple con.

na.) —
carre-
(Apto
Precios

arme en
a precio,
471237.)
maña-
8,45 no-
llevo.
10,30.
o Gass-

piratas
amarillo,
antes! y
s lirios
ultrase-

un pre-
familia.
robo al
Fifi la

i en la
a de la
cine-

y Zorba

nde es-
Niven,

e Tom y
ación a
ente al

próximo

471657.)
n Nue-
Chris-

ontinua
ías (Da-

hosos.
águilas y
ple con-

in ley.
dge, ciu-
ra dos y

9.) Con-
(Hardy

S

cas.
fiestas.
fiestas.
fiestas.
— 5,30:
s. Urtar-
rmendi;

estas.
fiestas.
s.

las me-
ones.
as.

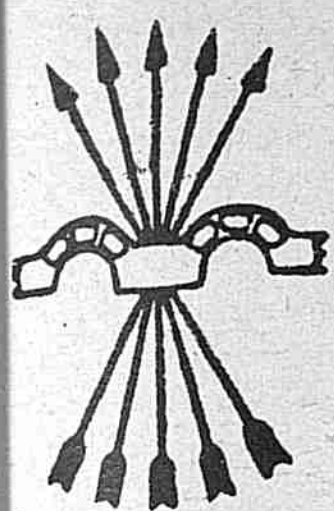
RAMA

—1: Avi-
: Aseso.
nare.—8:
ase.—11:
ijo.—14:
ino.—17:

—1: Avi-
Asada.
uso.—8:
oro.—11:
aso.—14:
aja.—17:

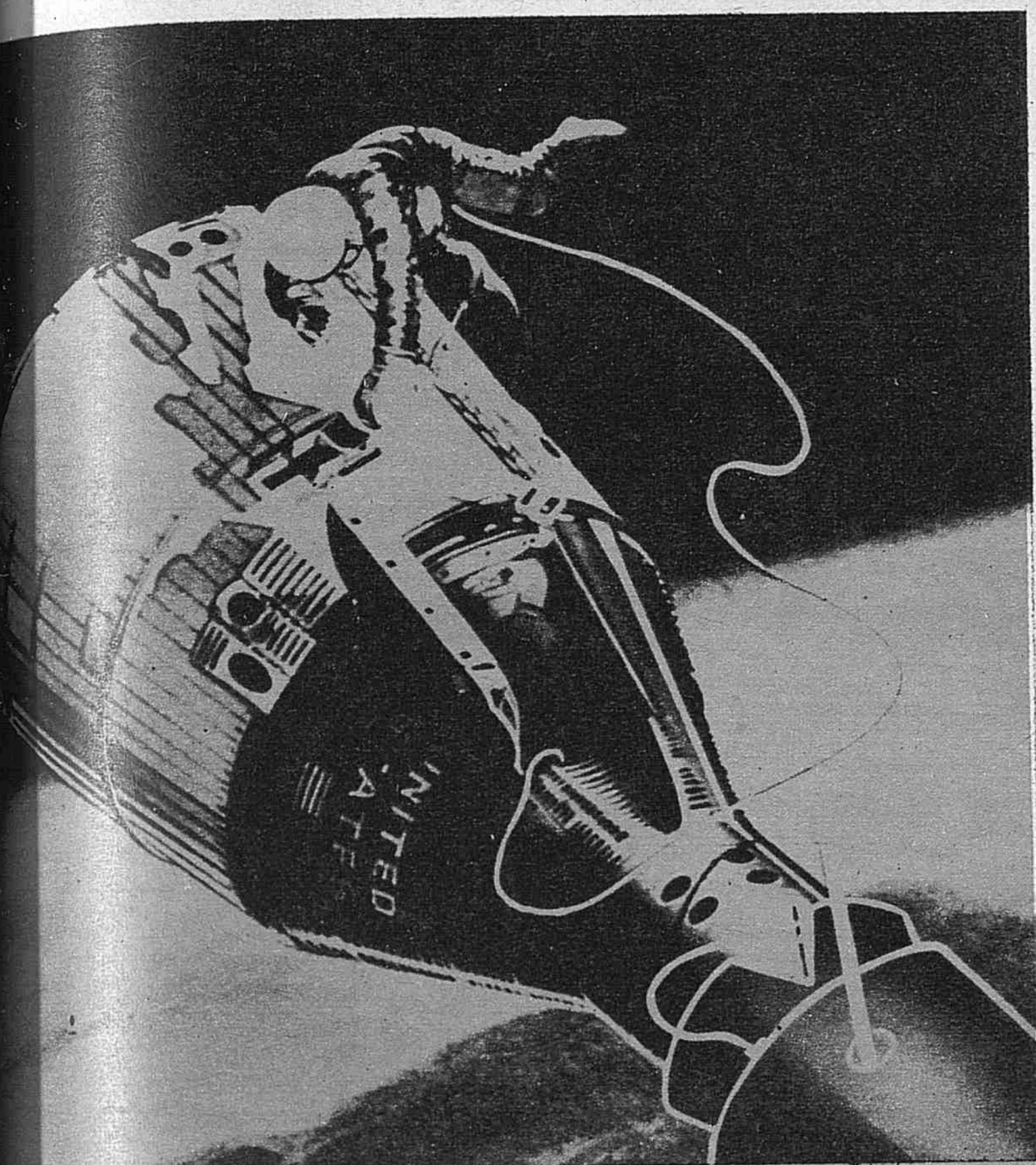
sición.

nego, pe-
modelo»
el rey ne-
vez y la
scubrir).



Arriba

Madrid, jueves 15 de septiembre 1966



RECORDS DE ALTURA

El «Gemini 11» ha batido todos los records de altura al alcanzar los 1.365 kilómetros de la Tierra. El dibujo muestra uno de los momentos del «paseo» espacial de Gordon, que realizó casi todas las misiones previstas por la NASA.



CURSO ESCOLAR

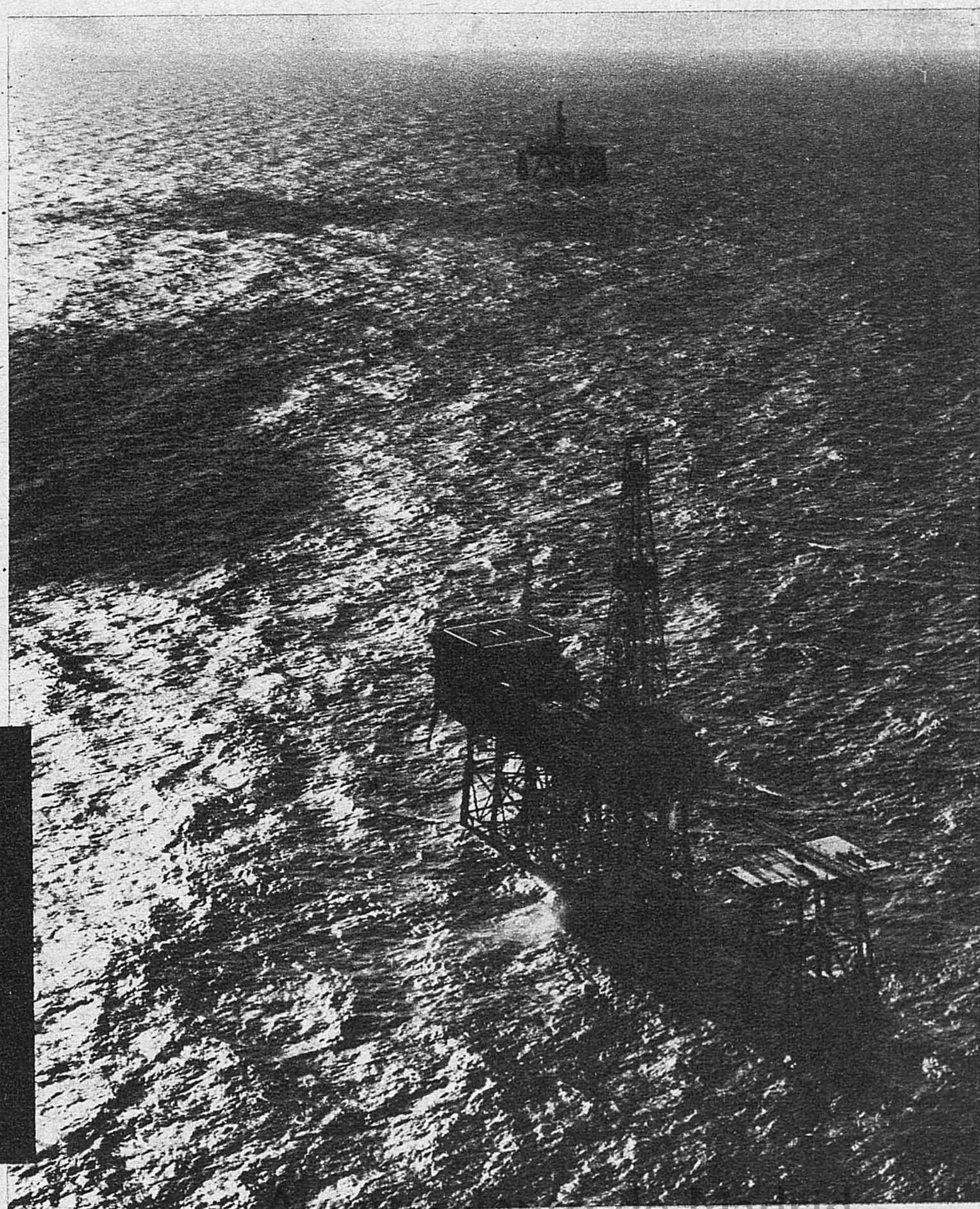
Ayer comenzó el Curso Escolar Primario en toda España. Estas pequeñas, que entran en el colegio provistas de sus uniformes y material didáctico, son como un saludo a la población escolar, que ha iniciado sus tareas, y a los maestros encargados de la enseñanza. (Foto Cifra.)

DENTRO:

**BARCELONA,
UN PUERTO
QUE CRECE**

**EN BUSCA
DE GAS**

Estas torres no son submarinos enemigos, sino plataformas que sirven para perforar el fondo del mar, en busca de gas. Están situadas en el mar del Norte, a unas 42 millas de la desembocadura del río Humber. (Foto Cifra.)



PROXIMAMENTE:

**NUEVO EN
«ARRIBA»**

● SECCION DE CARTAS
AL DIRECTOR

● PAGINA DE
ENTRETENIMIENTOS

**16 páginas diarias
en huecograbado**



TALA DE ARBOLES

El fuerte viento que en estas últimas tardes se ha levantado en Madrid ha obligado a los obreros municipales de Parques y Jardines a talar los árboles secos y dañados. En plena faena, en la avenida de Felipe II. (Foto Cifra.)



ASI LLEVA TRES AÑOS

En una de las calles principales de León, este edificio apuntalado lleva así tres años. Los leoneses, con evidente buen humor, han decidido llamarle «El monumento al Chupa-Chus», en vista de tantos palos como sostienen la casa.



CONFERENCIA EUROPEA DE HORARIO DE FERROCARRILES

En el salón de actos del Instituto Nacional de Industria se celebró, en la mañana de ayer, la inauguración de la Conferencia Europea de Horario de Ferrocarriles, en la que intervienen veinticinco países. Se estudiará la sincronización de las relaciones ferroviarias internacionales a su paso de un país a otro, las diferencias de ancho de vía y distintos sistemas de tracción. El Subsecretario de Obras Públicas, durante el discurso inaugural. (Foto Contreras.)

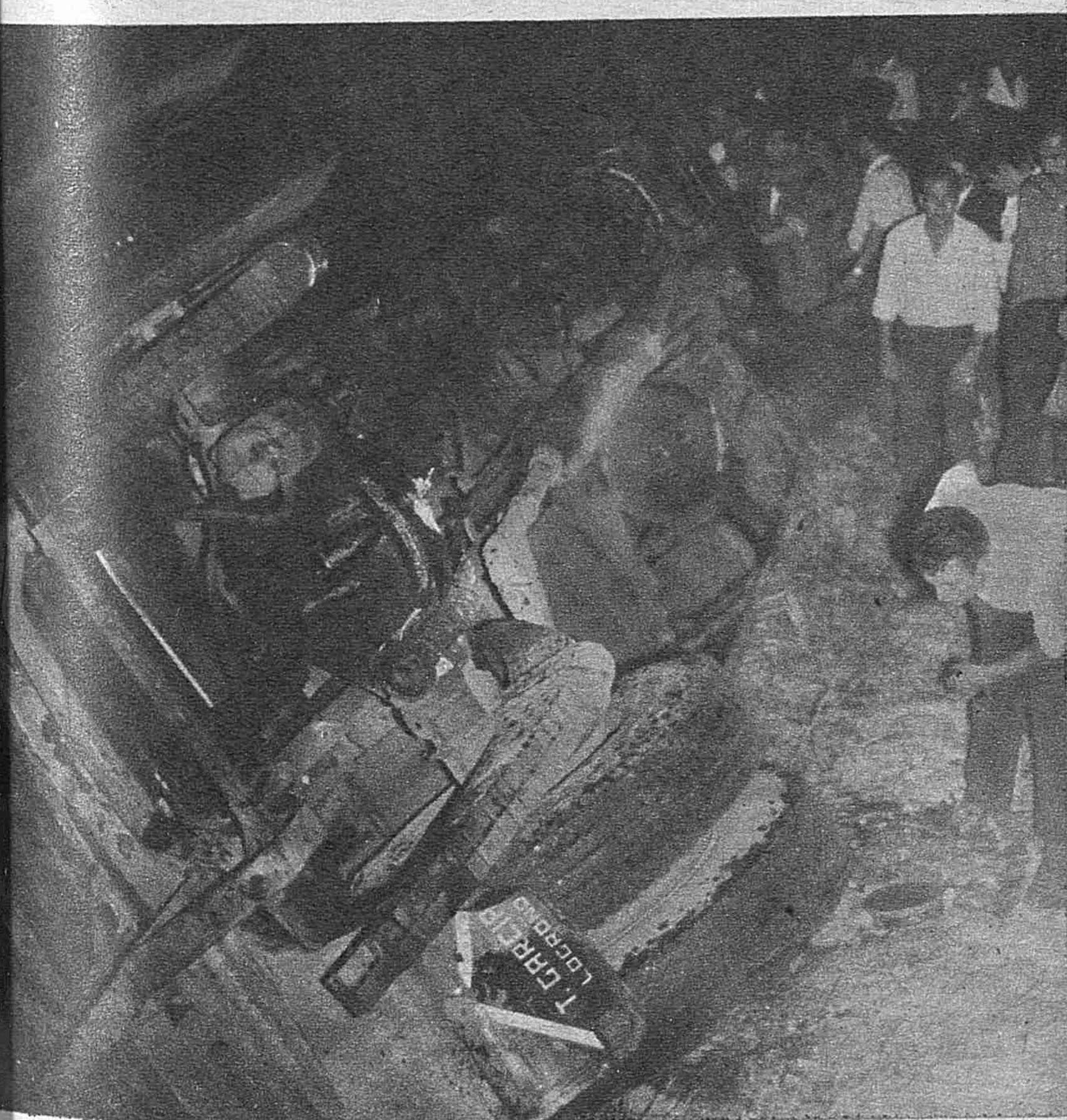
así tres
rle «El
la casa.

o de Fe
a país a
nteras.)



EL GUADALQUIVIR, CASI SECO POR CORDOBA

Los ríos han llevado este verano poca agua al mar. La falta de lluvias ha secado muchos afluentes. Tampoco el Guadalquivir, tan caudaloso, tan famoso, se ha salvado. Aquí le vemos a su paso por Córdoba, convertido en un aprendiz de río. Los islotes del centro del lecho nos dan una idea del poco volumen de agua que lleva este Guadalquivir cordobés, casi vadeable y no apto para bañistas. Evidentemente, el verano ha sido caluroso en Córdoba. (Foto Cifra.)



CINCUENTA HERIDOS EN EL BARRIO DE LOS ANGELES

Cincuenta heridos produjo el accidente del martes en la carretera de Andalucía, junto al barrio de Los Angeles, al volcar un autobús de viajeros. El vehículo, al tomar una curva cerrada, cayó por un desnivel de dos metros. En la primera fotografía, el autobús, completamente volcado. A la derecha, el momento de ser izado por una grúa, trabajo en el que colaboraron los bomberos. Afortunadamente, los heridos son de carácter leve. (Cifra e Hispania.)



BARCELONA:

UN PUERTO QUE CRECE

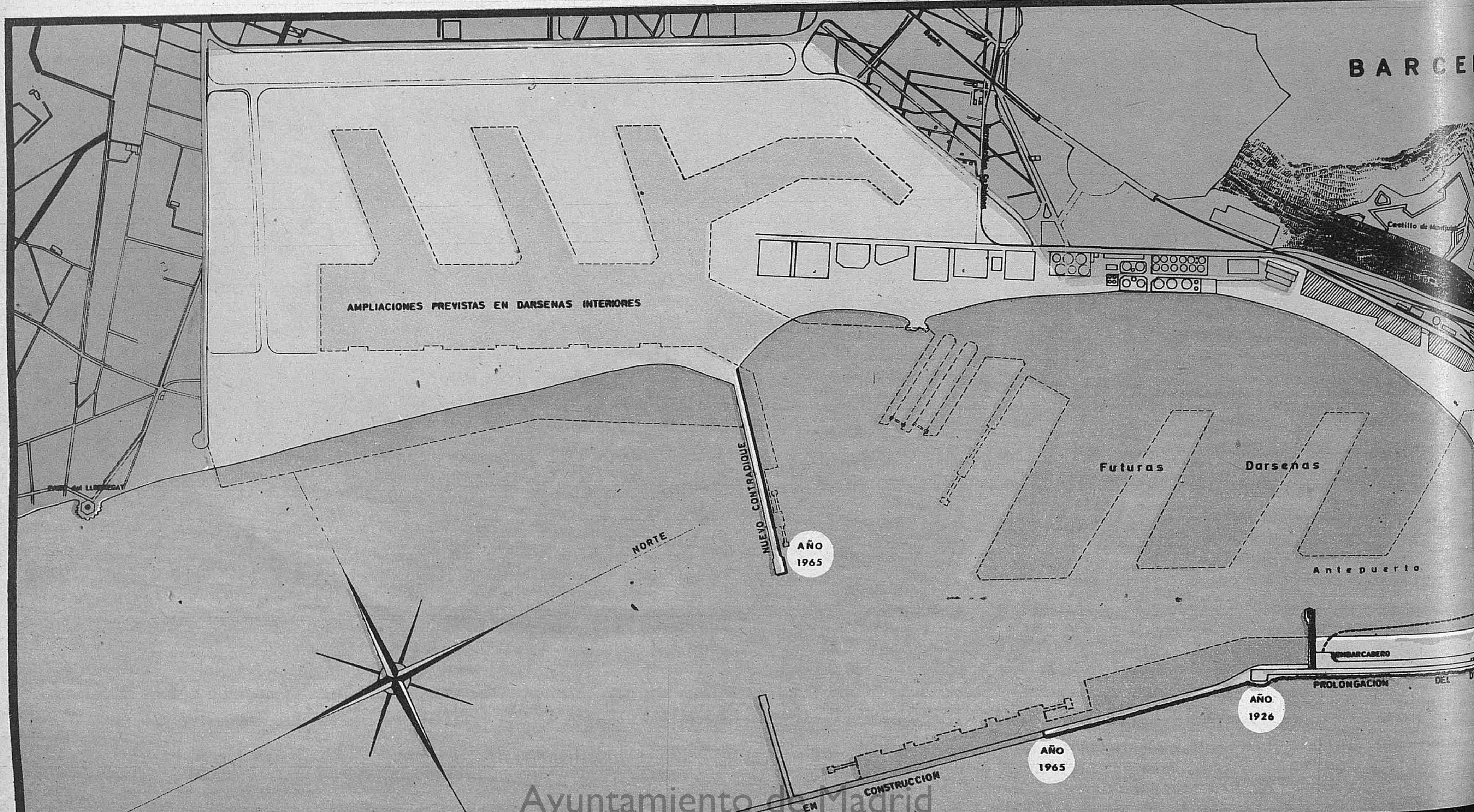
QUIZA sea el puerto de Barcelona el de orígenes más remotos en España. De él nos llegan noticias desde el siglo primero antes de Cristo en forma de una lápida conmemorativa de las fortificaciones portuarias del *Dumnviro* quinquenal *Caius Coelius*. Pero Barcelona, que ha sabido resolver sus problemas de tráfico y expansión municipal con un admirable sentido de previsión del futuro, hace noticiable su puerto, igualmente,

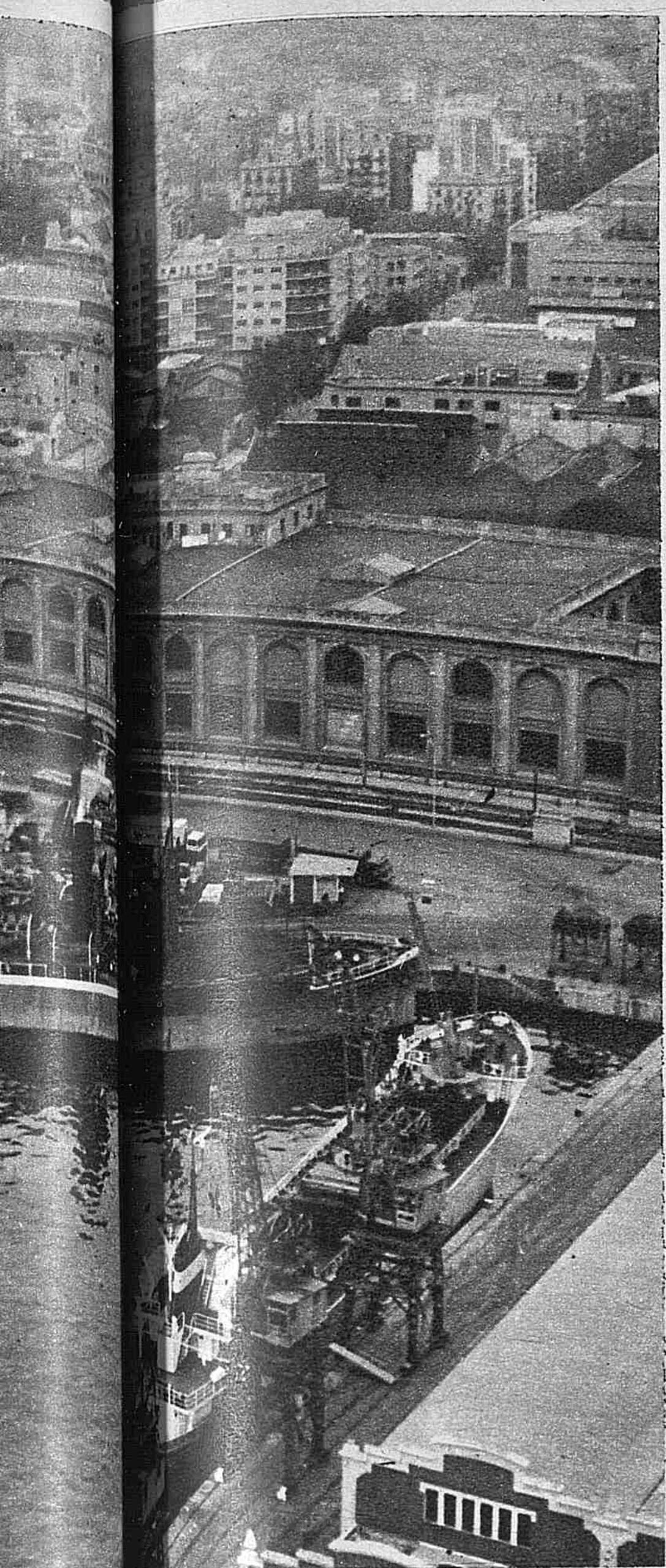
por el crecimiento continuo a que le está sometiendo en los últimos años.

En el plano puede apreciarse este crecimiento en sus distintas fases, así como la formidable ampliación que el puerto sufrirá al pie y al sur de la montaña de Montjuich, su abrigo natural. Los 243.164 metros cuadrados de superficie en servicio y los 1.320.500 de área de dársenas abrigadas serán varias veces multiplicados. Todo el puerto, que

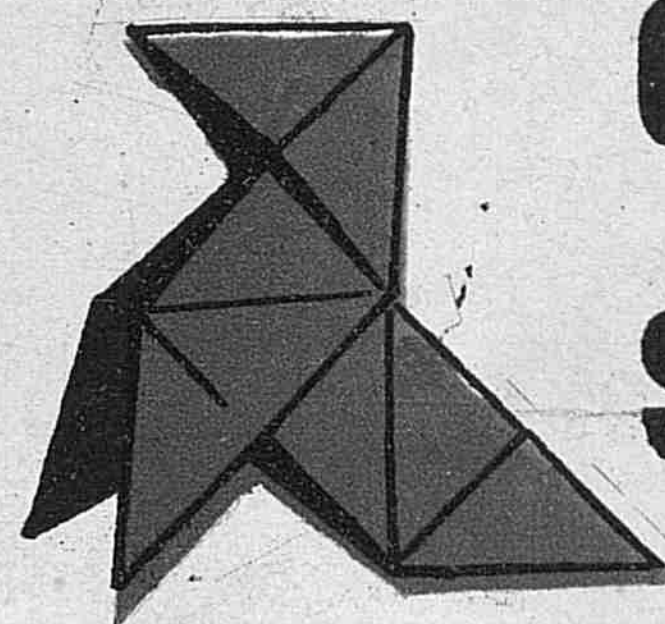
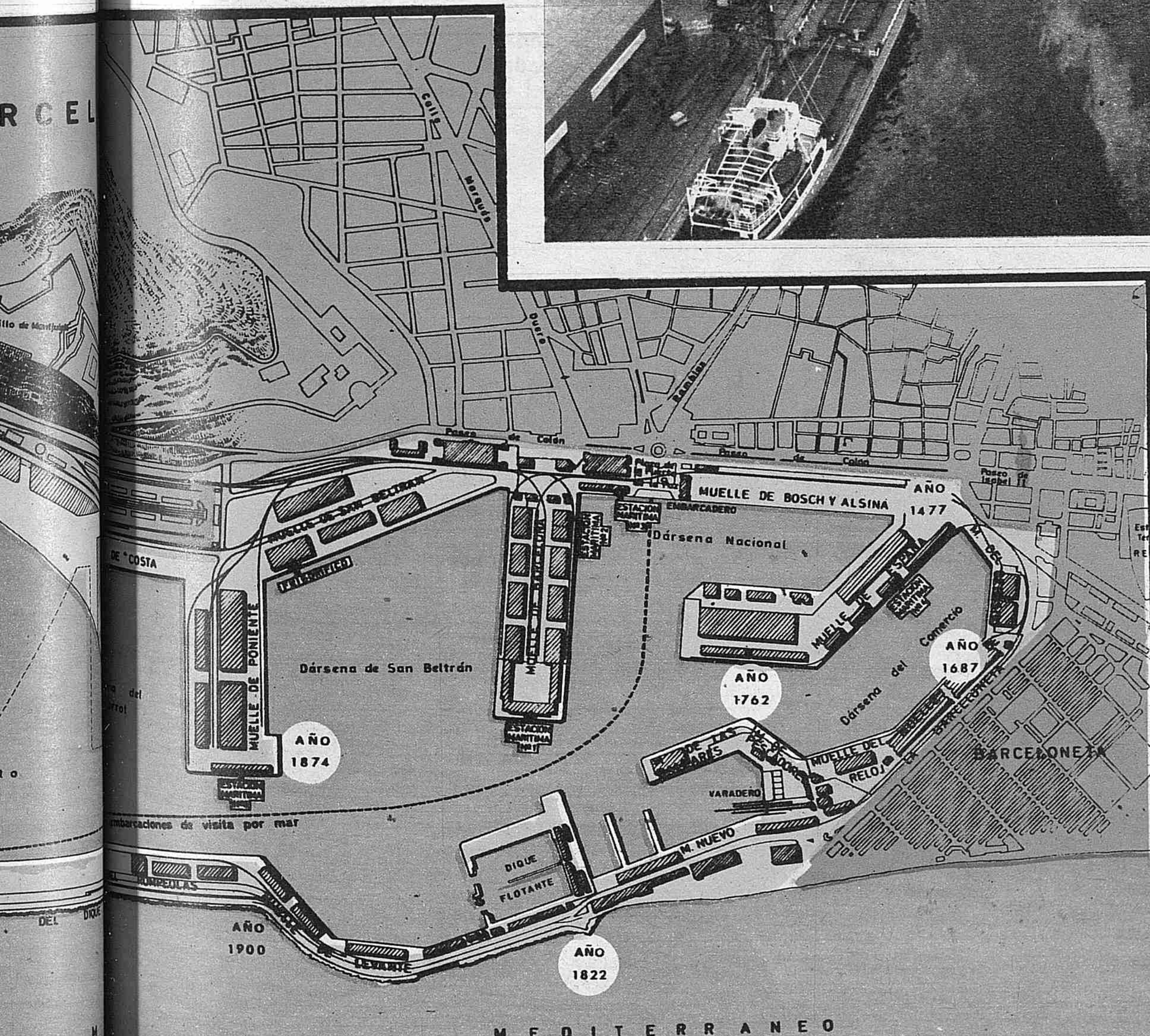
cuenta actualmente con 10.390 metros de muelles destinados a tráfico comercial, reparaciones, pesca y deportes, se verá desdoblado hacia el mar, aumentando también de esta forma su capacidad de recepción de grandes calados, limitada en estos momentos a los doce metros de algunos de sus muelles y a los catorce de las dársenas y del canal de entrada.

El puerto de Barcelona, uno de los pocos com-





artificial, sigue creciendo, camino de
primer puerto de importación espa-
se polariza el 10 por 100 de todo el
timo del país. Las futuras instalacio-
n, además, una buena comunicación
or de la Península. Las fotografías
en este reportaje gráfico han sido ob-
el transbordador aéreo del puerto.
(Reportaje gráfico de Pastor.)



OFICINAS SINIESTRAS

LAS oficinas públicas han tenido tradicionalmente un aspecto siniestro. Piensen ustedes en un Juzgado, en una Comisaría, en una Escuela o en un Instituto del Estado, en unas ventanillas de Recaudación de Contribuciones, de Correos y Telégrafos, del Registro de la Propiedad, del Catastro; piensen ustedes en las Delegaciones Provinciales o Locales de los Ministerios, en los despachos de Ayuntamientos y Diputaciones abiertos al público, en cualesquiera oficinas donde se preste un servicio público. Cierren los ojos e imaginen la escena. ¿Qué ven? Seguramente, una oficina siniestra. Caserones viejos, destartados y sucios. Paredes comidas por la lepra del tiempo y la desidia. Pavimentos que parecen vestigios de calzadas romanas. Muebles desvencijados. Sillas incómodas y pobres para la tortura de las largas esperas, muchas veces dolorosas, anhelantes, dramáticas. Despachos oscuros, aulas tenebrosas, pasillos tétricos. Suciedad, tinieblas, telarañas, polvo, colillas. Cosas condenadas al trato corrosivo del desamor, del abandono, del olvido. Eso, oficinas siniestras.

El viento nuevo y limpio que ha soplado sobre España en los últimos años ha llegado también, en muchos casos, a estas oficinas. La Administración Pública ha abierto las ventanas de muchos de sus locales y ha instalado oficinas limpias y alegres. Uno puede hacer el inevitable peregrinaje burocrático atravesando de vez en cuando por pasillos luminosos, penetrando en salas y despachos donde brilla el metal de los muebles funcionales y donde es posible hallar un cenicero para ese rastro que deja la espera nerviosa de los fumadores. Un aire de renovación y limpieza ha barrido muchas de aquellas oficinas siniestras. La Administración ha realizado un apreciable esfuerzo por adecentar muchas de esas casas donde tenemos alguna vez que realizar una visita, que cumplir un trámite, que llevar o traer un papel. Señalo el hecho con agradecimiento y alegría.

Y pido a todos un poco de compostura en nuestras visitas a estas casas comunes. Los españoles padecemos una general falta de educación en el trato de las cosas comunes. Necesitamos que se nos esté repitiendo constantemente ese o aquel "slogan": "Respetad las plantas", "No escupir en el suelo", "Mantenga limpia la ciudad", "Prohibido fijar carteles", "No arro escombrros", "Cuando el bosque se quema, algo suyo se qu". Podríamos hacer un diccionario de estos consejos o admoniciones. Los españoles solemos tratar mal lo que es de todos, y un cierto hábito de desidia común se refleja en el estado de calles, jardines, oficinas y lugares de servicios públicos. La Administración termina por creer que todo gasto y todo esfuerzo destinados a mantener el decoro de esos lugares son gastos y esfuerzos inútiles, estériles. Los edificios destinados a servicios públicos envejecen pronto porque entre todos les damos mala vida. Yo pido cuidado y compostura a todos los que tienen que entrar y salir alguna vez de esos edificios donde cada hijo de vecino debe ir a cumplir un trámite, a traer o llevar un papel, a adquirir instrucción o a pedir justicia.

Pero, al mismo tiempo, solicito de la Administración una mayor atención al decoro externo de sus oficinas. Estoy convencido de que muchas veces es la falta de flexibilidad de un presupuesto o el desaliento que invade a nuestros administradores (aparte de las sabidas dificultades económicas de nuestro país) lo que retrasa ese adecentamiento de nuestras oficinas públicas. Merece la pena pedir un sacrificio a los españoles para que nuestros Juzgados, nuestras Comisarias, nuestras Escuelas queden instaladas en un plazo corto en edificios nuevos y saludables, y para que los papeles públicos sean guardados en archivos modernos preservados de la polilla y el polvo, y para que esa paciente romería que todos alguna vez tenemos que iniciar al través del laberinto burocrático cruce caminos menos pavorosos que aquellos que hoy se encuentran en algunas oficinas provinciales o locales.

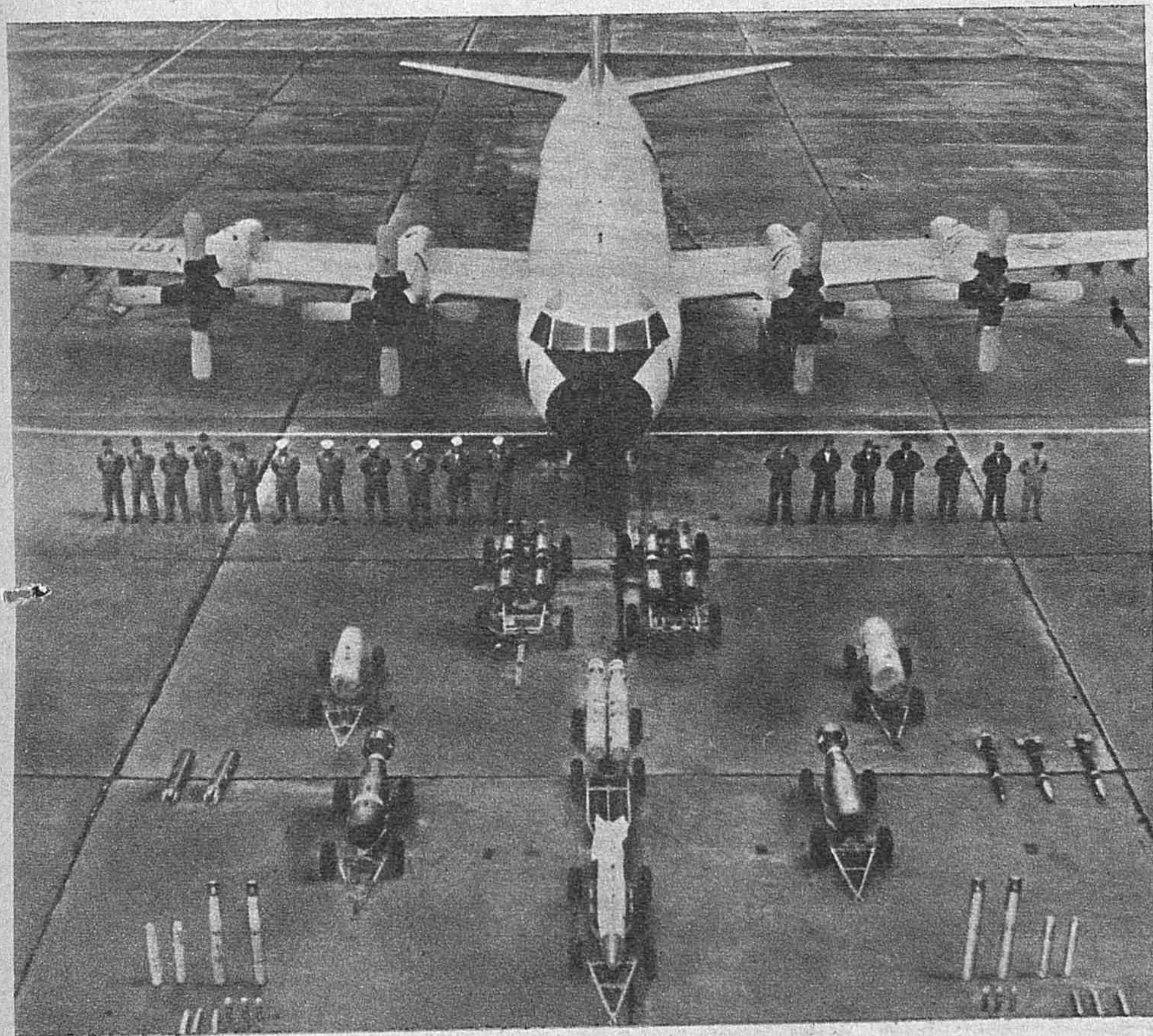
Las grandes Empresas privadas, los Bancos, los Colegios de Enseñanza Privada se esfuerzan hoy por ofrecer al público vestibulos lujosos. El afán decorativo sobrepasa en muchos casos los límites exigidos por la decencia y el decoro, por la comodidad mínima y por la funcionalidad. Nuestra Administración Pública no está para lujos; pero si creo que algún hueco puede hacerse en nuestros presupuestos generales para atender a la renovación, modernización y adecentamiento de esos lugares que en ocasiones llamamos palacios y que no son sino casas siniestras donde administradores y administrados, donde funcionarios y público penetran, debiendo vencer antes un instintivo ademán de repugnancia, y donde se ejercen funciones tan altas como la de impartir enseñanzas o administrar justicias envueltas en un aire triste, oscuro, siniestro.

Jaime CAMPANY



EL PRESIDENTE DE GAULLE FINALIZA SU VIAJE

De Gaulle llega al aeropuerto de Orly, procedente de Pointe a Pitre. Finaliza así su vuelta al mundo, de tres semanas de duración. El Presidente francés ha visitado la costa francesa de Somalia, Eitopía, Camboya, Nueva Caledonia, las Hébridas, Polinesia y la Guadalupe. Próximamente, De Gaulle presidirá un Consejo, en el que expondrá los resultados de su viaje. En el aeropuerto de París esperaba al general el Gobierno en pleno. (Cifrafax.)



PARA DESTRUIR UN SUBMARINO

Estos son el avión, los hombres y el armamento necesario para destruir un submarino en caso de entablarse una batalla aérea. El avión es un «Lockheed P-3 Orión», inglés. (Foto Cifra.)



VORSTER, EN EL PARLAMENTO

A la izquierda, el nuevo primer ministro de Suráfrica, doctor Balthazar Johannes Vorster, entra al Parlamento, en Ciudad del Cabo, acompañado de su mujer. El Parlamento fue cerrado tras el asesinato del ex primer ministro Verwoerd. (Cifrafax.)



A la izquierda, traje sastre de la colección de Dominique, con originales adornos en los hombros y en la cintura. A la derecha, arriba, modelo para recibir en casa, de Orplans. Abajo, a la derecha, abrigo de lana del modista Antonio. Continúan los hombros estrechos y los cuellos pequeños.

EL RAMO TEXTIL SE REUNIRÁ EN BARCELONA

En cuanto se piensa en una concentración de comerciantes, expositores y compradores, acude a la mente del no profesional la idea fija de un gran aburrimiento. Bien, pues Lonja Textil de España es lo contrario a un gran aburrimiento.

En dicho Certamen nacional del ramo textil hay, además de las actividades concretas del sector textil español, muy bien ordenadas por especialistas —catalanes o no, pero todos ellos habituados a un modo de trabajar propio de Cataluña—, otros alicientes para quienes acudan a «Lontex» incluso con un poco de indiferencia: desfiles de modelos en los que este año, del 27 septiembre al 2 octubre, los expositores mostrarán sus tejidos no sólo en los «stands» ya contratados, sino de manera más atractiva —sobre maniquíes, en prendas hechas para tal ocasión—, y que son el avance de la moda para las próximas estaciones.

Habrán también exhibiciones masculinas, presentadas por el Consejo Español de Sastres. Y en las femeninas, una serie de variantes: moda de lencería, prendas de punto para deporte y playa, impermeables, moda infantil, etc. En esta IV edición de «Lontex» las exhibiciones de la moda femenina han sido confiadas al Sector Nacional de la Confección a través del Instituto Nacional de la Moda en el Vestir. Y otras al Instituto Nacional Coordinador de la Moda Española. Ambos, mano a mano, alzándose por encima de diferencias que puedan tener —y que en realidad sólo importan a los interesados—, exhibirán la moda de primavera-verano para 1967.

Tanto para los confeccionistas como para los

compradores de los tejidos nuevos es importantísimo acudir a dichas manifestaciones, pues ¿cómo se puede tratar de vender algo, de hacer la propaganda de lo que no se ha visto? En ese sentido, lo mejor es ver las prendas sobre maniquíes guapas, delgadas, sobre profesionales que saben andar, valorar lo que un modelo tiene de bueno (los viajeros ya se están regocijando, lo sabemos).

Por otra parte está lo más importante de la Lonja Textil de España, que es la afluencia de compradores extranjeros a ella, que compran y propagan en sus respectivos países lo que han visto (hasta ahora siempre bueno); el diálogo de unos confeccionistas con otros, diseminados todos ellos por provincias, y que aprovechan «Lontex» para cambiar impresiones en reuniones y coloquios serios, preparados unos de antemano (los que tienen necesariamente que estudiarse con suma precisión); otros se improvisan (los que a veces resultan tan fructíferos como los otros, resultado del contacto vivo de los industriales y del trabajo sobre la marcha y en común, única forma de hacerlo sensato. Y así las últimas novedades, no ya de líneas, medidas o hechuras, sino de sistemas de producción y de venta más eficaces, son estudiadas y llevadas a la práctica a rajatabla en Lonja Textil de España.

Por dichas razones, los comerciantes del ramo textil están obligados a acudir a Barcelona del 27 septiembre al 2 octubre, para no quedarse rezagados en una labor que a todos interesa y a

miles de trabajadores atañe, de modo directo y activo.

Televisión Española también estará en «Lontex». Para retransmitir en directo, la noche del 27 del corriente, el fallo del Jurado que va a elegir a la «Maniquí de España 1966» —el acto se organiza este año en colaboración con el Sector Nacional de la Confección, ofreciéndose a la Alta Costura española—. Objetivo: fomentar la vocación hacia la profesión de maniquí entre las bellas jóvenes españolas. Finalidad: la vencedora, trofeo de TVE en mano, no se quedará paseándose, monísima, por la pasarela, sino que se irá a París para visitar las casas de la Alta Costura francesa —eso que a tantas maniquíes ilusiona—. Los desfiles de modelos van a reservarse a los visitantes de «Lontex», a los compradores y a la Prensa.

Oferta y demanda de tejidos se reflejan en la Lonja Textil de España. Por eso vemos ahora que los componentes de las Comisiones de trabajo —organizadores y miembros que presentarán las ponencias— son los nombres más importantes y representativos de la industria textil española, mientras el Comité de Honor, que preside S. E. el Jefe del Estado, está formado por Ministros y primeras autoridades españolas.

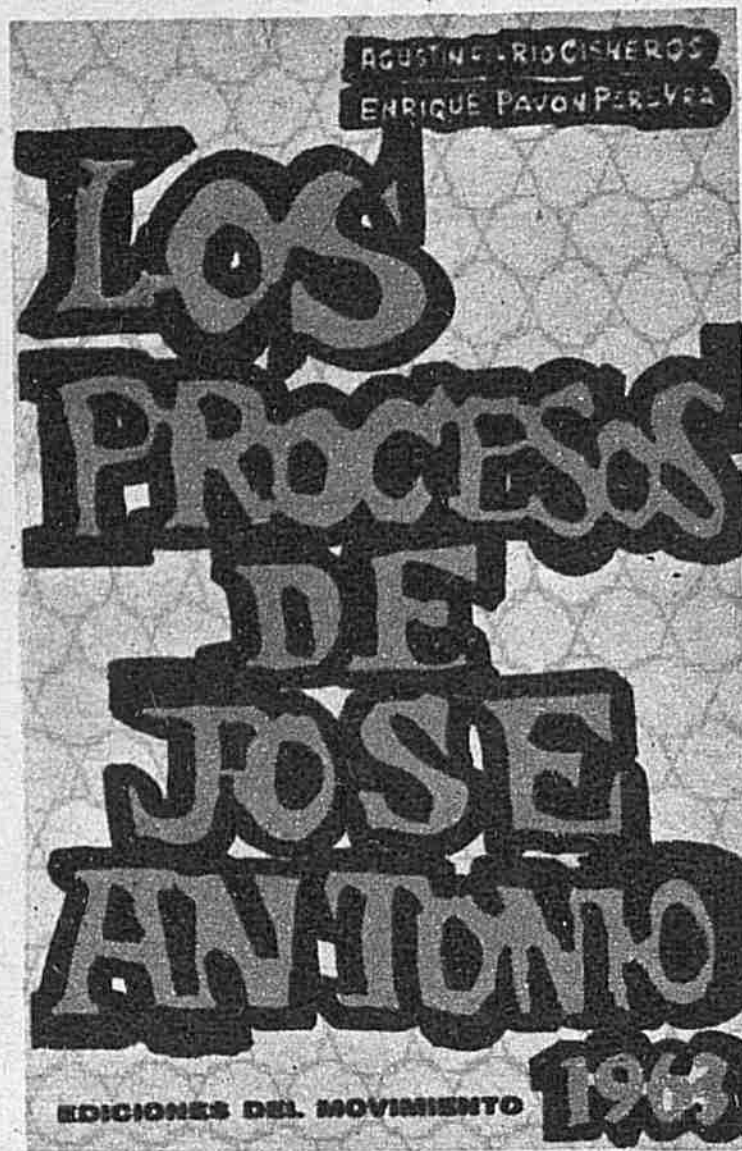
Pulsar la realidad de los posibles mercados del extranjero, sin hipérboles ni literatura, es una de las posibilidades más interesantes que «Lontex» ofrece a sus expositores.

J. S.

(Modelos del Instituto Nacional de la Moda en el Vestir.)



Precio, 150 pts.



Precio, 150 pts.



Precio, 120 pts.

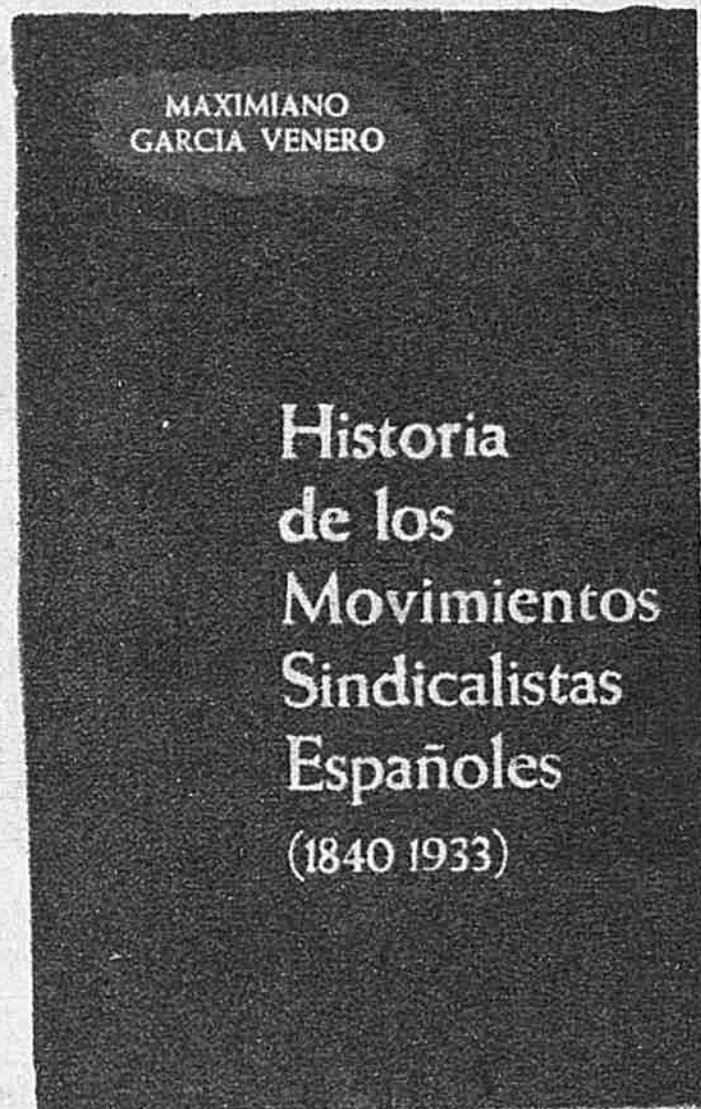


Precio, 200 pts.

EDICIONES DEL MOVIMIENTO



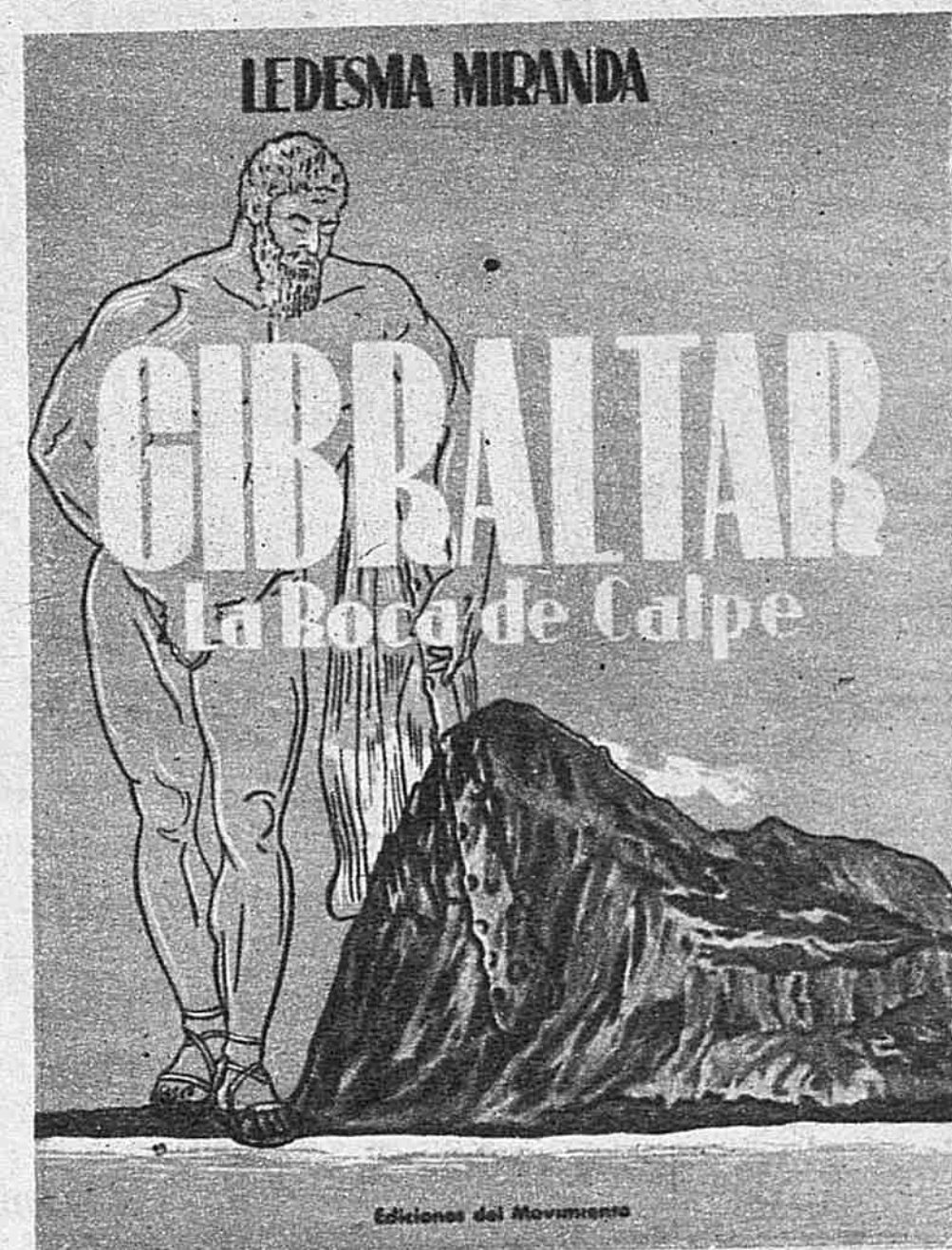
Precio, 70 pts.



Precio, 125 pts.



Precio, 180 pts.



Precio, 125 pts.



Precio, 30 pts.



17 tomos - precio, 6.800 pts.



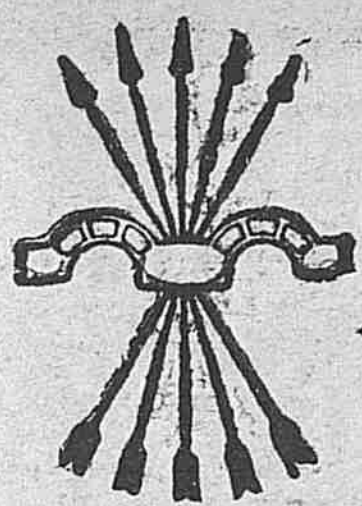
Precio, 200 pts.



Precio, 150 pts.

CULTURA POLITICA SOCIEDAD

EN TODAS LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA o en Gaztambide, 59 • Teléfono 243 00 01 • MADRID (15)



Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA. — ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.

Director: MANUEL BLANCO TOBIO. — Empresa: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

NUM. 10.548.—II EPOCA.—MADRID, JUEVES 15 DE SEPTIEMBRE 1966. DEP. L.: M. 17-1958. — AV. DEL GENERALISIMO, 142. — MADRID (16). TELS. 235 06 40 y 235 22 40.—2,00 PTAS.

LONDRES INVESTIGARA LA VIOLACION DEL ESPACIO AEREO ESPAÑOL EL GOBIERNO BRITANICO ACOGE ASI LAS ALEGACIONES DE ESPAÑA

LONDRES, 14.—El Gobierno británico va a realizar una investigación a propósito de las alegaciones del Gobierno español en el sentido de que aviones británicos han violado en fecha reciente y repetidas veces el espacio aéreo español en la región próxima a Gibraltar, según anuncia la agencia

AFP, citando fuentes allegadas a White Hall. (Efe.)

Gibraltar, ruinoso para el usurpador

BOSTON, 14. — En un artículo de su corresponsal en España, Richard Mowrer, el «Christian Science Monitor» dice que en Madrid se opina que el bloqueo económico de Gibraltar convertirá al Peñón «en un peso ruinoso para el usurpador británico y en una severa prisión para los habitantes».

«La dependencia de trabajo en Gibraltar para los españoles de las regiones próximas es un punto débil del bloqueo; pero también es un punto flaco de la estructura económica del Peñón.

Sobre la efectividad de la táctica española el corresponsal subraya que los turistas, que antes de 1964 llegaron a ser setecientos mil, evitan ahora el paso por el «gollete» de Gibraltar. «Hay muchos menos compradores transeúntes —dice—, y la importación de mercancías para la venta ha disminuido un treinta y cinco por ciento.»

AYER SE INAUGURO LA CONFERENCIA EUROPEA DE HORARIOS DE FERROCARRILES

ASISTEN 218 REPRESENTANTES DE VEINTICINCO PAISES

La Conferencia Europea de Horarios de Ferrocarriles (CEH-EFK), que se celebra en Madrid, ha inaugurado sus trabajos en la mañana de ayer en el salón de actos del Instituto Nacional de Industria. En la sesión inaugural, el Subsecretario español de Obras Públicas, señor Udina, pronunció unas palabras de bienvenida a los asistentes en nombre del Ministro. El presidente saliente de la Conferencia, M. Wichser, de la Dirección General de los Ferrocarriles Suizos, agradeció a la Renfe su amable invitación, y el nuevo presidente de la Conferencia, M. Wellinger, director general de los Ferrocarriles Suizos, expuso el orden general de los trabajos de la Conferencia.

De la importancia que se le ha dado a esta reunión da idea la asistencia de representantes de administraciones ferroviarias y de transportes fluviales de 25 países europeos y de Marruecos, quienes intervendrán en las sesiones de trabajo desde hoy hasta el 23 del actual.

Los principales expresos que cruzan Europa tienen una denominación que define los puntos de destino de los mismos, asignada en atención a la geografía principalmente; pero hay otros casos en que el arte ha sido tenido en cuenta a la hora de darles nombre, como, por ejemplo, el tren «Mozart», que une París con Salzburgo, patria del gran músico. De aquí que en las sesiones de trabajo se empleen nombres tan evocativos como el anterior y el «Chopin», entre Varsovia, Moscú y Viena, y el «Gondolero», que parte de Venecia para Alemania y Austria. (Cifra.)

EL «GEMINI 11» BATE VARIOS RECORDS

Ha alcanzado una altura de 1.368 kilómetros HOY DESCENDERÁ A LA TIERRA LA CAPSULA

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON, 14.—El «Gemini 11» ha batido varios records durante la noche anterior y posteriormente, ya en su órbita normal, el astronauta Richard Gordon ha permanecido de pie con medio cuerpo fuera de la cápsula para sacar fotografías de las estrellas.

La principal marca lograda ha sido la altura record de 850,3 millas (1.368 kilómetros), conseguida a las 8,04 gmt. Otros dos records fueron la máxima velocidad para un vehículo tripulado, 28.926 kilómetros por hora en el punto más bajo de la gran órbita, a 289 kilómetros sobre la Tierra, y la mínima velocidad a que ha volado una cápsula espacial, 24.863 kilómetros por hora, en el punto más alto de esta misma órbita, la más larga de la historia.

Para alcanzar la altura de 1.368 kilómetros los astronautas se valieron de los cohetes del «Agena», con el que estaba unido el «Gemini», haciendo funcionar sus potentes cohetes durante veinticinco segundos a las 7,14 gmt.

Cincuenta minutos más tarde, en el momento de alcanzar sobre Australia el punto más alto de esta órbita sin precedentes, el comandante piloto Charles Conrad dijo a la estación de tierra: «Os digo que no puedo creerlo. Por

mi ventanilla izquierda puedo ver todo: hacia el Norte unos 150 grados, veo perfectamente la India

a la izquierda y Borneo enfrente, mientras debajo vemos Australia. Tenemos medio mundo a través de una ventanilla. Tremendamente fantástico. No podríais creerlo.»

Durante su vuelo a gran altura los astronautas realizaron diversos experimentos y especialmente obtuvieron gran número de fotografías de resplandecientes gases y de la propia Tierra para uso de técnicos espaciales, meteorólogos y geólogos.

A las 10,36 gmt. el «Gemini 11» volvía a su órbita normal, entre 288 y 305 kilómetros.

Casi tres horas más tarde, a las 12,49, fue abierta la escotilla y Gordon se puso de pie con medio cuerpo fuera del vehículo para tomar fotografías de las estrellas y de la Tierra con mayor perfección: «¡Hombre, qué bonito está Houston desde aquí!», dijo Gordon poco después, cuando el «Gemini» pasaba sobre este Centro espacial en su órbita 29. «Esto no es un trabajo; esto es un privilegio», añadió.

La escotilla fue cerrada unos minutos antes de los ciento cuarenta previstos.

La Agencia del Espacio acaba de decir que es posible que se realice otro ejercicio de citas entre el «Agena» y el «Gemini» antes de que éste descienda a la Tierra mañana jueves por la mañana. (Efe.)

EE. UU.: 1969

Quinientos cuarenta mil millones de pesetas se invertirán en autopistas

NUEVA YORK, 14.—El Presidente Johnson ha firmado hoy un proyecto de ley por el cual se destinarán nueve mil millones de dólares (es decir, quinientos cuarenta mil millones de pesetas) para la construcción de autopistas estatales, durante el año 1969.

Estos fondos serán utilizados para la construcción de la red interestatal de carreteras iniciada durante la administración del Presidente Eisenhower.

El Gobierno federal paga un noventa por ciento de los gastos, mientras el resto es aportado por los diversos Estados de la Unión.

QUITO: UN ESTUDIANTE MUERTO Y VARIOS HERIDOS

CINCO HUELGUISTAS ECUATORIANOS DISPARARON CON AMETRALLADORAS CONTRA SUS COMPAÑEROS

LOS PROBLEMAS UNIVERSITARIOS DE HISPANOAMERICA SE AGRAVAN DE DIA EN DIA

QUITO. — Estudiantes huelguistas, que ocupan desde hace cinco días el edificio de la Universidad Técnica de Puertoviejo, reclamando la renuncia del rector, hicieron anteayer un fuego de ametralladora contra otro grupo de estudiantes, que, desde el exterior, conde-

naban su conducta. Un muerto y varios heridos fueron el saldo del bárbaro episodio.

El estudiante muerto fue identificado como Raúl Cedeno, de veinticuatro años, matriculado en el tercer curso de Ingeniería Agrícola.

Su deceso se produjo a sólo hora y media de los hechos, y como consecuencia de una ráfaga de ametralladora en las piernas y abdomen. Según los informes médicos, los restantes heridos se encuentran fuera de peligro. (Efe.)

Cerrada la Universidad peruana de Trujillo

TRUJILLO (Perú), 14.—La Universidad de esta ciudad fue cerrada ayer de madrugada por tiempo indefinido. Así lo acordó el Consejo Universitario a la vista de los desmanes producidos en los últimos días.

La medida, según el rector de ese centro, ingeniero Werner Gorbitz, ha sido adoptada para salvaguardar la autonomía universitaria y la integridad física de los alumnos y docentes, así como la conservación del claustro.

Los incidentes son la consecuencia de la petición de los universi-

(Continúa en la página 7.)

Cumplida otra misión

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON, 14.—Otro experimento más ha conseguido ser puesto en práctica por los astronautas del «Gemini 11». Después de media hora de resolver diversas dificultades, Conrad y Gordon consiguieron tensar el cable de 30 metros que les une con el «Agena» para orbitar en formación utilizando la fuerza centrífuga de este sistema y evitar así tener que gastar combustible de maniobras. (Efe.)

Descubren un satélite soviético

CENTRO ESPACIAL DE HOUSTON (EE. UU.), 14.—Los funcionarios del Centro espacial de Houston han informado que un «objeto» que distinguió ayer en el espacio el comandante piloto del «Gemini 11», Charles Conrad, era el satélite ruso «Protón III».

La identificación del mismo ha sido realizada por el mando norteamericano de Defensa Aérea.

Señalan los funcionarios del Centro que el satélite soviético, de grandes proporciones, se halla a tal distancia del «Gemini 11» que las fotografías tomadas por Conrad de tal «objeto» sólo mostrarán probablemente una pequeña parte y borrosa del mismo.

Conrad localizó al «Protón III» cuando la estructura norteamericana realizaba su octava circunvalación. (Efe.)

IMPERMEABILIZA Y DA FLEXIBILIDAD AL CALZADO



CREMA PLASTICA ALEX



HUMOR



—¡Ah! ¡Venecia!... ¡Roma!... ¡Florenia!... Qué recuerdos... Sobre todo de Florenia: allí fue donde comimos los mejores «raviolis».

COPLAS

BARRIO CARAQUE

(Este barrio tiene el agudo problema de la falta de agua. Ya existen la conducción y las fuentes públicas, pero... el agua se lleva, y poca, en camiones-aljibes.)

El problema del agua se agudiza en la barriada dicha de Caraque. aún abriendo los grifos no hay quien saque ni una gota de agua. Paraliza la vida toda de su vecindario esa escasez casi total. Se vive con el miedo diario de la falta del camión-aljibe. La sequía total allí se ensaña con los pobres vecinos y es tormento decirles que mantengan limpia a España sin líquido elemento. Esperamos, lector, que los ediles pongan remedio a tal problema a escape. Y que en nuestros madriles Caraque tenga su agua, ¡qué carape!

Maese PEREZ

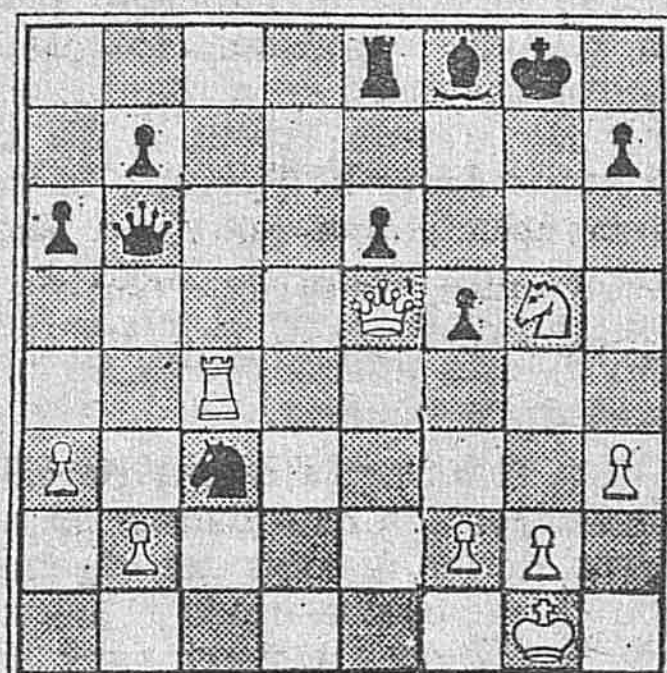


—¿Nosotros? ¿Qué historia es esa de «nosotros»? ¿Eres tú quien quiere ver los abrigos de pieles!

(De «Diario Popular», Lisboa.)

PROBLEMA DE AJEDREZ

Por Leonard BARDEN



Esta posición se dio en una partida entre Leonid Stein, campeón soviético, y otro gran maestro soviético, Ratmir Kholmov, en el Campeonato ruso por equipos de 1963. ¿Puede hallar usted un medio más fuerte para Stein, que juega con las blancas y tiene que mover, a fin de seguir su ataque, en lugar de capturar el caballo negro?

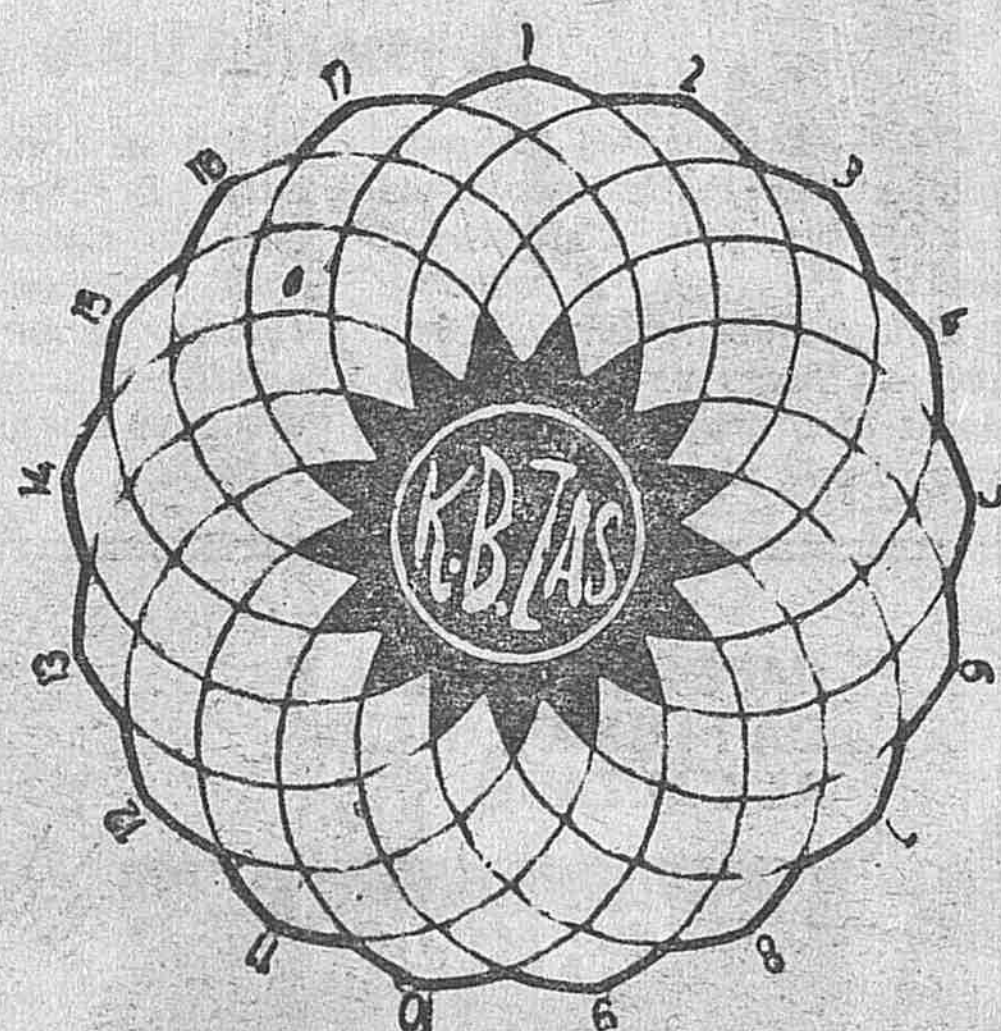
TIEMPO DE SOLUCION: Veinte segundos, maestro; cuarenta y cinco segundos, experto; cuatro minutos, jugador de provincias; ocho minutos, jugador de Club; doce minutos, superior a la media; quince minutos, medio.

(Solución en la página 28.)

CRUCIGRAMA CIRCULAR

De izquierda a derecha.—1: Prendas para cubrir la cabeza.—2: Fechar.—3: Pulir.—4: Villa de la provincia de Santander.—5: Pasan la lengua por algo.—6: Que transmite el movimiento.—7: Hacen ciertas labores.—8: Caer nieve.—9: Percibir alguna cosa.—10: Fijar la atención.—11: Apellido español.—12: Ciertos animales.—13: Lienzo que en el teatro forma parte de la decoración.—14: Contenido literal de un escrito.—15: Abaque.—16: Abren galerías subterráneas.—17: Uno de los doce apóstoles.

De derecha a izquierda.—1: Hurlar con engaño.—2: Sujetar a un animal.—3: Brazuelo del cerdo.—4: Silban.—5: Alturas pequeñas y llanas.—6: Apagar el fuego.—7:



Masticar y deglutir el alimento.—8: Sientas.—9: Perseverancia.—10: Pulverizar.—11: Alisar.—12: Residir de asiento en un lugar.—13: Chocar una cosa con otra.—14: Disfrutar.—15: Rápido.—16: Partes del cuerpo humano.—17: Ave zancuda.

(Solución en la página 28.)

CALLEJON DEL GATO

CADENA DE ERRORES

LOS que escribimos de oídas solemos equivocarnos en ciertos detalles que pueden parecerse accidentales, pero que, sin embargo, acaso sean sustanciales para las personas a quienes directamente afectan. Así en el aciago «Callejón del Gato», que compuse a primera hora de la tarde de un martes y trece, incurri de entrada en un error garrafal: el de afirmar que «una noche de principio de verano invité a cenar don Eduardo Barreiros a un grupo de escritores y artistas». Cuando la verdad fue que la invitación había sido al mediodía y, por consiguiente, en vez de cena, almuerzo.

Como un error de tal calibre nunca brota solo, sino que suele ser el primer eslabón de una serie de equivocaciones en cadena, también he de aclarar a los lectores que los Premios «Barreiros» —los ocho de oro a que me refería ayer— no se otorgarán, exactamente, en el orden que yo indicaba. Para conocer su orden exacto y demás circunstancias busqué en el archivo del periódico aquella nota, hallándola en el número del último 6 de julio.

Creo que vale la pena reproducirla, porque así volverá a ser divulgada y se enterarán de ella muchas personas que por sufrir aquellos días el más ardoroso calor del año —bien en las oficinas o en las playas—, apenas leerían la Prensa y, por tanto, les pasó desapercibidas.

«Ha quedado constituido —decía— el Jurado que otorgará los Premios «Barreiros», estatuidos por la iniciativa personal de su fundador, don Eduardo Barreiros Rodríguez.

El Jurado está compuesto por los académicos don José Camón Aznar y don Gerardo Diego, y los señores don Juan Avalos, don Federico Muelas, don Godofredo Orte-



ga Muñoz, don José García Nieto, don José María Souvignon, don Ramón Solís, don José Fariña Jamardo, tesorero, y don Manuel de Heredia como secretario.

Se decidió constituir dos premios en rotación, que el Jurado determinará, para Literatura y Arte, con los asesoramientos que considere convenientes.

Estos premios serán de la cuantía de medio millón de pesetas cada uno, estableciéndose también un tercer premio de 200.000 pesetas, que podrá ser fraccionado en dos de 100.000, para lo que el Jurado disponga, pero con preferencia para promover intercambio de artistas españoles y extranjeros.

El primer año los premios corresponden a Poesía y Arte. El segundo año a Novela y Teatro. El tercer año a Ensayo y Arte y el cuarto año a Poesía y Crítica.

Las obras serán seleccionadas por el Jurado, que emitirá su fallo después del día 10 de octubre, verificándose la entrega de los premios por su fundador, don Eduardo Barreiros, el último sábado de dicho mes, en el Círculo de Bellas Artes de Madrid.

Aunque no queda muy claro cómo serán seleccionadas por el Jurado las obras, mis noticias son que su elección dependerá exclusivamente de la iniciativa de los propios miembros del Jurado, que para ello poseen amplias facultades del mecenas que instituye los premios. Don Eduardo Barreiros, en efecto, respeta el criterio del Jurado y no tiene nada que oponer a la forma tan discreta y velada en que se está realizando la selección, conforme, en cierto modo, con la manera de escoger y otorgar los Premios «Nobel».

No se especifica tampoco, en cuanto a los dos premios mayores, si han de ser concedidos sólo a españoles o también a extranjeros. Aunque es de suponer que estén reservados a los primeros, residan o no en España.

Un rumor que había traslucido a los círculos literarios —aunque tan escasamente hablan de estos premios— es que alguno de los miembros del Jurado se retiraría de él para poder optar a los ocho de oro. Nada más lógico, natural y honesto —como ayer resaltaba—, y es práctica usual en los medios de las letras y de las artes. Atribuía ya concretamente esa renuncia a José García Nieto, de un modo inmediato, lo cual era aún más de alabar. Pero era un rumor sin fundamento que me honro en rectificar: José García Nieto, uno de los nombres más puros de nuestra poesía, continúa siendo miembro del Jurado que otorgará los Premios «Barreiros» y, por tanto, no podrá optar a ninguno de ellos.

Anxel NOVO

PREVENCIÓN DE ACCIDENTES

En el mensaje que pronunció ante las cámaras de TVE con ocasión del comienzo de la campaña nacional de prevención de accidentes de trabajo, el Ministro Jesús Romeo expuso ante los espectadores esta pavorosa estadística: durante el año 1965 un millón ciento treinta mil trabajadores fueron víctimas de accidentes laborales. Esta cifra supone, nada menos, que uno de cada diez trabajadores españoles sufrió las consecuencias de la imprevisión o de la fatalidad. Más de seis mil quinientos resultaron muertos o arrastran en sus cuerpos mutilados el dolor de una incapacidad permanente, en tanto que casi once mil padecen mutilaciones, lesiones o deformaciones de diversos tipos.

El trágico accidente ocurrido el pasado martes en Torrejón de Ardoz, de cuyas circunstancias informábamos ayer, nos ofrece, con su lista de ocho muertos y tres heridos, dos de ellos graves, una nueva ocasión para volver sobre este tema, siempre preocupante. El hecho de saber que un 40 por 100 de los accidentes de trabajo que se producen son evitables en la medida en que se observen rigurosamente normas elementales de prevención, nos autoriza para llamar la atención de la opinión pública para que se ponga coto, por los medios que sean precisos, a esta sangría permanente que lleva el luto y el dolor a los hogares más humildes.

Invocamos para ello razones de solidaridad humana, que entendemos que obligan a todos por igual. Nada absolutamente nada, justifica el ambiente de extrema peligrosidad en que a veces se desenvuelve la actividad de los trabajadores. La incidencia que los accidentes laborales tienen en el conjunto de la economía nacional abona, de otra parte, la necesidad urgente de crear las condiciones de seguridad precisas para reducir, al máximo de posibilidades, el alto índice de siniestrabilidad que se registra en el sector laboral español. Los accidentes de trabajo cuestan anualmente al país, además de las pérdidas irreparables de vidas y la secuela dolorosa de los cuerpos lacerados, la impresionante cifra de cuarenta y siete mil millones de pesetas.

De ahí que creamos importante llevar a la conciencia de todos los españoles, cualquiera que sea la función que ejerzan en la estructura socioeconómica del país, el convencimiento de que es mucho más positivo y rentable para la sociedad emplear esos miles de millones en prevenir los accidentes que en tratar de mitigar los irreversibles. España no puede permitirse el lujo de perder hombres que la sirvan. Hay que extremar las medidas de prevención. Hay que impedir, coactivamente si es necesario, las imprudencias temerarias, las inhibiciones, las negligencias de todo tipo. Todo antes que dar ocasión al accidente.

ELECCIONES Y FUTURO SINDICAL

Por José Ramón ALONSO

En estos días están en curso en todo el territorio español las elecciones sindicales, en las cuales participan doce millones de trabajadores y de empresarios, para llegar a la elección de algo más de trescientos mil enlaces y vocales jurados, plataforma básica de una especial y significativa democracia. Estos trescientos o trescientos cincuenta mil representantes son quienes después, y en actos electorales de segundo, tercero y cuarto grado, han de elegir a los vocales y presidentes de las Juntas Sociales Provinciales; vocales y presidentes de las Juntas Nacionales; un tercio de los concejales de nuestros Ayuntamientos y de las Diputaciones Provinciales; un tercio de los Procuradores en Cortes; considerable número de Consejeros Nacionales, y, en último grado, el representante de los Sindicatos en el Consejo del Reino. En total, los elegidos del Sindicalismo no serán menos de cuatrocientos mil, aunque la duplicidad de personas exista en muchos casos. No se sorprenda nadie porque un solo hombre puede ser el mismo enlace sindical, vocal, jurado, vocal provincial, vocal nacional, presidente de Junta Provincial o Nacional, Procurador en Cortes, Consejero Nacional, concejal de su Ayuntamiento o diputado provincial. Una acumulación que, por razones lógicas, no suele producirse, pero que, en plena aceptación democrática, no puede descartarse.

Se acercan tiempos en que todos los cargos de la vida política española, con la sola excepción de unas docenas, han de ser elegidos por el pueblo, y esto afectará lo mismo a los sindicalistas de base que a los concejales, a los diputados provinciales que a los Procuradores en Cortes, a los Alcaldes que a los Consejeros Nacionales. Lo que desea el Sindicalismo con el ejemplo de sus elecciones no es sólo organizarse democráticamente y por encima de toda crítica —aunque éstas hayan de llover a raudales—, sino evitar que miles de alcaldes, diputados provinciales y cargos intermedios de la vida nacional sean designados «a digitorum» desde algún Ministerio de Madrid o desde los Go-

biernos Civiles, confundiendo la Administración con la Representación, y adulterando la vida pública en forma que en un tiempo pudo ser precisa, pero que hoy es anacrónica y superable. El actual sistema pone al régimen en constante peligro de «shock» traumático, pues todo nuestro mundo oficial puede ser cambiado con una edición especial del «Boletín Oficial del Estado».

No faltarán quienes digan que esto es demasiado, pero serán los mismos que, por otra parte, acusan al Sindicalismo de escasa representatividad, y constituyen dentro de nuestra organización política un grupo enquistado, anacrónico y estrechamente reaccionario. Será con el resultado de las nuevas elecciones sindicales, y partiendo de un estamento popular elegido, sumamente numeroso y seleccionado, como se acometerá la transformación de un Sindicalismo Nacional que, en su forma actual, se configuró en 1940 y ha rebasado en su contenido y conquistas las máximas esperanzas. No será un Sindicalismo que agrade a los revolucionarios extremos y profesionales del tumulto, ni, sin duda, satisfará a algunos catedráticos. Pero el Sindicalismo es para el pueblo, y no para los revolucionarios ni para los teóricos. Refugio asociativo del hombre medio, en ese Sindicalismo estarán quienes no deseen la revolución que destruya, sino la evolución creadora que actúa sin prisa y sin pausa. Se ha hecho el Sindicalismo español en un «festina lente» de veintiséis años, y ha madurado sobre una experiencia sindical de siglo y medio, fecunda en logros, pero también en desencantos.

¿Y la nueva ley Sindical? Eso será lo último, porque no se trata de comenzar la casa por el tejado. Concluidas las elecciones y organizado con los mismos o con otros hombres el Congreso Sindical, serán su Pleno y sus Comisiones quienes estudien la ley, la propongan después al Gobierno, la envíe éste a las Cortes y, finalmente, éstas la aprueben con las modificaciones necesarias. El resultado más posible será el mantenimiento de la unidad dentro de una or-

ganización confederada, similar a la «Confederación Nacional de Sindicatos» que el Congreso Sindical ha propuesto hace años. La diversidad en la base, con Sindicatos orientados a un fin específico, hará posible la unidad en los propósitos, en la administración y en el mando. Los apresurados reformadores de hoy olvidan que el Delegado Nacional es «también» Presidente del Congreso Sindical. Bastaría con invertir estos términos para que gran parte del proceso perfecto quedase automáticamente logrado. La reforma está en marcha, y las banderas de nuestro Sindicalismo democrático continúan alzadas.



UN OLVIDO

Aviones militares ingleses han violado repetidamente el espacio aéreo español. Ha sido cursada a Londres, por conducto diplomático, la nota de protesta que hace al caso. Con permiso del Gobierno británico, cada cual desea mandar en su suelo y en su vuelo. Por eso tratamos de que se respeten las fronteras aéreas. O habrá que colocar en las proximidades de Gibraltar una barrera de globos cautivos, un entramado de cables de acero como el que utilizó para su defensa Gran Bretaña durante la última guerra mundial.

Antaño, la violación de los espacios soberanos, terrestres o marítimos, estaba a la orden del día para las fuerzas del Reino Unido. Yo lo recuerdo sin el menor ánimo de molestar a los ingleses, o de hacer que se ruboricen por estos pecados de juventud que cometieron sus padres. Inglaterra era fuerte, imponente, irresistible..., y no podía perder su tiempo, valorado en buenas guineas, en etiquetas y cumplidos con la ley internacional. Procuraba, eso sí, guardar las formas, aparentar que si ocupaba una cosa era para velar por la integridad física de sus habitantes, dar la sensación de que acudía en socorro del más débil, dejar constancia de que se oponía con vida y hacienda a que triunfase el perverso, el enemigo de la libertad, el ambicioso... Ni que decir tiene que el país o el hombre que encarnaban tales horrendos pecados estaban peligrosamente expuestos a tener que purgarlos bajo la bandera británica. Ese fue el caso de Napoleón Bonaparte, en Santa Elena, y el de Gibraltar, colonizado por la Marina de Su Majestad en un tiempo algo desquiciado en el que la primera magistratura de España se reservaba a un extranjero y en que los almirantes ingleses tenían derecho de pernada sobre casi todas las sirenas de los siete mares.

Los ingleses no lograrán devolver la vida al gran Corso, aunque si pudiesen lo harían con mucho gusto para buscarle complicaciones a De Gaulle, pero terminarán por restituir el Peñón, que ya les tiene que ir pareciendo una «lata», como dirían los gramáticos de la rúa Serrano. Les pasa, sin duda, que son un poco cortos, un poco tímidos y no quieren confesar que les da una vergüenza enorme devolver una cosa que han fenido como propia por espacio de más de doscientos cincuenta años. ¿Temer que alguien les llame ladrones? ¡Por Dios, sí...! ¡Ya nos hemos dado cuenta de que ha sido un olvido...! ¡Un lamentable olvido...!

Cristóbal PAEZ



—Sí, ya sé que os lo prometí; pero comprended que si os convido a gambas ya no tendremos el millón...

TELEX DE NUESTROS CORRESPONSABLES EN EL EXTRANJERO

BONN: César Santos

MANIOBRAS DE OTOÑO EN LOS PAISES DEL PACTO DE VARSOVIA

«Las mayores de Europa desde que acabó la II guerra»
EL ORGANO OFICIAL DEL PC CHECOSLOVACO GLORIFICA EL MILITARISMO

BONN, 14.—Bastantes lectores de diarios alemanes que, sin duda, no habían oído hablar nunca, o muy poco, del río Moldau —un río que nace en la frontera checoslovaca con la República Federal, pasa por Praga y desemboca en el Elba, todavía en su país de nacimiento—, podrán familiarizarse dentro de breves días con dicho nombre, teniendo que asociarle, sin embargo, en el futuro con la estrategia militar.

En efecto, bajo el nombre de «Vitava» (para los alemanes «Moldau») darán comienzo a finales de esta misma semana las maniobras de otoño de los países del Pacto de Varsovia. En opinión del periódico comunista «Svobodne Slovo» —«La Voz Libre»—, «las maniobras más grandes que tienen lugar en Europa desde que acabó la segunda guerra mundial».

A incongruencias e incompatibilidades de este gé-

nero nos tiene harto acostumbrados el lenguaje de ciertos países comunistas. Por una parte protestan furiosamente y dan rienda suelta a sus afiladas plumas en comentarios rezumando un «pacifismo pestilencial» en cuanto al Pacto Atlántico, o naciones que ni siquiera pertenecen a él organizan maniobras militares y, por otra, martirizan los ojos y los oídos de sus ciudadanos con propaganda, manteniendo que las maniobras del Occidente no pasan de ser un juego de niños comparadas con las que el bloque comunista planea. Las maniobras de la OTAN obedecen siempre a móviles agresivos. Las del Pacto de Varsovia son el producto glorioso de intenciones pacíficas, están destinadas a contribuir al mantenimiento de la paz. Basta dar un vistazo a las informaciones de la Prensa comunista para cerciorarse de lo que precede.

La Prensa, orgullosa

Especialmente en Checoslovaquia y en la Alemania de Ulbricht, los medios informativos se han preocupado, desde hace semanas, de preparar la opinión pública. Es de suponer que la población comunista y la no comunista de estos dos países, acostumbrada siempre a los ataques de sus Gobiernos al militarismo occidental y a este tipo de ejercicios, se habrá sorprendido no poco ante esta glorificación del propio militarismo. «Rude Pravo», órgano central del partido comunista de Checoslovaquia, destaca, al informar que las maniobras se celebrarán en la frontera occidental del país, que «la mayor concentración de tropas en nuestro territorio, las maniobras «Vitava», ocupa una parte considerable de la República checoslovaca. La conjunta actividad de tropas con cientos de vehículos, tanques, aviones y todo tipo de material bélico moderno, no podía ser convenientemente experimentado en un radio de acción normal». En esto está en lo cierto. Las armas más modernas, cohetes, grandes masas de paracaidistas, los aviones soviéticos de más reciente producción, todo cuanto la industria bélica de Rusia ha ideado, contribuirá a que realmente las maniobras sean las más aparatosas que se han organizado hasta la fecha. Unidades soviéticas ocuparán la zona este checoslovaca, unidades húngaras, la sur, y unidades de Alemania oriental, la zona noroeste. El río Moldau será repetidas veces, y en diferentes lugares, atravesado.

PARA QUE SE ENTERE NOROCCIDENTAL

Evidentemente, en la propaganda, se acusa la necesidad de hacer frente al imperialismo americano —en general al occidental— y especialmente al revanchismo de Bonn. Dada la situación estratégica de Checoslovaquia, a los lectores del diario de tendencia católica «Lidova Democracie» no les han debido resultar extremistas los términos en que se expresa, al afirmar que «desde el punto de vista estratégico, a su país le corresponde una tarea esencial, puesto que está en primera línea. Esto exige una gran capacidad combativa, tanto del pueblo como del Ejército popular, de los mandos y de la reserva».

«Períodos de relativa tranquilidad

—ha declarado, por su parte, el general Hejma al órgano central del partido— no deben dar pie a disminuir la potencia defensiva del país».

En la zona alemana de ocupación soviética las maniobras son aprovechadas para «consolidar» su situación política interior y exterior. Se realiza la participación de la DDR (República Democrática Alemana) como una prueba del preponderante papel que puede jugar la Alemania oriental en la defensa del socialismo internacional. Ocioso me parece señalar que a la población de la zona se la viene predicando que estos ejercicios militares son una obligación impuesta por el peligro que encierra para la paz mundial la política ambiciosa de Bonn. La «rebelión de las generales» del Ejército federal se considera como la mejor prueba de que la Alemania imperialista espera alerta el momento de poner en práctica sus planes de agresión. Parte de las tropas que han de participar han salido ya en transportes aéreos soviéticos del tipo «AN-12». En estas «nuevas formas de colaboración entre los países socialistas», como se designa en ciertos diarios de la zona a las maniobras, se han entrenado tres veces las fuerzas de Pankow en los últimos meses. Del 20 al 27 de julio, la Unión Soviética, Polonia y la República Democrática Alemana celebraron maniobras navales conjuntas en el Báltico.

LOS FIELES AMIGOS

La última semana de agosto realizaron ejercicios bélicos el Ejército soviético y el Ejército popular de Ulbricht en la zona norte de Alemania oriental. La propaganda las consideró como una prueba de la «inequebrable amistad» con la Unión Soviética. A raíz de estas maniobras se dijo que el Ejército popular había sido equipado con material bélico moderno. Ahora las «moldau» ofrecen a las fuerzas de Pankow una nueva ocasión de entrenarse en el manejo de dicho material.

A pesar del conflicto con la China de Mao, y a pesar de toda la literatura comunista sobre «coexistencia», el espectáculo que se montará en Checoslovaquia es una prueba irrefutable de que «militarismo» sigue siendo un vocablo no desterrado del diccionario comunista, y de que el comunismo sigue

hundido en su inconsecuente postura de ver la paja en el ojo ajeno y no ver la viga en el propio. Con toda esta campaña propagandística contra el militarismo occidental que precede a las «barallas de Moldau», lo único que persiguen los comunistas es «curarse en salud». Acusar antes de que se les acuse. (Pyresa.)

NUEVA YORK: Guy Bueno

MILLONES DE TELESPECTADORES AMERICANOS HUBIERAN QUERIDO PRESTAR SUS PULMONES A GORDON

LA AGITADA RESPIRACION DEL ASTRONAUTA DURANTE SU PASEO ESPACIAL, MOTIVO DE ALARMA

Aún quedan muchos problemas por resolver en la heroica aventura de conquistar la Luna

NUEVA YORK.—La respiración dura, pesada, afanosa del astronauta Richard Gordon cuando, después de haber abandonado la cápsula «Gémini-11» se preparaba a dar el gran paseo espacial, fue escuchada con evidente emoción por los millones de americanos que ante las pantallas de sus televisores o inclinados sobre sus radios, seguían paso a paso la hazaña. Esa especie de «asma orbital» fue la primera indicación de que algo grave estaba sucediendo, de que los planos y proyectos para la segunda jornada del vuelo «Gémini-11» tendrían que ser probablemente reconsiderados. Pero lo que ha sucedido tiene un alcance mucho mayor que el de la mera cancelación del «paseo» que reintegró a Gordon a la nave a los cuarenta minutos —en lugar de las dos horas previstas— de haberla abandonado. De hecho, el problema con el que ahora se enfrenta la agencia nacional de vuelos espaciales NASA es el de resolver definitivamente las dificultades con las que no sólo tropezó Gordon, sino también Cernan, en el experimento efectuado con la prueba «Gémini-9», y ello antes de emprender las aventuras más ambiciosas de los vuelos «Apolo», en las pruebas sucesivas que han de conducir algún

día a tres astronautas americanos a la Luna.

Ha quedado demostrado que en el ambiente hostil del espacio ultraterrenal, todo esfuerzo realizado por un hombre implica desgastes de energía, generación de calor humano y consiguiente sudor, mucho más abundantes, todos ellos, que lo que idéntico afán produciría en la Tierra. Tanto el sistema de protección mediante un cordón umbilical que une al astronauta con su cápsula cuando abandona su refugio, cuanto el «paquete petate» que teóricamente debería ser suficiente para acondicionar la temperatura al interior del «traje espacial», mantenerla en condiciones adecuadas para facilitar la tarea de su portador y, sobre todo, mantenerlo en vida, eliminando la acumulación de gases tóxicos, el exceso eventual de humedad, etc., han demostrado por segunda vez que no están aún lo suficientemente perfeccionados.

El contratiempo padecido el martes por Gordon parece deber conducir a una seria y profunda revisión de determinados sistemas de vuelo y, por ende, a una posible demora de otras y más difíciles empresas, hasta que todos estos problemas hayan quedado resueltos.

NUEVA YORK: Guy Bueno

JOHNSON, DISPUESTO A SATISFACER LAS DEMANDAS DE FILIPINAS

PREPONDERANCIA DE MANILA EN EL ESCENARIO ASIATICO

El tratado Rusk-Ramos se publicará el viernes

NUEVA YORK, 14 (Del corresponsal de Pyresa, Guy BUENO). La firma de un nuevo tratado —que en adelante será conocido por tratado «Rusk-Ramos»— no señalará sólo el punto culminante de la visita de Estado del Presidente de Filipinas, señor Marcos, a los Estados Unidos, sino también un jalón particularmente importante en el camino de las relaciones filipino-norteamericanas. El tratado «Rusk-Ramos», que llevará unidos los nombres de los ministros de Asuntos Exteriores de ambos países, estipulará que las bases establecidas en territorio filipino por los Estados Unidos tan sólo podrán permanecer bajo dominio estadounidense durante veinticinco años más y no los noventa y nueve años acordados en 1951. Tanto la existencia de esas bases cuanto, sobre todo, el largo plazo concedido hace quince años a Estados Unidos para mantener sobre ellas su bandera y prácticamente su soberanía, habían producido en estos últimos

tiempos una creciente tensión en las relaciones entre Washington y Manila, y sobre todo también una creciente reacción de hostilidad entre la masa del pueblo filipino en lo que a Norteamérica se refiere.

La decisión es tanto más sabia cuanto que no sólo elimina una situación que hubiera podido envenenarse, sino que facilitará la tarea del Presidente Marcos en la hora en que, habiendo cedido a las sugerencias o instancias de Washington ha decidido asociar su país al esfuerzo de guerra en Vietnam, teniendo que vencer, por ello, fuerte oposición parlamentaria y popular. El papel, cada vez más vigoroso, desempeñado por Manila en el escenario asiático ha constituido en estos últimos tiempos una fuente de particular satisfacción en la Casa Blanca. A su vez, el Presidente Johnson ha considerado que también tenía que hacer el gesto que de él pedía el Presidente Marcos. El nuevo tratado «Rusk-Ramos» traduce a realidad un acuerdo alcanzado en principio de 1959 y afectará a las cuatro grandes bases establecidas por los Estados Unidos en Filipinas. Concretamente: la base de Clark Field, en el centro del país; la base naval de Subic, en la bahía del mismo nombre; la de Sangley Point Naval, en la bahía de Manila, y la del Camp John Hay, en Baguio, en la zona septentrional del territorio. Por lo demás, el nuevo acuerdo también da satisfacción a la demanda de Manila, de que todo uso de estas bases —así como la posible instalación de rampas de cohetes en Filipinas— para otro empleo que el que está precisamente articulado y previsto por los vigentes tratados, tan sólo podría ser eventualmente aprobado tras consultaciones con el Gobierno filipino.

Con otras palabras, Manila se reserva un derecho de «veto» sobre cualquier posible operación americana en Asia, que exceda el alcance de los acuerdos ya alcanzados. Esta cláusula del nuevo tratado —cuya publicación es esperada el viernes— no ha dejado de crear cierto nerviosismo en Washington, donde se teme, por lo visto, que pueda ser interpretada como una confirmación indirecta de que el Presidente Johnson tenía la intención de establecer rampas de misiles en Filipinas o de emplear las bases de que dispone para operaciones dirigidas contra el Vietnam.

Todo indica que el Presidente Marcos ha sabido sacar buen precio del acuerdo alcanzado con Estados Unidos en lo que al envío de fuerzas filipinas a Vietnam se refiere. No sólo se reduce, en efecto, la cesión de las cuatro bases americanas a 25, en lugar de 99 años, sino que también se comprometerán los Estados Unidos a sufragar los gastos del plan de desarrollo económico que el Presidente Marcos tuvo que prometer al propio Parlamento para obtener, tras larga lucha, su aprobación en lo que al envío del primer contingente de dos mil soldados filipinos al Vietnam se refiere.

TELEX DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

ROMA

LA MAGISTRATURA ESCLARECE ANALISIS

LA MUERTE DE PAOLO ROSSI

NO FUE «VILMENTE ASESINADO POR LOS FASCISTAS»: CAYO POR LA ESCALINATA DE LA UNIVERSIDAD

ROMA (Corresponsal de Pyresa).—Por una sentencia definitiva de la Magistratura italiana se cierra, al cabo casi de cinco meses, el asunto del estudiante socialista Paolo Rossi, muerto durante los incidentes que se verificaron en la Ciudad Universitaria el pasado mes de abril. Todos recordarán que el caso fue cínicamente manejado por las izquierdas, que consiguieron, como siempre, arrastrar tras el carro de sus mentiras a buena parte de la prensa democrática. Los hechos llegaron a alcanzar tonos de una violencia increíble, con episodios tan vergonzosos como el de la salvaje destrucción de la corona de flores

enviada por el rector de la Universidad de Roma al entierro del desdichado joven; y todo esto en presencia y con el consentimiento e incluso la instigación de numerosos diputados e «intelectuales» socialistas y comunistas, que dieron así otra prueba eficaz del alto nivel de sus sentimientos cívicos. Hay que añadir en seguida que no todos eran marxistas, porque, entre los que no movieron un dedo ni dijeron una palabra ante esa escena indigna figuraban también varios piadosos «intelectuales» de la izquierda cristiana.

Ditirambos y chantaje

Paolo Rossi, estudiante de Arquitectura que había muerto por una caída accidental durante los jaleos universitarios de aquel 27 de abril, fue transformado inmediatamente en víctima de la «violencia fascista», en «héroe de la juventud proletaria y antifascista», en símbolo de la libertad contra la tiranía, en continuador de las gestas apoteósicas de la «resistencia» y en muchas cosas más, no menos sobrecogedoras, según el ya conocido lenguaje de las gloriosas proclamas soviéticas y chinas. ¡Pobre muchacho! Las ciudades de Italia se llenaron de carteles que glorificaban la figura del «héroe mártir», indicando, como autores del horrible asesinato, a los estudiantes de extrema izquierda un crimen consumado con la complicidad indirecta del rector de la Universidad, Ugo Papi, que tuvo que cargar, además, con el epíteto de «fascista».

«El asesinato de Paolo Rossi...», «El crimen fascista en la Universidad...», «Pedimos la dimisión del rector, que protege a los asesinos...», «El rector tiene que irse...». Así cantaban los edificantes titulares marxistas y así tácitamente admitían los achantados textos de los órganos democristianos y de alianza centro-izquierdista.

NENNI RESPALDO EL ESCANDALO

Y el rector se marchó. Indignado por la campaña desencadenada contra su persona y prácticamente abandonado por la cobardía «democrática» de las autoridades del Gobierno, incapaces de imponerse contra el chantaje de los marxistas y de los «intelectuales» comprometidos, Ugo Papi, cateórico de economía política y rector libremente elegido varios años antes por la Asamblea democrática de todos los catedráticos de la Universidad de Roma, tuvo que dimitir. Así es la tiranía dictatorial de cierta democracia. E incluso el socialista superdemocrático Nenni, vicepresidente del Gobierno, respaldó esta vergüenza con una carta increíblemente demagógica y absurda enviada a la familia del estudiante muerto.

Pero ahora la Magistratura italiana proclama que Paolo Rossi murió de modo absolutamente accidental. Más de 250 estudiantes presentes aquella mañana en el lugar del suceso confirmaron ante el juez que nadie podía afirmar que alguien le pegara una patada o un puñetazo o un simple empujón al joven que estaba de pie sobre el rellano exterior de la escalinata de la Facultad de Letras, al borde de un desnivel de casi siete metros. Paolo Rossi, que se había asomado demasiado para ver lo que sucedía a sus pies, perdió el equilibrio y cayó con tan mala suerte que se fracturó la

base del cráneo, falleciendo pocas horas después. El juez instructor añadió, además, al expediente una amplia documentación médica acerca de anteriores desmayos sufridos por el joven, que confirman en el sujeto una predisposición patológica a la pérdida del conocimiento. Se trata de fichas clínicas incautadas en los centros donde Paolo Rossi había sido tratado. En esto, pues, ha venido a parar todo aquel estrépito escandaloso, casi revolucionario, que llevó consigo la suspensión durante casi diez días de todas las actividades de la Universidad, ocupada por

los revoltosos, mientras centenares de agentes la sitiaban por fuera. ¿Y cómo quedan ahora las autoridades del Gobierno centro-izquierdista y el mismo vicepresidente Nenni frente a la dimisión injusta del rector y su linchamiento moral, permitido y tolerado por las autoridades gubernativas? ¿Quiénes y cómo le indemnizarán ahora al profesor Papi por el enorme daño que le han hecho? ¿Le escribirá una carta el superdemocrático vicepresidente socialista Nenni pidiéndole al menos

que tenga la bondad de olvidar el percance?

Buena lección para quienes saben mirar en los asuntos de los demás. Ahí está «lo que puede dar de sí» el trágico tropiezo de un joven que solía desmayarse, cuando el asunto lo tratan e instrumentalizan las centrales de la propaganda marxista, y cuando todo lo que nos cuentan el resto del año sobre la democracia se vuelve una enorme y aparatosa mentira, que es lo que suele suceder a la hora de la verdad.

INTERINO

PARIS: Interino

VIENTOS TORMENTOSOS IMPIDEN LA «PRUEBA DE FISICA NUCLEAR» FRANCESA

LOS OBSERVADORES POLITICOS NO SE MUESTRAN OPTIMISTAS

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa).—Una vez más han fallado las condiciones meteorológicas para las experiencias nucleares francesas en el Pacífico. La «prueba de física nuclear», como la califican los medios oficiales de París, no se ha podido celebrar por los caprichos de la naturaleza. Vientos, tormentas, nubes, no especifican los comunicados.

Las causas, pero alguno de esos fenómenos atmosféricos ha privado a los franceses de su quinto hongo atómico.

TORMENTA EN EL PALAIS DE PORTE-DAUPHINE

Esta mañana hubo una pequeña tormenta; su localización exacta fue el palacio de Porte-Dauphine, es decir, en la sede de la Organización del Tratado del Atlántico Norte, donde se celebraba la reunión semanal del Consejo Permanente de la Alianza.

Nada más inaugurarse la sesión plenaria, que se esperaba fuese interesante, aunque no precisamente por los motivos que ha sido, empezaron a verse los relámpagos. Se levantó el representante de Francia, Pierre de Leusse, y sonaron los truenos.

Francia sigue avanzando imperturbable, sin comentarios propios y sin importarle los extraños. Hoy ha dado un nuevo paso. Los representantes del Comité Militar de la OTAN cesarán en sus puestos a partir del próximo día primero de octubre. En realidad no era nada

más que una puntualización al memorándum del 10 de marzo último sobre la retirada de los comandantes franceses del seno de la Alianza. Después del anuncio del representante francés, a requerimiento de los de Bélgica y Estados Unidos, se hizo el silencio, un silencio duro, prolongado para algunos, demasiado largo y desamado significativo.

El mutis del Consejo no fue aplaudido, sino que el representante belga lo rompió hábilmente con una frase de cortesía. Los catorce aliados estudiarán esta decisión y las modalidades de relación entre Francia y sus compañeros del Occidente.

Porque, según todos los indicios, Francia quiere romper con la Alianza pero no desea que se rompan los lazos, y para ello juegan con las Misiones de relación formadas por expertos franceses. Según sus presupuestos quiere mantener una acerca de cada uno de los organismos a los que ha retirado su colaboración, entre otros con el SHAPE y con el Comité Militar.

Los observadores políticos de París son tajantes, las realidades pueden empeorar entre los aliados y Francia y el hecho de que los catorce representantes de la Organización hayan decidido reflexionar es ya un indicio. Entre los temas de meditación y consideración se encuentran el acceso a los informes del Comité Militar y la contribución a los gastos presupuestarios de éste por parte

francesa. La tormenta fue breve y tras ella, como bien dice el refranero español, vino la calma.

CAMBIOS DE RESIDENCIA

El Consejo Permanente examinó otras cuestiones y ratificó acuerdos anteriores. Como estaba previsto, entre ellos los cambios de residencia. El alto mando aliado en Europa se trasladará definitivamente a Chievres-Casteau, a 50 kilómetros de Bruselas. El Colegio de Defensa, cuyas instalaciones están en París, abrirá sus clases para altos mandos, y funcionarios de la Alianza, el mes de enero próximo en Roma. La OTAN ha aceptado las ofertas que a este respecto le habían hecho los Gobiernos belga e italiano.

En estas últimas votaciones el representante francés se abstuvo. «Esas dos cuestiones no conciernen a Francia», afirmó Leusse, y los catorce aliados hicieron sus deliberaciones por separado.

Nada más de importancia. La tormenta se pasó en seguida. Sería una nube de verano, aunque aquí en París no lo parezca mucho, y como en Francia también hay supersticiosos, algunos de ellos dicen que la OTAN no va a tener mucha suerte, en el futuro el número de miembros es —o era— de quince, la «miña bonita», ahora más bien parecen ser catorce o catorce y medio.

INTERINO

Por J. L. GOMEZ TELLO

LOBOS CONTRA LOBOS

El mariscal Lin Piao ya tiene un título más que agregar a los que ostentaba: ministro de Defensa, presidente del Comité militar del Comité Central, vicepresidente de la Comisión Permanente o Comité Central del partido. En lo sucesivo es, además, segundo jefe de los «guardias rojos». Prácticamente, su jefe, porque el primero es Mao Tse Tung, a título honorífico.

Jefe del Ejército, de la milicia armada, con el control del partido en sus manos, no puede dudarse de los poderes absolutos de que dispone y de los medios de violencia con que cuenta para aplastar a supuestos «contrarrevolucionarios». Tampoco de que las brutalidades, destrucciones y muertes que vuelve China a ser escenario no son actos incontrolados o «excesos», como decía públicamente Belgrado hasta que los soviéticos —¿de qué se quejarán ahora los que inventaron las torturas de la Lubianka y el tiro en la nuca en Katyn?— han comenzado a hablar de asesinatos y torturas. Responden a un plan deliberado: controlar por el terror a la población para evitar su rebelión anticomunista, mientras en las alturas los dirigentes dirimen su lucha por la sucesión de Mao Tse Tung, mordindose como lobos.

La mayoría de los adversarios de Lin Piao fueron ya eliminados. Pero no se han olvidado las amenazas contra desconocidos dirigentes, miembros de «la banda negra antipartido», como se escribe en Pekín, que serían liquidados «fuera cual fuera su pasado y el puesto que ocuparan». Comienza a saberse quiénes son esos dirigentes. Uno de ellos, el Presidente de la República, Liu Chao-Chi. El otro, el jefe del Gobierno, Chu En Lai.

Este era, además, vicepresidente del partido comunista. ¿Por qué se le ha mencionado en la Prensa y en la radio de Pekín sólo como simple «miembro de la Comisión Permanente» del Comité Central del partido, formada por siete personajes subordinados directamente a Mao y —dado el papel de Lin Piao—, de hecho, a éste? Al omitir su título, ¿se le ha privado de él? En este caso, habría descendido un escalón más en el proceso de su caída. El primer escalón lo bajó cuando Lin Piao le remplazó como número dos del régimen, después inmediatamente de Mao.

Esta lucha por el poder se refleja entre los militantes de base. Las luchas sangrientas que se libran entre «guardias rojos» y la población, en bastantes zonas, son en realidad batallas entre los «guardias rojos» de Lin Piao y los nuevos «guardias púrpuras», destacamentos armados organizados por algunos comités locales, que fueron nombrados cuando el partido era controlado por Chu En Lai. ¿Una guerra civil entre comunistas? Dejad que los lobos muerdan a los lobos.

INTENSO BOMBARDEO SOBRE OBJETIVOS MILITARES DE VIETNAM DEL NORTE

EN UNA OPERACION TERRESTRE FUERON PUESTOS FUERA DE COMBATE 15 GUERRILLEROS Y CAPTURADOS VARIOS SOLDADOS NORVIETNAMITAS

LOS DIRIGENTES BUDISTAS DISPUESTOS A NEGOCIAR UN ACUERDO DEFINITIVO CON REPRESENTANTES GUBERNAMENTALES

SAIGON, 14.—La aviación norteamericana volvió a establecer un «récord» de ataques contra objetivos situados en territorio norvietnamita. Por séptimo día consecutivo se bombardearon las instalaciones de proyectiles «tierra-aire» de procedencia soviética, situadas en Quang Je, según informó un portavoz militar estadounidense.

Los aparatos norteamericanos atacaron estas instalaciones con bombas y proyectiles, destruyendo un «missile», incendiando un depósito de víveres y uno de carburante e inutilizando en tres puntos distintos la carretera de acceso a estas instalaciones, según señaló el mencionado portavoz.

Más al norte, seis cazas-bombarderos de la Marina norteamericana atacaron un tren de mercancías comunista, destruyendo varios vago-

nes repletos, al parecer, de víveres. La acción tuvo lugar a unos 50 kilómetros de Thanh Hoa, señaló este portavoz.

Los aviones del Ejército del Aire estadounidense también volvieron a atacar el norte de la zona desmilitarizada, que separa a los dos Vietnams, destruyendo reservas de carburante y cuatro edificios. También bombardearon y asolaron un campamento de tropas norvietnamitas y un depósito de municiones que se encontraba en el sector.

Por su parte, la agencia norvietnamita de noticias informó que otros cinco aparatos norteamericanos habían sido derribados. Según la mencionada agencia, tres de estos aviones fueron derribados a principios de este mes. (Efe-Réuter.)

Ofensiva norteamericana

SAIGON, 14.—Una fuerza estadounidense integrada por varias brigadas pertenecientes a la primera división aerotransportada ha iniciado la mayor operación de asalto en helicópteros de la guerra, atacando a efectivos comunistas del orden de una división en una zona abrupta de montañas situada a 440 kilómetros al norte de Saigón.

En las fases iniciales de la ofensiva fueron puestos fuera de combate quince guerrilleros y se capturó a un número no especificado de soldados regulares norvietnamitas.

El campo de batalla se encuentra localizado en el sector «Crow's Foot», zona donde los «jinetes voladores» consiguieron destacadas victorias sobre los comunistas durante el desarrollo de las operaciones «White Wing-Master» y «David Crockett».

El fuego realizado por las armas automáticas comunistas desde el «Crow's Foot» —curva del río Son Kim Son rodeada de tierras altas— derribó a dos de los ciento veinte helicópteros que transportaban a los soldados norteamericanos al campo de batalla, pero sus tripulantes fueron rescatados.

Un caza «Super-Sabre F-100», de las Fuerzas Aéreas, se estrelló mientras atacaba una posición comunista, resultando muerto su piloto. (Efe.)

Tres ataques del Vietcong sobre un estacionamiento de vehículos militares

SAIGON, 14. — Guerrilleros del Vietcong han lanzado tres fuertes ataques sobre un estacionamiento norteamericano para vehículos militares, un puesto avanzado y un control de la Policía, situado éste en los suburbios del norte de Saigón.

Con fuego de mortero y ametralladora, los elementos del Vietcong infligieron ligeras bajas, aunque causando graves daños al aparcamiento citado, situado en una fábrica militar de motores, según informan de fuente survietnamita.

Los ataques fueron perpetrados antes del amanecer de hoy.

El segundo ataque fue dirigido contra un puesto de mando de la Armada de los Estados Unidos, situado en los alrededores de la ciudad norteña de Danang. La mayor parte de las granadas de mortero —un centenar, aproximadamente— cayeron sobre algunas piezas de artillería y sobre los vehículos blindados. Las bajas norteamericanas han sido ligeras y no hay detalles sobre los daños ocasionados.

A nueve kilómetros de este pue-

blo, una patrulla de «marines» estadounidenses y milicias survietnamitas han sufrido numerosas bajas en un combate contra un grupo de guerrilleros —unos 60— que les tendió una emboscada.

Tres soldados norteamericanos han resultado heridos al estallar una granada lanzada por un terrorista contra el camión que los transportaba, en las afueras de Saigón, según informa la Policía. (Efe-Réuter.)

Los budistas, dispuestos a negociar

SAIGON, 14.—Los dirigentes budistas survietnamitas, que ordena-

ron a sus seguidores boicotear las elecciones, que se desarrollaron en el país el pasado domingo, declararon que deseaban acabar de una vez por todas con sus diferencias con el Gobierno.

Thich Thien Hoa, presidente del Instituto Budista para Asuntos Seculares, iniciador del fallido boicot, informó que «los dirigentes budistas estaban dispuestos a sentarse alrededor de una mesa con representantes gubernamentales y negociar un acuerdo definitivo».

Thien Hoa añadió que los dirigentes budistas habían tomado esta decisión en respuesta a una carta del primer ministro survietnamita, Nguyen Cao Ky, en la que

se pedía la colaboración de los budistas.

El dirigente budista señaló que como condición previa a todo acuerdo se exigiría la puesta en libertad de 3.000 personas, que, según él, han sido detenidas sin proceso alguno desde que se acabó con el movimiento antigubernamental en el país. (Efe-Réuter.)

Llega a Saigón un buque-hospital alemán

SAIGON, 14. — El buque-hospital germano occidental «Helgoland» ha llegado al puerto de la capital survietnamita en misión humanitaria para aliviar el trabajo de los hospitales saigoneses.

El ex trasatlántico, convertido en hospital de 150 camas atracó en el puerto fluvial, cerca del centro de la urbe junto a un muelle profusamente engalanado con banderas survietnamitas y alemanas.

A bordo de «Helgoland» llegan a Saigón nueve doctores y diecinueve enfermeras, quienes fueron cordialmente recibidos por un grupo de colegas survietnamitas. También trae a bordo tres ambulancias, que serán utilizadas para transportar pacientes hasta el muelle.

El capitán, Rolf Heese, de Hamburgo, ha declarado que el buque-hospital comenzará sus actividades a primeros de octubre y que posteriormente se irá de Saigón para recorrer la costa survietnamita.

Según los proyectos ya acordados, el «Helgoland» tratará solamente a enfermos civiles. (Efe-Réuter.)

Otro batallón americano llega a Vietnam del Sur

SAIGON, 14.—Ha llegado al Vietnam del Sur el segundo batallón del 34 regimiento acorazado del Ejército norteamericano.

Los efectivos del batallón reforzarán el número de soldados estadounidenses en dicho país, cuyo número era ya superior a los 305.000 hombres. (Efe.)

Espanoles todos: Inculcad en los adultos que lo necesitan y que conozcáis la obligación de alfabetizarse y encaminadlos a centros en que puedan lograrlo

NOTICIAS BREVES DE TODAS PARTES

Renovando la hazaña de la famosa «Kon-Tiki», una nueva expedición capitaneada por Vital Aslar tratará de llegar desde Guayaquil a Australia, atravesando el Océano Pacífico —diez mil millas—, por la corriente del Humboldt, a bordo de una balsa.

Varios comerciantes que se hicieron millonarios en Filipinas han sido amenazados de expulsión del país por haber soslayado el pago de los impuestos. En la lista figuran 46 chinos, dos norteamericanos, un español un alemán y un apátrida.

Dramaturgos, novelistas y críticos teatrales de todo el mundo se reunirán en un Congreso internacional que dará comienzo en La Haya el próximo día 30 para tratar del futuro del teatro en los diversos países.

Para remediar sus problemas de alojamiento, los estudiantes holandeses se han comprado un paquete de once mil toneladas que los albergará en el puerto de Amsterdam. La ciudad cuenta con dos Universidades, siendo aproximadamente diez mil los alumnos que han de enfrentarse con la escasez de morada.

En la Asociación Wagneria-

na de Buenos Aires ha ofrecido un concierto de piano la pianista española Alicia de la Rocha. La crítica coincide en destacar el gran éxito de nuestra compatriota.

Benjamín Poliac, joyero domiciliado en Amberes, comunicó a la Policía la pérdida de un paquetito que debió dejar olvidado en alguna parte y que contenía un lote de cuatrocientos cuarenta brillantes.

En Sicilia, una expedición de científicos arqueólogos se encontró con una agradable sorpresa: cuarenta y cuatro monedas de oro en un recipiente de terracota. Veintidós pertenecen a la época del rey Hitekas —279 antes de Jesucristo—. El tesoro fue entregado al Museo de Siracusa.

Magdalena Noronha, de treinta y cinco años, brasileña, casada con el norteamericano Harry Adler y vecina de Belo Horizonte, cambió a su marido por 68 cachorros caninos de distintas razas. Ni ella podía consentir que nadie dejase morir a las crías de los chuchos callejeros ni a él le gustaba bastante la invasión perruna. Y ella se quedó en la casa.

WILSON HA CEDIDO ANTE LA PRESION AFRICANA

INGLATERRA SE HA DECLARADO DISPUESTA A NO RECONOCER LA INDEPENDENCIA DE RHODESIA

Después de nueve días de discusiones los ministros de la Commonwealth aprobaron esta resolución

LONDRES, 14.—El jefe de Gobierno británico, Harold Wilson, ha cedido ante las peticiones de los dirigentes africanos de la Commonwealth y ha acordado que «el Gobierno británico no consentirá en proporcionar la independencia antes de la aceptación de un régimen gobernado por mayoría» en la colonia rebelde de Rhodesia.

El anuncio ha sido dado a conocer en una declaración que culmina una semana de duras discusiones sobre la cuestión rhodesiana en la Conferencia de primeros ministros de la Commonwealth.

En una sección subrayando que el Gobierno británico no consentirá la independencia, a menos que el pueblo de Rhodesia en pleno se haya mostrado partidario de ella.

Por «el pueblo de Rhodesia en pleno» el comunicado quiere decir: los cuatro millones de africanos de Rhodesia, así como los 220.000 europeos, cuyo Gobierno minoritario blanco declaró unilateralmente la independencia de Rhodesia el 11 de noviembre. (Efe-Upi.)

Wilson, descrito «como un racista y un hombre sin principios»

NAIROBI, 14.—El ministro de Asuntos Exteriores de Zambia, Simón Kapwepwe, ha declarado que toda la política del Gobierno británico con respecto a Rhodesia era una traición a los cuatro millones de africanos en Rhodesia.

Al dirigirse a los periodistas en el camino de regreso a Zambia para celebrar con sultas con el Presidente Kaunda sobre la presente conferencia de la Commonwealth, describió a Wilson como un racista y un hombre sin principios.

Kapwepwe acusó también al primer ministro británico de estar interesado únicamente en mantener un Gobierno minoritario fascista en Rhodesia para crear otro África del Sur.

El ministro de Asuntos Exteriores de Zambia rehusó comentar si Zambia pensaba o no retirarse de la Commonwealth, pero dijo que varios miembros de la comunidad se apartarían de la organización en cierta manera, aunque no llevasen tan lejos como romper completamente.

«Aunque la Commonwealth permanezca, solamente será en apariencia; el espíritu no existirá en ella», añadió Kapwepwe. (Efe-Réuter.)

FRANCIA, POTENCIA ATOMICA

«EL ARMAMENTO NUCLEAR ES LA MEJOR GARANTIA DE LA PAZ»

HA DECLARADO EL MINISTRO FRANCES DEL EJERCITO

PARIS, 14.—«El armamento nuclear es la mejor garantía de la paz», ha declarado hoy en París el ministro francés del Ejército, Pierre Messmer, al comentar el programa de ensayos atómicos.

El ministro indicó que, entre los proyectos de armamento nuclear que se encuentra en estudio y cuya realización se prevee para una fecha próxima, se encuentran los submarinos atómicos, los cohetes estratégicos mar-tierra.

«El primer submarino atómico francés —afirmó Messmer—, el «Redoutable» será botado en la primavera de 1967 y podrá entrar en acción en 1970.» (Efe.)

Armas atómicas

PARIS, 14.—«Francia cuenta hoy con dos tipos de armas atómicas operacionales», ha declarado hoy en París, en una entrevista radiofónica, el ministro francés de Investigación Científica y Cuestiones Atómicas y Espaciales, Alain Peyrefitte.

El ministro precisó que estas dos armas son las bombas para el avión «Mirage-4» y la cabeza de los cohetes balísticos suelo-suelo, de un alcance de tres mil kilómetros. (Efe.)

Experiencias nucleares

PARIS, 14.—Francia ha realizado, desde que inició los trabajos el Centro de Ensayos Atómicos del Pacífico, hasta el momento, un total de cinco experiencias nucleares.

La primera prueba se celebró el 2 de julio último, sobre una pequeña embarcación en el Pacífico y con una potencia de unos veinte a unos cuarenta kilotonnes. El 19 de julio un avión «Mirage-4» arrojó sobre el Océano Pacífico una bomba «A», de carácter operacional, de sesenta a ochenta kilotonnes de potencia.

Dos días más tarde, en un tiro de seguridad, una bomba no hizo explosión como estaba previsto, sino que se fragmentó en pequeños trozos.

La última experiencia ha sido la que se llevó a cabo el día 11 del presente mes, ante el Presidente de la República, general De Gaulle, denominada «tiro batelgeuse», esta experiencia consistió en la explosión de un ingenio de cien a doscientos kilotonnes. (Efe.)

Suspensión de pruebas

PARIS, 14.—La prueba nuclear francesa suspendida hoy se reali-

zará probablemente mañana, jueves, en el lugar previsto, El Atolón de Fangatofa, según se anuncia en medios bien informados de París.

Dichos medios subrayan que todo depende de la situación meteorológica y que si persisten las circunstancias actuales se tendrá que volver a aplazar nuevamente.

MENDES-FRANCE REGRESO A PARIS

REHUSO HABLAR SOBRE SU ENTREVISTA EN RUSIA CON GROMYKO

PARIS, 14.—El político francés Pierre Mendes-France ha llegado hoy a París por vía aérea, procedente de Moscú, después de haber realizado un viaje de dos semanas por la Unión Soviética.

A su llegada, Mendes-France indicó que su viaje había sido muy interesante, «tanto por las visitas como por las conversaciones políticas que he podido celebrar», precisó. En cuanto a sus conversaciones con el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko rehusó hacer comentarios.

Mendes-France, antiguo presidente del Consejo de Ministros francés celebró ayer una entrevista de ochenta minutos de duración con Gromyko, pero no se ha facilitado ningún informe sobre el tema de las mismas. También fue recibido en el Kremlin por el vicepresidente del Consejo soviético, Cyrille Mozourov.

En los medios políticos y periodísticos de París se subraya hoy que junto con la visita de quince días de Mendes-France, otras tres Delegaciones parlamentarias francesas se encuentran actualmente en la Unión Soviética, entre las cuales figuran una de la Comisión de Asuntos Exteriores y otra de la de Finanzas de la Asamblea. (Efe.)

PROBABLE DERROTA DE LA LEY DE DERECHOS CIVILES

El dirigente de la minoría republicana en el Senado se opone al proyecto

NUEVA YORK, 14.—Un esfuerzo de última hora realizado por el Presidente Johnson para tratar de convencer al dirigente de la minoría republicana en el Senado, Everett M. Dirksen, ha fracasado y el proyecto de ley de Derechos Civiles se enfrenta a una segura y posiblemente definitiva derrota en la votación de esta tarde. Nadie cree posible que se consigan los dos tercios de votos que serían necesarios para acabar con las dilaciones que vienen siendo impuestas por quienes se enfrentan a este proyecto de

ley, impidiendo que se ponga el propio proyecto a votación.

La gestión de Johnson ha sido hecha en el curso de una reunión a la que también asistieron el dirigente demócrata del Senado, Mike Mansfield, y el ministro de Justicia, Nicholas DeB. Katzenbach, ambos partidarios del discutido proyecto. En relación con esta reunión, sin embargo, el senador republicano Robert P. Griffin, que también respalda el proyecto, ha acusado a Johnson de no haber apoyado suficientemente el mismo. (Efe.)

Líderes negros juzgados

dos grupos citados es consecuencia de las bulas y ataques realizados contra los estudiantes que

han acudido por vez primera a escuelas en las que ha sido eliminada la segregación. (Efe.)

QUITO: UN ESTUDIANTE MUERTO

(Continuación de la página 1)

tarios trujillanos para que se ponga en libertad al ex presidente de la Federación Universitaria, Walter Palación, el cual se encuentra detenido en la zona militar de Cuzco.

Estos incidentes culminaron anoche, a las once, cuando una turba enardecida provocó serios desórdenes en el centro de la ciudad, donde se dedicaron a volcar coches, al mismo tiempo que lanzaban bombas «Molotov» al local del Centro Peruano Norteamericano. (Efe.)

Elementos activistas en Tucumán

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 14. La Jefatura de Policía ha emitido un comunicado mediante el cual

informa a la población que «como consecuencia del cierre de la Universidad Nacional de la provincia de Córdoba (Argentina) han llegado a esta ciudad elementos activistas y provocadores de reconocida militancia, con el propósito de alentar y provocar disturbios estudiantiles». En consecuencia, agrega el comunicado, «se previene a la juventud universitaria que no se dejen seducir por quienes, so pretexto de defender un supuesto avasallamiento de la autonomía universitaria, están al servicio de fines inconfesables. La Policía adoptará las medidas necesarias para mantener el orden y asegurar el respeto de los derechos individuales, solicitando para ello la comprensión y la cooperación del pueblo de Tucumán. (Efe.)

Protección a los escolares

GRANADA (Mississippi, Estados Unidos), 14.—Los niños negros han sido admitidos hoy en las escuelas, bajo la vigilancia de los guardias estatales enviados por el gobernador, sin que hasta ahora se hayan producido incidentes.

Mientras tanto, tres muchachas negras, seis jóvenes igualmente negros y un joven blanco se han manifestado con pancartas pidiendo que se ponga fin a la discriminación en la concesión de empleos. (Efe.)

Amenaza de huelgas

NUEVA ORLEANS, 14.—Dos grupos de derechos civiles han amenazado con iniciar una serie de huelgas a través del Estado, a menos que los Gobiernos federal y estatal den una mayor protección a los escolares de color y refuerzan la aplicación de la ley.

Representantes del Congreso de Igualdad Racial (CORE) y de la «Bogalusa Civic and Voters League» visitaron al gobernador McKeithen para dar a conocer sus propósitos.

La amenaza formulada por los

BELGICA: FRACASAN DOS MANIFESTACIONES FLAMENCAS

BRUSELAS.—Según fuentes flamencas, la mayoría numérica de valones o flamencos es fluctuante. Depende del año en que se considere. Añaden que en 1975 el porcentaje será de un 60 por 100 de flamencos, un 30 de valones y un 10 de bruseleses —neutrales o mitad y mitad.

Eso no impide que los flamencos se sientan oprimidos. Las razones son lógicas. Si se considera que la lengua y la raza son distintas, los valones —de expresión francesa y más «latinos», son más rápidos de comprensión que los flamencos —germánicos y de habla neerlandesa—. Esto ya da el tono de la cuestión. Los francófonos tienen más motivos de ser cultivados, liberales, «listos», que sus compatriotas de las provincias septentrionales.

Por eso —y por un montón de cosas más— los del Sur han llevado hasta ahora «el gato al agua». Los de arriba se han cansado y han vuelto a lanzar un pro-

grama de cultura puramente flamenca; una intolerancia que, sin extremismos, es de buena ley y se apoya en datos económicos, sociales y políticos.

Así va, en líneas generales, el problema.

Pero hay grupos que no están de acuerdo con un sistema racional y coherente. Son los que se llaman en Bélgica «flamigants». Así, el domingo pasado se preparaban dos grandes manifestaciones flamencas o, mejor dicho, «flamigantes»: una, en Les Fourons, uno de los puntos en litigio. La otra, ante la prisión de Brujas, donde se encuentran tres de los jefes de una manifestación o «peregrinaje» que tuvo lugar hace poco.

Pero los respectivos burgomaestres —léase alcaldes— no se dejaron impresionar, y los extremistas que empezaron a lanzarse, viendo a la Policía con cascos y «jeeps», se retiraron en el más perfecto orden.

TITO VISITA EL PABELLON ESPAÑOL EN LA FERIA DE ZAGREB



ZAGREB (Yugoslavia).—El Presidente yugoslavo, Tito, acompañado de su esposa y miembros de su Gobierno, visitó el pabellón español en la Feria Internacional de Zagreb. Es la primera vez que España concurre oficialmente a esta Feria. (Foto Cifra Gráfica.)

NORTEAMERICANO DETENIDO POR GUARDIAS SOVIETICOS EN LA FRONTERA DEL IRAN

El segundo secretario de la Embajada estadounidense en Moscú, expulsado del país

MOSCU, 14. — Los Estados Unidos han pedido a Rusia que ponga en libertad a un voluntario norteamericano del Cuerpo de la Paz, detenido por los guardias comunistas en la frontera del Irán, informa hoy un portavoz militar.

El detenido, Thomas Rozelle Dawson, de veinticuatro años, fue capturado por los guardias fronterizos el pasado domingo cuando caminaba cerca de Astara, en el mar Caspio. Enseñaba inglés en Irán. (Efe-Réuter.)

Diplomático norteamericano expulsado de la URSS

NUEVA YORK, 14. — La Unión Soviética ha expulsado del país a Donald R. Lesh, segundo secretario de la Embajada norteamericana en Moscú. El anuncio ha sido hecho por la agencia soviética Tass en

una breve noticia en la que dice que Lesh ha sido declarado persona «non grata» por actividades incompatibles con su «status» diplomático. «Esto —añade la agencia— ha sido anunciado hoy por el ministerio soviético de Asuntos Exteriores, que pidió la salida del diplomático norteamericano de la Unión Soviética.

El pasado día 2, Estados Unidos acusó de espionaje a Valentin A. Revin, tercer secretario de la Embajada soviética en Washington (que había tenido tratos con un agente del FBI encubierto) y ordenó que saliese de Estados Unidos. Como habitualmente cada país lleva a cabo una represalia en casos de este tipo, la medida soviética de hoy se considera una lógica consecuencia de aquélla.

Por otra parte, la Prensa rusa ha acusado últimamente a Estados Unidos de estar realizando una completa política de espionaje contra la Unión Soviética. (Efe.)

Estados Unidos rechaza las acusaciones

WASHINGTON, 14. — Los Estados Unidos han rechazado «como enteramente infundadas» las acusaciones soviéticas de que un diplomático de la Embajada norteamericana en Moscú se había librado a «acciones incompatibles con su estatuto diplomático».

El diplomático, segundo secretario de Embajada, Donald R. Lesh, había sido declarado «persona non grata» por el Gobierno ruso y se le ha pedido abandonar el país.

El portavoz del departamento de Estado, Robert J. McCloskey, ha declarado que Lesh no había participado «en acción alguna que pudiera ser calificada de incompatible con su "status" diplomático».

Asimismo señala que la expulsión de Lesh claramente se ve ha sido decidida en represalia por la expulsión, hace diez días, del diplomático ruso Valentin Revin. (Efe-Upi.)

Rusia reafirma su apoyo a U Thant

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 14. — La Unión Soviética ha reafirmado su apoyo a U Thant cuando se halla en plena efervescencia una creciente opresión sobre el secretario general para que continúe en su actual puesto durante otro mandato.

Fuentes de la organización internacional señalan que el primer ministro británico, Harold Wilson, envió ayer un mensaje a U Thant en nombre de todos los países que integran la Mancomunidad Británica pidiéndole que continúe en el puesto cuando expire su mandato, el 3 de noviembre próximo.

Durante las dos últimas semanas U Thant ha recibido expresiones de apoyo procedentes de casi la totalidad de países representados en la ONU, así como la del propio Sumo Pontífice Pablo VI, según las citadas fuentes. (Efe.)

Un guardia de la Alemania oriental se refugia en Baviera

MUNICH (Alemania occidental), 14. — Un guardia fronterizo de la Alemania comunista ha cruzado un campo de minas y varias alambradas de espino en las últimas horas del martes refugiándose en Baviera, según ha informado hoy la Policía.

Se trata de un joven de veintidos años que ha elegido la libertad por haberse desengañado del régimen de Walter Ulbricht, según él mismo ha declarado. El refu-

giado llegó a Alemania occidental vestido de uniforme. (Efe-Upi.)

Juicio contra un intelectual anticomunista yugoslavo

BELGRADO, 14. — Mihajlo Mihajlov, declarado intelectual yugoslavo anticomunista, comparecerá en juicio el 22 de septiembre en Zadar, su ciudad natal, acusado de extender falsa información en el extranjero sobre la situación política y social interna de su país, ha declarado hoy un funcionario judicial.

Mihajlov, de treinta y dos años de edad, dirigente de un grupo de disidentes intelectuales que proyectan lanzar una revista de oposición, ha sido también acusado de publicar sus artículos prohibidos en el extranjero.

Este joven escritor yugoslavo habrá de hacer frente a una posible condena de un año de prisión en cada condado, y con su sentencia suspendida desde el año

pasado de cinco meses puede ser encarcelado durante veintinueve años. (Efe-Reuter.)

FUSION DE LOS PARTIDOS DEMOCRATA - SOCIAL Y SOCIALISTA EN ITALIA

AMBOS FORMAN PARTE DEL ACTUAL GOBIERNO

ROMA. — El Comité Central del partido demócrata-social italiano aprobó anoche por unanimidad la unificación de su partido con los socialistas.

Por su parte, el ejecutivo del partido socialista también celebró una reunión preparatoria con vistas a una sesión que celebrará su Comité Central el próximo viernes.

JOHNSON HA RECIBIDO AL PRESIDENTE FILIPINO

AL DARLE LA BIENVENIDA, LE AGRADECIO EL ENVIO DE DOS MIL SOLDADOS AL VIETNAM

NUEVA YORK, 14. — El Presidente Marcos, de Filipinas, acompañado de su esposa, ha llegado a la Casa Blanca, siendo recibido por el Presidente Johnson.

Al darle la bienvenida Johnson le agradeció personalmente el envío de 2.000 soldados al Vietnam. «Creo que puedo comprender sus pensamientos acerca de esto. Tanto usted como yo, como comandantes en jefe, sabemos que en ningún momento es tarea fácil llevar a los hombres a la guerra. Pero también sabemos que si un dirigente tiene que dejar a la generación siguiente el tesoro que representa la libertad, debe hacer exactamente lo que hay que hacer».

Al referirse a las conversaciones que van a mantener, Johnson manifestó: «Durante los dos próximos días hablaremos de una fecha en que el Pacífico sea exactamente un lugar de paz. Las naciones que viven al lado de ese gran océano no necesitan temer a sus vecinos. Llegará un día en que la abundancia, y no la pobreza, sea la recompensa al trabajo de todos los hombres».

Es muy posible, según se dice en Washington, que Estados Unidos y Filipinas firmen un nuevo acuerdo sobre el arriendo de las bases norteamericanas en aquellas islas, reduciendo el plazo de alquiler a veinticinco años a partir de ahora, en lugar de los noventa y nueve que se acordaron en principio. La guerra del Vietnam, el equipo necesario para diez batallones de Ingenieros, con objeto de contrarrestar la amenaza interna del comunismo, y diversas ayudas para la agricultura y la economía filipinas, serán temas también de conversaciones entre Johnson y Marcos.

Anoche, a las once (cuatro de la madrugada, hora española), poco después de su llegada a la Blair House, residencia oficial para huéspedes, el Presidente fue visitado por el vicepresidente Humphrey, con quien mantuvo una conversación de una hora y a la cual asistió asimismo el ministro filipino de Asuntos Exteriores, Narciso Ramos. (Efe.)

MOBUTU MODIFICA LA COMPOSICION DEL GOBIERNO CONGOLEÑO

TENSA SITUACION EN LAS PROVINCIAS DE KATANGA Y KIVU, CUYOS GOBERNADORES NO PUEDEN ABANDONAR SUS DOMICILIOS

Nuevos y más violentos disturbios en la capital de la Somalia francesa

«El general Mobutu ha firmado un decreto-ley modificando la composición del Gobierno central congoleño», anuncia la radio de Kinshasa.

Estas modificaciones, dadas en público esta tarde, son: La promoción de cuatro secretarios de Estado del antiguo Gobierno a los puestos ministeriales y la conmutación en los distintos Ministerios.

Se crearán tres nuevos: el de Turismo y Asuntos Culturales, Asuntos de Contribuciones y Cartera.

El Ministerio de Cartera se ocupa de los intereses del Estado congoleño en diversas sociedades extranjeras.

«No aparece ningún nuevo nombre. Los cambios del Gobierno central dan a éste un nuevo aspecto», comenta la radio congoleña.

Los Ministerios congoleños, después de la reestructuración del Gabinete del Presidente de la República Democrática del Congo, Joseph Mobutu, ha quedado establecido de la siguiente manera:

Economía Nacional: Michel Kabamba (antiguo secretario de Estado del Interior).

Justicia: Joseph N'Singa (antiguo secretario de Estado de Justicia). Asuntos Sociales: Oscar Mulemu (antes, ministro de Comercio Exterior).

Comercio Exterior: Gregoire Kashale (antes, ministro de Economía Nacional).

Industria y Desarrollo: Edouard Mayala (nuevo ministro). Clases medias: Philemon Madudu (antes, ministro de Justicia).

Asuntos Presupuestarios: Jean Marie Kititwa (antes, ministro de Clases Medias).

Turismo y Asuntos Culturales: Sia Amoundala (antes, ministro de Asuntos Sociales).

El Ministerio de Turismo y Asuntos Culturales, hasta el presente estaba a cargo del alto comisario de Información.

Mungul Diaka, antiguo ministro de Clases Medias, pasa a ser ministro residente en Bélgica. (Efe.)

Los gobernadores de Katanga y Kivu, detenidos

BRUSELAS, 14. — Godefroid Mungongo y Emmanuel Boji, gobernadores de las provincias de Sud-Katanga y Sud-Kivu, respectivamente, que habían sido convocados la semana anterior en Kinshasa, han recibido la orden de no abandonar sus domicilios en la capital congoleña hasta que haya sido concluida una encuesta oficial concerniente a la situación en las dos provincias», anuncian hoy fuentes bien informadas de la capital congoleña.

Las mismas fuentes de información precisan que: «Una Comisión de encuestas compuesta por miembros del Parlamento congoleño y por representantes del Ministerio Central del Interior, deben abandonar rápidamente Kinshasa

con el fin de dirigirse a Lubumbashi y a Bukavu, para rendir cuentas de la situación, calificada en Kinshasa de «tensa», que reina en las dos provincias».

Además deberán aclarar algunos asuntos de insubordinación y arbitrar las diferentes oposiciones de algunas facciones políticas. (Efe.)

Detención y expulsión de tres súbditos belgas

BRUSELAS, 14. — Un profesor, un empleado y un obrero parado, los tres súbditos belgas, han sido detenidos estos últimos días por la Seguridad Nacional congoleña de Lubumbashi, anuncia la Prensa belga. (Efe.)

Toque de queda en Djibouti

PARIS, 14. — El toque de queda ha sido impuesto en Djibouti, a partir de las siete de la tarde, hora local, según ha acordado el Consejo de Gobierno de la costa francesa de Somalia, que se ha reunido esta mañana.

Con objeto de evitar nuevos incidentes, el Consejo, presidido por el nuevo gobernador, Louis Saget, acordó, asimismo, bloquear los barrios populares y prohibir la importación y la venta del «kath», planta que se produce en Etiopía con características estupefacientes, que toman en abundancia los indígenas de dicho territorio.

Nuevos disturbios, con asaltos de algunas casas de personalidades políticas o comerciales de la costa francesa de Somalia, se han registrado en Djibouti, según noticias procedentes de dicha ciudad.

La muchedumbre atacó las casas de varios súbditos etíopes residentes en Djibouti y, posteriormente, la del vicepresidente del Consejo de Gobierno, Ali Aref, que se encuentra actualmente en Francia.

Por otra parte, en los barrios populares de la ciudad, los manifestantes han levantado barricadas en numerosas calles para impedir el paso de los vehículos militares de vigilancia, al mismo tiempo que paseaban por las calles lanzando gritos pidiendo la independencia.

Un helicóptero de la Policía ha lanzado granadas ofensivas para dispersar a los manifestantes, que realizaban actos de pillaje.

En los medios bien informados se pone de relieve que, en esta ocasión, no se trata de una maniobra gestada por los partidos políticos nacionalistas, sino que los líderes de éstos se han visto desbordados por la muchedumbre enervada y enardecida por los acontecimientos. (Efe.)

CONFERENCIA DE LA OTAN EN LA HAYA

FRANCIA SE RETIRARA DE LA ORGANIZACION A PRIMEROS DE OCTUBRE

El Colegio de Defensa será trasladado a Roma, aceptando una oferta del Gobierno italiano

LA HAYA, 14.—Más de cien especialistas militares y civiles procedentes de once de los países miembros de la Organización de la Alianza Atlántica participarán en una conferencia consagrada a los problemas militares en La Haya. La conferencia, que ha sido organizada por la Comisión Científica de la OTAN, está presidida por el doctor Howar Berger, del Departamento de Defensa de los Estados Unidos.

La delegación más numerosa en esta conferencia es la de los Estados Unidos, seguida por las de Francia, Bélgica, Gran Bretaña, Canadá, Dinamarca, Alemania Federal, Grecia, Italia, Noruega y los Países Bajos.

Las discusiones tratarán sobre sistemas estratégicos, la defensa por medio de proyectiles balísticos, control de armamentos, etc. (Efe.)

Se creará una misión para las relaciones con Francia

PARIS, 14.—El representante de Francia en el Consejo Permanente de la Organización del Tratado del Atlántico Norte ha anunciado en la reunión semanal de éste, que se celebra en París, que los representantes franceses del Comité Militar de la Alianza serán retirados del mismo el primero de octubre.

No obstante, el delegado francés, Pierre de Leusse, indicó que su país mantendrá una misión de relaciones acerca de dicho Comité.

Según se prevé inicialmente en fuentes francesas autorizadas, será necesario celebrar unas conversaciones entre representantes del Gobierno galo y de la OTAN para fijar los principios de dichas relaciones entre el Comité y la misión francesa.

Los países aliados de la Organización del Tratado del Atlántico Norte celebrarán una reunión para estudiar la decisión francesa de retirarse del Comité Militar y crear una misión de relaciones, según se afirma en círculos allegados a la sede de la Alianza.

Entre las principales cuestiones que serán presentadas en dicha reunión: figurarán la participación de Francia en las informaciones del Comité y en el financiamiento del mismo.

Al parecer, varios representantes de la OTAN han puesto de relieve las dificultades que planterá la actitud francesa de retirarse de diversos organismos como son el SHAPE (Alto Mando Aliado en Europa) y el SACLANT (Mando Atlántico) y su deseo de crear unas misiones especiales para facilitar las relaciones entre los mandos militares franceses y los de la Alianza, ya que esto creará evidentemente complicaciones. (Efe.)

Traslado del Colegio de Defensa

PARIS, 14.—La transferencia de la sede del Colegio de Defensa de la Organización del Tratado del Atlántico Norte a Roma, desde París, es el resultado de una oferta hecha recientemente por el Gobierno italiano, según se pone de relieve en los medios allegados a la sede de la Organización en París, capital francesa.

Este centro de enseñanza militar abrirá su nuevo curso en enero de 1967 en la capital italiana. El colegio de Defensa ofrece cursos es-

pecializados a los oficiales superiores de las Fuerzas Armadas y a los altos funcionarios de los países miembros de la Alianza Atlántica. (Efe.)

El Consejo configura el traslado de su sede a Bélgica

BRUSELAS, 14.—El Consejo de la OTAN ha ratificado en sesión plenaria con la participación de Francia, la decisión tomada por los «Catorce» miembros de la Organización, de transferir la sede de las Fuerzas aliadas en Europa a la región de Chievres-Cateau (Bélgica). (Efe.)

EL KU KLUX KLAN, CULPABLE

NUEVA YORK, 14. — El Jurado de un Tribunal Federal —integrado por nueve blancos y tres negros— ha encontrado culpable al dirigente del Ku-Klux-Klan Robert M. Shelton, de menosprecio al Gobierno.

Shelton, mago imperial de los «klans» unidos de América, ha anunciado que apelará contra el veredicto.

La pena máxima que puede corresponderle es un año de prisión y una multa de mil dólares.

Shelton declaró a los periodistas que esperaba tal veredicto, que se produjo a las dos horas de iniciarse las deliberaciones.

«Después de todo —añadió—, ocho miembros del Jurado eran miembros gubernamentales, y el juicio se celebró en una zona controlada por el Gobierno.» (Efe.)

HISPANOAMERICA AL DIA

DUREZA ANTE EL FRENTE UNICO BRASILEÑO

BRASIL: Castelo Branco continuará con su actual política

PERU: Cada vez es más confusa la situación sanitaria

VENEZUELA: Comienzan las discusiones sobre las fronteras con Guayana

RIO DE JANEIRO, 14.—«El Gobierno actuará con firmeza contra el anunciado Frente Unico si su acción opositora va más allá del terreno estrictamente político», declaró el líder del partido oficialista (Alianza Renovadora Nacional) en la Cámara, diputado Raimundo Padilha. «En épocas normales —añadió— las minorías pueden transformarse en mayoría mediante una acción política; pero en esta fase revolucionaria las minorías solamente llegarán al Poder a través de un golpe militar.»

Como se sabe, todas las corrientes políticas contrarias al Gobierno decidieron formar un Frente Unico para combatir al régimen del mariscal Castelo Branco. Pero antes de su «consolidación» ya surgieron divergencias en cuanto a la dirección de dicho Frente. El ex Presidente Janio Quadros, invitado a participar en el Frente Unico, que cuenta con el apoyo del ex Presidente Juscelino Kubitschek y del ex gobernador de Guanabara Carlos Lacerda, ha dado instrucciones a sus partidarios que integran el Movimiento Democrático Nacional (oposición), en el sentido de que se abstengan de asumir posiciones. Parlamentarios pau-

listas afirman que Janio Quadros rehusó varias veces las invitaciones de Carlos Lacerda para tomar parte en el Frente. Los «janistas» no desean favorecer un clima de continuidad del mariscal Castelo Branco, pero estiman que la sucesión presidencial debe realizarse de acuerdo con las actuales circunstancias.

Fuentes allegadas a Janio Quadros aseguran que éste alimenta esperanzas de una amplia amnistía política para poder retornar al escenario político. Por su parte, el ex Presidente Joao Goulart, que se encuentra exiliado en Uruguay, en una conversación telefónica que sostuvo con el diputado Doutel de Andrade, manifestó: «Mi patrimonio político deriva de la firmeza de mis posiciones y actitudes, lo cual me coloca en una postura muy difícil para aparecer ante el pueblo brasileño al lado de Carlos Lacerda, que siempre asumió una posición diametralmente opuesta a la mía.» Goulart recomendó mucha cautela en las «negociaciones, sobre todo con Carlos Lacerda». Dijo que no firmará un manifiesto conjunto, aunque está dispuesto a lanzar un mensaje al pueblo brasileño en favor de la «redemocratización del país». (Efe.)

Continuará la actual política brasileña

RIO DE JANEIRO, 14. — El Gobierno brasileño no variará en forma alguna ni liberalizará su política hasta que concluya su actuación, en marzo del próximo año, según declaró el Presidente, mariscal Humberto Castelo Branco, en un discurso pronunciado en Caxambu, Estado de Minas Gerais.

«Dentro de poco —dijo el Presidente— Brasil gozará de tranquilidad política, con la «redemocratización» que se iniciará el 15 de marzo de 1967, cuando entre en funciones el nuevo Gobierno, bajo la inspiración de «Arena».

Después de elogiar el esfuerzo realizado en aquel Estado y la tranquilidad política que se experimenta en él, Castelo Branco insistió en que el 15 de marzo de 1967 Brasil estará en mejores condiciones y con mayor tranquilidad política, «porque para eso hemos trabajado intensamente y en tablado luchas encarnizadas».

Caótica situación sanitaria en Perú

LIMA, 14. — No se ha resuelto aún la huelga del Hospital del Empleado, por lo que es casi se-

guro que éste sea cerrado de un momento a otro, a pesar de que ayer se han contratado más de mil empleados.

La mitad de los enfermos que se curan o siguen tratamiento en ese nosocomio fueron evacuados a otros centros sanitarios. La situación es caótica.

Es casi seguro que se abra una instrucción penal contra los huelguistas, en vista de la tajante declaración formulada ayer por el cuerpo médico del hospital, que declina toda la responsabilidad de atención a los enfermos por carencia de servicios auxiliares.

Ante esta declaración, el gerente general puso el asunto en manos del poder judicial.

Al mismo tiempo la huelga amenaza extenderse a otros hospitales, especialmente a los del Seguro Obrero, ya que trabajadores de otros centros anuncian su apoyo a los huelguistas.

El Gremio del Seguro Obrero ha dado un plazo de setenta y dos horas para ir a una huelga si se cumplen las amenazas del gerente general del Hospital del Empleado de que todos los huelguistas serán puestos en la calle.

Hasta el presente momento se halla reunido el Consejo Superior del Seguro del Empleado para tratar de llegar a un acuerdo con los huelguistas o, en caso contrario, ver las medidas a tomarse. (Efe.)

Discusión sobre fronteras de Guayana y Venezuela

CARACAS, 14. — Se han iniciado en Georgetown las deliberaciones de la Comisión mixta internacional que estudia el problema fronterizo entre la Guayana Británica y Venezuela, según informó el ministro venezolano de Asuntos Exteriores, Ignacio Iribarren Borges.

La Comisión, establecida a principios de año, resolverá la reclamación venezolana sobre el llamado «Territorio Esequibo», adjudicado a la Guayana Británica en 1899 por un acuerdo arbitral impugnado por Venezuela.

El ministro venezolano quitó importancia a las manifestaciones contra la Delegación venezolana realizadas por miembros del Partido Progresista Popular, de la oposición, en Georgetown. (Efe.)

RADIO CHARITAS DE LA ASUNCION



En la fotografía, el embajador de España en Paraguay, don Ernesto Giménez Caballero, con nuestro compañero don Jesús Martínez Tessier, delegado general de la Agencia Efe, durante el acto de inauguración de los nuevos servicios informativos por teletipo para Radio Charitas de La Asunción. (Citratras.)

JURA SU CARGO EL NUEVO PRIMER MINISTRO SURAFRICANO

Vorster continuará controlando a la Policía ante las amenazas que se ciernen para la seguridad interna del país

CIUDAD DEL CABO, 14. — John Vorster ha tomado posesión oficial de su cargo de primer ministro del Gobierno de Africa del Sur y nombrado a uno de sus amigos más íntimos para sucederle al frente del ministerio de Justicia.

El Presidente, Charles Swart, tomó el juramento del nuevo primer ministro, séptimo de la República de Africa del Sur, en el palacio del Gobierno a veinticuatro horas de su elección por unanimidad por el partido nacionalista, en poder, para suceder al asesinado doctor Hendrik Verwoerd.

Vorster ha nombrado a Petrus Pelser, cincuenta y nueve años de edad, abogado y vicepresidente de la Cámara, para ocupar el cargo de ministro de Justicia.

En el primer día de trabajo, Vorster ha aparecido en el Parlamento para pronunciar su primer discurso, que ha sido radiado a toda la nación, en el que entre otras cosas ha dicho que «de momento se reserva el control de la Policía en vista de las amenazas que se ciernen sobre la seguridad interna del país».

Parte del nombramiento de Pelser para la cartera de Justicia, el Gabinete surafricano no ha experimentado cambio alguno.

Pelser tendrá a sus órdenes a un viceministro, S. K. Muller, también abogado y miembro del Parlamento. Corster no tuvo ayudantes durante su época de ministro de Justicia. (Efe-Reuters.)

«Pedimos al mundo que nos deje conseguir en paz nuestra propia salvación»

CIUDAD DEL CABO, 14.—En el discurso pronunciado por el jefe del Gobierno, Vorster, a la nación surafricana ha defendido la política de Apartheid y declarado que Africa del Sur no pedía nada, sino que le daban en paz.

«No lanzamos miradas envidiosas sobre ningún país vecino, ni hacia ningún otro Estado», ha señalado. «Permanecemos ante el mundo como una pequeña nación que cree en los valores de la cristiandad y la civilización».

Pedimos poco del mundo. No le requerimos nada, solamente que se nos deje conseguir en paz nuestra propia salvación, a nosotros; los blancos, de color, indios y bantú».

En un discurso de tonos moderados en el que se ha hecho eco de los puntos de vista de su asesinado predecesor, Vorster ha prometido: «Me humillaría a mí mismo si fuera necesario, pero el honor del pueblo nunca debe quedar afectado».

Ha señalado que se declara en favor de la política del desarrollo por separado (Apartheid).

«No es una política que descansa en la envidia, el temor o el odio», ha señalado. «No niega la dignidad humana a nadie y no tiene tales objetivos».

Proporciona a todas las razas

las oportunidades de desarrollarse y progresar sin frustraciones».

Vorster ha manifestado que esperaba que todos los grupos raciales en Africa del Sur mostrarían que el país no sólo posee la solución del problema racial en teoría, sino que demostraría también que lo ha conseguido en la práctica.

Sin embargo, ha advertido que «una nación no crece como el trigo», sino únicamente por medio de un duro esfuerzo y demostrando que es capaz de responsabilizarse y de ganarse el derecho al progreso.

«Sería criminal hacer descansar la responsabilidad en los hombros de cualquiera que no deseara llevarla», ha indicado. La prueba descansa en la capacidad de prestar servicio al pueblo de uno mismo.

«Hay más tarea para cada dirigente, entre su propio pueblo, de lo que pueda hacer en toda una vida de trabajo», ha subrayado Vorster.

Ha repetido su anterior promesa de que el Gobierno haría todo lo que estuviera en su poder: proteger la seguridad del Estado y las vidas y propiedades de cada ciudadano.

También se ha comprometido a mantener buenas relaciones entre los dos grupos de habla diferente —ingleses y afrikans— y ha señalado que cree, como Verwoerd, que había una unidad de propósito entre ellos.

«Creo que existe la voluntad de permanecer unidos —ha revelado—. Creo que el llamamiento se hace cada vez más intenso. Me gustaría ver que la llamada natural alcanza su plena madurez.» (Efe-Upi.)

Oposición de la Prensa belga a Vorster

BRUSELAS, 14.—Los matutinos belgas dedican sus comentarios de primera plana y sus artículos de fondo a la sucesión del asesinado primer ministro de la Unión Surafricana, Verwoerd.

En general, el tono de todos los comentarios de Prensa, así como los efectuados por radio son de franca oposición ante la elección de Vorster como primer ministro.

El diario independiente de izquierda, «Le Soir», le considera: «Energico, gran trabajador, fanáticamente anticomunista y antiliberal, es el responsable de la represión de todos los movimientos subversivos y de la legislación sobre la seguridad social».

Por su parte el diario del partido socialista «Le Peuple» escribe: «Por qué ha sido tan rápida la elección de Vorster como primer ministro (no llegó a cinco minutos en ser escogido)? Otros cuatro hombres, Donges, Klerk, Botha y Schoeman, hubiera podido entrar en liza, puesto que están perfectamente dotados para poder ocupar el puesto; sin embargo, no ha habido discusión, ni siquiera dudas. El odio y el miedo les ha empujado a escoger al hombre fuerte, al jefe de Poli-

cía, de la «justicia» de las prisiones...»

«La Wallonie» (socialista de izquierda) encabeza su artículo diciendo: «Un admirador de Hitler elegido primer ministro de la Unión Surafricana. Considerado como un gran teórico por la mayoría de los blancos, es el máximo representante de la extrema-derecha del partido nacionalista».

«La Matin» (liberal de Amberes) dice: «La ascensión al Poder del «hombre de hierro» recrudescerá la anterior política segregacionista en la Unión Surafricana. La tensión entre los dirigentes blancos y los trabajadores negros tiende a agravarse cada vez más.» (Efe.)

SE PIDE QUE DIMITA EL PRESIDENTE SUKARNO

Ola de suicidios en Cantón, a causa de las violencias perpetradas por los «guardias rojos»

CHU EN LAI, TERCER HOMBRE DEL PARTIDO EN CHINA ROJA

YAKARTA, 14. — Los capítulos «Yakarta» y «Bundung», del Frente de Acción Indonesia (KASI), han solicitado que dimita el Presidente Sukarno y que rinda cuentas de sus actos ante un Tribunal Militar...

La Organización, integrada por académicos indonesios, ha publicado una declaración especial, en la que se dice que el reciente proceso del ex presidente del Banco Central Jusuf Muda Dalam había demostrado inequívocamente que Sukarno estuvo implicado en actividades subversivas.

Jusuf fue declarado culpable y sentenciado a muerte la semana pasada, acusado de subversión y corrupción.

La petición de la dimisión de Sukarno, facilitada por la agencia Antara, se ha producido al día siguiente de que Sukarno pidiera la celebración de elecciones generales, para determinar lo que desea verdaderamente el pueblo indonesio. (Efe.)

Suicidios, racionamiento y escasez de médicos en Cantón

HONG-KONG, 14. — Un severo racionamiento de comestibles y combustibles, una escasez enorme de médicos y una ola de suicidios figuran entre las últimas noticias llegadas a esta capital procedentes de la turbulenta China roja.

Viajeros procedentes de Cantón dicen que los alimentos y los combustibles han sido severamente racionados en aquella ciudad, una de las mayores del sur de China, y que esta medida pudiera extenderse a todo el país.

Otros han informado que los hospitales se hallan abarrotados de enfermos, que no pueden ser atendidos porque a la mayoría de los médicos les han enviado a recoger las cosechas.

Según un informe aparecido en la Prensa de esta colonia británica, ha surgido en toda la China una ola de suicidios, a causa de la persecución y violencias perpetradas por la Organización Juvenil Comunista, «Guardia Roja».

HA FALLECIDO EL EX PRESIDENTE DE TURQUIA, CEMAL GURSEL

SE HALLABA EN ESTADO DE COMA DESDE EL PASADO MES DE MARZO

ANKARA, 14. — El ex Presidente de Turquía Cemal Gursel falleció ayer en el Hospital Militar de Gulhane, en la capital de la nación, en donde se hallaba en estado de coma desde el pasado mes de marzo. Tenía setenta y un años de edad.

Gursel, jefe de la Junta Militar que derribó el régimen del primer ministro Adnan Menderes, en golpe de Estado incurso en 1960, sufrió un ataque cardíaco a finales del mismo año.

En febrero de este año fue trasladado al Hospital Militar Walter Reed para ser sometido a un tratamiento especial de la dolencia que le aquejaba y de diabetes. Sufrió cuatro ataques cardíacos, y finalmente, el 8 de febrero de 1966

cayó en estado de coma. Trasladado por vía aérea a su país ha permanecido desde aquella fecha en el citado hospital de Ankara completamente inconsciente.

Ante una declaración oficial firmada por 37 médicos de que nunca se recobraría para poder asumir su mandato presidencial, fue elegido como quinto Presidente de Turquía el general Cevdet Sunay, jefe del Estado Mayor del Ejército, el día 28 de marzo, para suceder al ahora fallecido Gursel.

El Gobierno ha anunciado que el país estará de luto hasta que se celebren las exequias por el fallecimiento del ex Presidente.

La noticia de la muerte de Gursel ha sido anunciada al país a través de la radio. (Efe-Upi.)

desesperado aventurismo chino-comunista es real e inminente», ha declarado. (Efe-Reuters.)

Estado de urgencia en Sarawak

LONDRES, 14. — El Gobierno malasio ha decidido declarar el estado de urgencia en Sarawak, a fin de evitar «una situación crítica que pudiera llegar a hacerse incontrolable», según anunció en París el alto comisario de Malasia en Londres. (Efe.)

EL PABELLON ESPAÑOL, CALIFICADO COMO EL MEJOR EN LA FERIA DE INVENCIONES

NUEVA YORK, 14. — El Pabellón Español de la Feria de Nuevos Productos e Invenciones, de Nueva York, ha sido calificado como el mejor de todos los extranjeros de la Exposición, como consecuencia del número y calidad de los nuevos productos y patentes que se exhiben en el mismo.

El agregado comercial de la Embajada de España en Washington ha visitado la Exposición. Fue recibido por el presidente de la misma, Shashoua, y por el delegado español, García Cabrerizo, quienes le acompañaron en su visita a la Exposición. El diplomático español se detuvo especialmente en la sección española, donde fue informado del interés que han despertado los productos y patentes españoles expuestos, entre importantes firmas norteamericanas que ya han solicitado las correspondientes licencias de fabricación.

El agregado comercial felicitó a los expositores españoles, a los que animó a perseverar en estos intentos de exportación de la técnica española.

China nacionalista puede evitar un holocausto atómico

TAIPEH, 14.—Un inmediato ataque nacionalista chino contra la China roja podría ser el único medio de evitar un holocausto atómico, ha declarado en Taipeh el vicepresidente de China nacionalista, C. K. Yen.

En un discurso pronunciado durante su visita a los Estados Unidos, el vicepresidente chino ha manifestado que el régimen de Pekín podría intentar promover movimientos bélicos contra el Vietnam del Sur, Corea del Sur, India o los estrechos de Formosa, «en vista del empeoramiento de su agitación política». «El riesgo del

ANTOLOGÍA DE LA PRENSA

LA VANGUARDIA ESPAÑOLA

LA CARCEL MAS CARA

El día 31 de agosto de 1946 terminó el proceso de Nuremberg. En el mismo, fueron condenados a muerte algunos de los más preeminentes supervivientes del supremo mando político y militar del Tercer Reich; otros, recibieron condenas a penas de prisión.

Es, en realidad, pronto aún para un comentario histórico sereno acerca del famoso proceso. Se trata de un procedimiento nuevo y cuyas consecuencias no son enteramente visibles todavía. No es nuevo, desde luego, el hecho de que los vencedores hagan pagar a los vencidos su derrota. «Vae victis!» es un grito bien antiguo en la historia de la Humanidad. Lo nuevo, en todo caso, fue el dar a ese castigo un carácter de procedimientos legales y de sentido jurídico. El intento era de muy difícil realización, hay que convenirlo. No se debe olvidar a tal respecto, en primer término, la heterogeneidad de los jueces y de los principios de justicia en que respectivamente se apoyaban. Un Tribunal constituido por norteamericanos y británicos, es decir, imbuidos de los principios anglosajones; por franceses, con su sentido justiciero legalista influido por la Gran Revolución; y jueces soviéticos, cuyo sentido de la justicia nada tiene que ver con los principios occidentales. Era imposible que del proceso saliera nada demasiado coherente ni siquiera demasiado justo.

Habida cuenta, además de lo nuevo del sistema, con las dificultades que toda novedad entraña tratándose de asunto tan difícil. Hay que decir, sin embargo, que, en líneas generales, y habida cuenta de los antecedentes, el hecho del juicio y las sentencias recaídas no pueden considerarse como una injusticia. La terrible guerra que acababa de sufrir el mundo era, realmente, en su responsabilidad, en parte muy importante, imputable a algunos de los hombres que se sentaron en el banquillo de Nuremberg. Claro que, a la larga, la ejemplaridad del proceso y las condenas no se sabe si va a ser eficaz o no. Por el momento, desgraciadamente, las ideas de reparación justiciera que, en definitiva, inspiraron a los Gobiernos aliados que instituyeron el Tribunal de Nuremberg han servido de pretexto, en muchos de los países recién independizados para saciar que los vencedores de un día traten de justificar sus venganzas contra enemigos políticos, o personales, gobernantes del día anterior, bajo la acusación de «criminales de guerra...» Falta tiempo, aún, y falta una mayor homogenización cultural de la Humanidad sobre todo, para dar al nuevo procedimiento inaugurado en Nuremberg una base de serenidad y unos principios de justicia internacional bien determinados y aceptados por el mundo entero.

Los condenados a penas de privación de libertad en Nuremberg, fueron encerrados en una prisión especialmente dedicada a ellos, la de Spandau, en la zona soviética de Alemania. En estos días, cumplida la sentencia de veinte años de prisión que fue dictada contra ellos, salen de Spandau, Speer y Baldur von Schirach. Queda un solo preso en la siniestra prisión: Rudolf Hess.

Todo el aparato de la prisión, la guardia alternada de los cuatro países vencedores y juzgadores, las precauciones en los alrededores, todo ello para custodiar a un solo hombre. Con ello, Spandau es, sin duda ninguna, la cárcel más cara del mundo. Y aún ese hombre solo...

Hess, en realidad, más que «criminal» es un caso psicopático. Ya su fantástico vuelo a Inglaterra, durante la contienda, para negociar «por su cuenta» una paz con el Reino Unido, indicaba una cabeza no muy bien asentada. La perturbación mental de Hess es evidente. Más que una cárcel, necesitaría un sanatorio psiquiátrico.

Han transcurrido veinte años desde el proceso de Nuremberg. La cárcel de Spandau ha quedado imponentemente vacía, con un solo huésped —una cárcel vacía debe ser peor aún que una cárcel llena, para un condenado único—. Los vencedores de la segunda guerra mundial harían bien en ahorrar un gasto tan inútil para la custodia de un hombre que fue siempre el menos responsable de los condenados, porque era ya prácticamente irresponsable cuando se sentó en el banquillo.

FARO DE VIGO

MECANICOS DE LA CARRETERA

Aquel día rodábamos por La Mancha conque, por un paisaje desolado, sin un árbol, sin una sombra, bajo el duro sol agosteo. Uno de los niños gritó:

—¡Humo! ¡Sale humo del motor!

El padre frenó el auto y levantó el capó del motor. Una nube de humo, de vapor, de lo que fuese, le saltó casi al rostro.

—¡Arenal! ¡Echar arenal! —gritó nerviosa, la madre.

Pero el padre dijo que nada de arenal, que a ver qué pasaba. Dejó de salir el humo. Toda la familia se arracimó en torno al motor. ¿Qué habrá pasado? Alguien señaló a la botella de cristal que siempre lleva agua: «Va vacía.» El padre no sabe nada de nada de motores. Frente a un motor, el padre es como un indígena del interior del Camerún. Piensa, incluso, que eso de que el coche ande tiene mucho de magia. Pero tras la observación de su hijo pudo llegar a una declaración formal, ingeniosa y definitiva:

—Eso es que nos hemos quedado sin agua.

¿Y qué hacer? El pueblo más cercano estaba a siete kilómetros. Tras una pausa descorazonadora, en la que el padre pensaba «quién me mandará a mí tener coche, para que me pasen estas cosas», la situación comenzó a organizarse. El mayor se quedaría junto al coche, guardándolo. Los demás, auto-stop hasta el pueblo cercano. El primero que paró fue un «600». Era un señor que iba a pasar el día y a pescar al próximo pantano.

—¡Hum! —dijo el señor, mirando el motor.

Y otra vez «¡Hum!» El padre pensó que aquello debía ser grave. Al final, el señor dijo: «Es el agua.» Al padre le seguía pareciendo grave. Al final, el pescador se llevó al padre al pueblo. En otro coche, un coche de toreros, precisamente, se fueron la madre y tres o cuatro niños más. En un «dos caballos», los restantes. La familia se fue reuniendo en un bar del pueblo. ¿Qué hacer? Es domingo, y mañana es fiesta también. Conferencia a Cuenca. Nada; no hay nadie en los talleres. Es domingo. ¿Y en el pueblo?

Sí, en el pueblo hay un electricista que parece que quizá sepa

algo de coches. El electricista está arreglando un tractor. Y levanta la cabeza, ante la presencia del padre:

—¡Hum!... ¿Y ha probado usted a echarle más agua?

El padre suda. No; él no ha intentado echarle agua. Ni siquiera está seguro de por dónde hay que echarla, porque el coche tiene la «seguridad» de un «circuit cerrado», que el padre no sabe bien lo que es, pero sí que sabe que no hay que echarle «nunca» agua. Y además, allí, donde se ha producido la avería, no hay agua, ni río, ni arroyo, ni pozo.

Una hora después, el padre y el electricista, en el coche del segundo, se encaminan hacia el lugar de la avería.

—Es el manguito.

El padre ha oído hablar de manguitos, pero no sabe dónde. ¿No es una prenda femenina? Pero, no. Este manguito es distinto. Es un tubo de goma. Y está roto. El electricista no se arredra. Saca cinta aislante y empieza a rodear la goma. Luego echa agua con un cacharro que han traído.

—Póngalo en marcha.

El coche anda. Puede andar, por lo menos, hasta donde hay un taller con piezas de recambio. Dos horas más tarde, la familia se reúne. El padre, cada dos o tres kilómetros, detiene el coche a ver si se sale el agua. No se sale, o sale muy poca. El padre, que ha oído hablar con horror de los mecánicos de carretera, siente su corazón lleno de gratitud hacia aquel mecánico de carretera improvisado. Y se acentúa en su interior el religioso, casi fanático respeto que siente por esos hombres que, ¡zas!, siempre saben lo que han de hacer en cualquier situación. El padre, bien aconsejado ahora, lleva un manguito de repuesto. Pero, ¿y cuando se rompa otra cosa? ¿Habrá un ángel cojo y vestido de azul con un esparadrapo en el bolsillo para echarle una mano? El padre ahora levanta el capó del motor y mira con el ceño fruncido «todo aquello» que hay allí. Y dice, simple, escuetamente, con cierta hostil desconfianza hacia su vehículo:

—¡Hum!

J. M.^a PEREZ LOZANO



Estar y No Estar

Para eso que te pasa tengo yo, tienes tú y tenemos todos una expresión de la riquísima lengua castellana. Dentro del corazón y tripas del idioma no hay sólo palabras, sino que cada palabra y frase y modismo y manifestación están repletos de pensamiento y cultura. Podríamos decir, y diríamos bien, que un idioma como el nuestro está harto de alma; se le cae, se le sube, le chorrea el alma; como un asno con una carga mayor que su propia corpulencia, cada vocablo español soporta un peso de alma que le resultaría insostenible si no fuese porque el vocablo mismo es alma.

Estás leyendo y no entiendes. Miras vagamente, sin ver. Acabas de levantarte: no sabes si estás acostado. Ruge la tormenta, tan cariñosa, por las ciudades y los pueblos, por los caminos y los descampados; las repentinas tormentas del verano ponen en flor los carriles del tranvía, los riscos del monte, y el pino erizado de cincuenta mil pararrayos. ¿Lo ves? No. Queriendo clavar el clavo en la pared, menudo martillazo te has dado en el dedo, aunque lo disimulas varonilmente. Mujer, se te han pegado las lentejas, pero no importa, porque habías echado un puñado de pimentón picante en vez del puñadito de harina sofrita. Hombre, encendiste el cigarrillo del revés. Boticaria, ojo. Niño, ¿tienes hechos los deberes? (Solamente los niños hacen sus deberes en este país.)

La expresión castellana que quería decir, querida mujer, querido hombre, querida boticaria, querido niño, querido sacerdote, es ésta: «No estás en lo que celebras.» Vale para muchas cosas la expresión. Pero vale mucho más para las personas cuyo oficio es celebrar: Celebrar la santa misa, por ejemplo.

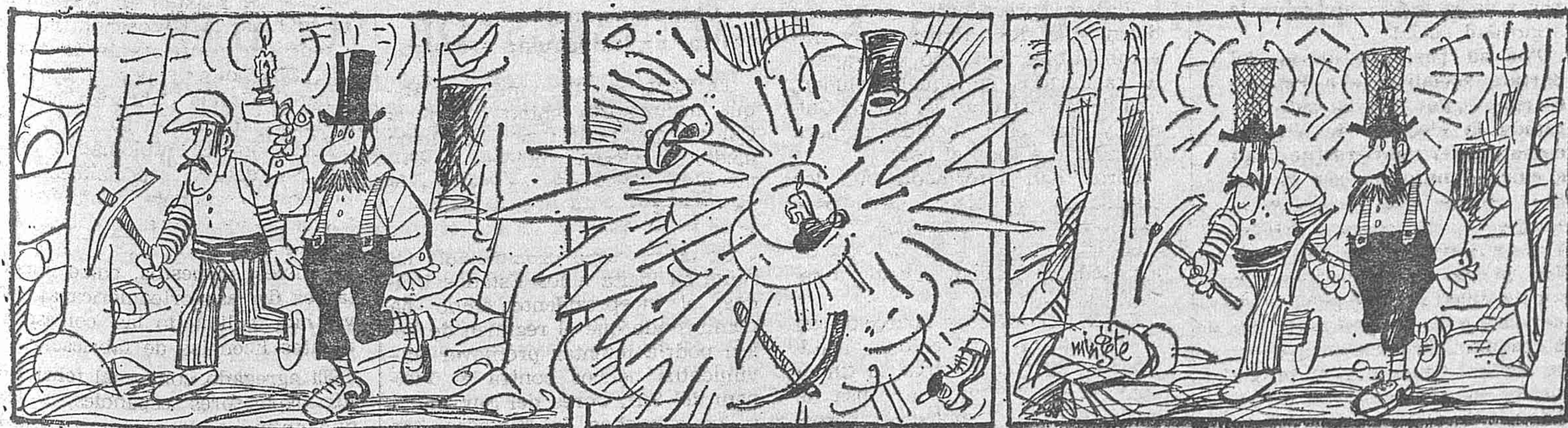
Luis PONCE DE LEON

CAMPAÑA NACIONAL DE PREVENCIÓN DE ACCIDENTES DE TRABAJO

«En los lugares con peligro de explosión nunca se utilizará fuego libre»

¡UN ACCIDENTE MENOS!

GRISÚ



Ministerio de Trabajo, -I. N. P.- Fondo Compensador del Seguro de Accidentes del Trabajo y Enfermedades Profesionales.

CRONICAS DE NUESTROS CORRESPONSALES EN PROVINCIAS

BARCELONA

COMIENZAN LAS FIESTAS DE LA MERCED
HOY, PRESENTACION OFICIAL DEL AMPLISIMO PROGRAMA

APERTURA DE LA XV FERIA DEL LIBRO DE OCASION

BARCELONA. (Crónica de nuestro corresponsal, Fernando Vázquez-Prada).—La Fiesta Mayor de Barcelona en honor de Nuestra Señora de la Merced, Patrona de la ciudad y Redentora de Cautivos, se encuentra ya tan cercana que en realidad ya no cabe decir que hayamos llegado a sus vísperas, sino más bien a sus comienzos, puesto que precisamente hoy, Jueves, día 15, se iniciará la amplísima serie de actos que, antes y después de las fiestas de la Merced propiamente dicha, constituyen su complemento, formando un conjunto que en razón de esa misma amplitud ha ganado la denominación general de

«Festivales de Otoño».

Hoy mismo, en efecto, nos harán su presentación oficial en nombre del Alcalde de Barcelona, don José María de Porcioles, el concejal ponente de Festejos, don Pedro Martínez Tico, y el delegado municipal de Servicios de Relaciones Públicas, don Esteban Basols Montserrat. Y hoy también se celebrará el primero de los actos de referencia, consistente en la apertura de la XV Feria del Libro de Ocasión, organizada por el Gremio Sindical de Libreros de Lance, e instalada, como las anteriores, en la plaza de la Universidad.

Medio centenar de carrozas y grupos en la cabalgata

Por su parte, el presidente del Real Círculo Artístico, Vizconde de Güell, y los directivos del mismo Instituto Barcelonés de Ar-

te, doctor Sastre y Marqués y don Federico Gallo Franco, nos han anticipado ya la información referente a lo que habría de ser la gran cabalgata, cuya preparación tiene el Círculo expresamente encomendada por el Ayuntamiento, en atención a que suya fue la iniciativa de tan excelente y positiva colaboración al magno esfuerzo necesario para llevar adelante las fiestas, dando así ejemplo de cómo hay que arrimar el hombro, en vez de exigirlo todo de la acción municipal y permanecer comodamente a la expectativa de los fallos que suele haber en lo humano para criticarlos estérilmente.

Ocho años lleva ya el Real Círculo Artístico organizando la cabalgata, que va ininterrumpidamente a más, pues entre todos los festejos de carácter profano se ha situado brillantemente en cabeza y resulta siempre el más popular, el que congrega más vasto concurso de admiradores, en muchedumbre incalculable. Este año, entre carrozas y grupos a pie, reunirá su buen medio centenar. En el recorrido se registrará una variante ocasional, pues a causa de las obras en ejecución para construir un aparcamiento en el paseo de Gracia, ha habido necesidad de trasladarlo a la calle de Aragón,

en su trozo correspondiente a la misma zona de la ciudad.

LOS QUE SIGUEN EL EJEMPLO

El ejemplo del Real Círculo Artístico va teniendo cada vez más imitadores. Entre ellos, parécenos sobremano oportuno mencionar en esta ocasión de ahora al Montepío de Empleados del Matadero Municipal de Barcelona, que aparte de otros actos, organiza, a beneficio de la Lucha contra el Cáncer, una curiosísima Exposición de Cajas de Cerillas, formada por una colección ya internacionalmente famosa, porque la componen más de 20.000 ejemplares de todos los países del mundo y ha sido expuesta en buen número de ellos.

Pertenece a don Santiago Guitó Palé, de San Feliu de Guixols, gran modelista de naves en miniatura. La Exposición será inaugurada mañana viernes, día 16. Otro de los actos que prepara el Montepío de referencia consistirá en un homenaje a la memoria del doctor Fleming, con el descubrimiento de una placa en los jardines que llevan su nombre, junto a la Real Academia de Medicina y el antiguo Hospital de la Santa Cruz, en el popularísimo Distrito Quinto.

Fernando VAZQUEZ-PRADA

ASTURIAS

UNA AGRUPACION FOLKLORICA DE AVILES,
INVITADA A ACTUAR EN LA UNION SOVIETICA

"SABUGO, TENTE FIRME" CAUSO SENSACION DURANTE SU INTERVENCION EN EL FESTIVAL FOLKLORICO DE BREST

OVIEDO. (De nuestro corresponsal Graciano García).—Una agrupación folklórica asturiana —«Sabugo, tente firme», de Avilés— ha sido invitada, después de su reciente actuación en la capital de la Bretaña francesa, a participar en el Festival Folklórico Internacional que próximamente se celebrará en Moscú. La invitación ha sido cursada, en firme, por el director artístico del Ballet de la Flota Soviética de Sebastopol al presidente de «Sabugo, tente firme», don Alvaro Álvarez, durante una recepción dada por el Ayuntamiento de Brest a los grupos folklóricos que participaron en el Festival Internacional que se celebró el pasado mes de agosto en aquella ciudad francesa.

Ahora esta agrupación folklórica asturiana anda en gestiones, a través del Ministerio de Información y Turismo, para conseguir el permiso que le permita viajar hacia la Unión Soviética.

El viaje a la Unión Soviética sería, más que nada, por lo que tiene de insólito la consagración internacional de «Sabugo, tente firme», agrupación que, pese a que hoy está perfectamente organizada, nació de una tertulia de café, un poco en broma, hace cinco años.

«Sabugo, tente firme» es, hoy por hoy, quizá la agrupación folklórica más importante y mejor organizada del norte de España.

Su misión a través de un depurado arte es conservar como un fiel guardián la tradición folklórica de Avilés, antes villa tranquila y pescadora y hoy una de las ciudades más industriales de España. El mismo nombre de la agrupación ha sido arrancado de una vieja canción de la «belle époque» de la vida, cuando sus barrios estaban enfrentados a causa del trazado de un ferrocarril. La canción dice así:

Sabugo, tente firme,
Galiana ya cayó,
Rivero está temblando
de los palos que llevó...

Sabugo es el barrio de los pescadores de Avilés, lo fue siempre y lo seguirá siendo. La agrupación folklórica está compuesta, en la actualidad, por cincuenta personas, que van desde los quince a los setenta y tres años. Anteriormente, el grupo llegó a tener hasta setenta y cinco miembros. Pero las dificultades de desplazamiento con tal número de artistas obligó a reducir el número de éstos.

La persona de más edad del grupo es una vendedora callejera de pescado, que ofrece, durante uno de los números del programa habitual de la agrupación, que es una evocación del viejo Avilés, a voces, como antaño, los peces que ha llevado al hogar su esposo.

Los artistas que componen «Sabugo, tente firme» pertenecen a las más diversas profesiones: desde vendedoras callejeras de pescado —como la mujer a que nos hemos referido— hasta mecánicos, pasando por estudiantes y profesores. En el grupo hay cuatro matrimonios. La hija de uno de estos matrimonios es la mascota de la agrupación folklórica, cuyo nivel artístico ha sido muy elogiado durante su última gira al extranjero.

CORDOBA

DOSCIENTOS MIL TRABAJADORES CONSTITUYEN
EL CENSO PROVINCIAL

EN LAS PROXIMAS ELECCIONES SINDICALES SERAN ELEGIDOS
MAS DE 2.341 ENLACES Y CENTENARES DE VOCALES

CORDOBA. (De nuestro corresponsal Justo Urrutia).—Córdoba y su provincia atraviesan una espléndida fase en la campaña preparatoria de las próximas elecciones sindicales, de trascendente y singular importancia para una nueva etapa de perfeccionamiento por la renovación. Bajo el slogan «Vota al mejor», único que admite la Organización Sindical, se viven días febriles de interés.

Para dar cumplida cuenta de todo lo relacionado con estas elecciones sindicales, el Delegado Provincial de Sindicatos, don Angel García del Barrio, reunió a los informadores de Prensa y radio en la Casa Sindical, dando en primer lugar referencia del espíritu de estas singulares elecciones, su mecánica y organización puestos a elegir votantes con derecho y demás datos de interés general.

Se detuvo el señor García del Barrio en dar minuciosa relación de lo que las elecciones supondrán en esta capital y provincia, cuyo censo electoral sindical lo integran cerca de 200.000 trabajadores para la elección de Enlaces y Jurados, encuadrados en 4.828 empresas de la capital y 62.265 de la provincia, éstas de carácter agrícola en su mayoría. Los puestos a cubrir son: 1.324 Enlaces sindicales para la capital y otros

1.017 para la provincia, 140 Vocales Jurados para la capital y otros 80 para la provincia, 704 Vocales Sociales para la capital y 2.215 para la provincia, 216 Vocales Económicos Locales para la capital y 2.668 en la provincia, 576 Vocales Sociales Provinciales para la capital y otros 316 para la provincia y 1.054 Vocales Económicos Provinciales para la capital y otros 908 para la provincia.

Cifras las anteriores de por sí elocuentes y que demuestran la densidad electoral, con la consiguiente complejidad y volumen en su realización, para la cual la Junta Provincial electoral despliega una intensa actividad divulgadora de plano local y provincial. Esta campaña, que empezó el día 5 último, se ha celebrado ya en varios pueblos, quedando la extensión a los restantes núcleos de la provincia. A través de la dicha campaña viene apreciándose el interés suscitado por la convocatoria electoral que responde a la creciente inquietud sindicalista de los trabajadores.

Finalmente el señor García del Barrio y Pérez indicó que se están celebrando reuniones en orden a la máxima efectividad de la consulta. La campaña está generalizada pues.

LA EXPANSION DE LA
INDUSTRIA QUIMICA NACIONAL

Industrias Químicas Canarias, S. A., ha llegado a un acuerdo en principio con Continental Oil Company, de Nueva York, para montar una planta de fabricación de amoníaco y sus derivados fertilizantes en el área de la zona de Gibraltar, si obtienen la reglamentaria adjudicación en el concurso convocado por orden ministerial de 15 de julio pasado. A tal efecto, ambas Empresas han decidido presentar conjuntamente la correspondiente solicitud, comprometiéndose a dedicar a la exportación inicialmente el 100 por 100 de su producción y cantidades importantes en años sucesivos, salvo que los mercados nacionales exigieran lo contrario.

Cuentan con el concurso de destacadas entidades nacionales y tienen concertados acuerdos de principio con Empresas que ejercen su actividad en el campo de los fertilizantes; especialmente mantienen relaciones con la Compañía Insular de Nitrógeno, S. A.; Hidro Nitro Española, S. A., y Cinafa, y hallanse dispuestos a intensificar su vinculación y a llegar incluso a la integración, en todo o en parte, de las mencionadas Sociedades en la agrupación de industrias que se proyecta.

Tales acuerdos y vinculaciones quedan sujetos, como es lógico, al resultado del concurso aludido y a la obtención del asenso de las respectivas Asambleas Generales que en su día y caso habrían de ser convocadas y debidamente informadas del alcance y evolución de este asunto, del que cabe esperar notorios beneficios para la economía nacional y los potenciales interesados, si la propuesta del grupo hispanoamericano fuera, en definitiva, aceptada.

A. E. B.

IMPORTANTE EMPRESA
necesita

UN BOTONES

para las oficinas de su fábrica situadas en el pueblo de Fuencarral. Concertar entrevista telef. 2091440 o dirigir carta a PERSONAL. Apartado 31.015. Madrid (18.055)

CRONICAS DE NUESTROS CORRESPONSALES EN PROVINCIAS

EL CAMPO DE GIBRALTAR SERA MUY PRONTO UNA DE LAS ZONAS MAS RICAS DE ESPAÑA

LA REFINERIA DE CEP SA VA A COMENZAR INMEDIATAMENTE A FUNCIONAR, Y ESTA MISMA SEMANA COMENZARA EN ALGECIRAS LA CONSTRUCCION DE LA FABRICA DE PAPEL MAS IMPORTANTE DEL PAIS

Estamos trabajando por el progreso socio-económico de toda la zona comprendida por estos siete Municipios

Declaraciones a un corresponsal de Cifra del comisario adjunto del Plan de Desarrollo

ALGECIRAS.—Don Vicente Morles, comisario adjunto del Plan de Desarrollo, ha sido entrevistado por el corresponsal de la agencia Cifra. La conversación transcurrió así:

—¿Su impresión sobre esta primera reunión que ha celebrado sobre el terreno la Comisión de Dirección del Plan de Desarrollo del Campo de Gibraltar?

—Francamente positiva. Hemos seguido avanzando en diversos frentes. Hemos profundizado aún más en el conocimiento de los problemas planteados: en el de coordinación de las actividades de los diversos Departamentos y en el de salvar los pequeños obstáculos que siempre surgen en la marcha. De otra parte, hemos comprobado que las diferentes acciones se están realizando al ritmo previsto y hemos oído con satisfacción los informes de los diversos Ministerios, de los que en este caso hay que destacar Obras Públicas y Educación y Ciencia por la indudable importancia de las actividades que llevan a cabo en materia de carreteras, abastecimiento, regadíos y puertos, y de enseñanza en sus diversos grados y especialidades. Quiero resaltar también la esperanza que para el desarrollo agrario e industrial de la zona hacen concebir la constante demanda de información que, tanto la Gerencia como las Delegaciones especiales de Agricultura e Industria vienen recibiendo de numerosos empresarios nacionales y extranjeros. He podido asimismo comprobar el entusiasmo que reina entre todos los habitantes de la comarca, que empieza ya a recoger los primeros frutos del Plan.

LA COMISION COMARCAL

—¿En qué medida ha contribuido a impulsar el Plan de Desarrollo del Campo de Gibraltar la constitución de la Comisión Comarcal de Servicios Técnicos?

—La creación por el Gobierno de esta Comisión Comarcal, constituida por los delegados especia-

les de todos los Ministerios interesados, por los Alcaldes de los siete municipios y por los representantes de empresarios y trabajadores, tiene un fin muy claro: garantizar la unidad de acción y acercar a los particulares interesados en el desarrollo del Campo de Gibraltar: en definitiva, a sus habitantes.

—¿Cuáles son las perspectivas que, a su juicio, ofrece el Campo de Gibraltar dentro del desarrollo general de España?

—Usted ha visitado conmigo la refinería de CEP SA: sus chimeneas empezarán muy pronto a anunciar a los cuatro vientos la vida de esta magnífica planta. En febrero atracará el primer barco con crudo. La bahía se llenará de buques, tomando carburante. Esta misma semana comenzarán en Algeciras las obras de la fábrica de papel más importante de España; la mejora de las 20.000 cabezas de vacuno, el crecimiento constante de la pesca y su industrialización, los regadíos inmediatos y espléndido complejo turístico permiten augurar que el Campo de Gibraltar será muy pronto una de las zonas más ricas de España, que devolverá con creces al conjunto del país el pequeño sacrificio que las demás regiones están haciendo ahora para redimirle de un atraso que ha tenido que sufrir por razones extrañas.

—¿En qué forma cabe esperar que repercuta la acción emprendida en el Campo de Gibraltar para el retorno a la Patria del trozo de su territorio todavía irredento?

—Nosotros estamos trabajando por el progreso socio-económico de todo el Campo de Gibraltar. El hecho de que una pequeña parte del territorio sufra la anomalía que usted señala es algo que no puede la Comisión resolver. Los habitantes del Peñón saben que también trabajamos para ellos, y muy especialmente para aquellos que tienen su corazón puesto en este lado de esta valla que esta tarde hemos sentido tan cerca. (Cifra.)

PROXIMAS SUBASTAS DE PARCELAS

Polígono de Santamarca y Poblado "C" de Carabanchel

Ultimos días para presentar ofertas: 20 y 26 de septiembre, a la 1

Informes: Gerencia Municipal de Urbanismo c/ Barceló, núm. 6

CAMPO DE GIBRALTAR

INCLUSION DE LA COMARCA EN EL ESTUDIO DE LA PRIMERA ZONA DE INTERES TURISTICO NACIONAL

CIUDAD DE GIBRALTAR EN SAN ROQUE. (De nuestro corresponsal, J. A. Casaus).—La comarca del Campo de Gibraltar, como parte integrante de la Costa del Sol, está siendo sometida a detallado estudio por parte de un grupo de técnicos del Ministerio de Información y Turismo, con el fin de promover la delimitación de la que será primera zona de interés turístico nacional.

Días pasados, los Alcaldes de los Municipios integrantes del Campo de Gibraltar se trasladaron al Gobierno Civil de Málaga, donde, por el director general de Promociones Turísticas, fue presidida una importantísima reunión.

Hemos visto después por las diferentes ciudades al referido grupo de técnicos del Ministerio que ha recabado de los respectivos Ayuntamientos una serie de interesantes datos para iniciar el estudio.

Hemos de señalar, por otra parte, que sometido a la aprobación de los Ayuntamientos se encuentra redactado el Plan de Ordenación Comarcal, que prevé la creación de dos zonas turísticas. La primera de ella desde Punta Chullera (límite con Málaga) hasta la La Línea, y la segunda, desde Punta Carnero, en Algeciras, hasta Zahara de los Atunes, en Tarifa. En total estas zonas contarían con diez centros de atracción turística, totalizando entre todos la considerable población de esta índole de 105.000 personas, y que proporcionarían un total de 11.800 puestos de trabajo. El más importante de dichos centros estaría localizado en la desembocadura del Guadiaro, ocasionando una población de 50.000 personas, de las que 20.000 serían de carácter turístico y el resto servicios. Hay que hacer constar que en la actualidad este proyecto está tomando cuerpo y se convierte, día a día, en una realidad. Se urbanizan 1.300 hectáreas de singular bellezas, en cuyos trabajos hay empleadas más de 1.000 personas de San Roque y La Línea.

CUENCA

CIERRE DE LA MINA DE CARBON DE HENAREJOS, POR FALTA DE RENTABILIDAD

LOS VEINTIOCHO MINEROS RECIBIRAN UNA INDEMNIZACION Y TRATO DE PRIORIDAD EN SU PROMOCION PROFESIONAL

CUENCA. (Servicio especial para ARRIBA).—Henarejos es un pueblecito de la serranía conquense, de unos mil habitantes, situado cerca de la carretera de Cañete a Requena, entre los pueblos de Garaballa y San Martín de Boniches. Cerca del pueblo existe una mina de carbón.

Se ha explotado esta mina durante muchos años, aunque la cantidad de mineral que ofrecía no era demasiada, su calidad tampoco era óptima, y las instalaciones se iban quedando cada vez más anticuadas; en suma, que el rendimiento no era grande. Mientras los mercados permanecieron sin exigir demasiado y los gastos no fueron excesivos, la mina de carbón fue viviendo, sencillamente, sin grandes ambiciones; pero la evolución general ha llevado a la Empresa explotadora al dilema de mejorar todo el sistema de explotación o cerrar, por suponer más los gastos que los beneficios. Y así notificó a la superioridad la petición de cierre de la mina.

En la misma trabajan veintiocho obreros en total, a los que el cierre crea los correspondientes problemas. La Organización Sindical ha intervenido y ha podido comprobar sobre el terreno la exactitud de cuanto expuso la Empresa explotadora de la mina, y la necesidad del inmediato cierre de la misma. Pero el hecho afectaba a veintiocho obreros que quedaban en paro absoluto, y a esto tienden todos los esfuerzos: a que su situación no llegue a la angustia.

Empresa, Sindicatos, Delegación de Trabajo, todos, están poniendo toda su voluntad en reducir los males al mínimo, y así, a la vista de los estudios realizados sobre

situación y circunstancias de cada obrero, la Empresa, para afrontar de inmediato la situación de sus empleados, ha ofrecido más de 600.000 pesetas para distribuir las entre los afectados, a completar el seguro de desempleo obligatorio, aumentado en un 25 por 100 del salario; la Delegación Provincial de Trabajo, por su parte, dará trato de prioridad a los obreros para participar en los cursos que en la provincia realice dentro del programa de Formación Profesional Obrera.

El conflicto puede, pues, quedar reducido a nada; pero no es tema de alegría el que tratamos para la provincia, ya que tan escasa está de industrias y puestos de trabajo. Sin embargo, la iniciativa sindical y la buena voluntad que todos están poniendo en la solución del problema de este cierre minero hace esperar que aun para los propios empleados sea, a la larga, beneficioso.

OTRAS NOTICIAS

Toda la Prensa nacional se ha hecho eco del transporte de las grandes piezas con destino al reactor nuclear de Zorita (Guadalajara). Por carretera son transportados por la provincia de Cuenca, desde Tarancón, a donde llegan en ferrocarril.

La primera de estas piezas gigantescas llegó hace semanas a su punto de destino; la segunda, un generador de 16 metros de largo y 250 toneladas de peso, acaba de cubrir su largo desplazamiento a una velocidad media de dos kilómetros por hora.

Andrés GALLARDO

NOTICIAS BREVES DE TODAS PARTES

OVIEDO, 14. — En el Pleno municipal del Ayuntamiento de Mieres fue presentada una moción por el tercio sindical de concejales sobre la industrialización y futuro de la villa.

Esta moción ha sido redactada en sentido de que llegue al Ayuntamiento la preocupación por la situación creada con motivo de las perspectivas del posible desmantelamiento de industrias y por el paro consiguiente. Se pide en ella al Ayuntamiento que eleve a los poderes públicos los razonamientos precisos para hacer pesar la realidad de cuanto Mieres representa en el proceso económico de Asturias y lo que puede seguir representando. (Cifra.)

BILBAO, 14.—En los astilleros «Ruiz de Velasco» se ha efectuado esta tarde la botadura del buque «Cantonad».

Las características técnicas del «Cantonad» son: 87,70 metros de eslora, 12,90 de manga, 7,60 de puntal, casco de acero y 4.950 toneladas de desplazamiento.

En la botadura que se ha efectuado de coitado, actuó de madrina doña Carmen Sendagorta Ruiz de Velasco, presidiendo el acto el comandante militar de Marina de Bilbao y asistiendo al mismo representantes de las empresas armadora y constructora. (Cifra.)

ALICANTE, 14. — Dos millones cincuenta y seis mil turistas han visitado Alicante durante el año 1965, según un informe económico hecho público por la Caja de Ahorros del Sureste de España. En este documento se especifica que un millón y medio de estos visitantes fueron extranjeros y el resto españoles, superando la afluencia turística alcanzada en años anteriores.

También se especifica que la provincia alicantina tiene una capacidad superior a 30.000 alojamientos turísticos, con unas 100.000 plazas, además de los hoteles y pensiones. (Cifra.)

TUDELA (Navarra), 14.—Con relación al crucifijo abandonado en el depósito de cadáveres del cementerio de Tudela, al que se ha atribuido un gran valor artístico, no existe, por el momento, unanimidad en cuanto a la época de su procedencia y al valor material actual, aunque todas las opiniones coinciden en que se trata de una talla de madera de alta calidad.

El sacerdote y archivero municipal don Julio Segura estima que este crucifijo data del siglo XVI, mientras que el anticuario don Miguel Mandiela afirma y sostiene que es del siglo XV. El estilo tampoco está completamente definido, pues unos lo consideran gótico y otros gótico-renacentista. (Cifra.)

EL JEFE DEL ESTADO, A BORDO DEL «AZOR»

LE ACOMPAÑA EL
MINISTRO DE MARINA

SANTANDER, 14.—Su Excelencia el Jefe del Estado embarcó en el yate «Azor» poco después de las seis de la tarde, acompañado de su nieto Francisco y del Ministro de Marina.

En el palacete del embarcadero el Caudillo fue cumplimentado por el Ministro de la Gobernación y primeras autoridades provinciales, mientras el numeroso público que se había congregado en los alrededores aplaudía y vitoreaba a Su Excelencia. (Cifra.)

Salida de Potes

POTES (Santander). — Su Excelencia el Jefe del Estado ha dado por finalizada su estancia en los picos de Europa.

Esta tarde abandonó el refugio de Aliva, donde ha permanecido durante estos días, emprendiendo viaje en automóvil. (Cifra.)

AYER SE CELEBRO LA APERTURA DEL CURSO ESCOLAR PRIMARIO

EN MALAGA PRESIDIO LOS ACTOS EL DIRECTOR
GENERAL DE ENSEÑANZA PRIMARIA

MALAGA, 14.—Presidido por el director general de Primera Enseñanza, don Joaquín Tena Artigas, se ha celebrado en la Casa de la Cultura la apertura del Curso Escolar Primario 1966-67, al que acompañaban en el estrado autoridades y representaciones docentes y de la Sección Femenina y de Juventudes.

El inspector jefe de Primera Enseñanza, señor Rubio Alarcón, dio lectura a una completa Memoria de la labor realizada durante el curso anterior. A continuación el Gobernador Civil, señor Castilla Pérez, pronunció unas palabras de saludo al Magisterio y le felicitó por la labor que desarrollan, y principalmente por su contribución a la campaña de alfabetización. Habló después de las construcciones escolares en la provincia y señaló que habían sido invertidos en este aspecto 40 millones de pesetas con cargo al presupuesto de la Dirección General.

Cerró el acto el señor Tena Artigas, quien tras el momento crucial porque pasa la enseñanza escolar en España, glosó la ley articulada de Enseñanza que ha sido enviada por el Ministro de Educación y Ciencia al Consejo de Estado y el reglamento de directores. Y anunció que se estaban estudiando los reglamentos de Inspectores y de

PRONTO SE SOMETERA A AMPLIO DEBATE UNA NUEVA ORDENACION UNIVERSITARIA

Declaraciones del Ministro de Educación y Ciencia en Tenerife

LORA TAMAYO PRESIDIO LA REUNION DEL CONSEJO DE RECTORES EN LA LAGUNA

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 14.—El Ministro de Educación y Ciencia, señor Lora Tamayo, presidió ayer tarde el acto inaugural del Consejo de Rectores de Universidades Españolas, sesión que tuvo lugar en la Universidad de La Laguna, con asistencia del Subsecretario de Enseñanza Superior e Investigación y del director general de Enseñanza Universitaria, así como del jefe de la Sección de Universidades del citado Departamento. Estuvieron presentes los rectores de las Universidades españolas, excepto el de la de Murcia, por hallarse en el extranjero. Los resultados y conclusiones de estas deliberaciones se harán pú-

blicos al término del Consejo. Finalizada esta primera sesión, el Ministro y demás personalidades asistieron en el paraninfo de la Universidad de La Laguna al acto de entrega a su rector, doctor don Antonio González González, del título de hijo adoptivo de la ciudad en reconocimiento a sus relevantes méritos y destacada labor científica que etanto prestigian al primer centro docente de Canarias. Las primeras autoridades provinciales se sumaron a este justo homenaje al rector de La Laguna. El doctor González agasajó, por último, al Ministro y restantes personalidades en su domicilio particular. (Cifra.)

Declaraciones

versidad de La Laguna el Consejo Nacional de Rectores de Universidades.

El profesor Lora Tamayo agregó que «la auténtica renovación ha de alcanzarse con un sincero examen de conciencia de todos cuantos integran el ámbito universitario y un decidido propósito de preservar a la Universidad de todo concepto que desfigure su auténtica personalidad institucional».

Respecto al papel de la Universidad de La Laguna, el Ministro añadió que la situación especial de estas islas hace que su Universidad sea una sede crucial de culturas y posibilidades de actuación. «Como avanzada española en el Atlántico, la Universidad de La Laguna puede centrar en ella inquietudes científicas y humanísticas de dos continentes».

En cuanto a la posibilidad de creación de una Facultad de Medicina, señaló el Ministro que la demanda de médicos en relación con la oferta puede estar próxima a un equilibrio; pero la necesidad de descongestionar las Facultades excesivamente sobrecargadas de alumnos podría aconsejar nuevas creaciones. El señor Lora Tamayo terminó afirmando que en anteriores visitas a Tenerife había apreciado siempre con satisfacción el magnífico espíritu que anima al profesorado universitario de La Laguna.

CARLOS SENTIS, NUEVO DIRECTOR DE «TELE-EXPRESS»

BARCELONA, 14. — El diario vespertino «Tele-Express» ha vuelto a cambiar de director. Hoy, precisamente, se cumplen dos años de la salida del periódico a la calle, y en esta fecha se hace cargo de la dirección Carlos Sentis, que sucede a Ignacio Agustí, quien relevó a Andrés Avelino Artís.

Ciencias biológicas

SEVILLA, 14.—La nueva Sección de Ciencias Biológicas, de la Facultad de Ciencias de Sevilla, comenzará a funcionar en el próximo curso académico, aunque sólo en las asignaturas del primer año de la carrera. Actualmente existen también la licenciatura de Ciencias Biológicas en las Universidades de Madrid, Barcelona y Valencia. Se espera que sean unos 40 alumnos los que comiencen ahora estos estudios en Sevilla. Con esa nueva sección, la Facultad de Ciencias de Sevilla se adapta a las circunstancias de la región.

Sevilla, en efecto, es ya industrialmente importante y centro de una de las regiones agrícolas más ricas del país con considerables cultivos de cereales, olivar de verdeo y algodón. La región es biológicamente privilegiada: las marismas de Hinojos y Aznalcázar y el coto de Doñana son el paraíso de los biólogos, que acuden a centenares cada año para realizar trabajos de investigación. (Cifra.)

DISMINUYE LIGERAMENTE LA PRODUCCION DE ACERO ESPAÑOL

EN EL PERIODO ENERO-
JULIO DE ESTE AÑO LA
BAJA REPRESENTA UN
0,2 POR 100

La producción nacional de acero en el período enero-julio del presente año ha sufrido una disminución del 0,2 por 100 respecto a la alcanzada en el mismo período del año anterior.

En laminados, la variación ha sido de signo positivo, alcanzando un total de 2.036.708 toneladas, expresadas en acero equivalente, que supone un incremento del 14,9 por 100 respecto al período enero-julio de 1965. En el mes de julio, la producción total de laminados fue de 371.398 toneladas, expresadas en acero equivalente.

Durante el transcurso del primer semestre de este año, las exportaciones de productos siderúrgicos han sido estimadas en 13.107 toneladas, expresadas en acero equivalente, cifra que representa un incremento relativo del 3 por 100 respecto al tonelaje exportado en el mismo período del año precedente.

EL PRECIO DEL CALZADO ESPAÑOL ES EQUIVALENTE AL DE FRANCIA

SE PRETENDE QUE LA EXPORTACION DE ZAPATOS
ALCANCE ESTE AÑO UN IMPORTE DE MIL
MILLONES DE PESETAS

ELCHE (Alicante), 14.—Con motivo de la inauguración de la Séptima Feria del Calzado en Elda, a la que tan valiosa aportación realiza la industria zapatera ilicitana, el director del Certamen, don Roque Calpena, ha hecho unas declaraciones a la Prensa, de las que entresacamos los párrafos más importantes:

—Además de la cifra de tres millones y medio de pares de zapatos exportados durante el año 1965 al extranjero, hay que tener en cuenta que los turistas compraron en España otros siete millones y medio de pares. Se calcula que, a excepción de los franceses, el resto de nuestros visitantes adquirió un par por persona.

—Los turistas franceses no adquieren ahora zapatos en España tal como hacían hace años, porque el calzado español se ha revalorizado y hoy su precio viene a ser equivalente al que tienen que pagar en Francia. Así que adquirir zapatos en España no les resulta-

ría económico. Si acaso compran algún par es debido a que muestran preferencia por un determinado modelo que no existe en su país. En todos los restantes países europeos se puede afirmar que el precio del calzado es bastante superior al de España.

—La localización de la Feria del Calzado en Elda, y no en cualquier otra ciudad española, como Madrid, Barcelona o Valencia, no tiene más razón que la particular idiosincrasia de la comarca, ya que Elda es el centro geográfico de una zona (Elche, Monóvar y Villena) en la que se encuentran enclavadas importantes fábricas. Por otro lado, la puesta en servicio del aeropuerto de El Altet, en Alicante, facilitará enormemente los desplazamientos, ya que dista de Elda poco más o menos lo que el de Le Bourget de París.

—Dentro de la industria del calzado, no existe la emigración. Un obrero especializado viene a percibir unas doscientas cincuenta pesetas diarias. Si tenemos en cuenta la diferencia en el costo de la vida les resultaría antieconómico marchar a trabajar a Francia, Italia, Países Bajos, etc.

—La exportación española de zapatos queremos que este año llegue a alcanzar un importe de mil millones de pesetas. Es un objetivo que esperamos cumplir fácilmente. En la cifra indicada colabora destacadamente la provincia de Alicante, ya que sus envíos al exterior alcanzan aproximadamente a un 35 por 100 del total. Al menos esto ocurrió en 1965, en que se logró ese porcentaje del importe de ochenta millones a que ascendió la exportación. (Cifra.)

AYUNTAMIENTO DE MADRID

Gerencia Municipal de Urbanismo

SUBASTA

Objeto del contrato: Enajenación, mediante subasta, de la parcela núm. 118 del Polígono de Santamarca.

Lugar de presentación de proposiciones: Gerencia Municipal de Urbanismo. Calle Barceló, núm. 6.

Plazo: Hasta el día 26 de septiembre a la una de la tarde. Diario oficial en que figuran las circunstancias detalladas: «Boletín Oficial del Estado» núm. 210, de 2 de septiembre de 1966.

Madrid, 3 de septiembre de 1966

El Gerente,

Fdo.: Miguel Vizcaino Márquez

MUERTO POR UN RAYO

LEBRIJA, 14. — Resultó muerto por un rayo ayer tarde, en la zona segunda de las marismas del Guadalquivir, el joven de diecisiete años Juan Pérez Carmona, de la localidad de Lebrija, que se encontraba trabajando en la recogida del algodón. (Cifra.)

ASTURIAS

SALVARON DE MORIR
AHOGADAS A 38 PERSONAS

TRES ESTUDIANTES DE VITORIA HAN VIVIDO UNA EXPERIENCIA INTERESANTE

"Los más imprudentes son los hombres que saben nadar un poquito"

OVIEDO (Por teléfono. De nuestro corresponsal, Graciano García).—El pasado día 11 de agosto, en la playa de Salinas, a las ocho menos veinte de la tarde, un matrimonio de Avilés pedía angustiosamente socorro a unos 30 metros agua adentro del mar. En la playa sólo había unas 20 personas: el barquillero, una madre con sus hijos, una francesa... Diez minutos más tarde tres muchachos de diecinueve, veintiún y veintidós años ponían fuera de peligro al matrimonio después de varios minutos de dura lucha contra las aguas y la resaca.

Operaciones de salvamento como ésta, cuyo dramatismo uno sólo puede imaginar, pero no describir, realizaron estos tres jóvenes en número de 36 más a lo largo del verano. Se puede decir con muchas posibilidades de acierto que de no haber sido por ellos en la playa de Salinas se habrían ahogado este año muchas personas. En cambio, no ha habido que lamentar un solo muerto en esta playa, cuya peligrosidad en algunas zonas —claramente delimitadas y marcadas con letreros de aviso— es trágicamente conocida.

¿Quiénes son estos jóvenes que tantas veces arriesgaron sus vidas por salvar las de sus semejantes? Vamos a decirlo lacónicamente: se llaman Enrique Lecea, Enrique Larremendi e Ignacio Fernández Pinedo. Los tres son de Vitoria. El primero estudia Náutica, el segundo espera ingresar este año en la Escuela de Óptica, de Madrid, y el tercero estudia peritaje mercantil. Los tres han sido contratados por 8.000 pesetas al mes por la Junta Local de Salvamento y Socorrismo durante la temporada que comenzó el 29 de junio y terminará el próximo día 19. Ninguno de ellas necesita ese dinero para vivir; casi se puede decir que el dinero es un símbolo material de una existencia ejemplar que ellos han querido vivir este verano.

—De los treinta y ocho salvamentos que habéis hecho, ¿cuál ha sido el más difícil?

—Sin duda ninguna, uno cuádruple que tuvimos que realizar casi simultáneamente el día 16 de agosto. Mientras dos franceses —una chica y su padre— estaban a punto de ahogarse, dos muchachas de León estaban también en situación muy peligrosa. Conseguimos, no sin quedar agotados, sacar del agua a unos y a otras.

—¿Quiénes son más imprudentes, los hombres o las mujeres?

—Los hombres. No los que saben nadar, sino los que tienen una idea... Suelen ser del interior, y en cierto casos extranjeros.

—Los hay muy agradecidos. Un obrero de Santander estuvo tres días detrás de nosotros dándonos las gracias por haberle sacado del apuro. Otros, en cambio, no lo son tanto. Los que también nos expusieron su agradecimiento insistentemente fueron los franceses, padre e hijo. Horas después de haber salido ilesos llegaron hasta el botiquín con una botella de champán y otra de vino de Jerez para celebrar con nosotros el hecho del salvamento.

PREPARATIVOS PARA LAS ELECCIONES SINDICALES EN LA CORUÑA

LOS CENTROS DE TRABAJO AFECTADOS POR LA VOTACION SON 2.743, CON UN TOTAL DE 84.633 TRABAJADORES

SE ELIGIRAN 4.344 ENLACES SINDICALES Y 442 VOCALES

LA CORUÑA, 14.—Según datos facilitados por la Junta Provincial de Elecciones Sindicales, los centros de trabajo de La Coruña y provincia a los que afectan las próximas elecciones sindicales se elevan a 2.743, siendo el número de trabajadores afectados por estos comicios 84.633.

Se elegirán 4.344 Enlaces sindicales, y en los 88 cen-

tros de trabajo con Jurado de Empresa serán elegidos 442 Vocales. También hace constar dicha Junta de Elecciones que estos comicios alcanzarán a las 1.314 Juntas Sociales y Locales y a las 259 Juntas Sociales Provinciales, que elegirán a 4.742 y 1.451 Vocales, respectivamente.

Las Elecciones Sindicales en Valladolid

VALLADOLID, 14.—Con el fin de dar mayor publicidad a las elecciones sindicales de Enlaces Sindicales y Vocales Jurados de Empresa, la Junta Provincial de Elecciones Sindicales de Valladolid ha determinado enviar directamente a todos los comprendidos en el censo electoral documentación en la que se dan a conocer las condiciones electorales, adjuntándose, incluso, impreso de solicitud para proclamación de candidatura. También, los interesados pueden pasar a recoger estos impresos por la Secretaría de la Junta Provincial, donde existe una oficina especial de información, en la que serán evacuadas cuantas consultas se realicen. (Sis.)

Actos electorales en Valencia

VALENCIA, 14.—Continuando la campaña de información y divulgación sobre elecciones sindicales, han tenido lugar tres importantes actos preelectorales, uno de ellos, celebrado en el salón de la Delegación Provincial de Sindicatos, y los otros dos, en las Delegaciones Comarcales de Manises y Canals.

El de la Casa Sindical valenciana estuvo dedicado a los Enlaces, Vocales y Jurados de Empresa, encuadrados en los Sindicatos Provinciales de Alimentación, Olivo, Piel y Vid, Cervezas y Bebidas, asistiendo numerosísimos representantes sindicales.

Al acto que se celebró en Canals asistieron más 300 Enlaces, Vocales y Jurados de Empresa, pertenecientes a los Sindicatos Textil, Construcción y Hermandad de Labradores y Ganaderos.

En la industriosa ciudad de Manises, que cuenta con un censo electoral elevado, sobre todo en el Sindicato de la Construcción, Vidrio y Cerámica, el acto de divulgación e información electoral tuvo lugar en la Delegación Sindical, con asistencia de 500 Enlaces y Jurados de Empresa.

También el Delegado Provincial de Sindicatos, don Joaquín Hernández López, acompañado por el Vicesecretario Provincial de Ordenación Social, se ha reunido con los letrados asesores de las Secciones Sociales, con los que celebró un cambio de impresiones acerca de las próximas elecciones sindicales. El señor Hernández López, después de señalar las directrices por las que se ha de desenvolver la mecánica electoral, hizo hincapié en la sinceridad y libertad que debe presidir la celebración de estas elecciones que se avecinan, cuya importancia puso una vez más de relieve. (Sis.)

Las elecciones en el Sindicato Provincial de Enseñanza de Albacete

ALBACETE, 14.—La Junta Provincial de Elecciones ha acordado aceptar el retraso en los actos electorales solicitados por diversos dirigentes del Sindicato de Enseñanza, y se efectuará la elección

de Enlaces, en este Sindicato, el próximo día 3 de octubre. Con este acuerdo, se complace la petición formulada, en conjunto, por el pleno de dicho Sindicato. (Sis.)

Las elecciones en el Sindicato Nacional del Papel y Artes Gráficas

El Sindicato Nacional del Papel y Artes Gráficas ha enviado a las distintas provincias el plan general de elecciones, conforme al cual se han de desarrollar a escala nacional las votaciones para la composición de las Juntas Nacionales de Grupo y Subgrupo, que han de integrar las nuevas Secciones Social y Económica Centrales.

Existe montado en dicho Sindicato una oficina de información encargada de responder a las consultas que sobre el desarrollo de las elecciones se produzcan. Igualmente, los dirigentes centrales de este organismo se desplazarán a distintas provincias, a fin de celebrar reuniones preelectorales, en las cuales se mantendrá un amplio contacto con empresarios y productores.

El pleno de la Sección Econó-

mica Central se integra por 318 Vocales Nacionales, correspondientes a los sectores de Pasta de Papel y Cartón, Artes Gráficas y Editoriales. La Sección Social Central se compone de 155 Vocales Nacionales, correspondientes a los Grupos de Artes Gráficas, Industria Papelera, Manipulados de Cartón y Papel de Fumar, Comercio, Fotografos y Materias Primas.

DISTINCION AL ORFEON DONOSTIARRA Y AL CORO «EASO»

SAN SEBASTIAN, 14.—En reconocimiento de la gran labor cultural que tanto en España como en el extranjero vienen realizando el Orfeón Donostiarra y el Coro Easo, de esta capital, Su Excelencia el Jefe del Estado ha concedido la Corbata de la Orden de Isabel la Católica a dicho Orfeón y la Corbata de la Orden del Mérito Civil al mencionado Coro.

DOS MINISTROS VISITARAN ASTURIAS EN LOS PROXIMOS DIAS

FRAGA IRIBARNE INAUGURARA EL SABADO UNA EMISORA INTERPROVINCIAL DE RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

Silva Muñoz estudiará el proyecto de construcción de la autopista del puerto de Pajares

OVIEDO, 14. (Por teléfono. De nuestro corresponsal, Graciano García).—Una nueva emisora de onda media de Radio Nacional de España va a ser inaugurada el próximo sábado en Oviedo por el Ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne.

La nueva emisora ha sido construida en Inglaterra. Tiene una potencia de 50 KW., diez veces superior a la actual, y está instalada en la cima del monte Naranco, de Oviedo. Con su entrada en funcionamiento, Radio Nacional de España en Asturias pasará a ser una emisora interprovincial, ya que su área de escucha se extenderá a las provincias de León, Lugo, Palencia y Santander.

La entrada en funcionamiento de la nueva emisora, que ya está en período de prueba, llevará parejo un cambio de programación, que ahora irá orientada al público de todas las provincias anteriormente citadas.

La inauguración ha sido anunciada para las siete menos cuarto de la tarde del sábado y el acto será transmitido por todas las emisoras asturianas y las de Radio Nacional. El señor Fraga Iribarne tiene prevista su llegada a Oviedo a las seis de la tarde. Por la noche presidirá en la capital asturiana la primera función de la XIX Temporada Oficial de Ópera y el domingo de madrugada se trasladará a la zona montañosa de la provincia para practicar el deporte de la caza en el coto nacional de Reres.

También visitará Asturias en los primeros días de la próxima semana el Ministro de Obras Públicas, señor Silva Muñoz, quien estudiará sobre el terreno el proyecto de construcción de la autopista del puerto de Pajares e inspeccionará las obras de construcción de la carretera Oviedo-Figaredo (obras que se están ejecutando con cargo a un préstamo del Banco Mundial) y las obras de ampliación del puerto Gijón-Musel.

ITALIA IMPORTARA ESTE AÑO MAS ACEITE DE OLIVA ESPAÑOL

ASI PODRA MANTENER ESTABLES SUS PRECIOS EN EL MERCADO COMUN

Los intereses de España y de los productores de aceite de oliva italianos coinciden este año, según se nos declara de fuente bien informada.

La CEE ha fijado la protección al agricultor italiano en 115 dólares el quintal. Antes del primero de noviembre la Comunidad deberá fijar el precio de mercado del aceite de oliva. El problema reside en que si el precio de mercado fijado es muy superior al de los demás aceites vegetales, éstos afectarán competitivamente al aceite de oliva, ya que la gente preferirá otros aceites si tienen un precio sensiblemente inferior al de oliva. En todo caso, el nuevo precio del aceite de semilla sólo entrará en vigor en julio próximo, y su precio será internacional. Es decir, más bajo. Serán entonces cuando se plantearán las verdaderas dificultades. Por el momento parece que no habrá graves problemas con el precio de mercado que la Comunidad marcará para el aceite de oliva antes del 1 de noviembre próximo.

El problema reside en que la diferencia entre el precio de mercado y el precio que de todas formas recibe el agricultor italiano debe ser pagado por la «Fega». En este sentido, a la hora de fijar el precio de mercado, los países no productores tratarán de subir este precio para así tener que pagar menos diferencia al agricultor italiano.

Italia, por su parte, se enfrenta este año con una producción sensiblemente inferior y deberá, por tanto, importar más aceite de oliva español. El interés italiano consiste en que el precio marcado que se fije por la Comunidad no sea muy superior al de los aceites de semilla, al objeto de mantener y favorecer el poder competitivo del aceite de oliva. Preferirá que el precio de mercado se mantenga estable, aunque eso le suponga importar este año, y así solucionar los problemas que podrían presentarse en años próximos en que la producción sea buena.

En esta especie de «guerra de aceites» Italia tiene interés en que la victoria sea para el aceite de oliva, y en esta postura están, naturalmente, de acuerdo los españoles.

Suiza, en segundo lugar de los países inversores en España

La cifra total de inversiones suizas autorizadas en España hasta finales de 1964 ha sido de 300 millones de francos suizos, según datos de la División del Comercio del Departamento de Economía Suiza.

Durante 1965, según cifras de nuestra Presidencia del Gobierno, los suizos invirtieron en España por valor de 19.540.461 de dólares.

Estas cifras se refieren a capitales en régimen de participación superior al 50 por 100 y, por tanto, el total de inversiones suizas alcanzaría un valor muy superior al señalado. El capital invertido en régimen de participación inferior al 50 por 100 es de imposible evaluación, dado que en Suiza no existe tipo de control sobre el movimiento de los Bancos.

MANZANARES, UNA CIUDAD DE CARA AL FUTURO

EL POLIGONO DE DESCONGESTION, VIVIENDAS PARA SESENTA MIL PERSONAS Y DOCE MIL PUESTOS DE TRABAJO

HA SIDO INAUGURADO UN PARQUE PUBLICO FINANCIADO POR EL MINISTERIO DE LA VIVIENDA

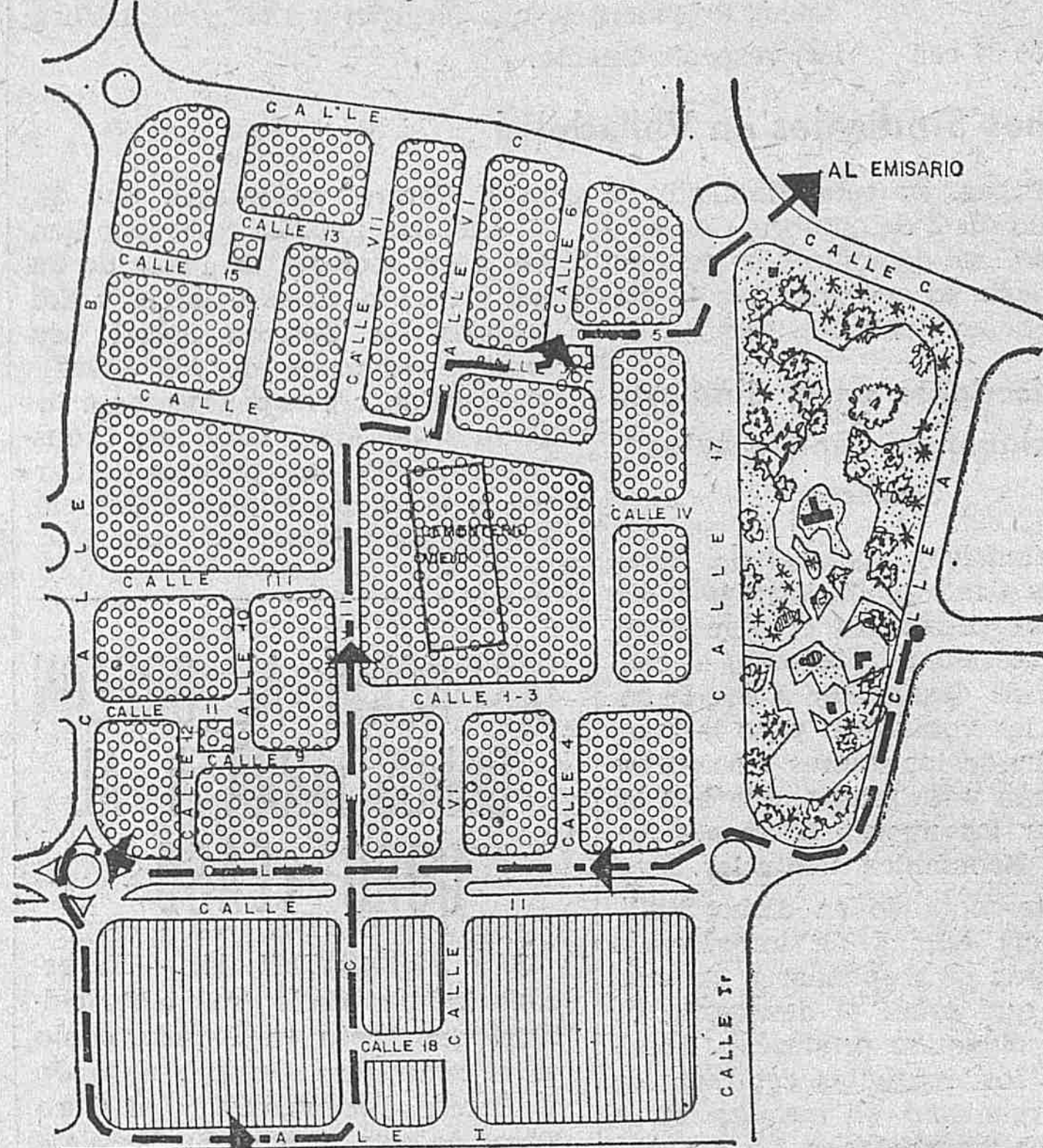
"LA INDUSTRIALIZACION DE LA COMARCA NO ESTA REÑIDA CON LA TRADICION AGRICOLA", DIJO EL SUBSECRETARIO DE LA VIVIENDA

Sobre las ásperas tierras manchegas ha surgido, como enlace entre el pasado y el futuro, el parque recreativo de Manzanares. Durante año y medio, y por iniciativa del Ministerio de la Vivienda, se ha trabajado intensamente en el acondicionamiento de este rincón de esparcimiento. Al borde mismo de la ciudad, y de cara al polígono de descongestión de Madrid, más de once mil metros cuadrados de estepa, convertidos hoy en un verdadero alarde de jardinería, han sido inaugurados y bendecidos oficialmente en el curso de un acto solemne presidido por el Subsecretario de la Vivienda, don Blas Tello y Fernández Caballero. Figuraban con él, en la presidencia, el Gobernador accidental de la provincia de Ciudad Real, el Gobernador Militar, el director general de Urbanismo, Presidente de la Diputación, Subjefe provincial del Movimiento, delegado provincial de la Vivienda, Alcalde de Manzanares y otras personalidades.

Ante un numerosísimo público que se había concentrado en el nuevo parque, habló en primer lugar el Alcalde de la ciudad manchega, quien resaltó la obra llevada a cabo en Manzanares por el Ministerio de la Vivienda y la Obra Sindical del Hogar al haber construido cien viviendas que hacía un año fueron inauguradas. Hoy se inauguraba el parque y, para el próximo año, se esperaba abrir una gran obra para el futuro de la población: la carretera de penetración al polígono de descongestión y vía principal del mismo. Afirmó que las obras que se llevan a cabo en el polígono supondrán no sólo la descongestión de la capital española, sino que se hace con la vista puesta en la industrialización de La Mancha y en suprimir la emigración de la zona. Terminó agradeciendo al Gobierno los desvelos mostrados por Manzanares y toda la provincia.

El secretario general del Gobierno Civil de Ciudad Real, don Antonio Rodríguez, en representación del Gobernador, resaltó igualmente el interés, la preferencia que el Ministerio de la Vivienda demuestra en la resolución de los problemas de la provincia, preferencia que queda plasmada en la inauguración de este parque, subvencionado totalmente por el Ministerio.

POLIGONO DE DESCONGESTION DE MADRID EN MANZANARES
1ª FASE



ZONA INDUSTRIAL
 ZONA RESIDENCIAL
 PARQUE
 ITINERARIO A SEGUIR

INAUGURACION DEL PARQUE

14 SEPTIEMBRE 1966

A continuación, el director general de Urbanismo, señor Bigador, indicó que el acto que se celebraba no era más que el primero de los muchos que habrían de verse en años sucesivos en Manzanares, cuando se vayan inaugurando las distintas obras en ejecución. «La obra de este parque —dijo— es una primicia y es un enlace entre la ciudad vieja y la ciudad nueva, y no supone sino una mínima parte de la obra emprendida.» Señaló que el objetivo final de los trabajos de Manzanares se encaminan a crear en el polígono de descongestión una nueva ciudad, la más importante de La Mancha, con un desarrollo económico que influya en el resto de la provincia

y en la cual se asienten sesenta mil habitantes, además de los dieciocho mil que actualmente tiene la localidad. «Aspiramos a suprimir la emigración, no sólo de esta ciudad, sino de una gran comarca. Y esto —añadió— no es ya una ilusión, sino que se nos presenta en una serie de realidades.»

INVERSION DE 120 MILLONES

Para la realización de este polígono de descongestión de Madrid se compraron 410 hectáreas de terreno, que costaron 27 millones de pesetas. Se ha procedido ya a la ordenación de buena parte de ellas, y, aparte de las once hectáreas dedicadas a parque público, otras 42 están preparadas ya para construcción de viviendas y 31 para industrias. Se ha construido también una amplia red de colectores, carreteras y suministro de aguas. En ello se han invertido, en total, 120 millones de pesetas. «Después de esto —dijo el director general— hemos adquirido unos compromisos que nos obligan a no cejar hasta no ver completamente terminada la nueva ciudad. Comienza ahora la atracción de las Empresas que se adecúan a las estructuras socioeconómicas de La Mancha, por medio de la aplicación de exenciones y beneficios que la ley tiene previstos.»

La inversión total a efectuar en dicha actuación es de 27 millones de pesetas por adquisición de sue-

lo y de 171 millones en las obras hasta la fecha proyectadas. De estas cantidades se encuentran desembolsadas la totalidad del importe de suelo y 92 millones de obra.

La parcelación de la zona industrial se ha verificado de forma que se pueda atender a las distintas necesidades de la industria a instalar, oscilando la superficie de parcela desde 300 hasta 10.000 metros cuadrados, pudiéndose, en caso necesario, agrupar parcelas.

Por el Consejo de Administración de la Gerencia de Urbanización, y para conseguir la promoción industrial de la zona, se ha señalado un precio de excepción de 84,92 pesetas por metro cuadrado de uso industrial.

La enajenación de los terrenos se verifica por la Gerencia de Urbanización, que tiene establecida la siguiente forma de pago: 40 por 100 al contado y 60 por 100 aplazado en cuatro vencimientos semestrales, sin devengo de interés.

Por decreto de 13 de julio de 1966 ha sido concedida a las industrias que se instalen en el polígono la bonificación del 80 por 100 en la cuota de la Contribución Urbana durante diez años. En la actualidad se está tramitando la concesión de otros beneficios fiscales y crediticios en desarrollo de las disposiciones contenidas en la ley del Suelo.

PALABRAS DEL SUBSECRETARIO

Cuando se levantó a hablar el Subsecretario de la Vivienda, don Blas Tello, su pueblo le acogió con grandes aplausos, exponente del cariño, simpatía y agradecimiento que siente hacia un paisano que desde las altas esferas del Gobierno está haciendo cuanto es posible para elevar el nivel de vida de La Mancha.

Con palabras emocionadas señaló que no celebraban en Manzanares colocación de primeras piedras, sino conclusiones de obras que señalan el esfuerzo realizado por todos. Anunció que cada año serían más importantes las obras ejecutadas y que no faltará día de la festividad del Patrono de la ciudad en que no se pueda presentar a la vista de todos un nuevo avance en la realización del plan total del Polígono de Manzanares. Indicó igualmente que la industrialización que se pretende llevar a cabo (se prevé la creación de doce mil puestos de trabajo) no está reñida, ni mucho menos, con la tradición agrícola de la comarca, sino que el desarrollo se llevará paralelamente en ambos sentidos.

Tras sus palabras, las autoridades e invitados recorrieron el parque, en el que, con una inversión de catorce millones de pesetas, han logrado aclimatarse numerosas especies arbóreas y extensa pradera.

Más tarde se trasladaron a visitar las obras de recogidas de aguas y colectores y los accesos y pistas del Polígono.

UN CAMPO DE FUTBOL SE TRANSFORMARA EN UN INSTITUTO LABORAL INDUSTRIAL

EL CENTRO PROYECTADO SE CONSTRUIRA EN AL-MODOVAR DEL CAMPO

ALMODOVAR DEL CAMPO (Ciudad Real), 14. — Los terrenos que ocupaba el antiguo campo de fútbol de Almodóvar van a utilizarse para la construcción de un nuevo Instituto Laboral de modalidad industrial.

La construcción del proyectado centro docente se iniciará a finales de este año o principios del próximo. El Ayuntamiento ha realizado ya la oportuna cesión de los solares para este Instituto, muy conveniente para la formación de una juventud cualificada, que tendrá un amplio porvenir en los complejos industriales de Puertollano. (Cifra.)

Complejo turístico

CORDOBA, 14. — Un complejo turístico va a establecerse en la orilla izquierda del Guadalquivir a su paso por esta ciudad, en el tramo comprendido entre ambos puentes y frente a la fachada Sur del Alcázar de los Reyes Cristianos. En principio se construirán una hospedería y un Club Náutico con instalaciones adaptadas al paisaje y a la zona histórico-monumental en torno. (Cifra.)

Inauguración de grupo escolar

PAMPLONA. — Fue inaugurado esta mañana en la villa de Ulzama el primer grupo escolar para concentrar en una sola dirección todas las escuelas de aquella zona, hasta ahora diseminadas por los distintos pueblos de la misma.

AYUNTAMIENTO DE MADRID

Gerencia Municipal de Urbanismo

SUBASTA

Objeto del contrato: Enajenación, mediante subasta, de la parcela núm. 21 del Poblado «C» de Carabanchel.

Lugar de presentación de proposiciones: Gerencia Municipal de Urbanismo. Calle Barceló, núm. 6.

Plazo: Hasta el día 26 de septiembre a la una de la tarde.

Diario oficial en que figuran las circunstancias detalladas: «Boletín Oficial del Estado» núm. 210, de 2 de septiembre de 1966.

Madrid, 3 de septiembre de 1966

El Gerente,

Fdo.: Miguel Vizcaino Márquez

Butano, S. A.

AGENCIA LOCAL DE VENTAS

Nos es muy grato comunicar a nuestros distinguidos clientes que, habiendo finalizado la temporada de verano, a partir del próximo día 16 del presente mes, las horas de oficina para atender al público serán:

MAÑANAS:

De 9,30 a 13,30 horas

TARDES:

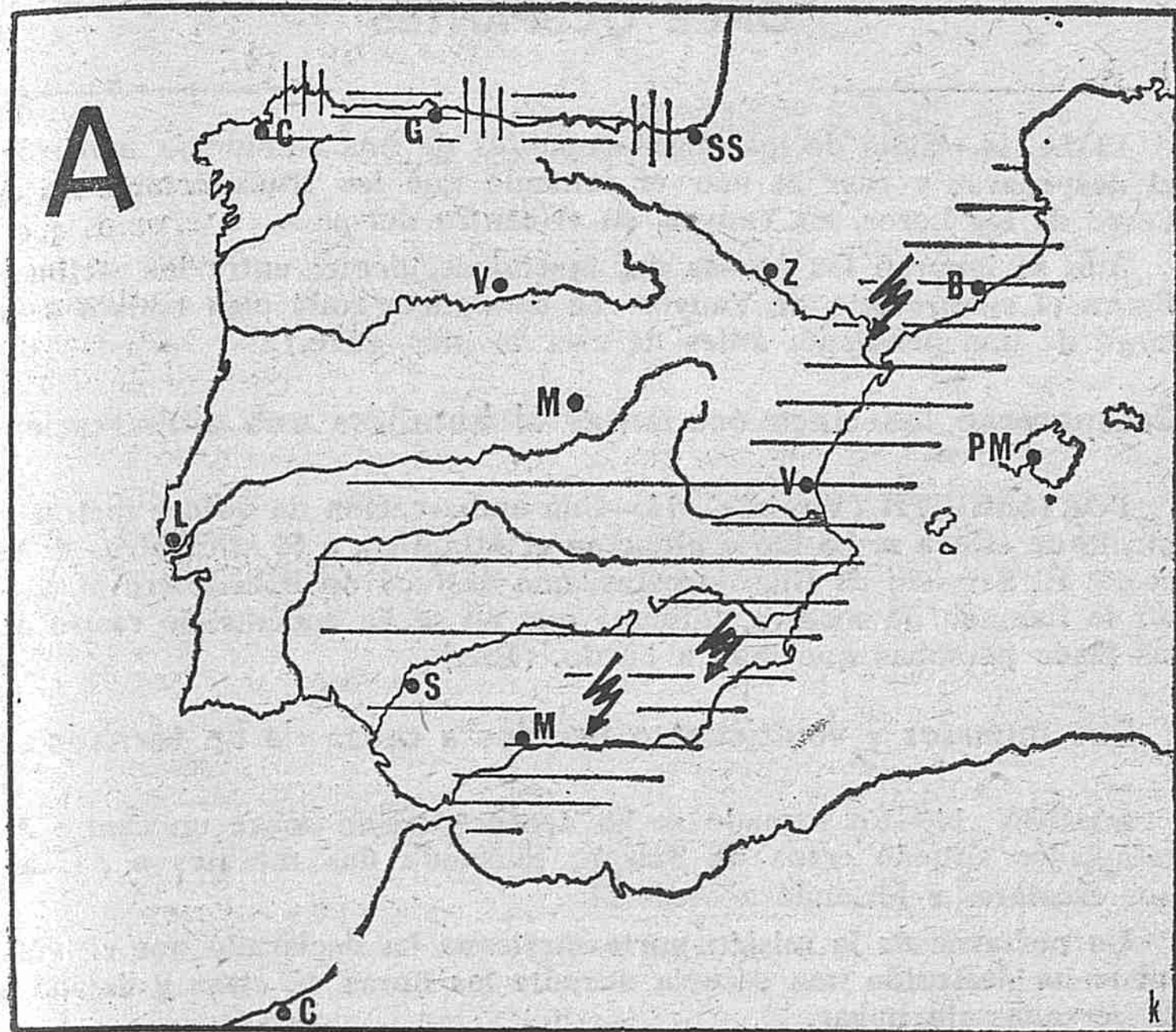
De 16,30 a 20 horas

BUTANO, S. A.

HABLAR DEL TIEMPO NO ES PERDERLO

TENDENCIA A LA MEJORIA

Por José María CASALS



Hoy habrá tendencia general a la mejoría del tiempo en España. Todavía quedarán restos de inestabilidad atmosférica en Levante, Baleares y Andalucía, con riesgo de tormentas aisladas en dichas regiones, pero también disminuyendo el número de las mismas. En el resto de España el tiempo será bueno, con cielo despejado o poco nuboso. Las temperaturas serán análogas a las reinantes en el día de ayer.

Tormentas intensas en la Costa del Sol

Ayer continuó el régimen tormentoso en el centro de la Península, La Mancha, sistema ibérico, Cataluña, Levante y Andalucía, con aguaceros de intensidad irregular, que fueron más intensos en la costa mediterránea y en el sur de Andalucía oriental. Las mayores precipitaciones se registraron en Málaga, donde cayeron en pocas horas 57 litros por metro cuadrado.

Las temperaturas se mantuvieron relativamente altas en toda España, pero un poco más bajas que en el día precedente, sobre todo en las regiones citadas anteriormente, como consecuencia de la nubosidad reinante.

El tiempo tiene tendencia a mejorar. La perturbación atmosférica que ha ocasionado esta situación de inestabilidad y tormentas está desapareciendo retirándose, al mismo tiempo, hacia el Mediterráneo. Por eso, en las zonas costeras de este mar se registrará todavía inestabilidad atmosférica y aún se formarán núcleos tormentosos con gran facilidad.

Como era de esperar, vuelve el buen tiempo, con calor suave. Todavía estamos en verano y lo más probable es que la baja térmica

Todos los adultos iletrados están obligados a asistir a la escuela o centro de alfabetización que tenga más cerca para aprender a leer y escribir

que nos anuncie el principio del otoño no se presente hasta la próxima semana.

TEMPERATURAS EXTREMAS

	Máx.	Min.
La Coruña	25	15
Lugo	22	11
Pontevedra	31	17
Vigo	28	16
Gijón	21	15
Santander	22	15
Bilbao	23	11
San Sebastián	19	15
León	27	9
Zamora	27	12
Burgos	23	11
Valladolid	26	11
Soria	27	10
Salamanca	28	11
Ávila	22	12
Segovia	25	15
Navacerrada	16	9
Madrid	26	18
Guadalajara	26	16
Toledo	29	17
Cuenca	27	14
Albacete	24	17
Badajoz	32	17
Vitoria	20	12
Logroño	26	14
Huesca	28	15
Zaragoza	28	15
Lérida	28	17
Gerona	28	15
Barcelona	24	20
Tarragona	25	20
Castellón	25	20
Valencia	25	20
Alicante	25	20
Sevilla	28	19
Córdoba	27	19
Granada	21	18
Huelva	29	22
Málaga	23	21
Almería	27	24
Palma de Mallorca	28	21
S. C. de Tenerife	27	20
Las Palmas	26	21

ANTES DE INAUGURARSE SE HA AMORTIZADO EL EMBALSE DE SANTOMERA

HA EVITADO LAS INUNDACIONES DE OTROS AÑOS EN LA HUERTA MURCIANA

MURCIA, 14.—El embalse de Santomera, próximo a ser inaugurado y cuyo coste se elevó a más de cien millones de pesetas, se ha amortizado prácticamente al haber recogido en las últimas horas cerca de un millón trescientos cincuenta mil metros cúbicos de agua.

La rentabilidad se ha demostrado, pues de no haber existido dicho embalse, los daños causados hoy a la agricultura hubieran sido poco menos que irremediables. (Cifra.)

Inundaciones en Orihuela

ORIHUELA (Murcia), 14.—A consecuencia de la intensa lluvia se se desbordó la rambla de Abanilla, inundándose una extensa zona de cultivos en los términos de La Murada, Benferri, Redovan, Callosa de Segura y Orihuela. Las plantaciones más afectadas son las de algodón y alcachofas.

La carretera general de Alicante a Murcia quedó interceptada a las cinco de la tarde, a la salida de Orihuela, y los centenares de vehículos que procedían del Sur tuvieron que ser desviados por las carreteras de Almoradí y Torrevieja, en dirección a Alicante.

En la ciudad se inundó gran parte del palmeral de San Antón, de interés turístico nacional. (Cifra.)

Las viñas, beneficiadas

LA SOLANA, 14.—Nuevas precipitaciones registradas en la comarca en las últimas horas han dado un total de trece litros por metro cuadrado. Con estas aguas se han visto favorecidas sensiblemente las viñas. (Cifra.)

Tormenta en Málaga

MÁLAGA, 14.—Desde primeras horas de la madrugada llueve con cierta intensidad. A las siete de la mañana se generalizó una tormenta de fuertes relámpagos y truenos. Luego siguió lloviendo suavemente.

El agua ha sido recibida con beneplácito en la capital y provincia. Consecuencia de ella se han registrado pequeñas inundaciones en distintos sectores, a los que hubieron de acudir los bomberos para proceder al achique de los locales afectados.

El agua recogida ha sido de 68 litros por metro cuadrado. (Cifra.)

TUDELA PRODUCE 35.000 TONELADAS DE PIMIENTO

EL PRECIO EN ORIGEN POR KILO OSCILA ENTRE SIETE Y NUEVE PESETAS

TUDELA (Navarra), 14. — En 35.000 toneladas se calcula la producción de pimientos en la ribera de Tudela, cuya recolección comenzó hace unos días.

De siete a nueve pesetas se vienen pagando en origen el kilo de pimientos tudelanos, lo que satisface las exigencias de los cultivadores.

El cultivo del pimiento tiene en la actualidad graves problemas en esta comarca. La aparición de una extraña enfermedad, que no ha podido ser determinada por los investigadores de la Diputación de Navarra, ha hecho desaparecer plantaciones enteras. (Cifra.)

Concentración parcelaria en Galicia

El Ministerio de Agricultura ha declarado de utilidad pública la concentración parcelaria en las siguientes zonas: Santa María de Rendal (La Coruña), San Julián de Bella (La Coruña), San Martín de Brono (La Coruña), San Félix de Caberat (La Coruña), San Cristóbal de Dombodán (La Coruña), San Cosme de Pinoes (La Coruña), San Vicente de Noal (La Coruña), Santa María de Villamayor (La Coruña), Santiago de Prevedinos (La Coruña), San Salvador de Corujou (La Coruña), San Juan de Pereiririna (La Coruña), Santa María de Dobro (La Coruña), Lense (La Coruña), San Salvador de Colums (La Coruña), San Tirso de Buitrago (La Coruña), San Julián de Vigo (Paderme, La Co-

ruña), Santa María y Santiago de Ois (La Coruña), Santiago de Reigosa (Lugo), San Vicente de Reigosa (Lugo), Lagoa (Lugo), Pastoriza (Lugo), Vian (Lugo), Pacios (Lugo), Trabadelo (Lugo), Trabada (Lugo), Villalpape (Lugo), Cadavos (Orense), Santa Cristina de Veá (La Estrada, Pontevedra), Ancorados (La Estrada, Pontevedra), Cerbana - Lamela-Piñeiro (Silladeda, Pontevedra), San Julián de Veá (Pontevedra), Portela y Conuselo (Pontevedra), Ouzaan-de y Somoza (Pontevedra), Moalde (Pontevedra), Curantes y Olives (La Estrada, Pontevedra) y Agüíones (Pontevedra). (Pyresa.)

NUEVO DIRECTOR DEL CENTRO SUPERIOR DE ESTUDIOS DE LA DEFENSA NACIONAL

El almirante don Indalecio Núñez, que ha sido nombrado director del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional, nació en El Ferrol del Caudillo el 3 de marzo de 1902.

Ingresó en la Escuela Naval Militar, como aspirante de Marina, en el año 1916.

En 1955 fue promovido a contraalmirante. Siete años más tarde ascendió a vicealmirante y en 1965, a almirante.

Ha mandado diferentes buques de la Escuadra y ha desempeñado la jefatura del Estado Mayor de la Escuadra y fue comandante general de la Flota. Ha sido agregado naval en Tokio y Manila, director de la Escuela de Guerra Naval y de la Naval Militar, entre otros destinos de tierra y mar.

Está en posesión de importantes condecoraciones, tales como la Gran Cruz de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo, varias cruces del Mérito Naval, Cruz de Guerra, Medalla de la Campaña, etc., y es especialista en arti-

Contrabandistas de gasolina condenados

MADRID. — Por una infracción de contrabando de mayor cuantía, 33 de menor cuantía y 61 de mínima cuantía, relacionadas con el expediente instruido por aprehensión y descubrimiento de gasolina, re resuelve por el Tribunal de Contrabando de Madrid, declarar responsables, en concepto de autores de las de menor cuantía a don Roberto Bernal Bernal y don José Luis de Hoyo García, y de las de mínima, a don Pedro Gómez Otero, don Teodoro López Revenga y don Diosdado Parra García, y con la agravante de hurto de delito conexo. En la responsabilidad (entre otros), a don Pedro Gómez Otero. Por lo que se les imponen multas que, en total, suman 104.140,89 pesetas.

Se declara la responsabilidad subsidiaria de la Compañía Petrolífera de Transportes, S. A., en el pago de la tercera parte de las multas impuestas a sus empleados, o sea, por la cantidad de 257.572,87 pesetas, y se declara la responsabilidad subsidiaria de don Francisco Llorente en el pago de la multa impuesta a su esposa, doña Manuela Benito Jiménez.

Por último, se modifica el pronunciamiento sexto, en el sentido de que no es don Teodoro López Revenga, el inculcado absuelto, sino don Antonio López de Diego.

ESCALARA EL GORBEA CON UN AUTOMOVIL DE HACE CASI MEDIO SIGLO

EN 1924 REALIZO IDENTICA PROEZA CON EL MISMO VEHICULO

VITORIA, 14.—En su viejo automóvil «Citroen», matrícula Vitoria 399, que casi cumplió medio siglo, va a subir hasta la cumbre del monte Gorbea don Emilio Alava, quien recientemente ha ascendido con ese mismo vehículo por la escalinata de la iglesia de San Miguel, de Vitoria. La escalada automovilista del Gorbea —que es la máxima altitud de las provincias vascongadas, se efectuará el próximo día 25, domingo, saliendo a primera hora de Vitoria, para llegar a media mañana a la cumbre, donde se alza una cruz, a cuyo pie se dirá una misa.

Don Emilio Alava ya realizó la misma proeza, y con el mismo automóvil, el 29 de octubre de 1924, o sea hace cuarenta y dos años. En aquella ocasión fue acompañado en su «Citroen» por dos amigos. Invirtieron tres horas en la expedición. (Cifra.)

TRES MINEROS SEPULTADOS EN UNA MINA DE PENNSILVANIA

POTTSVILLE (Pensilvania), 14. Tres hombres han quedado enterrados a unos 230 metros de profundidad al derrumbarse el techo de uno de los túneles de una mina de antracita, en la localidad de Goodspring (Pensilvania).

Un equipo de rescate, compuesto por 10 hombres, trata de abrirse paso a través de los escombros para tratar de dar con los tres mineros.

Se cree que las lluvias han sido la causa del derrumbamiento.

El equipo de rescate, que trabaja sin descanso bajo intensa lluvia, ha instalado reflectores en las inmediaciones de la mina para continuar excavando toda la noche en su intento de rescatar a los tres mineros que resultaron atrapados al derrumbarse una galería en la mina de carbón, situada a 230 metros de profundidad.

A las nueve horas de producirse el accidente quedan ya pocas esperanzas de hallar con vida a los tres mineros. (Efe.)

Incendio en una mina de Ohio

BETHESDA (Ohio), 14.—Un grave incendio, producido, probablemente, por un cortocircuito, en una mina de carbón cerca de Bethesda, ha dejado atrapados en el interior de las galerías a tres hombres. Los equipos de rescate—sin muchas esperanzas de encontrar con vida a los atrapados—trata de abrirse camino hacia ellos por un pozo que se está perforando, de unos sesenta y cinco metros, en trabajo continuo.

Es imposible entrar por la boca de la mina, ya que las llamas lo impiden.

En el momento de iniciarse el incendio había en el interior de la mina quince hombres, pero doce de ellos lograron escapar. (Efe.)

DOS MUERTOS Y DOS HERIDOS GRAVES AL ESTRELLARSE UNA FURGONETA CONTRA UNA PARED

EL SUCESO OCURRIÓ EN LA LOCALIDAD DE
SUANCES (SANTANDER)

TORRELAVERGA, 14.—En la localidad de Suances y de madrugada resultaron muertos los jóvenes José de la Parte de la Fuente, de diecinueve años de edad, natural de Hinojosa, y Gerard Conrael, alemán, de veintitrés años, que vivía en una residencia para alemanes en Suances, y herido grave José María Ruiz, de veinticuatro años, todos ellos ocupantes de una furgoneta que se estrelló contra una pared. El conductor del vehículo, Eduardo Díaz, sólo recibió heridas leves. (Cifra.)

Accidente de tráfico

VIGO, 14.—Dos muertos y los heridos, uno de ellos grave, es el balance de un accidente de tráfico ocurrido a las doce horas de hoy en la autopista que conduce a la frontera de Tuy, kilómetro 156,500 de la carretera nacional de La Coruña a Portugal.

Un coche, matrícula de Orense

7.391, regresaba por la citada autopista a Vigo, encontrándose con un camión y otro turismo que iban en dirección contraria. Este último intentó rebasar al camión, haciendo que el vehículo siniestrado se saliese de la calzada, empujándose seguidamente contra uno de los postes del tendido eléctrico. Casi instantáneamente fallecieron el conductor del mismo, José Nogueira Posada, de cincuenta y seis años, y la esposa de éste, Carmen González Rodríguez, de cincuenta y dos; Manuel Fernández Costa, de cuarenta y dos, y José Figueroa Alonso, de veintidós, que también viajaban con las víctimas, sufrieron lesiones de carácter grave el primero y leves el segundo, los cuales fueron trasladados a la residencia sanitaria del Seguro de Enfermedad. (Cifra.)

Mueren los ocupantes de una moto

LUGO, 14.—En el kilómetro 425 de la carretera de Santander a La Coruña resultaron muertos al estrellarse contra un árbol, con la moto en que viajaban, José Rey Souto, de veinte años de edad, vecino de Abadín, y Manuel Braña Seivane, de veintiséis años, vecino de Gaigal, y paquete en el vehículo.

El suceso tuvo lugar de madrugada entre las localidades de Abadín y Mondoñedo. (Cifra.)

Choque de vehículos

BILBAO, 14.—Un taxi que hacía el viaje de Vitoria a Bermeo chocó en las cercanías de Villaro contra un camión. Resultando del accidente una persona muerta y dos heridas.

El conductor del vehículo, José Cornelio Díez Martínez, de cincuenta y cuatro años, nacido en Bilbao y vecindado en Bermeo, resultó con heridas gravísimas, a consecuencia de las cuales falleció momentos después de ingresar en el Hospital del Generalísimo.

Julio Armendáriz Elortegui, de cuarenta y un años, bilbaíno también y domiciliado en Bermeo, padece diversas heridas de pronóstico grave, y Víctor Larrabaste Ramaza, de cincuenta y dos años, natural de Bermeo, heridas de pronóstico reservado. (Cifra.)

Cae de un camión

ARRECIFE DE LANZAROTE, 14. Al caer desde la caja de un camión a la carretera, junto con un bidón de alquitrán que le golpeó con violencia, resultó con gravísimas lesiones y falleció poco después Cecilio Martín Robaine, de cincuenta y cinco años, empleado en el Cabildo insular.

El suceso ocurrió hoy, cuando el camión se dirigía al muelle de Los Mármoles. La víctima, en estado agónico, fue trasladada al hospital insular, donde dejó de existir. (Cifra.)

Motorista muerto

MURCIA, 14.—El motorista Angel Lasheras García resultó muerto hoy al chocar la máquina que conducía contra un camión en la carretera de Algezares, en las cercanías de esta localidad.

Se desconocen las causas que motivaron el accidente. (Cifra.)

PERU: UNA CAMIONETA SE DESPEÑA Y CAE AL MAR

PERECIERON EN EL ACCIDENTE SIETE DE LOS
ONCE OCUPANTES

LIMA, 14.—Siete de los once ocupantes de una camioneta murieron al despeñarse y caer al mar el vehículo que los transportaba, en el Cerro de los Loros, en Yauyos, en el centro del país.

Aún se ignoran las causas del mortal accidente; entre las víctimas figura el subprefecto de Yauyos. La camioneta rodó cien metros a lo largo de una pendiente antes de caer al mar. (Efe.)

Desaparecen los cinco ocupantes al hundirse una embarcación

PORTSMOUTH (Virginia), 14.—Una embarcación de quince metros y medio de eslora se ha ido a pique en el Atlántico, a 50 kilómetros de la costa. El Servicio de Guardacostas, que destacó un helicóptero al recibir la llamada de socorro, informa que no se ha encontrado rastro de las cinco personas que iban a bordo. (Efe.)

Dos muertos y veinticuatro heridos a causa de un tornado

SAIGON, 14.—Un tornado se ha desencadenado sobre un centro de refugiados situado cerca de Saigón, causando dos muertes a dos niños escolares e hiriendo a otros 24.

Un portavoz de la misión norteamericana ha declarado que el fenómeno ha destruido una escuela durante las horas de clase y dejado a 21 personas sin hogar.

Funcionarios de la misión citada se han desplazado rápidamente al lugar del siniestro, situado a 80 kilómetros al noroeste de Saigón, para prestar la primera cura a los heridos y ayudar a la evacuación de los refugiados.

Helicópteros del Ejército han transportado alimentos, mantas y medicinas para los damnificados y trasladar a cinco de los heridos hasta un hospital de Saigón. (Efe-Reuter.)

Aparece el cadáver de una anciana en el hueco de un ascensor

AMBERES, 14.—En el hueco del ascensor del hospital de Stuyvenberg (Amberes) se encontró el cadáver de una anciana de setenta y seis años, desaparecida de su domicilio el día 7 del presente mes.

El pasado martes los empleados del hospital pudieron constatar que el ascensor no funcionaba con normalidad. Avisados los técnicos para su reparación, encontraron en el fondo el cuerpo de la anciana. El día de su desaparición había salido de su domicilio con intención de visitar a una amiga enferma que se encontraba en dicho hospital; pero la visita no se efectuó. La familia de la víctima, al ver que no volvía, avisó a la Policía.

El comisario de Policía se presentó en el lugar del suceso. Las autoridades no se explican cómo pudo caer en la fosa, ya que la puerta no se puede abrir mientras el ascensor no se encuentre en el piso. Lo más desconcertante es que nadie oyó ningún grito ni gemidos por parte de la víctima. (Efe.)

Harry Roberts, acusado por sus cómplices

LONDRES, 14.—Harry Roberts, el hombre más perseguido en Gran Bretaña por las Fuerzas del Orden, ha sido acusado por sus dos presuntos cómplices, en el asesinato de los tres desarmados de-

tectives, de haber abierto el fuego contra los agentes, dejándoles tendidos sin vida en una calle londinense, ante la mirada horrorizada de varios niños.

John Duddy, de veintisiete años de edad, y John Witney, de treinta y seis, permanecieron sentados impassiblemente en la sala, fuertemente vigilada por agentes de policía y esposados, mientras el ministerio fiscal daba lectura a las declaraciones, que, al parecer, han hecho a la Policía cuando fueron detenidos, acusados del triple asesinato de los detectives, perpetrado el 12 de agosto, en una calle de Londres. (Efe-Upi.)

Intentaron pasar dólares falsos

PARIS, 14.—Dos súbditos británicos han sido detenidos en la ciudad francesa de Niza, después de haber intentado pasar en un casino varios billetes falsos de 100 francos.

En su poder han sido encontrados un total de 18.000 dólares, y, según las primeras investigaciones, los dos turistas son miembros de una banda de falsificadores de moneda, y su misión era intentar cambiar en los diversos establecimientos de juego de la Costa Azul francesa los billetes falsos, hasta que un cajero del casino de Niza los ha descubierto y avisó discretamente a la Policía. (Efe.)

Provocaron incendios para ver trabajar a los bomberos

PARIS, 14.—Para ver cómo trabajaban los bomberos, cinco pequeños de la ciudad francesa de Draguignan, de edades comprendidas entre los once y catorce años, se dedicaban a provocar incendios.

Según una encuesta de la Policía, los niños son responsables, en principio, de cinco incendios registrados en dicha localidad desde el 15 de agosto último hasta el 12 de septiembre, en el que provocaron el último, que destruyó unos 500 metros de pinar.

Los pequeños se encuentran ahora bajo vigilancia de sus padres, hasta que un juez decida su suerte. (Efe.)

TAIPEH, INUNDADO POR LAS TORRENCIALES LLUVIAS

SEIS PERSONAS RESULTARON MUERTAS, CINCO
DESAPARECIDAS Y OTRAS 1.500 TUVIERON
QUE ABANDONAR SUS CASAS

TAIPEH, 14.—Seis personas han resultado muertas y otras cinco han desaparecido durante las continuas y torrenciales lluvias que han inundado esta capital en las primeras horas de hoy. Unas 1.500 personas tuvieron que abandonar sus casas al quedarse inundadas las partes más bajas de Taipei.

La Policía ha declarado que las seis personas aludidas perecieron al derrumbarse sus viviendas, en las afueras de la capital de la China nacionalista. (Efe-Reuter.)

Los seísmos destruyeron el 90 por 100 de las casas de una ciudad venezolana

CARACAS, 14.—El Gobierno venezolano ha informado que aproximadamente el 90 por 100 de las casas de la ciudad de Churuguara, con una población de 15.000 habitantes, han sido derruidas por la serie ininterrumpida de movimientos sísmicos producidos desde el pasado viernes.

Una Comisión presidencial, nombrada al objeto de estudiar la situación, ha informado que la mayor parte de las familias de la ciudad han sido evacuadas a otras localidades adyacentes y que unas 3.000 personas tendrán que ser instaladas de forma permanente.

Se han registrado nuevos terremotos, pero de intensidad reducida. Las lluvias torrenciales que se experimentan en la región desde el domingo han añadido nuevas calamidades a la pequeña ciudad del Estado de Falcón. (Efe-Upi.)

Testigo

Eugenia SERRANO

QUE EL CONGRESO SE DIVIERTA, PERO SIN NOSOTROS

«El Congreso se divierte». Hoy se da una versión de la famosa película. Se aprovechan los andrajos de propaganda que dejó. Y así, si la primera protagonista, famosísima, se llamaba Lilian Harvey, ésta se llama Lili Palmer. Es, sin duda, más añosa que Lilian Harvey entonces y más joven que ésta lo es en la actualidad. Corresponde «El Congreso se divierte» a una serie que lanzó la gran casa alemana UFA. Extraordinarias todas ellas. Lilian Harvey parece que era inglesa, pero desde luego judía. En el año 53 vivía en la Costa Azul, y una amiga mía, judía, polaca ella, montadora de películas en España, la fue a ver para que la prestase algún dinero. Lilian se dedicaba a la sazón a la apicultura, la ornitología o algo así. A un medio de vida raro y medio naturalista. Andaba en mala situación económica. Sus propiedades habían quedado tras el «telón de acero». Y no hará demasiados años el país del «telón de acero», quizá Hungría, donde radicaban las propiedades de la apagada estrella, la indemnizó. Con tal motivo volvió a salir en la Prensa. Una de las cosas más curiosas que se contó de ella, esbeltasísima, es que se encerraba a solas para comer como un buitre. Lilian, judía, de nariz de pájaro, espléndidos ojos y voz preciosa, habría recurrido, para impedir la tendencia a la obesidad de su raza, que habría destruido su figura menuda, a la solitaria. Sí, hay unas larvas de una solitaria especial que figuran en los regímenes de adelgazamiento de choque para gente que ha de ofrecerse en espectáculo. Se dice lo mismo de María Callas, la cantante de ciento y pico kilos, que es ahora belleza ahiladísima.

Lilian volvió a la actualidad cuando la muerte de Henry Garat. Su «partenaire», más joven que eall, pues apenas contaba sesenta años al morir. Henry Garat no fue el ídolo de mi generación, pues entonces éramos unas crías, pero sí de las amigas mayores, de las tías y hasta de las mamás, platónicamente. Alto, con espléndido pelo negro y ojos azules, de hermoso semblante chatungo de ario y buena voz, era pareja clásica de Lilian. Hacía el papel de zar. Y de doble del zar. Mientras el verdadero amaba a Lilian, el sosias se ofrecía a la admiración del populacho elegante, pero populacho, de «El Congreso se divierte». El truco de la película era necesario para el argumento. Pues aunque los zares se han casado con aldeanas y chicas de clase pobre, el Congreso, no.

Esto tuvo unas consecuencias muy divertidas que duran hasta hoy en los folletines ficción-política de ciertos periódicos. Se ha dicho que Stalin tenía un doble. Y Hitler, y hasta el alcalde de no sé dónde. Yo les aseguro que si tengo doble. En fin, influencias pelicularas.

Henry Garat, después de ser ídolo de muchedumbres, debió emborracharse de su éxito. Y éste, o sencillamente la jungla de alimañas que rodea a la «vedette», le devoró. Y le introdujo en el infierno del alcoholismo y las drogas. Aún así, tanto duraba su belleza y su atractivo, que cuando él murió en accidente había una mujer muy guapa y muy joven a su lado. Henry Garat se había refugiado donde van tantas glorias fracasadas de la escena: el circo. Lilian Harvey, que no le ayudó cuando rodaba hacia el abismo, se retrató vieja, aguilena y magníficamente ensombrerada junto al túmulo.

Este «Congreso se divierte» de los años treinta no tuvo suerte para sus actores. Hoy se va a dar una nueva versión. El galán es viejo, gordo y calvo. Siguiendo la atroz moda de galanes feos, de raza horrible, que a partir de la segunda posguerra ha invadido el cine. Yo sé por qué. No lo digo hoy. La película tiene su trasfondo grave, el mismo, mo que tuvo entonces. En «El Congreso se divierte» observamos que España, que luchó contra Napoleón, no se sentó a la mesa de los Tratados. Fernando VII, antes del Congreso, había escrito sórdidas cartas a Napoleón de sumisión filial. Debía tener miedo Fernando VII a abandonar el Trono y encontrárselo ocupado. No confiaba en nadie para enviarlo en su lugar. Y España quedó fuera del concierto europeo. No se comprende cómo España pudo, después de la injusticia cometida por Austria, sentar a su Trono una Habsburgo, una austriaca: la regente María Cristina. Si se comprende, en cambio, la neutralidad que hemos mantenido después en las dos guerras mundiales. Y he aquí cómo una película de segundas trae a la actualidad a Fernando VII, Rey absoluto.

LLEGO A MADRID EL PRESIDENTE DE LA CAMARA DE COMERCIO DE ARGENTINA, GARCIA BELSUNCE ESPAÑA ES PARA LOS ARGENTINOS UN MODELO DE RECUPERACION ECONOMICA ESPAÑA TIENE UN GRAVE DEFICIT EN SU INTERCAMBIO COMERCIAL CON LA ARGENTINA

Se encuentra en Madrid el presidente de la Cámara de Comercio de Argentina, ex ministro de Hacienda, doctor Horacio A. García Belsunce, presidente asimismo de la Sección Argentina de la Comisión Mixta de Cooperación Argentino-Española, miembro de la Academia Nacional de Ciencias Económicas y catedrático de Finanzas Públicas en la Facultad de Derecho de la Universidad Nacional de Buenos Aires. Hombre de empresa y exponente de la intelectualidad argentina, el señor García Belsunce ha dictado anoche una conferencia sobre «Argentina y el comercio internacional», y celebrará mañana una rueda de Prensa. Su presencia en Madrid, en representación oficial de la Cámara de Comercio de su país, y en orden a celebrar distintas conversaciones en España, nos hace entrevistarle y obtenemos de él las siguientes manifestaciones:

—Varios son los motivos que nos traen aquí: celebrar distintas conversaciones en orden al intercambio comercial hispano-argentino; establecer contactos en pro de inversiones españolas en Argentina, mediante el proceso de complementación industrial, así como para la asistencia financiera y técnica, complementaria de las requeridas instalaciones industriales.

—¿En qué términos se encuentra actualmente el comercio hispano-argentino?

—Marcadamente deficitario para España. El déficit, en 1965, para España fue del orden de los 42 millones de dólares. Vale decir que mientras Argentina exportó a España por valor de 55 millones, España nos vendió por 13 millones.

—¿En 1966 ha seguido ese déficit?

—Más agravado aún. En el primer trimestre ya había un desnivel para España de 15 millones.

PROPUESTAS ESPAÑOLAS DURANTE EL VIAJE DEL MINISTRO LOPEZ RODO

—Nuestro Ministro sin cartera y comisario del Plan de Desarrollo Económico y Social español, don Laureano López Rodó, ha estado recientemente en Argentina. ¿La visita de usted ahora a España se relaciona con este hecho y es su continuación?

—La presencia del Ministro español en Argentina ha motivado aún más nuestra preocupación por la solución de este estado deficitario. Mi visita no puede considerarse continuación de la suya, en el sentido de que no soy ministro ni vengo a nombre del Gobierno, aunque sí a nombre de la Cámara de Comercio. Pero pienso conversar también de nuevo con el Ministro López Rodó y continuar estudiando el planteamiento hecho. El dejó ofertas muy concretas allá.

—¿Podría precisarme las principales ofertas o propuestas hechas?

—La radicación de capitales españoles para construir en Argentina, en cooperación con empresas nacionales, camiones pesados y medianos («Pegasos»).

Importación, primero, por parte de Argentina, y luego radicación allá, para su construcción, de locomotoras («Alco»), siempre mediante el sistema de complementación de empresas españolas y argentinas.

Importación, primero, por Argentina, y luego construcción en Argentina, de trenes Talgo, en las mismas condiciones siempre de un proceso de integración acelerado.

Importación por Argentina de material didáctico, por valor de cinco millones de dólares. Ya se ha despachado en este tiempo material por valor de millón y medio.

Posibilidad de compra de Argentina a España de rieles y de unos 12.000 «boogies».

—¿Se logrará equilibrar la balanza?

—No se pretende equilibrar la balanza, sino reducir el desequilibrio. Insisto en que las compras de Argentina a España deberán ser no al sector de bienes de consumo, sino de bienes capitales. Y se trata siempre de un proceso de complementación o asociar capitales españoles y nacionales.

LA REVOLUCION ARGENTINA. NO HAY «MILAGRO ESPAÑOL», PERO SI UN ESFUERZO NACIONAL DISCIPLINADO Y EJEMPLIFICADOR

—¿Qué garantías, señor García Belsunce, puede ofrecer al inversionista privado extranjero una nación como Argentina, recién salida de una revolución?

—Sobre esto hablé y di una conferencia en Barcelona. Habría que exponer todo el programa del actual Gobierno. Sepa que la revolución garantiza la inviolabilidad del derecho de propiedad y la libertad individual. En lo económico adopta el régimen de la libre empresa, planeado con sentido indicativo orientador. Y en cuanto a inversiones específicas, ya ha dicho el Presidente Onganía que el Gobierno está dispuesto incluso a firmar acuerdos con los países que quieran garantías para sus inversores.

—Dicen que Argentina es una fábrica de revoluciones... ¿No sucederá dentro de poco otra revolución?

—No creemos. Va tomando camino la despolitización del país, con objeto, entre otros, de lograr el encauzamiento y saneamiento de la economía nacional, que razones de política electoral hablan impedido encarar. La política puede venir, sí, pero después que el país y la economía estén saneados.

—¿Qué concepto tiene usted formado de la España actual?

—España es para los argentinos un modelo de recuperación económica. No es un «milagro económico», como no lo es el alemán tampoco. La España actual es la resultante de un esfuerzo nacional debidamente programado y ejecutado con disciplina y vocación nacional.

—¿Apoya el peronismo al actual régimen argentino?

—No creo en lo que se diga de que el peronismo pueda apoyar o no al actual Gobierno. Creo que todas las versiones son, en este caso, imaginativas o tendenciosas. El Gobierno argentino no busca el apoyo de ningún partido político. El peronismo, como tal, como partido político, no volverá a Argentina.

—Para terminar, ¿qué cambios de estructuras cree que necesite Argentina para su ordenamiento económico?

—Detesto la expresión «cambios de estructuras». Las instituciones políticas y económicas tradicionales de Argentina, asentadas en el principio de libertad, son las que, debidamente modernizadas, han de ser suficientes para el progreso material y espiritual.

—¿Hasta qué punto cree explosivo el castrismo en Suramérica?

—El castrismo es una forma de comunismo ya gastada e inoperante, por cuanto ha llevado a Cuba al desastre. Hay otras formas de comunismo de más peligrosa penetración, y uno de los objetivos de nuestro actual Gobierno es liberar al país de ese peligro.

Argentina espera hoy —termina diciéndonos el señor García Belsunce— al inversionista español; confía en que se establezcan industrias por el sistema de complementación. España, indeleble en el alma argentina, es querida y admirada hoy más que nunca.

Nivio LOPEZ PELLON

AYUNTAMIENTO DE MADRID

Gerencia Municipal de Urbanismo

SUBASTA

Objeto del contrato: Enajenación, mediante subasta, de la parcela núm. 112 del Polígono de Santamarca.

Lugar de presentación de proposiciones: Gerencia Municipal de Urbanismo. Calle Barceló, núm. 6.

Plazo: Hasta el día 26 de septiembre a la una de la tarde.

Diario oficial en que figuran las circunstancias detalladas: «Boletín Oficial del Estado» núm. 210, de 2 de septiembre de 1966.

Madrid, 3 de septiembre de 1966

El Gerente,

Fdo.: Miguel Vizcaino Márquez



La vida breve

¿UN MINISTERIO?

El reciente nombramiento de Paul Delovrier como prefecto de la región del Gran París ha sugerido a un colaborador de «Pueblo» (a cuyo nombre corresponden las iniciales J. L. C.) la idea de solicitar un Ministerio para Madrid; esto es, un Departamento ministerial dedicado a la ciudad y su zona de influencia. El comentarista expone, con entusiasmos de descubridor, su tesis y termina diciendo: «Nosotros lanzamos por delante la idea.» Es, supongo, una invitación a que esa idea se recoja. Voy a tratar de recogerla yo. Voy a procurar analizarla. Voy a intentar discutirla.

Que Madrid comporta problemas que exceden a las posibilidades de su actual sistema municipal, es cierto. Ciertamente, es, asimismo, que la precariedad está perfectamente observada y diagnosticada de antiguo: perentoriedad económica, autoridad limitada y exceso de interferencias de la Administración Central. «Pueblo» solicita un Ministerio específicamente dedicado a Madrid y ajeno, por elevación, a la función del Ayuntamiento: un Ministro que ordene y mande donde no puede ordenar ni mandar el Alcalde. Pero, ¿no es precisamente eso lo que ya sucede con los Ministerios de Obras Públicas, Vivienda, Educación y Ciencia, etcétera?

El ejemplo de la organización de París, a través de la función del señor Delovrier, sería perfectamente válido si no existieran los antecedentes domésticos de la Comisaría del Gran Madrid, de la Comisaría General para la Ordenación Urbana de Madrid y sus Alrededores y, actualmente, el de este organismo interministerial denominado Comisión del Área Metropolitana. Las funciones legales que compitieron a aquellas entidades oficiales y que ahora competen al Área Metropolitana son, aproximadamente, las mismas por las que rige su actividad en París Paul Delovrier. Es decir, las sucesivas modificaciones que sufrieron en su arquitectura estos organismos españoles conforman un modo de superación acaso no experimentado en Francia.

No necesita Madrid un Ministerio, sino un gobierno. Aquí es precisamente donde ha quedado interrumpido aquel proceso de desarrollo: la ley de Régimen Especial no resolvió la trilogía de la problemática: economía, autoridad e independencia administrativa. «Pueblo» acierta al precisar que es urgente hacer algo con Madrid; pero no creo que dé en el clavo, que formule una terapéutica correcta.

Establecer un Ministerio llamado Madrid sería dar media vuelta y ponerse a desandar lo andado.

Antonio IZQUIERDO

EXPOSICION DE ARTE REALIZADA POR FUNCIONARIOS MUNICIPALES

PODRAN PRESENTAR COMO MAXIMO DOS OBRAS DE CADA UNA DE LAS MANIFESTACIONES

El Ayuntamiento de Madrid convoca una Exposición de obras de arte, en sus distintas modalidades, en la que podrán participar los funcionarios y dependientes municipales con obras de esculturas, pinturas, dibujos, objetos de artesanía u otras manifestaciones artísticas semejantes.

Cada participante podrá presentar, como máximo, dos obras de cada una de las manifestaciones enumeradas. Se excluyen los profesionales, quienes, no obstante, podrán participar fuera del certamen para dar mayor realce al mismo. Se excluyen asimismo aquellos funcionarios o dependientes municipales que hayan obteni-

do alguno de los tres primeros premios en anteriores convocatorias, sin perjuicio de lo cual podrán igualmente aportar alguna de sus realizaciones.

Se establecen tres primeros premios de 6.000 pesetas, cinco segundos premios de 4.000 pesetas y seis terceros premios de 2.000 pesetas.

Las obras se presentarán en la Sección de Cultura del Ayuntamiento de Madrid, de diez de la mañana a una de la tarde, durante los quince primeros días del próximo mes de octubre, en cuyo dicho último día, a la una de la tarde, se cerrará el plazo de admisión de obras.

AYUNTAMIENTO DE ALCUDIA DE CARLET (VALENCIA)

ANUNCIO-SUBASTA

«Se hace saber: Que en el «B. O. del Estado» núm. 215 de 8 del actual, aparece inserto el anuncio de subasta de las obras de pavimentación de los Caminos del Teular y Montaña.

Proyecto de ejecución: 1.677.907,79 pesetas.»

Alcudia de Carlet, 10 septiembre 1966. — El Alcalde (firmado), A. SANCHIS.

UNO DE LOS OBJETIVOS DEL MERCADO COMUN CENTROAMERICANO ES LA ASOCIACION DE ESPAÑA

DE CARA AL INTERIOR SE HAN EFECTUADO REDUCCIONES DE TARIFAS EN UN 97,5 POR 100

Declaraciones del secretario del Mercado Común Centroamericano

Uno de los objetivos del Mercado Común Centroamericano es la asociación de España, ha dicho el secretario de dicha comunidad, señor Abelardo Delgado, a su llegada a Barajas en viaje procedente de Ginebra y Alemania, en donde ha tratado cerca de medios económicos algunos aspectos de la comunidad económica que integran Costa Rica, Guatemala, Honduras, Nicaragua y El Salvador.

El señor Abelardo Delgado ha venido a Madrid invitado por el Ministro de Comercio, para tratar aspectos relativos al incremento de las relaciones económicas y comerciales suscitadas a raíz del viaje que efectuó el señor García Monco a los países que componen el Mercado Común Centroamericano. «El Mercado Común Centroamericano —ha declarado a un redactor de Cifra— es ya una realidad al haber cumplido su pri-

mera fase. De cara al interior se han efectuado reducciones de tarifas en un 95 por 100. Frente a otros países, la comunidad económica centroamericana ha reducido sus tarifas en un 97,5 por 100. Por otro lado, como exponente de este logro, cabe advertir —afirmó el secretario de la SIECA— que la renta por cabeza de esta zona ha pasado de 280 dólares anuales en 1960 a 340 en el pasado año.»

Asimismo, el señor Abelardo Delgado declaró que en la actualidad se realizan estudios para la Asociación de España, México, Colombia y Panamá. Sobre este último país ha dicho que si no se logra la integración es debido a que su economía, por la proximidad con EE. UU., es de tránsito.

«Se espera —dijo finalmente— que las relaciones económicas y comerciales entre España y los organismos de integración regional americana se vean intensificados en un futuro próximo durante la Feria Internacional de El Salvador, a la que asistirá una Delegación española.» (Cifra.)

Modificaciones en la circulación

Con motivo de las obras de pavimentación de la calle Monte Igueldo, a partir del próximo miércoles, día 21, se impondrán las siguientes modificaciones en la circulación rodada:

1.ª La calle Mont Igueldo, en su primer tramo, desde la avenida de la Albufera a Robles, quedará totalmente cortada al tráfico, quedando abierto su paso transversal de Robles a Martínez de la Riva y Puerto de Monasterio.

2.ª La calle Melquiades Biencinto quedará de sentido único de la avenida de la Albufera hacia Felisa Méndez, con prohibición absoluta de aparcar y estacionar.

3.ª El acceso desde el Puente de Vallecas a Martínez de la Riva y Puerto Monasterio se hará por Melquiades Biencinto y Robles, quedando esta última de sentido único de Melquiades Biencinto hacia Monte Igueldo.

4.ª Las calles Antonia Calas, María Bosch y Garagitas quedarán cortadas en su encuentro con Monte Igueldo, permitiéndose el acceso a las mismas para el servicio propio y el aparcamiento en uno de los lados.

5.ª Todo el tráfico que vaya de la zona suroeste de Vallecas hacia la avenida de la Albufera y Puente de Vallecas lo hará por Puerto Alto y Doctor Primo de Rivera, quedando la primera de sentido único desde Martínez de la Riva hacia la avenida de la Albufera y prohibiéndose totalmente el aparcamiento y estacionamiento en ambas.

6.ª La calle Peña Gorbea seguirá abierta al tráfico, pero no tendrá salida por Monte Igueldo.

Patronatos escolares, Consejos escolares primarios: ayuda a la Campaña Nacional de Alfabetización, estableciendo clases especiales para enseñar a leer y escribir a los adultos

DOSCIENTOS CINCUENTA MIL NIÑOS COMENZARON AYER SU CURSO ESCOLAR EN MADRID

EL PROBLEMA DE LAS ZONAS PERIFERICAS, EN VIAS DE RAPIDA SOLUCION

Doscientos cincuenta mil niños, en números redondos, acuden hoy de nuevo a sus escuelas primarias al abrirse el curso escolar. Este contingente de escolares se reparte entre los centros oficiales, de la Iglesia y de otras instituciones docentes, según ha manifestado al delegado de enseñanza del Ayuntamiento de Madrid, don Antonio Aparisi Mocholi, a un redactor de Cifra.

Según el señor Aparisi, el grave problema de la dotación de escuelas a las zonas periféricas de Madrid está en vías de rápida solución, como hizo público recientemente, ya que está en vias de terminación un importante número de grupos escolares, que en el plazo de dos años absorberán una masa escolar de unos 48.000 niños que actualmente carece de edificios escolares, si bien se atiende a sus necesidades docentes con medidas de emergencia, que están dando resultados positivos. (Cifra.)

ACTO DE CONCILIACION

MADRID, 14.—En el Juzgado Municipal número 24 de esta capital, se celebró el acto de conciliación promovido por el abogado del ilustre Colegio de Madrid, don Federico de Carvajal Pérez contra el director del diario ARRIBA, don Manuel Blanco Tobío, en cuya demanda solicitaba que se aviniese a reconocer que ciertas expresiones, que consideraba injuriosas, contenidas en un editorial publicado en ARRIBA el 22 de julio pasado, no aludían directa ni indirectamente al señor Carvajal. A ello se avino el director de ARRIBA, haciendo constar que en el editorial en cuestión no se aludía al señor Carvajal ni a ninguna otra persona. El acto terminó con la avenencia de ambas partes.

ENTREVISTA

HAITI ESTUDIA UN CONVENIO CULTURAL CON ESPAÑA

DECLARACIONES DEL EMBAJADOR L. MARS

El actual embajador de Haití en España, doctor Louis Mars, es médico siquiatra y tuvo señalada participación en el Congreso Mundial de Psiquiatría que se celebró recientemente en Madrid. Desde hace dos años y medio ostenta en la capital española la Jefatura de Misión de su país, y ha hecho para ARRIBA las siguientes declaraciones sobre distintos temas:

—Quizá muchos no sepan —comienza diciéndonos— que actualmente hay en España alrededor de 200 estudiantes haitianos matriculados en sus Universidades, lo que quiere decir que en la lista, por países, de universitarios hispanoamericanos residentes en España, está primero, numéricamente, que cinco o seis países de América.

—Le confieso que no creía que fueran tantos. ¿A qué lo atribuye?

—A distintas causas, entre ellas a la acogida que presta España, y al mayor número de becas dadas por los Gobiernos de España y de Haití. Quizá le interese saber también que Haití prepara un Convenio Cultural con España. Venimos trabajando en esto.

—¿Cuáles serían las partes más señaladas de este Convenio?

—Promover una necesitada corriente cultural de España hacia Haití, hacer que vayan allá conferenciantes, principalmente profesores de español, y distintos otros particulares, tanto en la línea de lo cultural como en las de cooperación social y asistencia técnica.

—Poco español se hablará hoy en Haití, creo yo.

—Le extrañará, pues, saber que en Haití es obligatoria la enseñanza del español desde los primeros años de la Primaria. Ahora bien, otra cosa muy distinta es que tengamos todo el profesorado que se necesita. De ahí la necesidad cada vez mayor del Convenio de que le hablé. Hay también allá, desde hace unos siete años, tres institutos (privados) para la enseñanza superior del español.

—Pero es ahora, según deduzco de lo que usted me dice, cuando se quiere prestar una mayor atención a lo español.

—Así es. Es incluso una necesidad para nosotros, ya que vivimos en un Continente que habla español. Como usted sabe, el francés es nuestro primer idioma; ocupa el segundo lugar el inglés; en tercero, el español.

—¿Qué por ciento de europeos hay en Haití?

—La casi totalidad de nuestra población, que se cifra en los cinco millones, es negra. Europeos o población blanca extranjera, unos cinco o seis mil.

—¿La cuestión haitiana que se planteó con la Iglesia, señor embajador, quedó del todo resuelta?

—El Gobierno reafirmó su voluntad de continuar concediendo, en los términos del Concordato, una especial protección a la Iglesia, sin que pueda esto perjudicar los derechos propios de la autoridad temporal.

L. P.

AGENDA

15 de septiembre de 1966

JUEVES

SANTORAL.—Los Dolores Gloriosos de Nuestra Señora y San Nicomedes.

El sol sale a las 6,55 horas y se pone a las 19,25 horas.

TEMPERATURAS EXTREMAS EN LA CAPITAL

Máxima, de 26 grados; mínima, de 18 grados.

EXCURSION DE EDUCACION Y DESCANSO A PORTUGAL

El próximo día 17 saldrá una excursión, organizada por la Obra Sindical de Educación y Descanso, a la Residencia portuguesa de la FNAT, en Caparica. Es un intercambio de trabajadores que se hace todos los años con los portugueses, para que los españoles conozcan las residencias portuguesas, y que trabajadores portugueses vengan a disfrutar de los centros creados por la Obra Sindical.

Esta excursión de trabajadores españoles a Caparica tendrá una duración de veintidós días, y realizarán excursiones a Lisboa, Cintra, Estoril, Cascaes y Fátima.

MATRICULA GRATUITA EN LA ACADEMIA "SAN VICENTE FERRER"

La Academia «San Vicente Ferrer» convoca la provisión de 40 matrículas gratuitas en la misma para estudios de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales en el curso 1966-67.

Informes, en la Secretaría de la Academia, San Bernardo, 49.

Bomberos	232 32 32
Taxis	254 26 00
Policía	0 91
SERVICIOS DE URGENCIA	
Seguridad Social	209 18 40
Médico Quirúrgico	261 61 00

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

643

FARMACIAS DE GUARDIA

TURNO 3.º B (NORTE)

Hasta las 12 de la noche

Jardines, 11; avenida José Antonio, 39; plaza de Isabel II, 1; plaza San Miguel, 8 (próximo Mayor); Espartero, 16; Huertas, 17; Fúcar, 6; Marqués de Valdeiglesias, 6; Hortaleza, 84; Apodaca, 8; General Castaños, 13 (esquina a Génova); Velázquez, 43; Castelló, 110; Jorge Juan, 67; Alcalá, 64 (esquina a Aguirre); Ibiza, 17; Alcalde Sainz de Baranda, 67; Doctor Esquerdo, 19; Conde Peñalver, 51; Francisco Silvela, 56; Pilar de Zaragoza, 38 (plaza San Cayetano); Constancia, 43; Martín Machio, 14 (Colonia Ibarrondo); Benigno Soto, 1 (esquina a Doctor Arce); Serrano, 96; Boivia, 8 (triplificado); avenida de La Habana, 76 (esquina a Concha Espina, 5); General Perón, 23 (esquina a Orense); General Aranda, 9 (Ventilla); Capitán Blanco Argibay, 45 (Tetuán); Barrio del Pilar, calle 8, manzana 9; Julio Calvo, 6 (Peña Grande); Isidro Fernández, 11 (Colonia Virgen Beñosa); Mateo Inurria, 9 (próximo plaza Castilla); Hierbabuena, 3; Doctor Fleming, 36; Bravo Murillo, 207; Poblado Valdezarza, bloque 12; Reina Victoria, 50; Almansa, 11; Raimundo Fernández Villaverde, 46; Alenza, 5; Fernández de la Hoz, 70; Bravo Murillo, 25; García Morato, 40; Divino Pastor, 28 (próximo San Bernardo); Gonzalo de Córdoba, 14 (Fuenc.-Olavid.); Santísima Trinidad, 24; Galileo, 29; Joaquín María López, 19; Santa Cruz de Marcenado, 24; Altamirano, 14; Reyes, 15; Ilustración, 14; Melchor

Cano, 6 (Colonia Manzanares); Alcalá, 262; avenida Marqués Corbera, 30 (Barrio Elipa); Ezequiel Solana, 54; Virgen del Portillo, 29 (Barrio Concepción); Francisco Mardaga, 24 (entrada Alcalá 386); Virgen de Lourdes, 14; Virgen de la Oliva, bloque 77, número 9; Bloques Pto. Correos (Canillejas); Haro, 26 (esquina a Quinto).

Desde las 12 de la noche hasta las 9,30 de la mañana

Avenida José Antonio, 39; plaza San Miguel, 8 (próximo Mayor); Fúcar, 6; Marqués de Valdeiglesias, 6; Apodaca, 8; Velázquez, 43; Castelló, 110; Alcalá, 64 (esquina a Aguirre); Alcalde Sainz de Baranda, 67; Doctor Esquerdo, 19; Conde Peñalver, 51; Pilar de Zaragoza, 38 (plaza San Cayetano); Constancia, 43; avenida de La Habana, 76 (esquina a Concha Espina, 5); General Aranda, 9 (Ventilla); Mateo Inurria, 9 (próximo plaza Castilla); Hierbabuena, 3; Barrio del Pilar, calle 8, manzana 9; Julio Calvo, 6 (Peña Grande); Almansa, 11; Raimundo Fernández Villaverde, 46; Fernández de la Hoz, 70; Gonzalo de Córdoba, 14 (Fuenc.-Olavid.); Santísima Trinidad, 24; Joaquín María López, 19; Santa Cruz de Marcenado, 24; Ilustración, 14; Francisco Mardaga, 24; Ezequiel Solana, 54; Virgen del Portillo, 29 (Barrio Concepción); Bloques Pto. Correos (Canillejas); Haro, 26 (esquina a Quinto).

TURNO 3.º B (SUR)

Hasta las 12 de la noche

Avenida de Portugal, 149; plaza Tirso de Molina, 13; Ave María, 26; Miguel Servet, 1; paseo de las Delicias, 50; paseo Santa María de la Cabeza, 74; Antonio López, 139 (Puente Princesa); Nicolás Usera, 103 (antes 137); Mariano de Vela, 41 (Usera); Baleares, 33; avenida de Oporto, 15; Camino Viejo de Leganes, 171 (Carabanchel Bajo); avenida de las Animas, 73 (Carabanchel Bajo, próximo Can.); Castrogiz, 10 (plaza toros Vista Alegre); Alejandro Sánchez, 18 (Matajeros); Antolina Merino, 17 (esquina a Car. Páino); plaza Emperatriz, 10 (Carabanchel Alto); Ronda de Segovia, 93; Puerta de Moros, 2; Pericles, 9 (Cerro Bermejo, próximo a Puerta Angel); Huerta Castañeda, 12 (paseo Extremadura); Ciudad Parque Aluche, torre D-1; San Juan de Mata, s/n. (Nuestra Señora Lourdes); Ibarra, bloque 74 (Orcasitas); Conde Cartagena, 1 (esquina a M. Felayo); Alfonso XII, 11; Caridad, 15; Barrio Moratalaz, polígono E, casa 275; avenida Albufera, 6 (Puente Vallecas); avenida Monte Iguelto, 119 (Puente Vallecas); Jo-

sué Lillo, 22 (esquina avenida San Diego, Puente Vallecas); Arroyo del Olivar, 62 (Puente Vallecas); avenida Palomeras, 25 (frente J. Mazo, Puente Vallecas); avenida Albufera, 223 (Puente Vallecas); Pasaje Pico Clavero y T. Pastora, avenida Palomeras Altas, 124.

Desde las 12 de la noche hasta las 9,30 de la mañana

Plaza Tirso de Molina, 13; Miguel Servet, 1; paseo Santa María de la Cabeza, 74; Nicolás Usera, 103 (antes 137); Ibarra, bloque 74 (Orcasitas); avenida de Oporto, 15; avenida de las Animas, 73 (Carabanchel Bajo, próximo Can.); Castrogiz, 10 (plaza Toros Vista Alegre); Ronda de Segovia, 93; Huerta Castañeda, 12 (paseo Extremadura); avenida de Portugal, 149; Alfonso XII, 11; Caridad, 15; Barrio Moratalaz, polígono E, casa 275; avenida Albufera, 6 (Puente Vallecas); Pasaje Pico Clavero y T. Pastora.

CURSO DE PROMOCION PROFESIONAL OBRERA PARA MONJAS MISIONERAS DEL DIVINO MAESTRO SE PREPARAN PARA MONITORAS

Las misioneras del Divino Maestro están en servicio permanente. Rezan y trabajan en medio de los hombres; en una «ecclesia» pobre, menesterosa, necesitada, como lo son esos hombres y, por supuesto, ellas mismas. Y saben que de esa necesidad primera, anterior a todas las cosas, parte la justificación por las obras que dejó dicho su Maestro: «Benditos seais; porque tuve hambre y acudisteis a remediarla; porque tuve sed y la saciasteis; porque tuve necesidad de formación y programasteis un curso de especialistas...»

No cabe duda que la observancia monástica de San Benito sigue en pie. Mejor aún, se afianza cada día en esta nuestra Iglesia de

los pobres. Pero el tiempo exige y ofrece nuevas perspectivas para el trabajo y la oración. La Congregación de misioneras del Divino Maestro se halla a la altura de los tiempos. Un «aggiornamento» preciso para cumplir los fines de su misión en el mundo. El hombre es indigente. Encubrir su indigencia con medios suficientes se demuestra la esencia de los siervos de Dios. En la era tecnológica los medios necesarios son algo más extensos, acaso distintos, que el pedazo de pan o la limosna. Las misioneras del Divino Maestro van a cubrir el frente de la formación profesional; van a atender las necesidades de capacitación para hacer de los trabajadores manuales verdaderos

actores en el uso de unos bienes que posee la sociedad para todos y que no están suficientemente repartidos. Por eso son misioneras y por eso su ecumenismo llega a los menos capacitados para conseguir estos bienes.

Aquí están. Treinta misioneras reciben las técnicas metodológicas y didácticas del Programa de Promoción Obrera, del Ministerio de Trabajo, para luego extenderse por toda la tierra, nuevos apóstoles en el mundo moderno, como monitores para diversos oficios de la mujer. Sus tocas, hechas a las losas del cenobio en la intimidad del santuario, se entreabren a la búsqueda de métodos que puedan tapar la demanda de formación profesional. Que sirvan para cubrir las necesidades de aquellos que, por estar en inferioridad, les cuesta ver la obra de Dios en todas las cosas de este mundo.

Treinta monjas se hacen monitores del PPO para poder cubrir tanta indigencia y tanta falta de bienes en una comunicación cristiana de los mismos. Han llegado desde toda la geografía hispana: Salamanca, Sevilla, Colombia...

La superiora de Salamanca nos explica su quehacer: «Queremos prepararnos para dar enseñanzas a la mujer en los centros que contamos. Nuestros colegios son de primera enseñanza, totalmente gratuita, puesto que hemos cursado el Magisterio y vivimos como cualquier grupo escolar privado, con nuestro sueldo de maestras. La segunda enseñanza es muy limitada para dar en los colegios de «ricos» y no podemos crearlos en nuestra Orden».

Pero nuestras alumnas de los ambientes obreros, cuando dejan la escuela no tienen conocimientos de ningún oficio. Por eso queremos brindar la ocasión de que aprendan. Nos ha convencido el método del PPO y éste es el segundo curso que realizamos en concierto con la gerencia. Esperamos muchos frutos de él».

Es muy hermoso descubrirlas en sus puestos de aprendizaje, atentas a la explicación del instructor de monitores, fijos los ojos y libres las manos para tejer el encaje o cortar el fieltro que servirá para muchos sueños femeninos, a la vez que para ocupar permanentemente a las muchachas obreras con una profesión rentable. Es hermoso ver el esfuerzo y la oración traducido a escala de nuestro tiempo. Unidas en su diversidad geográfica y étnica: «En Colombia y Venezuela realizamos idéntica labor. Allí son muchas las necesidades; la mujer no sabe nada de la casa y, en muchos casos, de trabajos dignos».

Es hermoso que luego monten cursos de especialistas en España e Hispanoamérica —por ahora— y den a muchas mujeres un puesto responsable en una sociedad que las tiene marginadas. Aquí se ejercitan para formar en costura, bordado, marroquinería, decoración, cocina, auxiliares administrativos. Es hermoso alabar a Dios en el trabajo y entregar a los demás las manos repletas de una oración vivida en las técnicas de hoy, con la «alegría y esperanza» que indica el Vaticano II.

Manuel DIEZ CRESPO

(Exclusivas Pyresa.)

Antonio BAENZA

AL TERMINAR EL IV CONGRESO MUNDIAL DE PSIQUIATRIA

EL DOCTOR PALACIOS MESA, «RESPONSABLE NACIONAL DE PSIQUIATRIA», DE CUBA, NOS HABLA DE ALGUNOS PROBLEMAS DE ACTUALIDAD

En los pasillos de la Casa Sindical encontramos al doctor Claudio Palacios Mesa. Acaba de terminar el IV Congreso Mundial de Psiquiatría. López Ibor ha pronunciado las palabras finales. Ha dicho el gran psiquiatra español que este Congreso dará los mejores frutos. Y que ahora interesa proseguir las tareas durante los días próximos. Ha dicho, asimismo, el doctor López Ibor que los españoles no son orgullosos, como suele decirse. Lo que ocurre es que el español es exigente. Y si habla mal de España, como decía Quevedo, es porque constantemente desea su perfección.

Y bien, ha terminado felizmente el Congreso. Centenares de psiquiatras en los pasillos de la Casa Sindical hablan en todas las lenguas. Todos se muestran satisfechos de los resultados del Congreso. Han discurrido los días con verdadero calor. Se habla —¿cómo no?— del «maravilloso sol de España». Y bajo este sol ardiente se ha trabajado mucho sobre temas que, algún día, mejorarán el estado psíquico de muchos enfermos. La psiquiatría puede decirse que está naciendo ahora. Se pide la constante colaboración, el constante intercambio de todos los profesores del mundo.

Y he aquí hoy al doctor Claudio Palacios Mesa. Le encontramos charlando animadamente con sus colegas. El doctor Palacios es «responsable nacional de psiquiatría» de Cuba y profesor de psiquiatría de la Universidad de La Habana.

—Un momento, profesor. ¿Qué es lo que le ha parecido mejor del Congreso que acaba de clausurarse?

—La calidad de los trabajos presentados y su perfecta organización; la gran variedad de temas y la cordialidad española.

—¿Y más concretamente?

—Las ponencias sobre psicofarmacología y su influencia en la psiquiatría y los temas relacionados con la psiquiatría social.

—¿Se ha avanzado mucho en estos aspectos?

—Poco. Sobre todo, no tanto como uno esperaba. Pero sí se

aprecia un avance en la evaluación de los resultados.

—Problema social. ¿Quiere decirnos algo sobre la rebeldía y desviaciones juveniles?

—Problema universal. No soy especialista en estos temas. Ahora bien, creo que están en relación con el crecimiento anárquico de las ciudades. Es, en efecto, un problema social y también económico el que origina esa rebeldía, e incluso esas desviaciones psíquicas y somáticas.

—¿Soluciones?

—No pueden ser rápidas. Hay que procurar que la estructura familiar no se distancie de la estructura social en que vive. Las ciudades modernas, sobre todo las grandes, se planifican de una manera anárquica. Las familias viven apretadas en grandes bloques. No hay parques. La vida familiar es áspera. De todo esto surgen problemas y desvíos en la juventud.

—¿Cómo se ha planteado esta cuestión en su país?

—Creo que hemos dado un gran salto.

—¿Procedimientos, planes, nuevas estructuras?

—En nuestro nuevo programa psiquiátrico tenemos: descentralización de la asistencia del llamado paciente crónico; modernización de los métodos terapéuticos en la psicofarmacología; proyección hacia una psiquiatría de la comunidad; incorporación de la asistencia sanatorial privada a la estatal, y planificación de la existencia en la base de estudios epidemiológicos.

—¿Su impresión de los métodos, procedimientos y estudios psiquiátricos en España?

—Hemos estado pocos días para poder dar una impresión. Pero lo que hemos visto, y dada la categoría de los psiquiatras españoles —a la cabeza López Ibor—, tengo la impresión de que España figura en la primera línea de los países europeos. Con mucha justicia se ha nombrado en este Congreso, por unanimidad, al profesor López Ibor presidente de la Asociación Mundial de Psiquiatría.

ARTE - LITERATURA - LIBROS - MUSICA

JOSEP PLA, ESCRITOR GENERAL

Hablemos de Josep Pla. Josep Pla, como adivinaron fácilmente los lectores, es más conocido fuera del Principado como José Pla, y aun sospecho que dentro de los límites geográficos y culturales de la catalanidad se le conocerá bastante así, simplemente, aunque sólo sea por la cantidad de papeles que ha publicado en «Destino» con esa firma y que tanto han contribuido al prestigio e interés del semanario. Ahora, las Ediciones Destino acometen la publicación de la obra completa de Pla, y para ello eligen lógicamente, y de acuerdo con el genio latente en la obra del escritor, el idioma catalán. De ahí viene el Josep.

Josep o José, tanto importa. Prescindiendo de todos los esfuerzos y matices del diferentismo, una publicación integral de la obra de Pla es un acontecimiento de primer orden. Esta afirmación vale exactamente vista desde el ámbito diferentista de la literatura catalana desde el que está escrito el estudio preliminar, bien interesante por lo demás, de Joan Fuster, como vista desde el ámbito de la literatura española que podría trazarse desde un centro tan poco sospechoso y hasta tópico personificado en Menéndez Pelayo. Al diferentismo se le pueden y deben excusar toda clase de afirmaciones porque el que afirma no hace daño a nadie y bien a todos, a no ser que las afirmaciones se perpetren contra alguien o algo o sean tocadas de la manía excluyente, tan española por lo demás. Un excluyente acaba por parecer que silba para dentro la marcha de «Cádiz», diga lo que diga.

Por tantísimas razones, pues, no se puede considerar a José Pla fuera del ámbito de la literatura española o de las literaturas españolas si se quiere, por el hecho de que haya escrito mucho en catalán y sobre todo, como es cierto, de que haya creado en catalán toda su obra, que sería ininteligible sin referirla muy concretamente a Cataluña y aún más a un «país» catalán seguramente más restringido que ninguno de sus bordes geográficos, sentimentales o retóricos. Y lo mismo que no ignora que son válidas las razones que se dan en el prólogo de Fuster para afirmar la importancia capital, básica de la obra de Pla para la situación y progreso (para uno de los destacamientos más auténticos y espectaculares, diríamos) de la lengua catalana, desde Aribau aquí, podrían añadirse una porción de razones no menos válidas para afirmar que Pla es un intelectual español notorio, un escritor admirable en su personalidad, en el sesgo de la obra creada y en el estilo deslumbrante (por lo mismo que causaría repeluznos a cualquier retórico, no importa si catalán o no) de los aparecidos en España desde hace medio siglo.

Dejemos los apriorismos. Hablamos de Pla porque ha aparecido como primer tomo de su colección definitiva de «Obra completa» «El quadern gris», un diario referido a los años 1918 y 1919, cuando el escritor tenía veinte años, acababa su carrera de Derecho en la Universidad de Barcelona y comenzaba a definirse por sus lecturas, sus curiosidades, su reacción ante los hechos vitales de su circunstancia. Los papeles que componen este diario no han aparecido completamente publicados hasta ahora. Pla ha escrito más de lo que ha publicado, y en algunas épocas, al parecer, sólo una mínima parte de lo copiado salió a la luz aprovechando en forma reglamentaria o en las compilaciones de obra completa que han aparecido anteriormente como las de la Editorial Selecta, algunos de cuyos tomos comentarios años atrás. Ahora estamos ante la edición integral y definitiva y debemos alegrarnos de ella.

Para los ya viejos lectores de Pla en cualquiera de sus vertientes idiomáticas, «El quadern gris» constituye una lectura fascinante que deseáramos compartirse el mayor número de españoles posible. ¡Es tan fácil! Desde Pío Baroja (escritor que tenía una raíz local tan concreta y precisa como Pla, bien clara en su obra, si bien quedó libre de explotaciones diferencistas y no pudo expresarse en vasco, idioma extranjero a la comunidad románica) el eslabón inmediato es José Pla sin eslabón intermedio. No se ha escrito con tanta originalidad, tanto individualismo y una mentalidad exenta de toda serie de castigos en el intermedio. El hecho de que Pla haya elegido formas expresivas aisladas de los géneros reconocidos que impusieron a Baroja como «novelista», o sea una elaboración que el periodismo ha aprovechado como quien aprovecha materiales prefabricados, que es la que el autor ha creído menor para dar una idea cabal de sí, de los ambientes que le han rodeado en su vida más las respuestas a los estímulos que han nacido a uno y otro lado de esta elaboración mental y estética, es lo que ha podido

determinarse que haya tardado tanto, aun en Cataluña, en reconocer toda su formidable valía e interés de José Pla. Su antirretoricismo, tan válido hacia Cataluña o hacia cualquier ámbito peninsular, ha sido tan frío, tan glacial, tan medular, que ni siquiera le ha servido para lucrarse de los gajes de la rebeledía antirretórica chisporroteante y claro, la fama literaria, que ahora le rodea con legítimos acentos catalanes, estuvo perezosa en enterarse de la calidad de escritor que latía bajo los que llama «papeles» para publicar en periódicos o en el autor de libros que van desde «Cosos vistes» hasta ahora. Ni en Cataluña, repetimos, ni en ninguno de esos países catalanes que Joan Fuster representa tan celosamente, ni por supuesto en porción alguna vagamente románica que se halle fuera de las reivindicaciones de nuestro admirado compañero. Felizmente, ahora sucede otra cosa, y no hay sino congratularse de ello y de que sea en catalán la versión definitiva de Pla, porque es absolutamente cierto, decíamos, lo de que literalmente no ha concebido una línea de su obra sino en catalán, lo cual no es tan excluyente como se quiere presentar. Pero esto nos llevaría muy lejos.

No creemos que «El quadern gris» haya salido así como lo vemos, armado de todas sus armas, como dicen que salió Minerva, o sea de todas las valías absolutas de Pla y con una sabiduría de estilo deslumbradora. E Pla del «quadern» en cuestión es un Pla «in excelsis» que nos hace pensar en la reelaboración con todas las maestrías a su favor, todas las perspectivas a su favor y que se desenvuelve con absoluta seguridad. El tono de distancia, de nostalgia es perceptible muchas veces y no hay que decir que añade una patina definitiva. O en Pla se repitió el caso de Stendhal de ser inteligible en sus calidades para el futuro o habría que pensar que si en 1920 había en España un escritor de esa raza, tenía que haber surgido de manera inesquivable a la primera fila. El caso Pla presenta muchas más incógnitas de las que parece si «El quadern gris» era «así» como ahora lo leemos, con la implacable perfección y atractivo de sus adjetivos, que puede permitirse criticar por fáciles los de Baroja y por tópicos banales y de calderilla los de Balzac. (Y con razón además. Pla es un escritor excelente que adjetiva casi neologizando con copulas exactas, audaces, nuevas.)

Desde la definición de los componentes radicales de la personalidad de Pla en los años «terribles» de la veintena acusándose en sus aristas hasta la atracción del mundo ambiente que nos revela la raíz campesina, la zambullida en el ambiente intelectual de su tiempo con el «Glosari» y el «noucentisme» todavía inhiestos (eran los años de «El valle de Josafat» a diario, pero en que habría muerto ya Prat de la Riba) con la resolución de la primera guerra mundial, la materia del «quadern» ofrece un interés que corre parejas con la impecable resolución de Pla. El escritor suprime en la forma del dictio la intermediación de los géneros tantas veces ocultadores y pretenciosos y fluye de manera polivalente, viva. No sé si Fuster, en su afán briante de definir el fenómeno total de Pla deja algo al margen el señalamiento de este libro como obra maestra al nivel de las mejores de Pla. Sea original, sea reelaborada con menos acritud que en las referencias directas o tangenciales de sus series de «Home notes», la de Pla ante Eugenio d'Ors aparece probablemente con más justeza que en otras páginas. La actitud ante Eugenio d'Ors suele ser catalizadora del cultivo del diferentismo como planta casera. A Joan Fuster, que es intelectualmente riguroso al señalar la posición de Pla respecto del famoso «novecentismo», se le escapan conceptos como «deserción», «fuga» y otros análogos que sólo son válidos desde la estrechez o la pasión, actitudes rigurosamente antiintelectuales y no mejoran estudio tan notable como el suyo, en el que se abre la colección de una de las obras más importantes de las que podemos señalar en estos momentos y desde luego en ninguna manera extraña nada de lo que pueda valer en Cataluña, en España y en cualquier parte. ¿Habría motivo para considerarlo extraño a Baroja? Menéndez Pelayo o Unamuno daban en el blanco sobre la absoluta comunidad de las literaturas peninsulares y la necesidad, por una parte, de considerallras propias, y por otra, de que no las hurten bajo ninguna especie de exclusivismos. Parodiando a De Maistre, vía Eugenio d'Ors, podríamos decir que no se combate el energumenismo con el energumenismo contrario, sino con hacer lo contrario de lo que haría un energúmeno. Leamos como nuestra la «Obra Completa», de Josep Pla, del Ampurdán.

A. VALENCIA

EL QUADERN GRIS.—OBRA COMPLETA (I).—Josep Pla.—Ediciones Destino.

EL ARTE DE LA ASTURIAS DEL ROMANICO

Aunque a primera vista pueda parecer un tanto absurdo, lo cierto es que en las alturas cronológicas en que nos encontramos instalados, todavía, de tarde en tarde, es posible hacer descubrimientos o, por lo menos, solidificar las aproximaciones hechas anteriormente con mayor o menor fortuna acerca de una realidad desconocida o conocida con poco detalle; esto es lo que ahora sucede con la realidad que se llama arte románico en Asturias y con el libro del mismo título debido a Magín Berenguer, libro que resulta de extremo interés no sólo para los especialistas, sino también para los legos en la materia, quienes al leerlo se sienten transportados a un mundo de pleno siglo XII.

El mapa de la España románica y, por tanto, el del románico asturiano rural —a propio intento se emplea aquí y ahora el calificativo rural, tal como lo hace Gaya Nuño en su calidad de prologuista— exige para su levantamiento, a la par que una tarea paciente, una verdadera pasión vocacional a toda prueba, por lo que tiempo y espacio, o espacio y tiempo, como el lector prefiera, son los dos ingredientes sobre los que forzosamente va a girar toda la razón de ser, la genética más pura, del estudio del románico, sea a escala nacional o sea, como en este caso ocurre, a escala asturiana.

Hoy día está plenamente admitido en el ámbito de la ciencia económica la imperiosa necesidad de acometer estudios a escala regional o provincial como medio de adquirir una visión conjunta de la verdadera realidad nacional; de forma análoga debe de actuarse con referencia al románico español, pues si se llega a disponer de estudios a escala provincial resultará ya tarea relativamente sencilla la de acometer su planteamiento a escalas de ámbito geográfico más amplio. Pero al mismo tiempo que resulta necesaria la fragmentación geográfica, también parece aconsejable la fragmentación monográfica por monumentos aislados, cuya conjunción posterior va a dar como resultante lógica los rasgos que sirven para tipificar el estilo de la zona o del área que se analiza.

Los dos criterios, el de fragmentación geográfica y el de fragmentación por monumentos, se han seguido en el caso de nuestra atención, en el que son analizados de forma escrupulosa hasta un total de diez monumentos románicos astures, estudios monográficos que

van acompañados de una abundante muestra gráfica, fotografías y dibujos, que logra hacer entrar por los ojos y a través de la imagen toda la realidad y toda la trascendencia, así como el valor representativo de cada una de las diez iglesias que se muestran.

Todo el peso específico del arte románico de Asturias, su formación, su presencia en el tiempo y su proyección espacial van a ser examinados a lo largo de los tres volúmenes que Magín Berenguer ha redactado, y que el Instituto de Estudios Asturianos va a editar. Al volumen inicial, del que ahora nos ocupamos, seguirán, por tanto, dos más, al final de los cuales habrá que entonar una especie de aleluya, toda vez que será conocido de verdad el arraigo y la repercusión que el arte románico alcanzó en una de las áreas geográficas tal vez más ilustrativas y de mayor ejemplaridad dentro del conjunto, nacional.

Luis Alfonso MARTINEZ CACHERO

ENCUESTA SOBRE LOS LIBROS DE MAYOR VENTA

La encuesta realizada por el Negociado de Estadística del Instituto Nacional del Libro entre 91 librerías de 38 provincias para averiguar los libros de mayor venta durante el pasado mes de agosto, ha dado el siguiente resultado:

1. «Sagrada Biblia», de varias editoriales.
2. «La casa de enfrente», de Carmen de Icaza. Editorial Carmen de Icaza.
3. «Historia de la Iglesia en la América española», de Antonio de Egaña. La Editorial Católica.
4. «El parque nacional de Ordesa», de Santiago Broto. Instituto de Estudios Oscenses.
5. «Así cayó Alfonso XIII», de Miguel Maura. Ediciones Ariel.
6. «Concilio Vaticano II (documentos conciliares)». La Editorial Católica.
7. «Ritual de sacramentos». Editorial Litúrgica Española.
8. «Las corrupciones», de Jesús Torbado. Ediciones Alfaguara.
9. «La guerra de España en sus fotografías», de Tomás Salvador. Ediciones Marte.
10. «La adoración», de Jacques Borel. Editorial Plaza y Janés.

SHOLOJOV ASISTIRA A LA CONCESION DEL PROXIMO PREMIO «PLANETA» SE HAN PRESENTADO 294 OBRAS, EN LAS CUALES PREDOMINA EL TEMA DEL AMOR

BARCELONA, 14. — El escritor ruso Shólojov, Premio Nobel de literatura, asistirá a la concesión del próximo Premio «Planeta» en Barcelona, según ha anunciado su editor, Juan Manuel Lara. Según la misma fuente, también acudirán otros destacados escritores rusos.

Respecto al Premio «Planeta», dotado con 250.000 pesetas, y que es el más importante en el aspecto económico que cuenta España, para la próxima concesión se han presentado 294 obras. Ochenta y tres novelas proceden de Barcelona, setenta y nueve de Madrid, y el resto, de distintos puntos de España y de algunas Repúblicas sudamericanas. Según Juan Manuel Lara, predominan temas de

amor llegados a extremos límites, y también se ha advertido la presencia de argumentos de inversión sexual, tratándose el asunto con humanización y enfoque comprensivo. (Cifra.)

Recogida de un libro de Diderot

BARCELONA, 14. — El Juzgado especial para los delitos de Prensa e Imprenta de Barcelona, a que rella del fiscal, ha ordenado la recogida del libro editado por la Editorial Matéu, titulado «La monja», traducción de la obra del escritor francés Diderot, por contener graves ofensas a la moral y buenas costumbres. (Cifra.)

Título español: «El Congreso se divierte».—**Título original:** «Der Kengress amustert sich». — **Producción:** Melodie Film (Munich) y Stadthallen (Viena), 1966.—**Director:** Geza Radvanyi.—**Guión:** Fred Denger.—**Fotografía:** Heinz Holscher.—**Música:** Peter Thomas.—**Procedimiento color:** «Eastmancolor».—**Sistema panorámico:** «Super-Panorama 77 mm.»—**Intérpretes:** Lili Palmer, Gurd Jürgens, Paul Maurisse, Hannes Messemer, Anita Höfer, Brett Halsey y Françoise Arnoul.—**Cines de estreno:** Argüelles y Palacio de la Música.

«El Congreso se divierte»

UNA PELICULA DE MUCHOS ARTISTAS Y OTRA CON JERRY LEWIS EN VARIOS PAPELES

Por Luis GOMEZ-MESA

Los museos de figuras de cera son unos procedentes del cine. Pero en su faceta de espectáculo truculento. Aunque no todas las personalidades que se evocan tengan ese significado. El Museo de Viena exhibe diversas celebridades, entre ellas las que intervinieron en el histórico Congreso de 1814, cuando el canciller austriaco, el príncipe Metternich, logró reunir en tan bella ciudad a los que decidirían el reparto de Europa, después de la derrota de Napoleón.

No es nueva, pero propicia a la inventiva, la idea de hacer que resurjan de uno de esos museos los personajes principales de una película que descubre, al instante, su tono más embustero que cierto de preferir la fantasía anecdótica al rigor histórico.

Esas figuras estáticas, contempladas por la curiosidad de los visitantes, adquieren vida. Vestidas según las modas de su tiempo, parecen que están disfrazados para asistir a un baile de máscaras. Por eso no extraña su presencia en la Viena actual.

Eso es sólo un truco que dura muy poco. No hay fusión y confusión de épocas. El preliminar afirma ya la índole amable y risueña, de galanterías y cortesías, de la película, que rememora así, de esa grata manera, intimidades y actos oficiales del Congreso de Viena.

Demasiados personajes históricos. Figuras, por lo exagerados, de vodevil, cumplidos diplomáticamente o no. Por eso son ellas las importantes.

Se efectuaron con este tema varias películas y una de las mejores era muy deliciosa y muy divertida, se estrenó en nuestras pantallas con el título «El Congreso se divierte» —que no era el original, sino «El Congreso baila»— y la interpretaban Lillian Harvey con Willy Frisch de galán en la versión alemana y Henri Garat en la francesa.

Esta película es distinta. Se la envolvió en alardes superespectaculares. Y ya se sabe lo que sucede cuando se concede excesiva atención a ese aspecto, que se descuida lo que define al género que perte-

nece la trama. En la opereta, en la comedia musical, la gracia, la donosura, el ingenio.

Con pasajes de opereta y de revista por lo deslumbrante y una intención burlesca —de la caricatura fina a la parodia burda— esta película es muy desigual.

En vez de seguir una línea con sus zigzags frívolos, traviesos y bromistas, se dispersa en incidencias muy diferentes, algunas imposibles de ensamblar.

No es nada necesario que se justifiquen —la ficción es muy visible—, pero no conviene que sean muy opuestas y si que exista un nexo por leve que sea.

Se ha puesto al servicio de la espectacularidad —nota primordialísima de la película— cuanto precisaba. Escenografía brillante, en bastantes momentos lujosa. Y unos medios técnicos muy sugestivos.

El cuadro interpretativo es excelente. Figuras como la encantadora Lili Palmer —en el papel de la princesa Metternich—, Anita Höfer —en el de Rosa— y Françoise Arnoul, en el de la marquesa Kopinskaja. Y figurones, como Curd Jürgens —en el zar Alejandro I—, y Paul Meurisse, en el príncipe Talleyrand. Hannes Messemer, buen actor, es un príncipe Metternich muy amanerado.

Fuese esa o no la intención de productores, guionista y director, pesa sobre la película la influencia de esa atracción candorosa, cuando no es horripilante, de las figuras de cera.



Título español: «Las joyas de la familia». — **Título original:** «The Family Jewels». — **Producción:** Jerry Lewis, para Paramount Picture, 1965.—**Director:** Jerry Lewis.—**Argumento y guión:** Jerry Lewis y Bill Richmond.—**Decorados:** Mal Pereira y Jack Poplin (bocetos) y Sam Comer y Robert Benton (realización).—**Música:** Pete King.—**Procedimiento color:** «Technicolor». — **Intérpretes:** Jerry Lewis, Sebastián Cabot, John Lawrence, Francine York, John Hubbard, Michael Ross, John Macchia, Douglas Deannes, Maurice Kelly y presentación de Donna Butterworth.—**Cines de estreno:** Alcalá-Palace, El Españolito, Madrid y Roxy Sala «B».

Jerry Lewis demostró ya en «The nutty professor» («El profesor chiflado»), dirigida por él mismo, su extraordinaria destreza en la caracterización. Un gran alarde de transformismo. Sugerida la película por la novela de Robert Louis Stevenson, «El caso del doctor Jekyll y de Mr. Hyde», Lewis, que es un tío feo —que profesionalizó su físico—, aparecía como un galán demasado guapo. El cambio de ese relato, pero cumplido en orden inverso. Ahora, en su afán de superarse, como es el productor, el coautor, el director y el protagonista de sus películas, repite esa proeza, pero multiplicada por seis. Es cierto que no es nueva; antes que él la hizo Alec Guinness. Le

wis interpreta a unos personajes muy distintos, pertenecientes a la misma familia. Un viejo lobo de mar ya desdentado. Un aviador muy petulante. Un fotógrafo publicitario muy torpón. Un payaso sin vocación para este trabajo, que detesta a los niños y que ansía vivir en paz en un lugar fijo. Un gangster especializado en secuestros, pero de muy tierno corazón. Un detective que, por el billar, olvida su cometido. Y el papel principal: el acompañante paternal de esa niña Donna, que le adora, heredera de muchísimos millones de dólares.

Caricaturescos los hermanos Peyton, el único personaje serio, con sus momentos cómicos —por ser muy distraído—, es ese William Woodward. Y mientras Jerry Lewis interpreta aquéllos, en juegos muy al descubierto —como si quisiese que se vean los ardides— «vive» emocionalmente éste. ¿Emprenderá Jerry Lewis, harto ya de comedia descomulgada, un nuevo camino de actor serio?

En un artista de sus ocurrencias es posible que se realice tan completo y violento viraje. ¡Paradojas de los que pasan por graciosos y que de pronto se cansan de ser suscitadoras de hilaridad!

Como en «The geisha boy» («Tú, Kimi y yo») —dirigida por Frank Tashlin—, la otra figura principal de esta película, después de Jerry Lewis, es un menor. Esta vez Donna Butterworth, una niña de simpatía y grata fotogenia, muy expresiva.

TEATRO

«RAICES», EN EL VALLE INCLAN

AUTOR: Arnold Wesker.

ADAPTADOR: Juan José de Arteche.

DIRECTOR: José María Morera.

REPARTO: Teresa Tomás, Manuel Andrés, María José Alfonso, Antonio Gandía, Eugenia Zuffoli, Erasmo Pascual, Vicente Cruaños, Pedro del Río, Angeles Puchol.

DECORADOS: José Tomás.

coro de espectadores que «no la comprenden», como ella no comprendía hasta hacía muy poco a su novio, el reivindicador.

Como cuanto «no es tradición es plagio», una vez apagado el fogonazo de la novedad, en seguida cae uno en la cuenta de que seguimos dentro del patrón clásico de los viejos dramas sociales. Beatie no es, ni más ni menos, que un trasunto, de los años sesenta, de aquel heroico «proletario consciente» de los primeros dramas sociales, que se indignaba por la pasividad, antes sus prédicas revolucionarias, de sus camaradas de trabajo. Su madre, la señora Bryant, refleja también de cierta manera al «viejo obrero» apegado a la tradición, a la «injusticia secularmente constituida», que figuró siempre en el drama social. A la señora Bryant «no le gusta» lo que pasa, no le gusta como vive, pero no ve cómo modificar las cosas.

Despista un poco la obra al principio, porque las acusaciones al capitalismo causantes son muy someras e indirectas, mientras que el verdadero blanco de acusación,

son los camaradas, aquí el «clan Bryant».

A mi gusto, lo más importante de esta digna comedia es el fino estudio psicológico de Bryant, y a través de las palabras de ésta, de su novio.

Beatie confiesa que no entiende a su novio, que no sabe de lo que habla, ni quiere preguntarle. Está todavía tan hincada en la tierra de los suyos, que no acierta a darse cuenta de que está despertando, de

que en ella se está produciendo una importante modificación. El novio tampoco se da cuenta de la soterrada transformación y toma de conciencia de Beatie. Por eso la deja. «La manzana siempre cae junto al árbol.» (El árbol es la familia de ideas rutinarias.) Pero como ya quedó apuntado, el día de la inútil espera del novio, cuando ella se enfrenta con su familia, es cuando aprecia su propia mutación.

Esta almendra argumental, al uso del teatro social más moderno, está arropada con una rica exposición de la vida, costumbres y pequeños problemas cotidianos de los granjeros. Hasta la intervención de Beatie, se elude la flecha de la acusación. Y queda en una obra costumbrista.

Y ahora viene el problema de la traducción. El eterno problema. ¿Cómo traducir a la lengua española y al ambiente, clima y contexto español, una pieza inglesa? Muy difícil. Se visten como ingleses, toman té, se regalan tabaco de pipa... y dicen, «¡Joroba!», «¡Puñeta!» y otras cosas por el estilo.

Yo no sé bien cómo puede hacerse de otra forma, lo cierto es que resulta una cosa un poco rara. Tal vez sería aconsejable españolizarla del todo para buscar armonía, y situarla en Navacerrada, pongo por caso...

De todas formas la sutileza socio-psicológica de esta pieza me temo que no llegue bien al gran público. Quedará para minorías. Quisiera equivocarme.

Ninguno de los intérpretes estuvo mal. A María José Alfonso, Antonio Gandía y a Eugenia Zuffoli, con justicia y en distintos grados, les aplaudió el público con largueza. Teresa Tomás, muy bien, al igual que Erasmo Pascual... Sin embargo, no sé; no había cohesión suficiente. Obra en la que, como bien dice José de Arteche, importan mucho los silencios y el movimiento escénico para amenizar un tema tan interno, a veces quedaba desmayada, inconexa. Espero y deseo que en las próximas representaciones se consiga el clima deseado y la compenetración que requiere esta comedia tan interesante.

El público celebró los finales de acto con grandes aplausos. Al concluir premio muy especialmente a María José Alfonso y a Eugenia Zuffoli. Ambas se crecieron mucho en las últimas escenas. Con toda la compañía saludó el director, José María Morera, ante los apropiados decorados de José Tomás.

F. GARCIA-PAVON

Estamos ante una pieza casi típica del llamado «teatro de protesta». Y digo casi porque la ira, la acusación, no está dirigida solamente contra el «burgués insaciable y cruel», que cantaba el himno revolucionario, y que suele ser la trayectoria de todo el teatro de denuncia social desde el último tercio del XIX.

El propio autor dice: «Yo estoy al lado de estas gentes (los humildes); lo que pasa es que me siento enojado con ellos mismos.» Es decir, da por sabida la injusta estrategia del capitalismo —«mundo comercial», que dice él, poco más o menos—, para confundir, para atontar y dominar a la masa trabajadora. Y rebasada esta idea, afina su «acusación», se indigna, «se siente enojado», a su vez, contra esas multitudes humildes, porque «no quieren enterarse», «no quieren preguntarle», «se someten», no hacen nada por redimirse.

Quien hace esta acusación a los suyos, a su familia de granjeros, es la más joven del «clan de los Bryant», Beatie. Esta tiene en la ciudad un novio socialista, intelectual, que ha conseguido «despertarla» —cierto que ella no se da cuenta de este despertar hasta que el novio la abandonó—. Y Beatie, un día memorable en que aguarde al novio que no llegará, al intentar remover las ideas de su familia inerte mentalmente, cosida a sus raíces, de pronto se siente extraña a ellos. Se siente ante un

PROCLIVE BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

En el acontecer de la jornada bursátil se ha visto la propensión del mercado a una inclinación a lo malo, y lo malo es que se produce un endurecimiento del sector bancario, ya que es el único por el que opera en alza.

No sabemos en qué parará toda la tramoya montada para asegurar los resultados conseguidos por el Plan de Desarrollo, porque para evitar la inflación se dictan normas deflacionarias, muy justas en nuestro criterio, pero que inciden sobre la Bolsa. Reducción de créditos, nuevas imposiciones, aumentos de cartera de renta fija, mayores cargas sociales, etc. Y lo que hay que vigilar no se hace. Hay señores que tienen varios pisos y chalets para alquilar a precios aptos para potentados; otros, han comprado solares para expansión de su prole y de su bolsillo cuando llegue el futuro comprador ofreciendo plusvalías; todo hace que el mercado se vea desasistido por la demanda, y la escasa que llega en plan exigente de comprar en baja. ¿Hasta cuándo?

Mal cariz presentan los distintos sectores del parquet; el único bueno es el bancario y ya hay una retracción por parte de la demanda. En varios valores que han venido cotizando con importantes ganancias, como el Hispano y Popular, se ha producido un parón, que a todas luces querrán mantener el cambio actual o si no aumentándolo, absorbiendo todo el papel que salga a realizar. Ya en la sesión se veía poca demanda para los Bancos, si exceptuamos al Central, donde sigue presionando el dinero en conseguir lo mismo acciones que cupones, ya que hay poca desigualdad entre unas y otros, porque al valor de 1.032 pesetas del derecho, salen las acciones nuevas a 1.137 por 100, con una diferencia de 15 enteros a favor de las «viejas». Todo esto está muy bien si se mantiene el dividendo de 91,55 pesetas líquidas del pasado ejercicio y las dos ampliaciones anuales de este año. Por de pronto, el complementario ha sido menor al pasado; pero las ganancias del señor accionista están en el valor del derecho de suscripción, que está alto si esta entidad no mantiene el ritmo de este año.

TENDENCIA AL CIERRE.—Dinero para Bancos Aragón, Central—acciones y cupones—, Banesto, Hispano e Ibérico, Hidro Española, Ebro, C. General, Bami, Urbanizadora Metro, Rif, Fénix, Hornos y Santa Ana. Y papel para Banco de Fomento, Fecsa pequeñas, Construcciones Metálicas a 16, sin operación; Inmobiliaria Hispana y Snice.

A. ESPADA BEJAR

Red Nacional de los Ferrocarriles Españoles

PAGO DE LOS INTERESES DE LAS OBLIGACIONES 4 POR 100

El pago de los cupones con vencimiento el día 1.º de octubre de 1966, correspondientes a las diversas emisiones en circulación de las obligaciones 4 por 100 de esta RED, se efectuará a partir de dicha fecha, en la Central y Sucursales del Banco de España.

El importe líquido de cada cupón es el siguiente:

Serie	Importe pesetas
A	10,—
B	25,—
C	50,—
D	250,—
E	500,—

Madrid, 5 de septiembre de 1966

	Cambio	Dife- rencia		Cambio	Dife- rencia		Cambio	Dife- rencia		Cambio	Dife- rencia
Fondos Públicos:			Eléctricas			Urbanizadoras			Seguros		
Renta fija											
Interior 4 %	98,25	=	Cantábrico	152,—	2,—	Uresa	100,—	*	Fénix	4.070,—	+ 20,—
Exterior 4 %	103,50	*	Cataluña	166,—	*	U Metropolitana	470,—	=	Hermes. A.	509,—	*
Amort. 4 % enero 1950	107,25	*	Chorro	163,25	0,75	Inversiones			Siderometalúrgicas		
Idem 4 % octubre 1951	106,50	+ 0,25	Eléct. de Viesgo	190,—	=	Grat. de Inversiones	317,—	*	Altos Hornos	66,—	=
Idem 4 % junio 1953	106,—	*	Eléct. Rdas. Zaragoza	141,50	2,50	Insa	100,—	*	Aluminio Ibérico	106,—	*
Idem 4 % abril 1957	105,—	*	Fecsa (de 5.000 ptas.)	239,—	1,—	Vamosa	100,—	*	Aux. Ferrocarriles	84,50	*
Céd. Inv. T/B 4,5 %	102,—	+ 0,25	Fecsa (de 1.000 ptas.)	239,—	1,—	Mineras			Babcock & Wilcox	104,—	*
Céd. Inv. T/O 4 %	99,75	+ 0,25	Fenosa	285,—	=	Rif	116,—	4,—	Esp. del Zinc	63,—	*
Céd. Inv. T/D 4,5 %	101,—	=	Hidro Española	337,50	=	Duro-Felguera	40,—	=	Citroën Hispania	265,—	*
Cédulas			Iberduero. ord.	440,—	2,—	Los Guindos	54,—	*	Fasa-Renault	397,—	+ 3,—
B Hipotecario 4 %	77,50	*	Leonesas	107,—	*	Ponferrada	290,—	2,—	Seat	268,—	+ 2,—
Idem. Id. A 4,50 %	95,—	+ 1,—	Moncabril	112,—	*	Rio Tinto	117,—	=	Finanzauto	266,—	*
Idem. Id. B	96,50	+ 0,50	Salto del Nansa	114,—	*	Monopolios			Finanzauto Servicios	258,—	+ 1,—
Idem. Id. O	92,50	*	Salto del Sil	280,—	*	Campaña	177,—	0,50	General Eléctrica	158,—	*
Cédulas 4 % exentas	101,50	+ 0,50	Sevillana de Electr.	210,25	1,—	Tabacalera	190,—	*	I. Santa Bárbara	47,—	1,—
B Cto. Local Interp.	101,—	*	U E Madrileña	214,—	1,—	Navegación y Pesca:			Material y Constr.	75,—	*
Lotes de 500	101,—	+ 1,—	Alimentación			Comercios			Maquinista	78,—	*
Idem preferentes. 500	103,—	+ 1,50	Cerv. El Aguila	311,—	1,—	G. Preciados	708,—	=	Met. Santa Ana	110,—	*
Entidades oficiales			Azucarera Española	102,—	1,50	Construcciones			N Montaña Quijano	195,—	+ 1,—
Inst. Nac. Colonia	98,50	*	Ebro	445,—	1,—				Telefonía y Radios		
Reconst. Nacional	102,50	+ 0,50	Comercios			Naval			Marconi	99,—	*
Kenfe	101,25	=				Pebsa			Telefónica	165,50	+ 0,50
ACCIONES						Transatlántica, pref.					
Bancos						Trasmediterránea					
Aragón	676,—	=				Papeleras			Textiles		
Banesto	1.025,—	+ 7,—				Papelera Española			Fefasa	55,—	*
Bankiún	203,—	=				Papeleras Reunidas			Snice	140,—	*
Central	1.152,—	+ 5,—							Transportes		
Exterior	450,—	*							Aviaco	83,—	*
Fomento	182,—	2,—							Metropolitano	169,—	=
Grat. Comercio	476,—	+ 1,—							ULTIMA COTIZACION		
Granada	180,—	=							Des. de suscripción:		
Hispano	886,—	+ 2,—							Banco Central	1.032,—	+ 5,—
Ibérico	744,—	+ 1,—									
López Quesada	1.029,—	*									
Mercantil	417,—	+ 2,—									
Popular	833,—	=									
Rural	303,—	=									

INDICE DE COTIZACION DE ACCIONES DE LA BOLSA DE MADRID

Base 31 de diciembre 1965 = 100

	Día 13	Día 14
Bancos	114,46	114,95
Eléctricas	101,75	101,43
Alimentación	91,89	91,42
Construcción	99,42	99,61
Inversión	105,05	105,04
Mineras	90,94	90,31
Monopolios	104,34	104,71
Siderometalúrgicas	91,94	91,64
Químicas y Textiles	88,69	88,72
Varias	105,85	106,09
General	102,31	102,30

CONTRATACION EN PESETAS NOMINALES

	Día 13	Día 14
Fondos públicos	8.778.500	10.117.500
Obligaciones	16.717.500	6.342.000
Acciones	16.727.400	12.123.800
Total	42.223.400	28.583.300

BOLSA DE BARCELONA

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
Banco Comer. Trans	620,—	*	Fluido Eléctrico	159,—	*
Exterior de España	441,—	1,—	Fomen. Obr. y Cons.	211,—	+ 1,—
Agua de Barcelona	284,—	1,—	Motor Ibérica	475,—	+ 7,—
Asfaltos Port. Asland	285,—	*	La Maquinista Terr.	71,—	+ 2,—
Aux. Const. «Sansón»	167,—	*	Industrias Agrícolas	313,—	+ 2,—
Catalana Gas y Elec	180,—	2,—	Tabacos de Filipinas	306,—	*
Cros. S. A.	210,—	+ 1,—	Telefónica	164,50	+ 0,25
Electro Metal. Ebro	185,—	*	U. E. Explosivos	133,—	+ 1,—
España Industrial	138,—	=	Urbanizac. y Transp	121,—	*
Española Carburos	330,—	+ 1,—	La Seda Barcelona	505,—	+ 2,—
Esp. Elec. y G. Iebón	120,—	*	Pirelli	293,—	=
Española Petróleos	414,—	1,—	M. Santa Ana	110,—	+ 1,—
FECSA, de 5.000 ptas.	239,50	+ 0,50	Tao	170,—	=
Ferrocarriles Cataluña	162,—	*	Siemens	158,—	*

BOLSA DE BILBAO

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
Banco de Bilbao	1.025,—	5,—	Altos Hornos	66,50	=
Vizcaya	1.123,—	+ 1,—	Babcock & Wilcox	100,—	=
La Robla	65,—	*	Basconia	142,—	+ 3,—
Santander	110,—	=	Euskalduna	70,—	*
Vascongados	95,—	*	Echevarría	300,—	*
Electra Viesgo	190,—	+ 1,—	Papelera	112,—	*
Hidroel. Española	338,—	=	Resinera	159,—	*
Iberduero	442,—	1,—	Explosivos	134,—	=
Menera, ord.	150,—	*	Dow Unquinesa	117,—	+ 1,—
Marítima Nervión	235,—	*	Sefanito	132,—	=
Naviera Aznar	76,—	*	Nicas	83,—	=
N. Vascongada	162,—	*	Rif	116,—	+ 19,—
Naviera Bilbatina	154,—	+ 0,50	Santa Bárbara	47,50	*
General de Navegación	675,—	*	C. Mondragón	137,—	+ 1,—

BOLSA DE PARIS

Le recuperación de la visera no tuvo prolongación y los valores franceses se apuntaron fuertes pérdidas.

Air Liquide	374	Galerías Lafayette	327
Gq. de Paris et Pais-Bas	225	Río Tinto Zinc	23,20
Cie. Gen. Electric	536	Cimente Française	131,50
Française des Petroleos	165,50	Ciment Lafarge	250,10
Pachiney	199	Cofires «A»	49,95
Au. Printemps	223,80	Saint Goban	141,20
Phone Paulence	227	Ugine	199,20
Thomson Houston	122,50	Schneider et Cie	215
Charges Reunis	192,50	Banque de la Guyane	s/cot.
Esso Standard	247		

MERCADO DE FRUTAS Y HORTALIZAS ESPAÑOLAS

MERCADO DE COVENT GARDEN

(Precios mayoristas en chelines por caja)

Sin variación.

BANCO DE SIERO
(Información de Comtelsa)

AYUNTAMIENTO DE MADRID

Gerencia Municipal de Urbanismo

SUBASTA

Objeto del contrato: Enajenación, mediante subasta, de la parcela núm. 20 del Poblado «C» de Carabanchel.

Lugar de presentación de proposiciones: Gerencia Municipal de Urbanismo, Calle Barceló, núm. 6.

Plazo: Hasta el día 26 de septiembre a la una de la tarde.

Diario oficial en que figuran las circunstancias detalladas: «Boletín Oficial del Estado» núm. 210, de 2 de septiembre de 1966.

Madrid, 3 de septiembre de 1966

El Gerente,

Fdo.: Miguel Vizcaino Márquez

TELEFONOS DE "ARRIBA": 225 06 40 Y 235 22 40

EL MUNDO DEL AUTOMOVIL

Por E. Escolar Sobrino

EN TORNO AL «R-10»

Aún no se conoce con exactitud la fecha de la aparición en el mercado del «R-10». Las agencias Renault continúan admitiendo solicitudes para este modelo, con lo que se quiere tantear en alguna medida y de antemano la aceptación que puede tener. Probablemente a primeros de octubre se coloque en el mercado un millar de estas unidades, cuyo precio, de momento, se desconoce, pero que acaso podría situarse muy cerca del ahora dejado por el «R-8», es decir, unas 120.000 pesetas. La aparición del primer «R-10» no habrá de suponer la desaparición del «R-8», ya que ambos modelos podrán coexistir con propia clientela.

EL MOTOR BMW

El nuevo motor BMW de dos litros de cilindrada, a válvulas radiales, del que la Prensa automovilística europea se ha ocupado extensamente, se estima como máquina excepcional, tanto por su concepción como por sus resultados. Ha sido estudiado por el ingeniero Apfelbeck y se trata de un motor de cuatro cilindros, con cubicación por cilindro de medio litro —que equivalen los dos litros de cilindrada— que desarrolla una potencia específica de 130 caballos por litro. Sólo nota optimista en principio por parte de constructores; luego ha cristalizado en una realidad. El nuevo BMW es de cuatro válvulas por cilindro, o sea 16 válvulas para alimentar

los cuatro que posee, que son accionados por dos árboles de levas en culata y tiene la particularidad de que estas válvulas van dispuestas radiales, o sea con las colas normales a la superficie esférica de la cámara de explosión, al centro de la cual va dispuesta la bujía de encendido. El citado motor, establecido con vistas a su utilización como planta motriz de una versión deportiva de coche, como queda dicho, es un cuatro cilindros de 89 milímetros de diámetro de pistón por 80 milímetros de carrera, o sea un motor de carrera corta, y desarrolla 260 caballos a 8.500 revoluciones, con una relación de compresión no exagerada de 10,5 a 1.



BORGWARD RESUCITA

La firma alemana Borgward producirá, a partir de noviembre próximo, los primeros automóviles «100 por 100 mejicanos», en Monterrey (México). Los mejicanos comenzaron a interesarse por esta marca a raíz de la quiebra del constructor alemán Carl Borgward, en 1961. En aquella época se desmontó enteramente la fábrica y las maquinarias fueron instaladas en unos terrenos, al aire libre, al norte de Monterrey. Desde 1963, dificultades financieras de todo género habían venido retrasando la construcción de una nueva fábrica, pero finalmente, gracias a la intervención del Gobierno mejicano, Borgward ha podido «resucitar».

OTRO «VOLVO»

Desde hace algún tiempo, los automovilistas que circulan por las carreteras de Suecia se cruzan a veces con un extraño vehículo, cuyo nombre tiene cierta consonancia japonesa: el «Mazuo». El secreto ha sido descubierto por un turista demasiado curioso que ha investigado en el servicio sueco de

matriculaciones. Debajo de una carrocería disfrazada se esconden en realidad un nuevo «Volvo», que será producido en serie a partir de 1967. El nuevo modelo es un salón cuatro puertas de lujo que reemplazará probablemente al actual «Volvo-121-122 S».

«HIDROCAT»

Dos años de trabajo y un equipo de ingenieros ha presentado el proyecto del primer automóvil anfíbio de Inglaterra. Realizado en buena parte en fibra de cristal, con el «Hidrocat» —que así es como se denomina el modelo— se puede cruzar tranquilamente un río sin necesidad de puente.

CONTRA LOS GASES DE ESCAPE

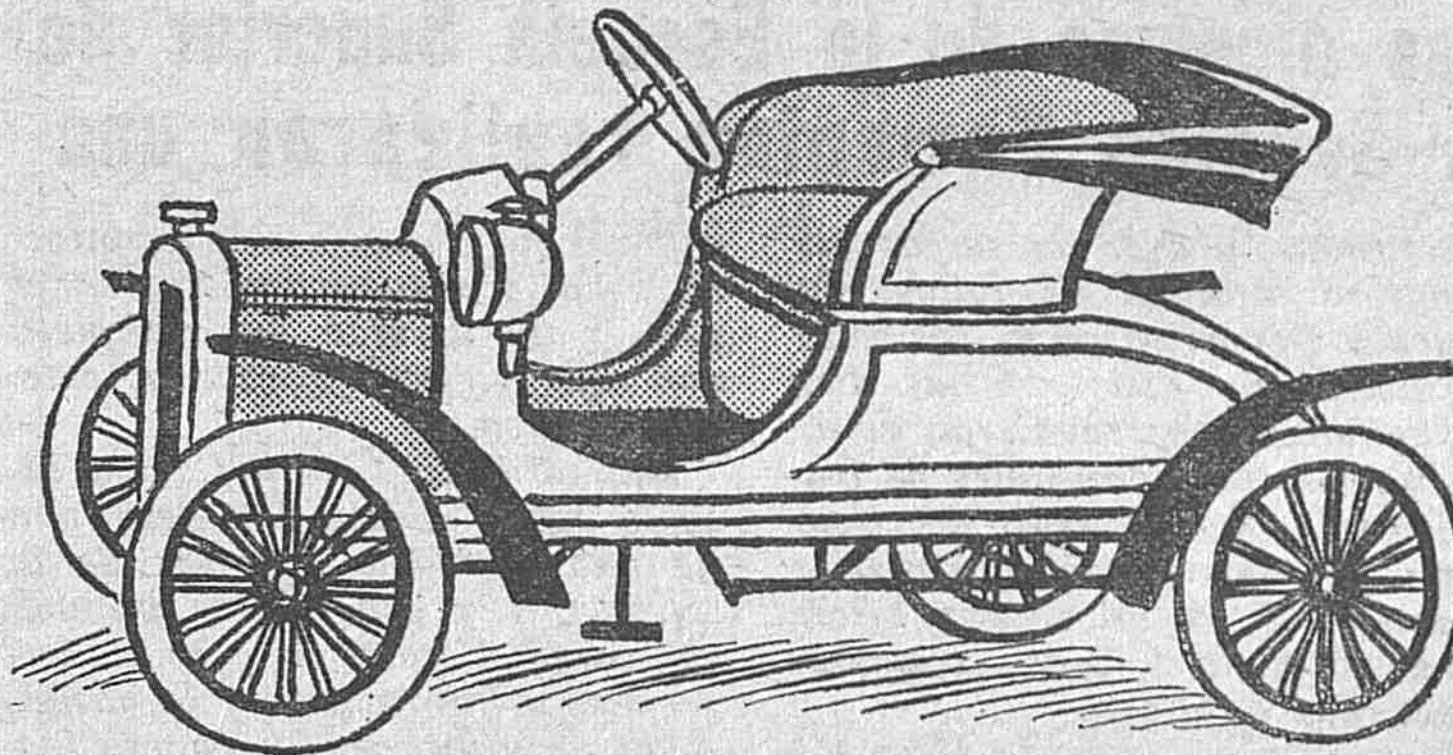
Son objeto de creciente atención los efectos que producen en el organismo humano los gases que desprenden los vehículos de combustión. En la capital federal alemana se están estudiando unas normas que, con carácter obligatorio, tienen como finalidad librar a la población de las graves enfermedades que con el tiempo originan tales gases.

Aun cuando no se tienen noticias concretas de esta novedad en materia de salud pública, se sabe que a partir del año próximo todos los automóviles que salgan de las fábricas alemanas y los que entren en el país dentro del cupo de importación deberán estar provistos del correspondiente dispositivo químico para purificar la salida de los gases de combustión.

* * *

Concretando las noticias difundidas acerca de la baja de precios en los automóviles de Barreiros, es importante la reducción que se introduce en los turismos «Dodge-Dart», que queda en 205.000 pesetas, y el «Simca 1.000», en 95.000 pesetas.

Con estas rebajas Barreiros parece ir cumpliendo los planes que anteriormente, y de modo constante, ha venido anticipando: ir abaratando los precios a medida que vaya aumentando la cadencia de producción tanto en proporción a la gran demanda que el mercado le plantea como en la de que dis-



minuyan los costes por mayor productividad.

PLACAS MAS VISIBLES

Teniendo en cuenta que una gran parte de los accidentes se producen por la noche, a causa de la escasa visibilidad, las autoridades del tráfico de Australia estudian actualmente la posibilidad de adopción de matrículas reflectantes, cuya presencia puede advertirse desde mayor distancia. En Francia, donde se cuida con especial atención esta cuestión de la seguridad en las carreteras, son ya unos dos millones de vehículos los que disponen de matrículas reflectantes.

* * *

Los pasos llamados de «cebra», si por una parte pueden resultar muy útiles para cruzar la calzada, no dejan de ser, por otra par-

te, bastante peligrosos. Se adoptan, a menudo, como una solución económica para hacer atravesar la calzada a los peatones cuando ya no pueden ser viables estas soluciones de circunstancias por la excesiva circulación de vehículos o de los propios viandantes. Es decir, no suelen ser respetados entonces ni por unos ni por otros.

Deben ser visibles, para no engañar al peatón sobre su seguridad, y si no van acompañados por luces intermitentes a menudo no son localizados por los conductores. Por otra parte, la garantía real e incluso legal del paso de «cebra» es nula para proteger al peatón cuando éste se lanza a cruzar el paso y ya el conductor no tiene espacio para detener el vehículo. Debe el viandante recordar, pues, que un vehículo necesita un tiempo para detenerse.

¿PARA CUANDO EL «BARRACUDA»?

Sigue hablándose en torno al «Barracuda», del que aún no llegan noticias concretas, pero del que si se tiene, no obstante, la impresión de estar próxima su salida.

Esta espera viene siendo alimentada con unas y otras consideraciones, que conviene recoger, en aras de una mejor información. Se trata de una versión de carrocería deportiva, basada en el bastidor del «Valiant», hermano pequeño, a su vez, del «Dodge-Dart». La diferencia estriba, sobre todo, en una reducción de la distancia entre ejes —2,69 metros frente a 2,82 metros—, lo que no deja de ofrecer interés en un coche de aspiraciones deportivas por su más fácil manejo.

Se piensa en lo que el «Barracuda» puede ser, y se hacen ciertas sugerencias, pero aceptando como base el motor 3,7 litros actual, 6 cilindros en línea, 4 apoyos de bancada y la meteórica carrera de 104,77 mm. Sus 145 CV. SAE, a 4.000 r. p. m., pueden ser muy propios para un turismo como el «Dart», aunque —se dice— no lo

son tanto para un modelo deportivo, que además pesa prácticamente igual, por no decir más.

* * *

Conducir como un piloto de carreras «sin salir de su casa». Para los futuros Fangios, un aparato presentado recientemente en el Salón del Automóvil de Carreras de Olympia (Inglaterra) permitirá en adelante «entrenarse» a conducir a 200 kilómetros por hora sin temblar de nerviosismo. Se trata de un simulador compuesto de una carrocería de «Lotus» con todos sus accesorios: volante, frenos, acelerador, embrague, caja de velocidades, etc. En una pantalla traslúcida, colocada delante de la carrocería, va desfilando una pista de entrenamiento gracias a un proyector situado detrás de la pantalla.

La velocidad de la película está controlada directamente por el propio conductor. Para ello dispone de un contador en el tablero del «Lotus». Si acelera, la imagen desfila más rápidamente; si frena, la imagen pasa más despacio. La impresión de realismo es completa: ruido de motor, chirrido de los neumáticos, cambios de régimen, etcétera. En caso de errores graves por parte del conductor (viraje mal iniciado, derrapaje peligroso, etc.), suena un timbre de alarma y una luz roja se enciende en el volante.

Algunas empresas de transportes urbanos europeos utilizan ya un sistema parecido para el entrenamiento y examen de sus conductores. En Inglaterra, varias auto-

escuelas han adoptado también el sistema, al que han añadido un «contador de reacciones» que permite medir los reflejos de los alumnos ante determinados imprevistos.

EL PEQUEÑO «MERCEDES»

El nuevo «Mercedes», el «pequeño Mercedes», aparecerá en el Salón de Frankfurt en vez de hacerlo en el próximo Salón de París. Este futuro modelo de la firma alemana, el 200, que reemplazará al actual de la misma cilindrada, es decir, dos litros, será enfrentado por la firma de Stuttgart a los «BMW 1800» y «2000».

Su línea se asemeja a la del 250, aunque con una parte delantera y otra posterior algo menos corta. No obstante, el portaequipajes parece de dimensiones. Su velocidad será de 160 kilómetros-hora. Después de los ensayos ha podido comprobarse que las líneas de la carrocería venían distorsionadas considerablemente, caso de las aletas laterales y del doble techo, que daba una mayor altura y dimensión a la parte superior de la carrocería.

MOTOR ORIGINAL LEYLAND
150 C. V.MOTOR PEGASO HORIZONTAL
165 C. V.MOTOR PEGASO 90 C. V.
4 CILINDROSFINANZAUTO Y SERVICIOS,
SOCIEDAD ANONIMA

DR. EZQUERDO, 182

EL MUNDO DE LOS DEPORTES

AYER CONTINUARON LAS REUNIONES DEL CONGRESO MUNDIAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTIVA

Las alumnas de la Escuela Superior de Educación Física de la Sección Femenina realizaron una brillante exhibición

Continuaron ayer las tareas del Congreso Mundial de Educación Física y Deportiva en el Instituto de Educación Física. A las diez de la mañana se reunieron en el auditorium las Comisiones de trabajo del tema segundo del Congreso, «Medios para desarrollar la práctica de la Educación Física en el niño, en el joven, el adolescente y el adulto».

Fueron presidentes de Mesa los señores Leal d'Oliveira, San Román, Slater-Hammel, Wohl y Aymerich; actuó como moderador el señor Chaves, y como secretario, el señor Hermida.

Presentaron ponencias los señores Decker, Seurin, Groll, Kauth, Hirt, Schechtman y Hepp, y comunicaciones los señores Andrade, Gallach, La Reina, Galvalisi, Gómez-Sigler y Legido.

LA SESION DE LA TARDE

Por la tarde presidieron la Mesa Pilar Primo de Rivera, W. Jones, Gutiérrez Ríos, Miermans y Tena Artigas. Como moderador actuó el señor Noronha, y como secretario, el señor Carbajosa.

En primer lugar intervino el señor Ueberhorst, de Alemania oriental, con su ponencia sobre «Natación para jóvenes bajo aspectos sociológicos especiales». Ellen Cleve, de Alemania Federal, disertó sobre «Medios para realización práctica de la educación física de las jóvenes». Después de un breve descanso la señora Diem, que preside el grupo Sport et Loisirs, de la Unesco, personalidad destacada de la Alemania Federal,

explotó su ponencia sobre contacto social y automovimiento en el primer año de vida, que completó con una curiosa proyección cinematográfica.

Más tarde José María Cagigal disertó sobre «Educación deportiva de una sociedad a través de la televisión» y estudió las peculiaridades características de este moderno medio informativo y la posibilidad de utilizarlo de manera instructiva con un enfoque de orden educativo por lo que a la cultura física deportiva se refiere. A este fin hizo seguir la proyección de uno de los films televisivos que se preparan sobre educación deportiva, de acusado interés.

LA ACTUACION DE LA SECCION FEMENINA

La sesión concluyó con la intervención del doctor Gutiérrez Salgado, que versó sobre «Educación física femenina y expresión popular». Examinó la consideración cambiante, la dinámica progresiva experimentada en nuestro medio, y que supone la incorporación de la mujer a actividades gimnásticas.

Su ponencia fue bellísimamente ilustrada por las alumnas de la Escuela Superior de Educación Física Femenina de Madrid, las cuales, partiendo de nuestro rico folklore, practican una gimnasia artística de expresión popular, bien ritmada y de calidades plásticas indudables.

REUNION DE OTRO ORGANISMO INTERNACIONAL

Comenzó ayer a primer hora de

la mañana la reunión de la Asamblea general de la Federación Internacional de Educación Física, en la Sala Internacional del Instituto. Tras unas palabras de bienvenida del señor Cagigal y del presidente de la Federación, señor Leal d'Oliveira, la Asamblea comenzó sus trabajos de reforma de sus Estatutos y otros temas que figuran en el orden del día.

FINALIZAN LOS TRABAJOS DE LOS MEDICOS

Prosiguió el coloquio internacional de Medicina Deportiva con el tema «Preparación biológica y psicológica del deportista de competición». El profesor Plas dijo que los puntos fundamentales que se persiguen con la preparación biológica de los deportistas son: Vigilar que la ejecución de los esfuerzos repetidos se realice con el máximo rendimiento y el mínimo de fatiga; ejercer un control riguroso sobre el régimen de alimentación; tratar las deficiencias, evitando la fatiga al individuo, y, a la vista de las competiciones, estudiar previamente el ambiente en que han de desenvolverse los atletas. El profesor Lubich sentó la conclusión de que los atletas mejoran su aptitud natural a causa de la actividad muscular y de la eficacia de sus funciones nerviosa, respiratoria y metabólica, y en la excelencia de todos estos fenómenos vitales y funciones biológicas radica el secreto de los deportistas excepcionales.

TOTALMENTE ESPAÑOL

La mecánica del Congreso es complicada y el profano corre el peligro de perderse en el bosque de las ponencias, las comunicaciones y los coloquios, que se llevan a cabo en el Auditorium, mientras en otras salas del Instituto cumplen su cometido los participantes en el Coloquio Internacional de Medicina Deportiva o en la Asamblea General de la Federación Internacional de Educación Física, que trabajan paralelamente. Por los pasillos hay actividad. Y hay ajeteo, con el ir y venir de profesores, entrenadores, técnicos en la materia y personalidades del mundo deportivo. Los organizadores no descansan, empezando por José María Cagigal, que capitanea el grupo anónimo que siempre es preciso en un Congreso de este tipo. Hay caras conocidas, muy conocidas, de muchos años de servicio en la educación física española. No hay que citar nombres. Y hay algún que otro deportista en activo, como Emiliano, el magnífico baloncestista. Y profesoras de la Sección Femenina que todavía están en activo en el deporte, como Tere Vela y Pili Moya. Y Oficiales Instructores del Frente de Juventudes que uno no saludaba desde hacía muchos años, perdidos por la geografía hispana, y que han venido a aprender. Hermosa lección de humildad. Siempre en la brecha. Siempre con la ilusión fresca al servicio de la juventud.

Así, en silencio, con estos hombres, con estas mujeres es como nuestro deporte, nuestra educación física se va haciendo mayor de edad. Como van creciendo las instalaciones, a la vez que crece la ilusión por el quehacer deportivo. La organización del Congreso es el reconocimiento a una labor. Reconocimiento que nos llega de fuera, porque dentro todavía hay muchos que no quieren ver, que todavía siguen empeñados en poner chinitas en el camino. ¡Qué estupendo sería que los eternos aguafiestas se asomaran a los comentarios de este Congreso! Y aún más que se dieran una vuelta por España. Que vieran

lo que se hace en ciudades y pueblos. Que vieran cómo se trabaja por esos mundos de Dios. Que conocieran a los Instructores del Frente de Juventudes y a las Instructoras de la Sección Femenina, auténticos apóstoles de una asignatura desconocida y vituperada. Que se asomaran a los gimnasios, a las piscinas, a las pistas... ¡Qué duda cabe que falta mucho camino por recorrer! Pero es indudable que en España se ha dado un paso gigante, sorprendente, casi milagroso.

El milagro de esa lección que el martes nos daban una docena de madres de familia numerosa. Ellas, con sus pequeños a cuestas, ponían en escena la mejor representación humana de todos los tiempos. Era un juego. Era una diversión. Era una nueva manera de entender las relaciones entre madres e hijos. Y a través de la educación física. Había asombro en los rostros de los congresistas llegados de todo el mundo. Y en esos mismos rostros, ayer, había asombro, admiración, sorpresa e incredulidad. Porque ayer, por obra y gracia del trabajo sensacional de la Sección Femenina, el deporte español ofrecía al mundo la lección extraordinaria de las alumnas de la Escuela Superior de Educación Física de la Sección Femenina. Las que dentro de unos meses serán profesoras. Las que llevarán la buena nueva del deporte a los Colegios, a las Empresas, a la Universidad... ¡Qué maravilla! ¡Qué ritmo! ¡Y qué acierto! Los tomavistas de los asistentes al Congreso no cesaban de tomar planos. Era algo nuevo, algo desconocido, algo impresionante. Era algo totalmente español. Pilar Primo de Rivera sonreía modestamente. A Conchita Sierra le brillaban los ojos. A las alumnas les salía el orgullo por sus poros jóvenes, por sus músculos bien preparados. Y a uno, que es un sentimental, le daba la impresión de que muchos, por vez primera, empezaban a comprendernos.

J. M. L.

EL HOLANDES DEN HARTOG, NUEVO LIDER EN LA VUELTA A CATALUÑA

GANO LA QUINTA ETAPA, DE LA QUE FUE GRAN ANIMADOR RAMON SAEZ

ANDORRA, 14. — Den Hartog ha sido el ganador de la quinta etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, entre Tarragona y Andorra, con 212 kilómetros de recorrido, y se sitúa nuevo líder.

La salida se da con toda puntualidad a las siete y media de la mañana. Los corredores inician la marcha a tren ligero, por lo que el pelotón rueda bastante estirado, hasta que en Vallmoll, unos diez kilómetros antes de llegar a Valls, Ramón Sáez, del Ferrys, sale como un cohete, sin que el pelotón haga ningún esfuerzo para neutralizar su escapada.

Por Valls, Sáez lleva un minuto de ventaja. Hay un intento de fuga del pelotón de Antonio Gómez del Moral, Raúl Rey y del gallo Lemeteyer, neutralizando su intento el gran pelotón.

En el inicio al ascenso del collado de Lillia, puntuable para el Premio de la Montaña, la ventaja de Sáez es de tres minutos 42 segundos, coronando el de Ferrys este col en primera posición, seguido de González y Julio Jiménez, que encabezan el pelotón, a seis minutos 30 segundos.

Sáez aumenta más su ventaja en el descenso. Por Montblanch pincha Errandonea, que se incorpora con rapidez al pelotón, debido a la calma con que marcha. Al coronar la cima del Belltall, puntuable para el Premio de la Montaña, la ventaja de Sáez es de doce minutos. Detrás de Sáez va Joaquín Galera y detrás de éste Julio Jiménez, puntuando para el premio en estas posiciones. Detrás, el pelotón, a 12 minutos 41 segundos de distancia de Ramón Sáez.

A partir de este momento, al mismo tiempo que Sáez empieza a notar el esfuerzo realizado, hay una reacción del pelotón, y así, a la llegada a Tárrega, la ventaja empieza a reducirse, habiendo recuperado el grupo más de cuatro minutos. Por Pons, cuando llevan transcurridos ya 116 kilómetros de carrera, la ventaja de Ramón Sáez ha quedado reducida a dos minutos 37 segundos. Comandan el pelotón por esta población Echevarría, Mariné y el belga Godefroot, que está dispuesto a lanzarse para recuperar el liderato. La escapada de Sáez ha sido neutralizada, y posteriormente en la meta, el holandés Den Hartog y el español López Carril, habiéndose impuesto el primero de ellos sobre la misma línea de llegada. Después del holandés Den Hartog, con 6 horas 12 minutos 37 segundos, se han clasificado con pequeñas diferencias:

1. López Carril.
2. Jaime Alomar.
3. Eduardo Castelló.
4. Galera.
5. Paul Guty (Francia).
6. Ginés García.
7. Pfenninger (Suiza).
8. Pérez Francés.
9. Gómez del Moral.
10. Carlos Echevarría.
11. Anquetil (Francia).
12. Segú.

CLASIFICACION GENERAL

1. Den Hartog (Holanda), 18 h. 47 m. 26 s. (Promedio, 36,880.)
2. López Carril, ídem.
3. Alomar, 18-48-28.
4. Castelló, 18-48-36.

5. Guty (Francia), 18-48-49.
6. Galera, 18-48-55.
7. Ginés García, 18-49-50.
8. Schutz (Suiza), 18-50-16.
9. Pérez Francés, 18-50-39.
10. San Miguel, ídem.
11. Mariné, ídem.
12. Gómez del Moral, ídem.
13. A. González, ídem.
14. Gabica, ídem.
15. Sánchez, ídem.
16. J. Jiménez, ídem.
17. Echevarría, ídem.
18. Mariano Díaz, ídem.
19. Segú, 18-51-06.
20. Anquetil, ídem.

GENERAL PREMIO MONTAÑA

1. Julio Jiménez, 14 puntos.
2. Sáez, 10.
3. Galera, 10.
4. Zimmerman (Bélgica), 8.
5. A. González, 7.
6. Den Hartog (Holanda), 6.

CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS

1. Kas (España), 75-17-39.
2. Fagor (España), 75-19-36.
3. Ford (Francia), 75-20-40.
4. Ferrys (España), 75-22-07.

GENERAL JERSEY VERDE

1. Godefroot (Bélgica), 37 puntos.
2. Guty (Francia), 26.
3. Lemeteyer (Francia), 20.
4. Schulz (Suiza), 18.
5. San Miguel, 16.

LAS SANCIONES DE LA SEMANA

EL MADRIDISTA DE FELIPE, SUSPENDIDO POR CUATRO PARTIDOS

EL MISMO CASTIGO SE IMPONE AL BILBAINO ZORRIQUETA

El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol ha impuesto las siguientes sanciones, en relación con faltas cometidas en los partidos de la pasada jornada, primera de Liga.

El jugador De Felipe, del Real Madrid, ha sido suspendido por cuatro partidos oficiales por agresión a un contrario. La misma sanción se impone al jugador Zorriqueta, también por agresión a un contrario. Se acordaron multas a los jugadores Mendoza, del Atlético de Madrid, por oponer reparos a un juez de línea; a Betancort y Zoco, del Real Madrid, por formular reparos al árbitro, y a José Luis Ponce, del Elche, amonestación y multa por juego peligroso. También se acordó amonestar a un árbitro de Primera División. (Alfil.)

Cuando vaya a ser adelantado, ciñase lo más posible, sin acelerar, a la derecha.

CONDUCTOR: Se lo pide la JEFATURA CENTRAL DE TRAFICO.

EL MUNDO DE LOS DEPORTES

FINAL DE LA COPA DE FERIAS

EN EL NOU CAMP, PRIMER ASALTO Y VICTORIA DEL ZARAGOZA SOBRE EL BARCELONA

A LOS CUARENTA MINUTOS DE JUEGO, CANARIO CONSIGUIÓ EL ÚNICO GOL DEL ENCUENTRO

BARCELONA.—Por un gol a cero ha vencido el Zaragoza al Barcelona en el primer encuentro de la final de Copa de Ferias, jugado en el estadio azulgrana.

Equipos: BARCELONA: Sadurní; Benítez, Gallego, Eladio; Montesinos, Torres; Zaballa, Müller, Zaldúa, Fusté y Vidal.

ZARAGOZA: Yarza; Iruquieta, Santamaría, Reija; Pais, Violeta; Canario, Santos, Marcelino, Villa y Lapetra.

El señor Szolt, húngaro, realizó un buen arbitraje.

La primera parte fue de mayor presión del Barcelona, aunque con contraataques del Zaragoza, que pusieron en gran peligro la puerta defendida por Sadurní.

El meta catalán salvó dos goles hechos en jugadas de Villa y Canario, quienes remataron inocentemente desde una distancia inferior a seis metros respecto a la puerta.

A los cuarenta minutos un fallo garrafal de Benítez al intentar ceder de tación a un compañero facilitó el avance de Villa, quien cede a Canario a la entrada del área grande, y el último jugador remata en forma potentísima a media altura (uno a cero).

En el segundo tiempo el juego bajó en rapidez y calidad, mientras se mantenía el dominio azulgrana, pero falto de profundidad y ligazón. En el comienzo de esta segunda mitad el Zaragoza tuvo buenas oportunidades en un centro de Marcelino que Canario falló en la boca del gol y en un potente disparo de Santos que envió el balón rozando el poste. El Barcelona perdió también una ocasión de marcar al rematar desviado Zaldúa un pase de Benítez. La presión azulgrana dio lugar a algunos remates, que el Zaragoza salvó sin grandes inquietudes. Uno de Vidal lo detuvo Yarza, otro de Fusté fue fuera y el más peligroso, a cargo de Müller, raso y colocado, lo desvió el meta del equipo aragonés a córner. Los contraataques aragoneses continuaron siendo peligrosos, y Sadurní tuvo que lanzarse a los pies de Marcelino para atajar una situación comprometida. En los últimos

minutos el Zaragoza, con más serenidad, supo hacer frente a los alocados avances del Barcelona y mantener su ventaja hasta el último minuto.

El encuentro ha tenido un buen primer tiempo y una segunda mitad bastante floja. El Zaragoza se limitó a retener la presión de su contrario y aprovechar aquellas oportunidades que pudieran ofrecérselo, logrando la que le valió el gol. En sus filas destacaron Yarza y toda la defensa, jun-

to con el apoyo de Violeta, que lograron mantener su marco imbatido. Delante, el más peligroso fue Canario.

El Barcelona realizó un mal partido, con mucho tesón, pero sin conjunción en sus líneas y equivocándose al pretender abrir la firme defensa zaragocista jugando siempre por el centro, donde Santamaría y sus compañeros imponían su contundencia. Los mejores azulgranas fueron Sadurní, Gallego y Montesinos.

EL HAMBURGO, CON UWE SEELER, LLEGO AYER A MADRID

EL GRAN JUGADOR ALEMAN CONSIDERA QUE EL REAL MADRID DE HOY TIENE MAS IMPETU, MAS FE Y MAS FUERZA QUE EL DE ANTES

A primera hora de la tarde llegó ayer a Madrid el equipo del Hamburgo, que hoy se enfrentará al Real Madrid, en partido de homenaje al que fue defensa central madridista, José Santamaría. Entre los expedicionarios hamburgueses ha llegado el delantero centro de la selección alemana, Uwe Seeler, al que se entrevistó antes de que marchase con sus compañeros de equipo al Estadio de Chamartín, donde el Hamburgo celebró un entrenamiento a las nueve de la noche.

Seeler es un hamburgués rubicundo, simpático y amable. Un hombre que parece bastante más joven fuera de la cancha de juego que dentro.

Sus recuerdos del mundial de Londres han aflorado a la conversación:

—La historia de los goles fantasma de Inglaterra, en la final, en la que nos enfrentamos a los ingleses, es agua pasada que más vale no recordar. Ya se ha hablado demasiado de aquello..., es mejor olvidarlo.

—¿Y de España, su equipo y sus encuentros de Birmingham, qué recuerdos tiene, qué opinión?

—España resultó un adversario más duro de lo que esperábamos.

Teníamos la referencia de los partidos jugados por los españoles inmediatamente antes del mundial. Pero la selección hispana fue muy distinta. Un equipo duro y rápido. Hicieron un primer tiempo primoroso, impresionante..., luego se impuso nuestra mayor fuerza física.

—Usted, Seeler, ha conocido al gran Real Madrid de antaño, ¿qué opinión le merece este nuevo equipo madridista?

—Se ha rejuvenecido. Es otro. Con él han quedado atrás las tácticas perennes, la rutina. Ahora tienen más ímpetu, más fe, más fuerza.

—¿Qué siente Uwe Seeler cuando los aficionados alemanes gritan: «¡Uwe! ¡Uwe!», que es el grito de guerra de la selección germana de fútbol?

—Bueno, creo que es un grito que no se ha escogido precisamente porque mi nombre sea Uwe..., ocurre que el público grita porque es un nombre corto, ¿cómo diríamos?... onomatopéyico. Pero no le puedo ocultar que para mí es una inyección de entusiasmo escucharlo.

—Hubo un momento en que usted tuvo muy buenas proposiciones de equipos extranjeros, ¿por qué no salió de Hamburgo?

—Yo tengo mi profesión de comerciante en Hamburgo, además del fútbol, y mis negocios en Alemania. Soy representante en Alemania de varias marcas de artículos deportivos; tengo una gasolinera y varios garajes, además de otros negocios. Prefiero estar en Hamburgo.

—¿Se considera un veterano en el fútbol?

—No. No soy un veterano. Aún me siento con fuerzas para jugar dos o tres años más. Luego, seguramente, me retiraré. Naturalmente, si antes no me retira una lesión u otro jugador mejor que yo. He jugado ya trece años en la Liga alemana. He sufrido lesiones graves; una, tan grave, que mi recuperación parece un milagro. Yo me iré cuando mi estado físico me impida seguir jugando.

Y termina Seeler:

—Tengo una situación profesional al margen del fútbol que me permitiría vivir bien, aunque dejase el fútbol ahora mismo. (Alfil.)

VENTANAL

HOMENAJE

Frente al Hamburger Sport Verein, en Chamartín, José Santamaría vestirá esta noche nuevamente su vieja camiseta balompédica, la del número cinco a la espalda, la del escudo del Real Madrid al pecho, sobre el corazón. José Santamaría cerrará hoy su historial deportivo, cumplido con honradez ejemplar en España, adonde llegó hace nueve años, cargado de fama, sí, pero cargado también de afanes y ambiciones. Venía del famoso Nacional, de Montevideo, y traía en sus alforjas títulos uruguayos y un palmarés que recogía cuarenta y una actuaciones internacionales. Llegaba, un tanto tímidamente, a ganarse un puesto en el Real Madrid, en aquel Real Madrid que ya contaba con dos Copas de Europa y que empezaba a ser el asombro del mundo balompédico, con los Di Stéfano, Rial, Muñoz, Zárraga, Alonso, Gento, Marquitos y un largo etcétera entre titulares y suplentes. El mozo uruguayo, hijo de padres españoles, tenía ganas de pelea, tenía confianza en sí mismo y quería triunfar en España. Y triunfó. Hermoso triunfo el suyo, con un balance impresionante en el palmarés de las victorias y los títulos: seis Campeonatos de Liga, tres Copas de Europa, una Copa Intercontinental —ganada al Peñarol, de su patria chica—, una Copa del Generalísimo y dieciséis ocasiones vistiendo la camiseta española. En nueve años toda una estupenda historia, siempre en primera línea, siempre en el mismo Club, siempre ejemplar en la entrega, ejemplar en el servicio y ejemplar en su forma de entender la profesión.

Porque Santamaría ha sabido conjugar en su juego la clase, la seguridad, el genio y la generosidad. Su presencia en el campo era vital para el equipo y decisiva para el portero. Un baluarte. Una pared. Y un cerebro que veía el fútbol y lo creaba desde atrás. Así año tras año, día a día, hasta llegar a esta fecha de hoy, en que ya de forma definitiva dice adiós al deporte que ha sido la razón de su existencia. Adiós al deporte activo como protagonista, como participante. Porque ante él se abre ahora un nuevo camino, también dentro del Real Madrid, en labor hermosa de siembra y selección. Santamaría puede ser un magnífico profesor para los chavales, para los que empiezan. Porque les podrá enseñar fútbol y, sobre todo, les podrá enseñar esa serie de virtudes que han de darse en el deportista. La primera de ellas, la caballerosidad. Y en el magisterio ya es sabido que el propio ejemplo es la mejor lección.

De ahí que los nueve años de continuo servicio de José Santamaría merezcan el homenaje que hoy le van a rendir los aficionados madrileños. Es el reconocimiento a su clase, a su entrega y a su lealtad. El reconocimiento a su generosidad de cada domingo. El premio a su espíritu deportivo. El abrazo bien ganado. Posiblemente la última ovación de su vida. Y en Chamartín, donde hace nueve años saliera por vez primera, tímido y humilde, tesorero y esperanzado, en busca del triunfo. Llegó para conquistar Madrid y España. Y ahora resulta que Madrid y España le han conquistado para siempre. Esta noche, frente al Hamburgo, el equipo del famoso Uwe Seeler, José Santamaría recibirá el aplauso de los suyos, de sus seguidores, de los «hinchas» a los que tantas tardes de alegría dio. Santamaría sólo estará unos minutos en el campo enfundado en su vieja camiseta, la del número cinco a la espalda. Y en esos minutos, como un viejo general que se retira del campo de batalla, recordará, sin duda, su llegada, sus triunfos y, también, a los nobles rivales deportivos que tuvo que vencer. Y saldrá del campo con la cabeza alta porque ha sido un deportista que ha cumplido con su deber.

José María LORENTE

NOTICIARIO FUTBOLISTICO

- El conjunto irlandés Linfield se ha clasificado para la próxima eliminatoria de la Copa de Europa de Campeones de Liga, al vencer al Aris de Luxemburgo por 10-1, en partido de vuelta jugado en Belfast.
- El Comité Disciplinario de la Federación Suiza ha suspendido a perpetuidad a los jugadores Kuhn, Leimgruber y Eichman, porque los tres llegaron con una hora de retraso a la marcada al hotel en Sheffield, durante el Campeonato Mundial, y al día siguiente el equipo suizo fue derrotado por cinco a cero por Alemania.
- En el primer partido de su eliminatoria de la Copa de Europa de Campeones de Liga, jugado ayer en Helsinki, el Anderlecht ha ganado al campeón de Finlandia, Haka Valkeakosken, por diez tantos a uno.
- Los yugoslavos del Olimpia de Ljubljana empataron a tres goles con el Ferencváros de Budapest, en partido de ida para la Copa Ciudades en Feria.
- El equipo finlandés Kamraterna Turku empató ayer a un gol con el conjunto suizo Servette, en partido de ida correspondiente a la Recopa, jugado en Ginebra.

ESTADIO SANTIAGO BERNABEU

HOY JUEVES, DIA 15 DE SEPTIEMBRE, A LAS 9 NOCHE
PARTIDO AMISTOSO INTERNACIONAL
(HOMENAJE A JOSE SANTAMARIA)

Hamburger Sport-Verein E. V. - Real Madrid C. de F.

ESTE PARTIDO NO ES DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES

DE TODAS CLASES.—HOY JUEVES, día del partido, en las taquillas interiores del Estadio, puerta 42 (NUMERADAS); en las exteriores, taquilla núm. 1 (DE PIE); avenida Monte Iguelido, 6, bar (Vallecas); Mesón de Paredes, 2 (Casa Mariano); Menorca, 27 (bar La Bolera); Almendralejos, 35 (bar Botafogo); Bravo Murillo, 273 (bar La Mezquita); Joaquín García Morato, 147 (Casa Juanito), y Alcalá, 199 (bar Los Charros), de 11 a 1,30 tarde, y en las exteriores del Estadio, desde las 7,45 de la misma.

Señores socios del Real Madrid precisan, además del carnet y recibo corriente, una entrada especial de DIEZ PESETAS.

Las puertas del Estadio se abrirán a las 7,45 de la tarde. La entrada del personal de servicio del Estadio se efectuará a las 7,15 de la tarde.

EL MUNDO DE LOS DEPORTES

AJEDREZ

NUEVO TRIUNFO DE SPASSKY

GAÑO EL TORNEO DE SANTA MONICA, DONDE PETROSIAN SE CLASIFICO EN SEXTO LUGAR

Boris Spassky se ha tomado rápidamente la revancha de su derrota ante Petrosian, en el match valedero para el Campeonato Mundial, celebrado la pasada primavera, al superar netamente al campeón en el reciente Torneo «Pietigorsky», disputado en la californiana ciudad de Santa Mónica.

Se esperaban con gran expectación las actuaciones de estos dos jugadores en el certamen norteamericano, pero solamente Spassky hizo honor a su categoría, al proclamarse vencedor, con 11,5 puntos sobre 18 partidas, mientras que Petrosian se vio relegado a un modesto sexto puesto, con un 50 por 100 solamente de la puntuación (tres victorias, tres derrotas y doce empates).

Petrosian, invencible prácticamente en match—batió a Botvinnik, arrebatándole el título en 1963, que conservó al superar a Spassky—, ha sido siempre un jugador muy regular, clasificado en los primeros lugares, pero ganador de pocos torneos. Son dos tipos de lucha dispares que requieren una distinta preparación, tanto técnica como psicológica. El campeón, como antes hiciera Botvinnik, ha orientado sus esfuerzos hacia la conservación de su título, y en Santa Mónica acusó el cambio.

El segundo puesto lo consiguió Bobby Fischer, quien tras estar durante casi tres años alejado de las grandes competiciones ha vuelto este año con renovados bríos. Comenzó flojo, con 3,5 puntos en la primera vuelta; pero sus 7,5 sobre las nueve partidas finales son un auténtico record que nos dan la exacta valía de sus portentosas cualidades. En tercera posición se clasificó otro joven valor en constante progreso, el gran maestro canés Larsen, con 10 puntos, y a continuación: 4. Unzicker y Portisch, 9,5; 6. Petrosian, 9, y luego Najdorf, Reshevsky, Donner e Ivkov. Veamos a continuación una de las interesantes partidas del certamen:

Blancas: Portisch. Negras: Petrosian.

HIPICA

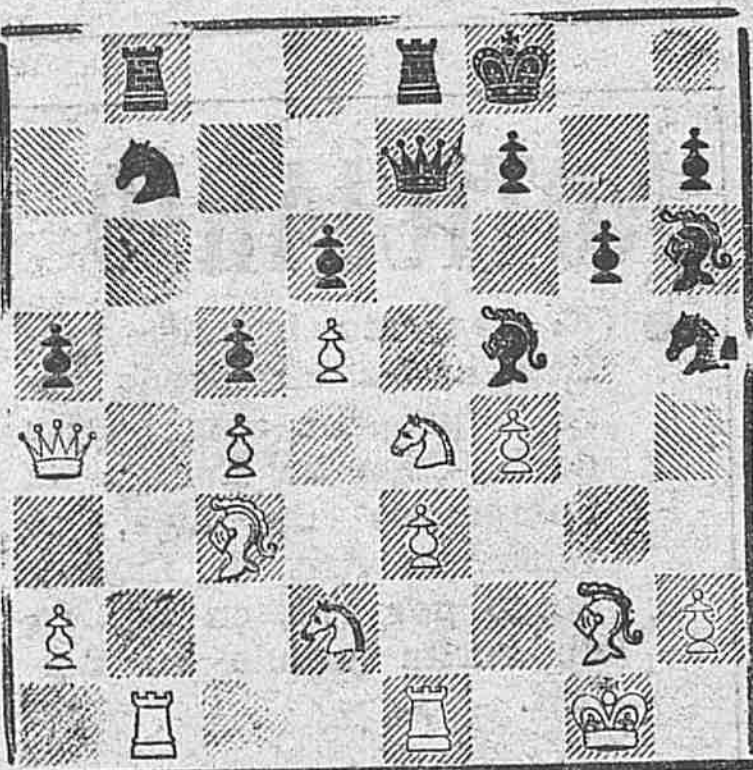
LOS CAMPEONATOS MUNDIALES DE SALTOS, EN BUENOS AIRES

COMENZARAN EL DIA 30 DE ESTE MES

BUENOS AIRES, 14. — En el Campeonato mundial de hipismo, que se realizará en esta capital a partir del 30 del próximo mes en curso, participarán los jinetes más destacados del extranjero, entre los que debe mencionarse al campeón del mundo, Raimundo d'Inzeo; el campeón olímpico, Pierre J d'Oriola; el español Francisco Goyaga, el brasileño Nelson Pessoa, el chileno Américo Simonetti, el uruguayo Rafael Paulier y los olímpicos peruanos J. Tejera y Alvarez Calderón.

En cuanto a la representación argentina, la integrarán Hugo Miguel Arrambide, el capitán Jorge Amaya, Juan Carlos Giralda y el teniente primero Ernesto Molinuevo. (Afil.)

1. P4AD, P3CR; 2. P4D, A2C; 3. C3AR, P3D; 4. C3A, C3AR; 5. P3CR, O—O; 6. A2C, C3A (se ha llegado a una línea muy conocida de la defensa india de rey, sistema que en los últimos años no ha jugado el campeón mundial con demasiada frecuencia. Las negras disponen de otras interesantes alternativas, como 6... P4A y la clásica 6... CD2D, para seguir con P4R); 7. O—O, P3TD (siguiendo la «variante Pannov»; otras posibilidades son 7... P4R y 7... A5C); 8. P5D, C4TD; 9. C2D, P4A; 10. D2A, T1C (por inversión de jugadas se ha llegado a la popular «variante yugoslava» 6... P4A—, y las negras se disponen a realizar el avance temático, P4CD); 11. P3C, P4CD; 12. A2C, P×P; 13. P×P, A3T (aún no han llegado a un acuerdo los teóricos sobre cuál es el mejor plan para las negras, que tienen el problema de la mala situación en que suele quedar su CD en esta línea. Después de 13... P3R; 14. TD1C!, P×P; 15. C×P!, las blancas obtienen ventaja y tampoco es del todo satisfactoria, 13... P4R; 14. C1D!); 14. P4A!, P4R; 15. TD1R, P×P; 16. P×P, C4T; 17. P3T, T1R; 18. C3—AR— (excelente centralización, que plantea la amenaza A3AR y la penetración en las casillas negras del enroque), 18... A4A (si 18... P4A quedaría muy restringido el campo de acción del A.D negro); 19. A3AD!... (Especula con la mala posición del C.D. enemigo y amenaza 20. D4T.) 19... C2CD; 20. D4T, P4T; 21. T1C, D2R (no servía 21... A×C; 22. C×A, a causa de 23. T×C!); 24. C×P!, con abrumadora ventaja); 22. TR1R, A2D; 23. D2A, A4A; 24. D4T, R1A (Petrosian no intenta la repetición de jugadas, con 24... A2D, al rechazar Portisch el empate, por lo que éste hubiera seguido, probablemente, con 25. D3T. Por esto prefiere apartar su rey de una posible entrada, con jaque, de C6A y liberar su dama de la defensa de la TR, para evitar la maniobra combinativa del comentario anterior);



25. T6C!, TD1D; 26. D3C, A1A; 27. C1A!, ... (La presión blanca en todos los sectores es clara. Ahora se amenaza eliminar al mejor defensor del enroque negro, con 28. C3C.) 27... T2D; 28. C1—3C, C×C; 29. P×C, ... (Pero no 29. A6A, D×C!; 30. A×D, C×A, con excelentes perspectivas para las negras.) 29... A2C; 30. D2C!, ... (Asegurando la decisiva penetración en 6A, que fuerza la ganancia de material.) 30... P4A (o bien 30... A×A; 31. D×A, con la doble amenaza D8T mate y C6A); 31. A×A+, D×A; 32. C6A, y las negras abandonaron, pues pierden la calidad.

Román TORAN

SELECCION MADRILEÑA PARA LOS CAMPEONATOS NACIONALES ABSOLUTOS DE ATLETISMO

Intervendrán diez atletas en la categoría femenina y veintiocho en la masculina

Con motivo de celebrarse los próximos días 17 y 18 de los corrientes, los Campeonatos Nacionales absolutos y de Federaciones de Atletismo, en sus categorías masculina y femenina, la selección provincial que representará a la Federación de Madrid será:

Categoría femenina:

Emma Albertos (Renfe), 100, 200, 400 y 800 metros vallas.
Mercedes Morales (Renfe), 100, 200, altura y longitud.
María Eugenia Morán (EMT), 100.
María del Carmen Paredes (Atletico Madrid), 100 y 800 vallas.
Coral Dies (Marathon), 200.
María Teresa Castañeda (Renfe), 200 y 400.
María Teresa Montes (At. Madrid), 80 vallas.
Sagrario Aguado (At. Madrid), altura y longitud.
María del Carmen Gómez (Marathon), jabalina.

Categoría masculina:

Rafael Yañes (Renfe), 100 y 200.
Manuel Carbayo (Vallehermoso), 100.
Pedro Carda (R. Madrid), 100.
José Ignacio Gómez (Independiente), 200 y 400.
Pedro A. Espinosa (Renfe), 100 y 200.
Tomás Castro (At. Madrid), 200.
Juan Borrás (Renfe), 400 y 800.
Félix Delgado de Robles (Canguro), 400 y 400 vallas.
José María Odrizola (Canguro), 400.
Jorge González Amo, 800 y 1.500.
José María Morera (Renfe), 800 y 1.500.
Eloy Martín (Renfe), 800, 1.500 y 3.000 obstáculos.
Manuel Gilarranz (Marathon), 800.

Francisco Rodríguez (Akiles), 800.

Rafael Cano (Renfe), 110 vallas y altura.

Félix Peregrín (Renfe), 400 vallas.

Pedro Sacristán (Standard), 3.000 obstáculos.

Juan Ignacio Ariño (R. Madrid), altura.

Fernando Sánchez (Akiles), altura.

Juan A. Chacón (Independiente), altura.

Juan A. Martín (Vallehermoso), altura.

Jaime Rubias (At. Madrid), triple.

Juan José Miragayas (Renfe), triple.

Enrique Larragán (Canguro), peso.

Luis Rodríguez (Independiente), disco.

José M. Gascón (At. Madrid), disco.

Julio Agostí (Canguro), jabalina.

Carlos González Julián (At. Madrid), jabalina.

El programa de las pruebas es:

Sábado 17 de septiembre:

110 metros vallas (hombres), semifinales; peso (hombres), final; altura (mujeres), final; 100 metros (hombres), semifinales; 100 metros (mujeres), semifinales; 800 (hombres), semifinales; 400 metros (mujeres), final; peso (mujeres), final; 400 metros (hombres), semifinales; altura (hombres), final; triple salto (hombres) final; jabalina (mujeres), final; 100 metros (hombres), final; 3.000 metros obstáculos (hombres), final.

Domingo 18 de septiembre:

Pértiga (hombres), final; marti-

llo (hombres), final; disco (mujeres), final; 400 metros vallas (hombres), semifinales; 200 metros (mujeres), semifinales; 200 metros (hombres), semifinales; 800 metros vallas (mujeres), semifinales; 800 metros (hombres), final; longitud (mujeres), final; disco (hombres), final; 400 metros (hombres), final; 400 metros vallas (hombres), final; 800 metros (mujeres), final; jabalina (hombres), final; 1.500 metros (hombres), final; longitud (hombres), final; 200 metros (hombres), final; 200 metros (mujeres), final; 5.000 metros (hombres), final.

SOLUCION AL PROBLEMA DE AJEDREZ

1. D-6A1, T-2R (en otro caso, las blancas dan mate con 2. D-7A+ y D×p o D×T, según la respuesta).
2. T-8A. Las negras se entregan.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA

De izquierda a derecha.—1: To-cas.—2: Datar.—3: Limar.—4: Po-tes.—5: Lamen.—6: Motor.—7: Co-ser.—8: Nevar.—9: Tomar.—10: Mi-rar.—11: López.—12: Monos.—13: Telón.—14: Tenor.—15: Vasar.—16: Minan.—17: Simón.

De derecha a izquierda.—1: Ti-mar.—2: Damar.—3: Lacón.—4: Pi-tan.—5: Lomas.—6: Matar.—7: Co-mer.—8: Notes.—9: Tesón.—10: Mo-ler.—11: Limar.—12: Morar.—13: Topar.—14: Tener.—15: Veloz.—16: Manos.—17: Sisón.

PLAZA DE TOROS DE MADRID

Domingo 18, cinco tarde
Gran novillada con picadores
6 novillos de D. Juan Sánchez
y Sánchez y Hermana

MANOLO PEÑAFIOR
FEDERICO NAVALON

«EL JARO»

HECTOR ALVAREZ,
de Venezuela, nuevo en esta plaza

Talón de abono: Mañana
viernes, de 5 a 9.
Público: Sábado, de 10 a 1 y
de 5 a 9.

Domingo, de 10 a 4. Despa-
cho plaza toros: Desde las 3 de
la tarde.

PLAZA DE TOROS DE MADRID

Hoy jueves, 5,30 tarde
Extraordinaria novillada
Repetición de los tres noville-
ros triunfadores del domingo
anterior

6 novillos de Los Campillones

ENRIQUE PATON

ADOLFO ROJAS

PEPE LUIS SEGURA

Público: Hoy jueves, de 10 a
4 de la tarde.
Despacho plaza toros: desde
las 3,30

DOCUMENTAL

ATLETISMO

La selección nacional de Francia ha salido ayer mañana de París, por vía aérea, con dirección a Kiev, donde se enfrentará al seleccionado soviético en un match amistoso.

BOXEO

El campeón mundial de los pesos ligeros, Carlos Ortiz, defenderá su título frente a Ultimino «Sugar» Ramos, el día 22 de octubre en Méjico, según anunció ayer el promotor Pablo Ochoa.

El campeón mundial de boxeo de los pesos ligeros juniors, el filipino Flash Elorde, defenderá su título ante el japonés Yoshiaki Numata, en Honolulu, el día 20 de enero próximo, ha anunciado ayer el manager de Elorde, M. Lope Sarreal.

CICLISMO

Con motivo de las fiestas de Móstoles se ha celebrado una carrera,

organizada por Educación y Des-canso, en la que han tomado parte 22 corredores sobre un circuito de 152 kilómetros.

El primer clasificado ha sido Je-sús Jiménez, en 4 horas, 10 minu-tos y 41 segundos; seguido de Cristino Jiménez, con 4-11-7, y, en tercer puesto, Ricardo Iglesias, con 4-12-14.

MONTANISMO

El veterano guía alpino italiano Jean Pellissier, ha conseguido la as-censión al Matterhorn, batiendo una posible record, ya que con ésta es la vez número 300 que realiza la ascensión.

Cuando descendió, Pellissier de-clará que había sido su último as-censo y que piensa retirarse.

PELOTA

Dentro de unos días partirán, rumbo a Orlando, los pelotaris per-tenecientes al cuadro americano de Bilbao y que en la actualidad se encuentran jugando en los fronto-nes de Guernica y Durango.

FERIA DE SALAMANCA (III)

TRES OREJAS A DIEGO PUERTA

Toros del marqués de Domecq, bravos, con casta y clase

EL INCREIBLE SITIO DE PUERTA

Por Juan LEON

Cartel: Seis toros del marqués de Domecq y Hermanos, de Jerez de la Frontera, para Antonio Ordóñez, Diego Puerta y Paco Pallarés.

SALAMANCA (miércoles 14).—Tercera corrida, tercer lleno. Tax de cálda sin exageración, refrescada, de vez en cuando, por un vienteillo nada molesto, sino grato. Se comunican detalles del buen estado de El Viti, que no toreará mañana, pero que podrá hacerlo dentro de diez días. El estoque sólo le cortó una vena por debajo del tobillo, herida por la que perdió un litro de sangre, pero ni un miligramo de valor. Se dice que en el cartel de mañana será sustituido por Diego Puerta.

ANTONIO ORDÓÑEZ
(De azul y oro.)

Primer toro, colorado y ojo de perdiz, de 453 kilos, sin seguridad esta cifra, pues el cartel pasó muy rápidamente. Toma dos varas fuertes y dos pares de banderillas. Al tomar la muleta de Ordóñez, en el tercer ayudado por bajo, se dobla de manos. Con el pitón derecho, que tiene astillado, engancha la franela. Está andarín y algo incierto y la breve faena de alio transcurre entre pitos y protestas. Ordóñez da unos pases de pitón a pitón y mata de una estocada entera desprendida. (Aplausos al toro y bronca al torero.)

Cuarto toro, negro y bien armado, de 477 kilos. Por su cuenta se arranca rápido y muy de lejos a los caballos, pues no le ha fijado nadie y se lleva tres pinchaduras, cayéndose al final de la pelea. Par y medio de banderillas. Ordóñez... ¿qué le pasa a Ordóñez?, ¿está descontento de los públicos o lo está de sí mismo?, ¿está realmente en buena forma física? Algo de todo esto puede haber, porque, de otra forma no se explican actuaciones como la de esta tarde. En su primer toro, el público ha estado, quizás, algo excesivo en sus protestas, pero, en cambio, se le ha volcado en éste cuando, tras un breve trasteo, ha comenzado a torear templadamente con la derecha. Luego, por naturales ayudados con la espada. Baja la temperatura, pero sube de nuevo cuando cierra una serie con un abanico y un desplante. Se produce otro silencio; todos esperan que surja en su verdadera magnitud, y un solo pase, un trinchero inolvidable, es suficiente. Ese, ese es Ordóñez. Pero es tan poco un trinchero, por bello y magistral que sea... Ejecuta bien la suerte de matar y se acabó lo que se daba. (División de opiniones y Ordóñez sale al tercio para agradecer las buenas, que salen de los tendidos de sombra.)

DIEGO PUERTA
(De rosa y plata.)

Segundo toro, negro y cornibroncho, de 444 kilos. Diego lo recibe con su clásica larga cambiada de rodillas, saliendo apurado de la suerte, toreándolo seguidamente con ceñidísimas y arrebatadoras verónicas. El toro, muy bravo, toma codiciosamente una vara. Le banderillea, con dos buenos pares, Carmona y Tito. Brinda al público Puerta y, de rodillas y de espaldas al toro, da el primer pase de su faena. Sigue con tres pases más por alto, también de rodillas,

y entra definitivamente en faena con una serie de redondos y otra de naturales, las dos con sus remates de pecho. Repite ambas series y se adorna con molinetes. Tal es el frío recuento de los pases que ha dado, pero lo cierto es que la faena ha sido ardiente, enardecida, llameante. El público, asombrado, sobrecogido por el valor de Puerta, no cesa en sus aclamaciones. Un pinchazo hondo y un descabello al segundo intento culminan su brillantísima actuación. (Oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo; más o menos lo de siempre con este torero.)

Quinto toro, negro y con respetable cornamenta, de 450 kilos. Sale como un huracán, derrotando contra la barrera, lanzando al aire, cual si fueran plumas, las tablas de un tramo de aquélla. Derriba al caballo en una vara que Puerta estima suficiente. Dos pares de banderillas. El público está impresionado con el toro, tanto por los largos y buidos pitones que ostenta y la lidia que ha ofrecido, como por temor al valor de Puerta. Si, porque el valor del sevillano entusiasma, pero asusta. Sin embargo, no es sólo el valor su única característica, pues lo que tiene es eso que los aficionados llaman sitio. Un sitio increíble, en las más angustiosas proximidades del toro, pero que no se deja pisar porque es suyo, y es suyo por derecho de conquista, y es su muleta, casi mágica, la que ordena las embestidas, como si dijera: «por aquí. Es una orden». Y el toro va por donde se le manda, cuando se le manda tan imperiosa y categóricamente. El toro se le entrega, como este quinto, y pasa, y pasa por la derecha, en círculos completos, trazados en dos, tres o más giros. Con la izquierda liga y liga naturales, hasta que una larga serie de seis u ocho parezca uno solo, y luego, los de pecho, interminables y, esmaltándolo todo, la llamarada de una serpentina o el rojo cinturón de un molinete. Impresiona, entusiasmo y divierte. Mata de un pinchazo hondo en la yema, que refrenta al segundo empujón con el descabello. (Dos orejas.)

PACO PALLARES
(de azul marino y oro)

Tercer toro, colorado ojo de perdiz y adelantado de pitones, de 484 kilos. Toma una vara, cayéndose. Dos pares de banderillas. Faena desligada, de pases sueltos, que ha brindado al público, integrado en su mayoría por paisanos. Aunque el muchacho se esfuerza, no consigue alcanzar una discreta altura. De estocada tendida y descabello acaba con su bravo enemigo. (Ovación.)

Sexto toro, negro y adelantado de pitones, de 443 kilos. Toma tres varas y par y medio de banderillas. Corretea por el ruedo descompuesto, hasta que Pallarés, que ha brindado a su pena —que, por cierto, es de Bilbao —consigue fijarle en su muleta. El toro se comporta bravamente y el torero hace una faena pinturera, con la derecha y con la izquierda, intercalando entre las series de naturales adornos variados y descompuestos. En uno de éstos, le coge de golpe, sin consecuencias. Se adorna, porque adornarse es la característica más acusada de este diestro, y mata de

una estocada con salida al exterior y descabello. (Ovación y petición de oreja, que no se otorga.)

LOS TOROS

Algunos se han caído, lo que es una lástima, pues, sin excepción, han sido bravos y han hecho gala de su buena casta y de su excelente clase. Me ha parecido el mejor el sexto que, además de las mencionadas calidades, tenía fuerza y no se cayó. Con corridas así siempre veríamos hacer cosas a los toreros y cuando no las hicieran nos divertiríamos contemplando a los toros.

Si los pesos no corresponden a los que se fijan en Madrid, porque Salamanca es plaza de segunda categoría, su trapío de toros, su belleza de toros valen para Madrid y para todas las plazas.

LOS TRES DIESTROS CORTARON OREJAS EN ALBACETE

ALBACETE (miércoles).—Llovió por la mañana con fuerza y continuó la lluvia por la tarde. Incluso se pensaba en una posible suspensión del festejo, pero una hora antes cesó la lluvia y la gente acudió a la plaza. Acudió hasta llenarla por completo, lo que contrasta con algunas de las flojas entradas que se registraron estos días. Existe una realidad: Palomo Linares se apuntó el gran triunfo de llenar la plaza hasta colmar el aforo.

Fueron lidiados toros de Arauz de Robles, todos ellos de bonito tipo. Sus pesos fueron, según orden de lidia, los siguientes: 440, 465, 478, 446 y 468. Falta un toro, pero es que sucedió que el sexto fue devuelto por ser más manso que los demás y sustituido por un toro del Pizaral, también manso, que pesó 492 kilos. El juego que dieron las reses fue muy diverso.

Mondeño se llevó el triunfo y la pena. Cortó la oreja de su enemigo, pero sufrió un pisotón de la res que le fracturó un dedo del pie izquierdo. Había sido jaleado en las verónicas y ovaciona-

do en el remate. El toro embistió y Mondeño se encontró muy a gusto con su enemigo. Fue faena de las suyas, con quietud y angusturas de los pases. Hizo que pronto sonara la música y toda su labor fue de gran lucimiento, lo mismo en redondo que al natural, y quedaban sus manoleñas, que provocaron el natural impacto. Mató de estocada corta en lo alto. Lució la oreja del toro en la vuelta al ruedo y se retiró a la enfermería para ya no reaparecer.

Por esto El Pireo mató tres toros y estuvimos a punto de asistir a un festival pireista. El segundo toro fue un manso que huía, pero tuvo buena embestida al final, aunque estaba algo quedado. El Pireo aprovechó para realizar una faena muy buena, con grandes series en redondo y otras estupendas al natural. Toda su labor fue jaleada y ovacionada. Mató de estocada y descabello al tercer golpe y le dieron una oreja.

El cuarto también embistió y el diestro superó lo del toro anterior. Ya en la capa se le había ovacionado al torear por verónicas y delantales. En la muleta, la faena fue modelo de suavidad y temple. El toro no tenía mucha fuerza, pero el diestro lo llevó muy bien, sin forzarle. Faena larga y variada, con cates con la izquierda a muleta plegada. Mató de dos pinchazos, hondo el segundo, y descabello, y esta vez le concedieron las dos orejas.

El quinto toro fue otra cosa; queremos decir que fue cosa mala. El Pireo banderilleó muy bien, a pesar de que la res esperaba, y con la muleta se mostró valentísimo. Labor denodada y arriesgada, que puso de relieve la situación de este muchacho, que ya tenía tres orejas en el esportón. Mató de estocada corta y descabello y dio la vuelta al ruedo.

El tercer toro de lidia (primero de Palomo Linares) fue similar al quinto (último de El Pireo). Al recibirle de capa, el toro puso los dos pitones en el pecho del diestro. Bravucón en las varas, a la muleta llegó muy peligroso por los dos lados. Palomo Linares tanteó y despachó de pinchazo y estocada corta.

El sexto, de Arauz, fue un manso que no cesaba de barbear las tablas, que en una ocasión saltó. El público protestó con fuerza y pidió la sustitución, pues veía que iba a quedarse sin contemplar el toreo del juvenil diestro. Accedió la presidencia y salió un toro del Pizaral, corraleado, manso y con buena embestida. Palomo Linares, que sabía de su responsabilidad en esta tarde, e incluso en esta feria, se echó adelante. Era sorprendente ver a este torero, tan poca cosa físicamente, frente a la verdadera mole que tenía enfrente, y más sorprendente todavía fue contemplar cómo la res seguía, a regañadientes a veces, la muleta de Palomo Linares. El público, entusiasmado por el valor y arte del chiquillo, no cesaba en sus ovaciones. Fue faena incansable, a la derecha y a la izquierda, con adornos de buena ley. El principio, por trincheros, tuvo gran sabor torero. Entró a matar y pinchó. Palomo no estaba dispuesto a que se le fuera el triunfo y se volcó después. Cobró la estocada al precio de salir revolcado. El público pidió las dos orejas, pero el presidente sólo concedió una. El muchacho fue despedido con una estruendosa ovación.

RUBIERA

¡NO TORTURE USTED SU CABEZA!



LONDRES.—Acaba de estrenarse en la capital de las Islas Británicas el film de Otto Preminger, protagonizado por Laurence Olivier, «El rapto de Bunny Lake». Un experto psicólogo experimentalista ha plasmado en la composición fotográfica de arriba el estado mental de las mujeres a través de distintas percepciones faciales. La ansiedad, la zozobra, la intriga que logra el autor de «El Cardenal», es sorprendente. Usted, que es aficionado a emociones fuertes, no se perderá esta película, de próximo estreno. Es una garantía de la marca As Films.

RICHARD BURTON Y JAMES MASON, DOS COLOSALES ACTORES ENFRENTADOS



Pertenecientes a dos épocas bien distintas del cine monumental de Hollywood, por un lado nos encontramos con James Mason, actor severo, serio y rotundo, que ha encarnado muchos personajes, difíciles todos, hasta llevarle a la cumbre de la cinematografía en una era en que triunfar no era cosa fácil. Por su parte, Richard Burton pertenece a la clase de actores que no pueden catalogarse ni como veterano y tampoco como de nueva moda. Su labor en el séptimo arte se ha visto cuajada de grandes éxitos que le han llevado a la fama. Recordemos su principio en «La túnica sagrada», pasando por «Cleopatra» y termi-

nando como uno de los más adecuados pretendientes al Oscar.

«Las ratas del desierto», monumental producción norteamericana, nos presenta a estos dos magistrales actores enfrentados, en dos personajes totalmente opuestos, pero cuadrados de una calidad y categoría pocas veces iguales.

Dirigidos por Robert Wise, un genio de la realización, entre cuyos éxitos más resonantes cuenta con «West side story» y «Sonrisas y lágrimas», estos dos actores de recia personalidad conquistan a los públicos en esta película, «Las ratas del desierto», que presenta Suevia Films-Cesáreo González.

DOS COLOSOS FRENTE A FRENTE, astutos y audaces, que vivieron increíbles aventuras



suevia films
CESAREO GONZALEZ
PRESENTA

LAS RATAS DEL DESIERTO

RICHARD BURTON
JAMES MASON
ROBERT NEWTON
ROBERT DOUGLAS
TORIN THATCHER
CHIPS RAFFERTY

Dirigida por
ROBERT WISE



EL MEJOR REALIZADOR DEL CINE ACTUAL

HOY, COMO AYER... LA MAS HUMANA Y EMOTIVA MUESTRA DEL CINE DE ACCION



PRESENTA
Una Producción Martin Rackin

HACIA LOS GRANDES HORIZONTES



CINEMASCOPE
COLOR POR DOLBY

PRODUCCION POR MARTIN RACKIN • DIRIGIDA POR GORDON DOUGLAS • GUION DE JOSEPH LONDON • BASADO EN UN GUION DE DUDLEY NICHOLS
DE UN RELATO DE ERNEST HAYDOX
REGISTRADO EN 1966 POR 20th CENTURY-FOX

CON
ANN-MARGRET • RED BUTTNS
MICHAEL CONNORS • ALEX CORD
BING CROSBY • BOB CUMMINGS
VAN HEELEN • SLIM PICKENS
STEFANIE POWERS • KEENAN WYNN

LA JUSTICIA, QUE LE PERSEGUIA, HALLO EN RINGO SU MAS HEROICO DEFENSOR



Madrid acaba de confirmar «el suceso cinematográfico de Europa». El «suceso» no es otro que el estreno de «La muerte tenía un precio», que exhiben los cines Carlos III, Consulado, Roxy «A» y Regio, y que, como presumíamos, ha sido un gran triunfo de crítica y público

EL REALIZADOR CINEMATOGRAFICO D. LUIS CESAR AMADORI Y EL PRESTIGIOSO PERIODISTA ALFREDO TOCILDO, DESTACADA PERSONALIDAD EN PRODUCCIONES BENITO PEROJO, EN VIAJE A MEJICO VIA LOS ANGELES

Hoy, día 15, saldrán de Madrid, en vuelo aéreo, camino de Méjico, pasando por París, Nueva York y Los Angeles, los populares hombres de la industria cinematográfica española, don Luis César Amadori y don Alfredo Tocildo. Su viaje tiene como finalidad la preparación en tierras aztecas del rodaje de «Un novio para dos hermanas», la próxima película de nuestras famosas y bellísimas gemelas Pili y Mili.

Dicha película se comenzará en noviembre y será dirigida por Luis César Amadori, y su producción correrá a cargo de los prestigiosos productores del cine mejicano y español, don Gonzalo Elvira y don Benito Perojo.

SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

AUTOMOVILES

ESCUELA España, Alfonso XII, 58, 2276244.
CALLAO tiene Simca 1.000. Preciados, 23, 2224462.
CALLAO tiene Simca 1.000. Duque de Sesto, 3.
CALLAO tiene Simca 1.000. Nueva sucursal: Islas Filipinas, 6.

CONSULTAS

CLINICA especializada Doctor Hernández, Duque Alba, 10. Enfermedades venéreas. Análisis 2653446 (75).
CLINICA doctor Ferrero Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas (44).

GESTORIA

PASAPORTES, carnets. Rápidamente. Díaz-Arias.

Montera, 26; Covarrubias, 28

HIPOTECAS

CAPITALISTAS. Colocar vuestro dinero en hipotecas. Buen interés. Exclusivas Arellano. Montera 10-12. 2312778.
HIPOTECAS 24 horas. Merino. Padilla, 58. Márquez de Urquijo, 10.

MUEBLES

CAMAS metálicas, colchones gomespuma, descanso perfecto. Fábrica. Bravo Murillo, 52. Luca Tena, 2.

PATENTES

OFRECENSE licencias explotación patentes número 236.503: «Perfeccionamientos transmisiones hí-

dráulicas»; núm. 290.628: «Dispositivo bloqueo correas seguridad». Informará Registro Propiedad Industrial.

Ofrécese licencia explotación patente invención: 279.819: «Perfeccionamientos introducidos en la construcción de pozos». 278.916: «Medios de transporte perfeccionados». MODELO utilidad 83.796: «Teja reversible». Dirigirse Oficina García Cabrerizo, Princesa, 14, o Registro Propiedad Industrial, Madrid.

SUBASTAS

SUBASTAS. Los días 16, 17 y 19, exposición lotes ropas y efectos, Monte Piedad, Cardenal Cisneros, 61. De nueve a una. Pueden adquirirse diversas partidas de máquinas escribir, cámaras fotográficas, tocadores, relojes pulsera, ropa blanca

y confeccionada. Objetos diversos.

TRABAJO

OFERTAS

SEÑORITAS barra club americano céntrico. No importa desconozcan profesión. Sueldo, a convenir. Tel. 2310927 (17.409).

TRASPASOS

POR no poderla atender, traspaso sala de fiestas en Elche, única y sin competencia. Razón: Alcázar, 4. Elche.

VENTAS

TRESILLOS piel, sofás Chester. Fábrica vende directamente. Representante, Espin. Guzmán Bueno, 52. Tardes. 2435372.

TVE CUIDADO

Con el decidido propósito de no enjuiciar los valores estrictamente teatrales, pues entiendo que caen dentro del cometido del crítico correspondiente, si quisiera referirme en las escasas líneas de este comentario a «Las mocedades del Cid», que ayer pudimos ver en nuestros receptores, solamente desde el punto de vista de lo que se ha dado en llamar «televisivo».

Creo que el realizador, en este caso también director, se vio desbordado. ¿Falta de ensayo con las cámaras? ¿Poca fantasía? ¿Escasa imaginación? ¿Desconocimiento profundo del oficio, a pesar de llevar muchos años detrás de la mesa de control? Me parece que un poco de cada cosa, porque aquí, en nuestro país, todos somos autodidactas, y una vez dominadas las bases de cualquier especialidad abandonamos la investigación, el estudio y la rigurosidad para caer en el inmovilismo. De ahí que muchos hombres cuyo porvenir nos parecía esplendoroso militen hoy en las filas de la mediocridad.

Y en este caso no hay excusa por falta de medios. Los estudios de TVE son grandes y bien dotados, el personal técnico sabe su oficio y el departamento de decoración está, por la calidad de los artistas que en él trabajan, a la altura de

los mejores de cualquier estudio de televisión.

Ayer el realizador nos sumió en un mar de confusiones. Ni una sola vez las cámaras nos situaron a los personajes en un plano general claro, para ir después describiéndolos uno a uno, y, sin embargo, si hubo bastantes saltos de eje, rectificación de alguno de los encuadres con la cámara en el aire, mantenimiento durante un tiempo superior al preciso de primeros planos, como el de las manos... Y, sobre todo, abuso en el empleo de la cámara en la grúa, con tiros verticales que no añadían nada a lo que estábamos viendo. Copiar encuadres logrados en películas de tema medieval es una tentación en la que no debe caerse cuando se es riguroso con uno mismo.

Por lo demás, señores, o se resuelve una lucha a espadas en unos segundos o se suprime, porque, después de lo que nos tiene acostumbrados el cine, un duelo pasa de lo sublime a lo ridículo en un periquete. ¡Ah!, y cuidado con esos terribles grandes angulares, porque, mientras no se demuestre lo contrario, las líneas se caen.

INTERINO

PROGRAMAS PARA HOY

SOBREMESA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE. «Scherezade», de Rimsky-Korsakov.
2,00 Presentación y avances.
2,05 SIGLO XX presenta EL SATELITE QUE HABLA.
Los satélites de comunicación intercontinental, desde el «Telstar» al «Relai» y «Syncom».
2,30 PANORAMA DE ACTUALIDAD.
Incluye comentarios musicales de Antonio Fernández Cid.
3,00 TELEDIARIO.
3,20 ESPAÑA AL DIA.
3,30 NOVELA presenta «Lluvia de primavera».
Capítulo IV.—Reperto:
Sanin: FRANCISCO PIQUER.
María: ELISA MONTES.
Gemma: EMILIA RUBIO.
Madre: ROSA LUISA GOROSTEGUI.
Polozoff: VENANCIO MURO.
Ayuda de cámara: FELIPE MARTIN PUERTA.
3,50 REVISTA PARA LA MUJER presenta NOVEDADES.
Realización: Clara Ronay.
4,00 CARAVANA presenta «El Paso del Eco».
Una familia que ha asaltado un Banco tropieza en su huida con dos miembros de la «Caravana» a los que pretenden utilizar como guías, pero éstos los conducen al Paso del Eco, que no serán capaces de franquear.
5,00 Despedida.

INFANTIL

- 6,00 CARTA DE AJUSTE. «Suite Iberia», de Albéniz, por Antonio.
6,15 ANTENA INFANTIL.
Con los amigos que los niños esperan: Locomotor, Valentina, Capitán Tan, Boliche y Chapinete y tantos, tantos. Guión y dirección: Oscar Bagnas.
Realización: Manuel Ripoll.
7,15 DIBUJOS ANIMADOS.

CULTURAL

- 7,25 Avances.
7,30 TELEDIARIO.
7,55 LAS FRONTERAS DE LA CIENCIA presenta OBJETIVO: LA LUNA (II).
Por Luis Miravilles.
8,11 ACTUALIDAD CULTURAL, entrevista a don Francisco Guijarro.
Director de Cáritas Nacional y FOSSA.

NOCHE

- 8,20 POR TIERRA MAR Y AIRE.
Un programa en colaboración con los Ministerios correspondientes.
Locutor: Angel Losada.
Realizador: Adriano del Valle.
8,30 DIBUJOS ANIMADOS.
9,00 TENGO UN LIBRO EN LAS MANOS presenta «Santes Creus», de Luis de Sosa.
Reperto:
Conde: JESUS PUENTE.
Ramón: VICTOR VALVERDE.
Pedro: VICENTE HARO.
Berenguer: LORENZO RAMIREZ.
Hugo: MODESTO BLACH.
Barón: JOSE BLANCH.

- 9,29 Avances.
9,30 TELEDIARIO.
9,45 Avances.

- 9,47 A TODA PLANA presenta los siguientes reportajes: «El Monte Athos», «Boda en Marruecos», «IV Congreso Mundial de Psiquiatría» y «Al norte del Polo Glacial Artico», realizados por José Luis Master, Federico Valpini y Fernando Gallo.

- 10,45 VUELTA CICLISTA A CATALUNA.

- 11,00 NUEVA GENERACION presenta «Hasta que la muerte nos separe».

- La investigación policial sobre un homicidio hace recuperar el sentido de la responsabilidad y la felicidad a un matrimonio, con ayuda de los hombres de la «Nueva Generación».
Interpretes: Leslie Nielsen, John Berardino y Michael Alyson.
(Autorizada para mayores de catorce años.)

- 12,00 TELEDIARIO.

- 0,15 EL ALMA SE SERENA. Hoy, «La ciudad encendida», de Mauro Muñoz.

- 0,20 El programa de mañana. Meditación y cierre.

SEGUNDO PROGRAMA UHF

- 8,45 CARTA DE AJUSTE. Veladas de «ballet».
9,00 Presentación y avances.
9,05 CINE DOCUMENTAL presenta «Presión de los líquidos en reposo».
9,15 INGLES.
9,30 TELEDIARIO.
9,45 Avances.
9,47 VIAJE AL FONDO DEL MAR presenta «El duelo».

- 10,45 AUTORES INVITADOS presenta «Una historia de amor», de María Pilar Mateos Martí. Dirección y realización: Esteban Durán.

- Interpretes: Angeles Moll, Gabriel Agustí, Carlos Lucena y José Guionero.

- 11,15 HITCHCOCK presenta «En la oscuridad».

- Una mujer ya madura se siente atraída por un joven director de escena. En virtud de una serie de circunstancias llega a acusarle finalmente de robo.
Director: Paul Henreid.
Protagonista: Bette Davis.

- 11,45 Despedida.

BUTANO, S. A.

ANUNCIO DE OBRA

PLANTA DE LLENADO DEL CAMPO DE GIBRALTAR

Construcción de la factoría de Butano, S. A., en el Campo de Gibraltar.

Los planos, proyecto y memoria de las obras a realizar pueden consultarse en:

MADRID: Oficinas Centrales de Butano, S. A., Departamento de Servicios Económicos, Avda. de José Antonio, 82, séptima planta, horas de 9 a 12.

SEVILLA: Oficinas de la factoría de Butano, S. A., en el término municipal de Dos Hermanas. Carretera de Sevilla a Cádiz, Km. 13 (desviación camino El Copero).

MALAGA: Oficina de la Factoría de Butano, S. A. Carretera de Cádiz a Barcelona, sobre Km. 255 (desviación Camino de la Misericordia).

ALGECIRAS: D. Luis Mozo Gutiérrez. Calle Ciudad Trujillo, 8. Teléfono: 67 13 12.

Las ofertas se remitirán en sobre cerrado y lacrado, bien por correo o entregadas en mano en las citadas Oficinas Centrales de Butano, S. A., en Madrid, avenida José Antonio, 82, cuarta planta, indicando en el sobre la siguiente inscripción: «OBRAS FACTORIA CAMPO DE GIBRALTAR».

El plazo de presentación de las ofertas terminará a las doce horas del día 30 del corriente mes de septiembre.

RADIO

LA VOZ DE MADRID

7,25: Apertura. Sumario.—7,30: La primera cita (programa de noticias locales y de música).—8,30: Club de amigos.—9,00: Música para su canción.—9,15: Conjuntos famosos.—9,30: Aquí y ahora.—11,25: «Oculto destino» (serial).—12,00: Angelus.—12,02: Altavoz musical.—12,35: Cita en la mañana.—13,05: Radioilusión.—13,30: Calle de Alcalá, por Pedro Sáez.—14,15: Una opinión, por Torres Padial.—14,30: Conexión con Radio Nacional.—14,50: Impacto musical.—14,55: La noticia y la música, por Torres Padial.—15,05: Agenda financiera.—15,20: Voces famosas.—16,00: Lo mejor de la zarzuela.—16,35: «El llanto de los esclavos» (serial).—17,01: Mientras rueda la tarde.—17,25: Consultorio femenino, por Nélida Pérez Alfaro.—17,45: Tres intérpretes y una melodía.—18,00: Prohibido olvidar.—18,30: Autógrafo musical, por Encarnita Sánchez.—18,58: Esto es España, señores, por Encarnita Sánchez.—20,00: La mujer y la música.—20,20: La nueva ola musical.—20,45: Exitos (novedades musicales).—21,00: Musical expres.—21,15: Ritmos en colores.—21,35: Catorce aciertos.—21,50: La Voz de la Fiesta (crítica taurina).—22,00: Conexión con Radio Nacional.—22,20: La anécdota diaria, por Rafael Bravo Morata.—22,30: Madrid, espectáculo, por Eduardo Alarcón.—22,45: Orquestas en alta fidelidad.—23,55: Un soneto de amor en la medianoche, por Demetrio Castro Villacañas.—24,01: España de noche.—4,00: Sumario. Cierre emisión.

JUVENTUD

Además de la programación musical que con el título de «Ritmo joven» se emite a lo largo del día, de la información internacional, nacional o local y los servicios meteorológicos y horarios que se dan cada hora, se presentan las siguientes audiciones:

9,00: Apertura y presentación.—12,07: Cita en la mañana.—13,05: Cita en F. M.—13,45: Radiogaceta de Madrid (primer servicio informativo de la emisora).—14,45: Panorama deportivo, por Angel López Peña (primera edición).—15,30: Panorama cinematográfico, por E. A. Ruiz Butrón.—16,30: Panorama teatral, por Serafín Adame.—17,35: Club 66 (discos dedicados).—19,05: Audición infantil.—19,45: El rosario en familia (charlas religiosas y rezo del santo rosario por el Rvdo. P. Luis García).—20,30: Club juvenil F. M. (noticias y discos dedicados para los socios de la emisora).—21,30: Panorama deportivo (segunda edición), por Angel López Peña.—21,45: Radiogaceta de Madrid (segundo servicio informativo de la emisora).—23,00: Festival de música francesa.—24,00: Despedida y cierre.

MADRID

7,00: Buenos días con música.—8,00: Matinal SER.—10,00: Gran Via, un programa para las amas de casa presentado por Juan de Toro.—12,30: Tú, Cartelera de espectáculos.—13,00: La hora 13, por Tomás Martín Blanco.—14,10: Rafagas de Madrid.—14,30: Noticiario de Radio Nacional de España.—14,45: Puerta del Sol, por José Luis Pecker.—16,00: «El secreto», de Antonio Losada, capítulo 64.—16,30: «La impostora», de Rafael Barón, cap. 114.—17,00: «El abismo de la duda», de Laura García Correla, cap. 9.—17,25: Consultorio Avicenna, por Luisa Fernanda Martí y Mario Beut.—17,32: «La desconocida», de Amparo Sanchis, cap. 14.—18,00: Su piso con Super Ese, por José Luis Pecker.—18,30: El tiempo.—18,32: «Entre la espada y la pared», de Rafael Barón, capítulo 99.—19,00: «El derecho de los hijos», de Guillermo Sautier, cap. 144.—19,30: «Dos gigantes», de José Mallorquí, cap. 14.—19,45: Una voz de actualidad.—20,00: El pequeño musical, por Tomás Martín Blanco.—20,15: Baile en la tarde.—21,15: Mi vida es así, reportajes por Tico Medina. Flash Operación Plus Ultra.—21,30: Matilde, Perico y Periquín, de Eduardo Vázquez.—21,45: El último disco.—21,50: Comentarios deportivos, por Gilerá.—22,00: Noticiario de Radio Nacional de España.—22,15: Don Disco, por Pepe Paláu.—22,30: Desfile de orquestas.—23,00: Vacaciones en España, por Tomás Martín Blanco.—24,00: Música de medianoche.—24,30: Club de oyentes.—1,00: Edición de madrugada.—1,15: Madrugada en Radio Madrid.—4,00: Cierre de la emisora.

PROGRAMAS EN F. M.

12,00: Apertura y lectura de programas.—12,05: Los 40 principales.—22,00: Opera en alta fidelidad: «Fidelio», de Beethoven. Birgit Nilsson, Graciela Scutti, James McRackeen, Tom Krause, Coros de la Opera del Estado de Viena. Orquesta Filarmónica de Viena. Director: Lorin Maazel.—23,30: Nocturno.—1,00: Cierre de la emisora.

CENTRO

6,55: Apertura.—6,58: Lectura de programas.—7,00: Primer programa.—9,00: Luz verde para el optimismo.—10,00: Noticiario.—10,05: Hoja... sueltas.—10,30: Al paso y por la calle.—10,58: Comentario a vuelapluma.—11,00: Musical 66.—11,30: Felicitades.—12,00: Madrid, mediodía.—12,05: Un saludo para... Segovia.—12,30: Grandes orquestas.—12,55: Guión número 8.—13,00: La Bolsa.—13,02: Radiovariedades.—13,30: Noticiario sindical.—13,35: Paseo del Prado.—14,00: Cita con los famosos.—14,30: Diario hablado de Radio Nacional.—14,45: Nuestra melodía de hoy.—15,00: El chisme del día.—15,05: Patio de butacas.—15,10: Batuta mágica.—15,30: Paseillo.—16,00: Desfile de las naciones.—16,30: La música y ellas.—17,00: Noticiario.—17,05: Patio andaluz.—17,15: Fragmentos de zarzuela.—17,40: Festival de jazz.—17,55: Guión número 7.—18,00: Concierto en las ondas.—19,00: Su música preferida.—19,30: Evocación de España.—20,00: Mundo deportivo.—20,05: Bailando entre dos luces.—21,00: Noticiario sindical.—21,05: Figuras españolas de la canción.—22,00: Diario hablado de Radio Nacional.—22,15: Nuestra melodía de hoy.—22,18: Paseillo.—22,22: Luces de la ciudad.—23,00: La hora 23.—24,00: La noche.—24,55: Lectura de programas y cierre.

NACIONAL

4,55: Apertura y oración.—5,05: Programa número uno (una emisión de cuatro horas de duración, amena, con selecciones musicales salpicadas de noticias, anécdotas y con los siguientes espacios: «Esta voz le busca a usted», «El signo del día», «Diez minutos de gimnasia», «Curarse en salud», «Fiestas en España».—9,10: La España que trabaja.—9,30: Concierto breve: «Minuetto», de Mozart; «Serenata», de Schubert; «Vals», de Brahms; «El cisne», de Saint-Saëns; «Danzas españolas», de Granados; coro de peregrinos de «Tannhäuser», de Wagner.—10,05: Alimentación.—10,20: Ritmos del mundo.—11,05: La novela del amor: Capítulo 24 de «Los novios», de Alessandro Manzoni.—11,27: Minutos para la mujer.—12,07: La revista.—12,40: Desfile de melodías.—13,05: Carroussel.—14,00: Ritmos amables.—14,15: Última hora de actualidad.—14,30: Diario hablado.—15,00: El mundo de los discos.—15,15: Sobremesa musical.—15,45: Eurodiscos.—16,05: De cuatro a cinco.—17,05: La hora del concierto.—18,05: La última novela: Capítulo 24 y último de «El Don apacible», de Mijail Shólov.—18,35: Cita de Radio Nacional.—19,05: En familia.—20,05: Caminos de Santiago: Puertomarin.—20,10: La hora joven.—20,35: Catorce aciertos.—21,30: Radiogaceta de los deportes.—22,00: Diario hablado.—22,15: Crónica de toros.—22,30: Ciclo musical.—23,30: El tribunal de las sombras.—24,10: Las noches del mundo.—1,13: Concierto: «Divertimento», de Mozart; «Idilio de Sigrído», de Wagner; «Tziganes», de Ravel.—2,00: Circuito nocturno de Radio Nacional.—Servicios informativos coincidiendo con todas las horas.

MUSICA

«Ballet» MOISSEIEV, DE MOSCU

Teatro de la Zarzuela, día 21, 22, 30 noche. Festivales de España presenta en función gala Conjunto Académico Oficial Danzas Folklóricas URSS. Programa especial, sesión única. «Smoking» o traje oscuro. Localidades a partir día 15 en taquilla.

ORQUESTA NACIONAL. ABONOS, SABADOS

A partir 20 septiembre hasta 1 octubre pueden recogerse tarjetas reservas. Taquillas Real, 10 mañana a 6 tarde. Sábados, hasta una y media.

TEATROS

ALCAZAR.—(2212252.) 7 y 11. Compañía revistas Ricardo Espinosa: Carmen Apolo, Pedrín Fernández en La blanca doble (de Faradas, Jiménez, maestro Guerrero), con Nita Andréu, Tony Martín y Tony Soler.

ARLEQUIN.—(San Bernardo, 5.) (Telf. 2475131.) 28 de septiembre. Inauguración tercera temporada compañía titular. Acontecimiento: Arturo Serrano presenta a Angel Picazo, Elena María Tejero, Pastor Serrador en A media luz los tres (de Miguel Mihura).

CALDERON.—Mañana, 10,45, noche: Dolores Vargas presenta su espectáculo Flequillo de oro, con José Castellón, Lola y Pilar,

«Ballet» Antonio Ronda, Parra's y otros destacados artistas.
CLUB.—(Bajos Palacio de la Música.) Refrigerado. 7 tarde, 11 noche. Compañía Carlos Larrañaga: La tercera palabra (de Alejandro Casona). Dos años seguidos de éxito.

COMEDIA.—Compañía titular. 7, 11: Ninette (Modas de París), de Miguel Mihura, con José María Mompín, Paula Martel, Aurora Redondo, Rafael L. Somoza, Luis Morris, Clara Suñer y la colaboración de José Alfayate.

COMICO.—7, 11: Antonio Casal, Margot Cottens, José Orjas en ¡Quiero ver a Miusov! Dirección: Fernán Gómez. ¡Un vodevil a la rusa!

ESLAVA.—(2311964.) 6,45 y 10,45. Compañía Conchita Montes: La dama de Maxim, vaudeville de Feydeau, con Sazatornil y Casaravilla. Dirección: Luis Escobar.

GOYA.—(2253217.) Viernes 16, noche, inauguración de la temporada: Adolfo Marsillach en La piedad de noviembre, de Franco Brusati, con María Asquerino, Carmen Carbonell y Manuel Díaz González.

INFANTA ISABEL.—(Tel. 2214778.) Compañía titular, con Isabel Garcés. 7 y 11: ¡Acontecimiento cómico! La obra inglesa cómico-policíaca ¡Vengan corriendo, que les tengo un muerto!, con Valeriano Andrés y toda la compañía titular. «Isabel Garcés está graciosa... Continuas risas y aplausos durante toda la representación.»—Arcadio Baquero («El Alcazar».)

LARA.—(2211631.) Jueves, 22, 11 no-

che, inauguración temporada oficial. Compañía Alberto Closas. Estreno, Flor de cactus (de Barillet y Cedy).

LATINA.—(Local refrigerado.) Revistas Colsada. 7 y 11: Un alarde de primeras figuras: Diana Darvey, Adrián Ortega, Mary Francia, Rubén García, en la sensacional revista Las intocables. «Ballet» Batallón Dancers. (Cinco últimos días.)

MARAVILLAS.—7 y 11: La herida luminosa. Adaptación de José María Pemán, con María Guerrero, Manuel Díaz Velasco, Josefina Robeda y la colaboración de Anastasio Alemán. Butaca, 60 pesetas.

MARQUINA.—(Prim, 11. Teléfono 2318467.) (Refrigerado.) 7 y 11: Ana María Vidal y Alfredo Mañas en La zapatera prodigiosa (de Federico García Lorca). Colaboración, Luis B. Arroyo. Más de 600 representaciones. ¡Últimos diez días del mayor éxito de la temporada!

REINA VICTORIA.—7, 11: Manolo Gómez Bur, en El Plan Manzanera, de Alonso Millán. ¡El mayor éxito cómico! Venta anticipada.

VALLE - INCLAN.—7 y 11: María José Alfonso y Eugenia Zuffoli en el estreno de Arnold Wesker, Raíces. Con Antonio Gandía, Manuel Andrés y colaboración de Erasmo Pascual. Dirección: José María Morera.

ZARZUELA.—(2214341.) Tercera temporada de género chico. Tarde, a las 7. Noche, a las 10,30: Dos grandes reposiciones: La viejecita y Gigantes y cabezudos. Libros de Miguel Echegaray; música del maestro Fernández Caballero. Butaca de patio, 60 pesetas. Última semana.

CIRCO

CIRCO PRICE-HALL.—(Teatro-rama.) (Tel. 2314607.) ¡Éxito como no se recuerda! 6,45 y 10,45: Feijoo y Castilla presentan a la gran estrella del cine español Marujita Díaz en el fabuloso espectáculo musical De Madrid al cielo. ¡Fastuosa presentación!, con Angel de Andrés, Javier Fleita, Eva Miller, Sánchez Polack «Tip», Rafael Barry, Tony Jadell y más de 150 artistas. Apto. Localidades con cinco días, sin aumento.

CINE INFANTIL

CERVANTES.—4 tarde, sesión especial infantil: La boda era a las 3. Precios reducidos.
COLISEVM.—4,30, sesión especial infantil: La gran familia. Butaca, 18 pesetas.

FANTASIO.—4, sesión especial infantil: Donald en el país de las matemáticas. La leyenda del lobo. Precios: 15, 12,50 y 10 pesetas.

LOPEZ DE HOYOS.—(2613833.) 4 tarde, sesión infantil: El mundo en sus manos. Butaca, 7 pesetas.

MURILLO.—4, sesión especial infantil: Del infierno a Texas. Butaca, 7 pesetas.

OPORTO.—4, infantil: Los palomos. (Tolerado.) Butaca, 8,50 pesetas.

PARIS.—4, infantil: La venganza del Zorro. (Color.) (Tolerada.) Butacas, 7 pesetas.

PAVON.—4, sesión especial infantil: Casi ángeles. Precios reducidos.

SAN REMO.—4, sesión especial infantil: El ojo volador. Precios: 6, 6,50, 7,50 y 8 pesetas.

VOZ.—(Alcalá, 184. 2458299.) 4: Donald en el país de las matemáticas y La leyenda del lobo. (Precio único, 9 pesetas.)

VOZ.—4, sesión especial infantil: Donald en el país de las matemáticas, La leyenda del lobo. Butaca, 9 pesetas.

CINES

ALBENIZ - CINERAMA.—6,15, 10: La batalla de las Ardenas. Tecnicolor. Supercinerama. Mayores catorce años. (Se ruega puntualidad.) Localidades con cinco días. Domingos y festivos 11 mañana, función especial.

ALCALA-PALACE.—Las joyas de la familia.

ALCANTARA.—4,30: La mentirosa, Zorba el Griego.

ALEXANDRA.—Rueda de sospechosos.

AMAYA.—La colina de los pequeños diablos.

AMAYA.—Sonrisas y lágrimas.
APOLO.—Alíki en la Marina y La carga de la Policía Montada.

ARGUELLES CINEMA.—El más «chico». 4,30, 7, 10,30: Estudiantes en Oxford (Stan Laurel, Oliver Hardy). Tolerada.

ASTUR.—Mauricio y la menor y Eddie el Gángster.

AVENIDA.—(2217571.) 7, 10,30: Cómo te amo (Gigliola Cinquetti).

AZUL.—Las cuatro verdades y El plan 402.

BAHIA.—La viudita naviera y Sibila.

BARCELONA.—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,30: El Congreso se divierte (Lilli Palmer, Curd Jürgens). 70 milímetros. Eastmancolor.

BECERRA.—Zulú.

BECQUER.—Alíki en la Marina y La carga de la Policía Montada.

BELLAS ARTES.—Dodge, ciudad sin ley.

BENAVENTE.—10: Semilla de maldad (Glenn Ford), Desde Rusia con amor. (Color, Sean Connery.)

BENILUERE.—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,30: El Congreso se divierte (Lilli Palmer, Curd Jürgens). 70 milímetros, eastmancolor.

BILBAO.—La muerte cumple condena.

BRISTOL.—Operación Whisky y Dodge, ciudad sin ley.

BULEVAR.—Sibila.

CALLAO.—(Refrigerado.) 7, 10,30: Los tremendos piratas del Venus.

CANCILLER.—Las joyas de la familia.

CANDILEJAS.—Una yanqui en el harén y Rueda de sospechosos.

CAPITOL.—(Refrigerado.) 7, 10,30: Tabú (James Philbrook, Seyna Sein). Eastmancolor.

CAPRI.—(2521069.) 4,30: Un espía en Hollywood (Jerry Lewis, B. Donlevy) y La carga de los indios sioux (Jeff Chandler, Tacht Domínguez). Tolerado

CARLOS III.—La muerte tenía un precio.

CARLTON.—Don Quijote.

CARRETAS.—(Refrigerado.) 10 mañana: Las colinas de los pequeños diablos, Tarzán en peligro. (Tolerado para todos los públicos.)

CERVANTES.—La boda era a las doce y Los reyes del sol.

CIUDAD LINEAL.—El terror de las chicas y El doctor Frankenstein.

COIMBRA.—Supermán el invencible y El maravilloso mundo de los hermanos Grimm.

COLISEVM.—7, 10,30: El bebé de la discordia (Paul Ford, Connie Stevens, Maureen O'Sullivan, Jim Hutton). Technicolor. Panavisión. ¡¡Moderna y divertidísima!!

CONCEPCION.—Los mangantes y Eddie el Gángster.

CONDE DUQUE.—La colina de los pequeños diablos.

CONSULADO.—La muerte tenía un precio.

COPACABANA.—Supermán el invencible y El maravilloso mundo de los hermanos Grimm.

CHUECA.—Préstame tu marido y Silencio de muerte.

DOS DE MAYO.—4,30: El testamento del doctor Mabuse. Eddie el Gángster.

EL ESPAÑOLETO.—Agentes dobles.

EMPERADOR.—Ipcress y ¡Valiente marino!

ESPRONCEDA.—La ley del hampa y El poder y la gloria.

FANTASIO.—El octavo hombre.

FELIPE II.—El hombre de Cocodi y Supermán ataca a los platillos volantes.

FIGARO.—El octavo hombre.

FLORIDA.—Mauricio y la menor y Eddie el Gángster.

FUENCARRAL.—7, 10,30: Armas para el Caribe (Lino Ventura, Sylva Koscina). Mayores 14 años.

GALILEO.—El comando de la muerte y Ladron a la fuerza.

GAYARRE.—Pan, amor y...

GRANADA.—Alíki en la Marina y La carga de la Policía Montada.

GRAN VIA.—Agentes dobles.

IBIZA.—Pasión sobre hielo y Raza de violencia.

IDEAL.—(Refrigerado.) 4,30: Un beso en el puerto (Manolo Escobar). Mayores 14 años. Pases: 4,30, 6,30, 8,30, 10,30.

IMPERIAL.—10 mañana: Complementos y Armas para el Caribe (Lino Ventura, Sylva Koscina). Mayores 14 años.

IMPERIO.—La guerra de los botones y Un beso en el puerto.

INFANTAS.—Sibila.

INFANTE.—Agentes dobles.

IRIS.—Gringo y Seis mujeres para el asesino.

JORGE JUAN.—Sibila.

KURSAL.—Camas separadas y Duelo de reyes.

LIDO.—Un beso en el puerto y Cabalgando hacia la muerte.

LOPE DE VEGA.—7, 10,30: El renegado de Arizona (Audie Murphy). Technicolor.

LUCHANA.—(Refrigeración Carri.) 7 y 10,30: Donde están los espías (David Niven).

LUX.—La señal y ¡Socorro!

MADRID.—7, 10,30: Las «joyas» de la familia (Jerry Lewis, Sebastian Cabot, Donna Butterworth).

MAGALLANES.—(Refrigerado.) 4: Supermán el invencible y El maravilloso mundo de los hermanos Grimm. (Tolerado.)

MARVI.—Un beso en el puerto.

MOLA.—Pan, amor y...

MONACO.—(2157499.) (Refrigerado.) 4,30: Rueda de sospechosos.

MONTECARLO.—4,30: Mauricio y la menor y Eddie el Gángster (Eddie Constantine, Françoise Arnoul).

MONTERA.—El poder y la gloria.

MONUMENTAL.—(Refrigerado.) 4,30: Campanadas a medianoche. (Un film de Orson Welles.)

MORASOL.—El robo al Banco de In.

MUNOZ SECA.—(2315141.) (Refrigerado.) 10: Supermán el invencible y El maravilloso mundo de los hermanos Grimm. Tolerado.

MURILLO.—El hijo de Jesse James y Operación matrimonio.

NARVAEZ.—El misterioso señor Van Eyck y Topkapi.

NIZA.—Los canallas y Cielo amarillo.

ODEON.—La nueva Cenicienta y Dodge, ciudad sin ley.

OPORTO.—Siete espartanos y Dodge, ciudad sin ley.

ORAA.—Megaton ye-ye y ¡Socorro!

PALACE.—Pan, amor y...

PALACIO DEL CINE.—Rueda de sospechosos.

PALACIO DE LA MUSICA.—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,30: El Congreso se divierte (Lilli Palmer, Curd Jürgens). 70 mm. Eastmancolor.

POMPEYA.—Pan, amor y...

POSTAS.—Alíki en la Marina y La carga de la Policía Montada.

PRINCESA.—Dodge, ciudad sin ley.

PRINCIPE PIO.—El robo al Banco de Inglaterra y Fifi la Plume.

PROGRESO.—La muerte cumple condena.

PROYECCIONES. (Cinerama.) — (Refrigerado.) 6,30, 10: La carrera del siglo. Technicolor. (Apto para todos los públicos.) Precios populares verano.

REAL CINEMA.—El gendarme en Nueva York.

REGIO.—La muerte tenía un precio.

REX.—(Refrigerado.) (2471237.) Sesiones sin numerar, 11 mañana. Numeradas, 4 tarde y 8,45 noche. Lo que el viento se llevó.

RIALTO.—(Refrigerado.) 7, 10,30: El octavo hombre (Vittorio Gassman). Technicolor.

RICHMOND.—Los tremendos piratas del Venus.

RIVIERA.—¡Qué par de golfantes! y La espada del Islam.

ROMA.—(2593863.) 4,30: Simbad el Marino. Posición avanzada. (Toleradas.)

ROSALIES.—Pan, amor y...

ROXY «A».—La muerte tenía un precio.

ROXY «B».—Las joyas de la familia.

SAINZ DE BARANDA.—El robo al Banco de Inglaterra y Fifi la Plume.

SAN CARLOS.—4,30: Alíki en la Marina (color) y La carga de la Policía Montada. (Color, cine-mascope.) Tolerado.

SAN DIEGO.—La mentirosa y Zorba el Griego.

SAN MIGUEL.—7, 10,30: Donde están los espías (David Niven, Françoise Dorléac).

SAN REMO.—V festival de Tom y Jerry y ¡Socorro!

SOL.—10 mañana: Persecución a un espía y Desnuda frente al mundo. (Ambas color.)

SORRENTO.—La mujer de tu prójimo y Sibila.

TIVOLI.—Escuela de sirenas, glattera y Fifi la Plume.

TORRE DE MADRID.—(2471657.) 7, 10,45: El gendarme en Nueva York (Michel Calabru, Christian Marin). Tolerado.

UNIVERSAL CINEMA.—Continúa 6,30: Donde están los espías (David Niven).

URQUIJO.—Rueda de sospechosos.

VALLEHERMOSO.—Nido de águilas y El poder y la gloria.

VELAZQUEZ.—La muerte cumple condena.

VERGARA.—Dodge, ciudad sin ley.

VERSALLES.—Charada y Dodge, ciudad sin ley.

VICTORIA.—Un vampiro para dos y Dodge ciudad sin ley.

VOZ.—(Alcalá, 184.) (2458299.) Continúa desde las 6: Sibila (Hardy Krüger, Nicole Courcel).

VARIOS

FRONTON RECOLETOS.—5,30: Ramondegui - Sarasola II; Razquin - Garay. Ituarte III - Azurmendi; Urtasun-Arrieta. Azcárate II-Ayerbe; Ibero-Irigoyen-Tolosa. Noche, 10,45: Olasolo-Carlos; Juaristi-Hernández. Oroz III-Alsua; Begónes VII-Zarandona.

TEYMA.—Tarde y noche: Las mejores orquestas con el fabuloso «ballet» The Caravelles.

SE CONFIRMA EL SUCESO CINEMATOGRAFICO DE EUROPA:

«A B C» (Harpo ha dicho):

«Es un film sugestivo y espectacular, con una plástica de bella factura, de decorados precisos, de buena fotografía en color. Sergio Leone ha demostrado en ella que el tema del Oeste puede serlo, de hecho, universal, acreditando un pulso y una inspiración poco habituales en las realizaciones de este género.»

ARRIBA (Interino calificó):

«Un «western» que es una gran película.»
«...la película se sigue con interés y con emoción.»
«...esta nueva película de Sergio Leone es un gran éxito del cine europeo.»

«YA» (Pascual Cebollada escribió):

«Es una muestra brillante del género, que vuelve por su tradicional prestigio de cine auténtico, superviviente de tantos desastres.»

«...Otra cualidad de «La muerte tenía un precio» es la perfección de los encuadres, con una fotografía de gran calidad plástica...»

«MADRID» (Pedro Rodrigo escribe):

«...indiscutiblemente, uno de los mejores «westerns» realizados en Europa.»

«Pero hay, imponiéndose sobre ese estallido de golpes, tiros y matanzas, un sentido de la épica del Far-West y, al mismo tiempo, un sentido filmico formidable. Por ello resulta esa plástica expresiva, ese ritmo constante y esa calidad de los tipos, perfectamente definidos, vigorosos, descolantes.»

«La elección de escenario, con un paisaje también dramático y otros aspectos valorativos del film contribuyen al triunfo total del mismo.»

«PUEBLO» informó:

«Cuando todo parecía architrillado en el tema aventurero del clásico Oeste norteamericano, la vieja Europa produce una cinta capaz de competir ventajosamente con las obras maestras del género.»

«...Encuadres atrevidos subrayan el permanente suspense.»
«...También la música adquiere relieves protagonísticos, tanto en melodías como en sonidos concretos, que contribuyen a crear el clima de fondo colaborante con la enérgica acción.»

«INFORMACIONES» (P. F. comunicó):

«Las mejores esencias de las mejores películas pertenecientes al género del Oeste —los famosos «westerns»— están presentes del principio al fin en esta excepcional coproducción. Unos tipos extraordinariamente recios y vigorosos, unas situaciones cargadas de tensión creciente y también una ambientación perfecta.»

«La interpretación es extraordinaria...»

RADIO MADRID (José Manuel Mendo comentó):

«Este film está en la línea de los mejores que ha producido el propio Hollywood. Tiene una perfecta ambientación, un interés tenso y una interpretación admirable.»

«Los aficionados al género de acción pueden ir confiadamente a ver «La muerte tenía un precio». Es película llena de aciertos, de sorpresas, en la que no decae en ningún momento el interés.»

TELEVISION ESPAÑOLA (Alfonso Sánchez dijo):

«...sin duda, es el mejor «western» producido por el cine europeo y uno de los mejores del mundo. Es una película que no sólo gustará a los críticos, sino también a unos millones de espectadores.»

Esta es